

# Diario de Burgos

Domingo, 15 Junio - 1980 — Año LXXXIX — N.º 27.269

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA

25 PTAS.

## Legalización de ocho partidos en China

### Se está produciendo también una rehabilitación religiosa

Pekín (Efe). — Ocho partidos políticos chinos han sido legalizados, según anuncia hoy la Prensa de China.

Después de haber prestado su apoyo a la revolución de 1949, tales grupos políticos fueron relegados y desarticulados, durante el decenio de la «banda de los cuatro», de 1966 a 1976.

Estos ocho partidos son: Comités Revolucionarios del Kuomintang, Partido Democrático de Campesinos y Obreros, Asociación para la Promoción de la Democracia, Liga Democrática de Taiwan, Liga Democrática China, Sociedad «Jiusan», Asociación Nacional China para la Construcción Democrática y China Zhi Gong Dang o Partido de Defensa de los Intereses Públicos.

La Prensa explica que estos partidos participaron, con distinto grado de intensidad, con el Partido Comunista, pero después fueron dejados de lado.

Se trata de partidos integrados por la burguesía y pequeña burguesía, intelectuales y patriotas procedentes de los campos de la educación, la cultura, las ciencias, tecnología, medicina, industria y comercio.

También se está produciendo una rehabilitación religiosa.

El diario oficial chino «Diario del Pueblo», informa que en los últimos tiempos se está procediendo a una rehabilitación de creyentes y religiosos, principalmente de los grupos con mayor tradición: budismo, taoísmo, islamismo, catolicismo y protestantismo.

Relata que se están corrigiendo equivocaciones «contra inocentes», que se está llevando a cabo una gradual reapertura de los lugares para el culto y de los colegios religiosos, y que se está reali-

zando una mayor impresión de libros doctrinales.

Los creyentes podrán reorganizarse, tener sus iglesias, sus libros, sus grupos, así como recurrir a «intercambios con las organizaciones religiosas internacionales», asegura el «Diario del Pueblo».

Se atribuye a la religión una capacidad beneficiosa para el país: la de granjear nuevos aliados de China en la lucha «contra el hegemonismo y por la paz mundial».

El amor a la patria, el cumplimiento de las Leyes y la colaboración en las «cuatro modernizaciones» «son primordiales e inexcusables», dice. Y añade que «esto no significa antagonismo alguno con las creencias religiosas».

## Incursión surafricana en Angola



Sur de Angola. — Vehículos del Ejército surafricano y un helicóptero disponiéndose a aterrizar después de una incursión dentro de territorio de Angola, contra los guerrilleros nacionalistas negros que luchan en Namibia y que tienen campamentos en Angola. (Telefoto AP Europa Press)

## La Reina regresa de Argentina

### En Julio, los Monarcas visitarán Luxemburgo

Madrid (Efe). — La Reina de España ha llegado, minutos antes del mediodía, a Madrid procedente de Buenos Aires, donde representó a la Corona en los actos conmemorativos del IV Centenario de la fundación de la capital argentina.

Al pie del DC-8 de la Fuerza Aérea, que había hecho una escala técnica en Tenerife, doña Sofía fue recibida por sus hijos, el Príncipe don Felipe y las Infantas Elena y Cristina, y por el vicepresidente primero del Gobierno, teniente general Gutiérrez Mellado. El Rey don Juan Carlos se encuentra en Palma de Mallorca.

Posteriormente, doña Sofía saludó a los presidentes del Congreso y del Senado, ministros de Asuntos Exteriores, Interior y Transportes y Comunicaciones, embajador de Argentina en Madrid y altos mandos militares, personalidades con las que departió durante unos minutos.

Pasadas las doce, la Reina, acompañada de sus hijos, se dirigió en helicóptero a su residencia.

### VISITA DE LOS REYES A LUXEMBURGO

Madrid (Logos). — En respuesta a la invitación de SS. AA. el Gran Duque y la Gran Duquesa, SS. MM. el Rey y la Reina de España, efectuarán una visita de Estado a Luxemburgo del 9 al 11 de Julio de 1980, según anuncia la Oficina de Información Diplomática, del ministerio de Asuntos Exteriores.

### DON JUAN CARLOS, EN PALMA

Palma de Mallorca (Logos). El Rey don Juan Carlos que desde última hora de la tarde de ayer se encuentra en nues-

(Pasa a la página 13)

## Se construirá en Valladolid el Centro regional de TV. E. para Castilla y León

### Se ha firmado el oportuno convenio entre el director general del medio y el presidente de aquella Diputación

Valladolid, (Logos). — El director general de Radio Televisión Española, Fernando Arias Salgado, y el presidente de la Diputación provincial de Valladolid, Federico Saez Vera, han firmado el convenio para la construcción de un centro regional de Televisión Española.

Entre las estipulaciones de este convenio, figura la cesión gratuita en plena propiedad a la Dirección General de Radiotelevisión Española de una parcela de terreno de aproximadamente

10.000 metros cuadrados por parte de la Diputación de Valladolid, que además construirá una carretera de acceso a dicha parcela.

La Dirección General de Radiotelevisión construirá y equipará a su cargo el Centro Regional de Televisión, que deberá estar en funcionamiento antes del Campeonato Mundial de Fútbol de 1982, con todos los gastos de operación y mantenimiento del Centro a cargo del organismo televisivo.

A la reunión con el director general asistieron representantes de las Diputaciones de la región, secretario general del Consejo de Castilla-León y representantes de varios Ayuntamientos.

N. de la R. — Por la Diputación burgalesa estuvo presente en la reunión el vicepresidente de la Corporación, señor Aguirrebeña y los alcaldes de Villarcayo y Espinosa de los Monteros.

### DECLARACIONES DE FERNANDO ARIAS SALGADO

Valladolid, (Efe). — «No hay nada que ocultar y, por eso, no me preocupa nada de lo que se pueda descubrir en la investigación sobre RTVE, lo importante es que la Comisión correspondiente llegue cuanto antes a emitir un informe y unas conclusiones que vayan al fondo de los temas», manifestó el director general de RTVE, Fernando Arias Salgado, en rueda de Prensa.

Insistió el señor Arias Salgado que los funcionarios «quieren colaborar con la Comisión de investigación y sólo defectos en la convocatoria han producido malentendidos con respecto a la comparecencia de funcionarios ante la Comisión».

Para el director general de RTVE, el motivo de la polémica levantada es que «en este momento la TVE, se ha convertido en objetivo político, lo que hace más difícil este tipo de investigaciones».

## Marcelino Oreja visitará Rumania el 27 de Junio

Madrid (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, visitará oficialmente Rumania los próximos días 27 y 28 de Junio, según ha hecho público la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores.

El comunicado facilitado a «Efe» dice: «El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre visitará oficialmente Rumania, a invitación del ministro de Asuntos Exteriores rumano Stefan Andrei, durante los días 27 y 28 de Junio».

## ASPIRA A SUSTITUTO DE OHIRA



Tokio. — Un día después de producirse la muerte del primer ministro japonés, Masayoshi Ohira, se ha desencadenado la lucha por el poder en el seno del Partido Liberal Demócrata. Yasuhiro Nakasone, que aspira desde hace años a la presidencia del partido, se ha lanzado a la calle, para iniciar su campaña electoral a las elecciones parlamentarias, que se deben iniciar el 22 de Junio. — (Telefoto Efe-AP)

## HOY, SUPLEMENTO «T. V.»

En el presente número, se incluye el suplemento T. V. (Antena Televisión). Pídale

## EN PAGINAS INTERIORES:

- SE ESTAN FABRICANDO MAS DE 400 CARROS DE COMBATE PARA LAS FUERZAS ARMADAS.
- ALIANZA POPULAR PIDE LA FORMACION DE UNA GRAN MAYORIA CONSERVADORA.
- PRIMER DESCENSO DEL PARO EN 18 MESES.
- ATENTADO DE E.T.A. CONTRA UN FARMACEUTICO DE BILBAO, AL QUE HIRIERON EN LAS PIERNAS.
- JUAN PABLO II VISITARA TRECE CIUDADES EN SU PROXIMO VIAJE A BRASIL.
- OPERACION EN SUDAFRICA CONTRA EL «SWAPO», CON BALANCE DE 200 GUERRILLEROS MUERTOS.
- LISTA OFICIAL DEL SORTEO DE LA LOTERIA.

POSTAL

MAS SOBRE LA VELOCIDAD

MERECEN su glosa las estadísticas que nos ha facilitado (como decíamos hace unos días) la Jefatura provincial de Tráfico. Se refieren a varios aspectos sobre todo ese resultados que es el ánimo de evitar el accidente. Hoy vamos a insistir en el exceso de la velocidad.

Mire usted: el que no quiera convencerse de que, a mayor velocidad, más posibilidades de tragedia y más gravedad en el accidente, que le sirva la atención que ponen los agentes de la autoridad, atención que se ve en las sanciones impuestas hasta Mayo y que reproducimos: Enero, 1.947. Febrero, 1.898. Marzo, 2.103. Abril, 2.550. Mayo, 2.507. Que no se hagan ilusiones los optimistas porque esta estadística se ciñe exclusivamente a nuestra provincia.

Un somero análisis de estos números nos lleva a la conclusión de que las sanciones no han disminuido con respecto a Enero. Ni mucho menos. ¿Significa eso que los agentes han puesto mayor celo? Hay que concluir que no. Ya conocemos a nuestra Guardia Civil y sabemos perfectamente que no se mueve por la veleidad que hipotéticamente pueda dar una época determinada o cualquier otro factor ajeno al estricto cumplimiento de su deber. Lo que pasa, sencillamente, es que no se respeta debidamente la limitación de velocidad y, claro, se sanciona.

Por si sirve de algo (y tiene que servir) reproducimos la estadística de accidentes en los meses citados (y referidos a nuestra provincia, exclusivamente): Enero, 51. Febrero, 46. Marzo, 35. Abril, 48. Mayo, 57. No hablamos de heridos, pero si citamos una cifra escalofriante: estos accidentes dieron un resultado final de 37 muertos.

Como puede verse, no hay veleidad en los agentes de la autoridad. Hay, eso sí, un alza lamentable a medida que los meses coinciden con fiestas en que el tráfico es más denso. Y ahora vamos hacia el verano. Hiela la sangre hacerse consideraciones sobre las cifras finales.

No debe usted transgredir los límites de velocidad. No debe hacerlo por la cuenta que le tiene y porque, se piense lo que se piense, nadie es dueño de la vida ajena. Tampoco debe conducir con la clásica copa de más y debe usar el cinturón de seguridad, de lo que ya hablaremos en otras ocasiones. De momento nos quedamos con la velocidad.

Deben servir las consideraciones morales sobre la vida ajena y la propia, pero si ni por éstas se entra en razón, que sirva la verdad incontrovertible de que los agentes están atentos, que van a sancionar con toda la razón y que no ha de servirle a usted reclamar ni ante el mismísimo lucero del alba, con lo cual (y perdone la franqueza) nos alegramos todos.

No corra. No le dé gusto al acelerador que es lo mismo que darle servicio al enterrador o al médico de urgencia. Usted verá. Claro que tiene perfecto derecho a disfrutar del automóvil, del buen tiempo, de las vacaciones, de lo que sea porque usted tiene derecho a todo, menos a hacer daño a los demás. En cuanto a hacérselo a sí mismo, allá consecuencias y responsabilidades, pero por lo menos mida el dinero de que dispone. Los agentes ni están ciegos ni se dejan ganar por argumentos que no sean los de la Ley. Para ellos, nuestra cordial enhorabuena. Para usted, para todos, un consejo: no corra, no dé motivos para pagar lo que no entra en su presupuesto. no se mate ni mate a nadie.

BURGENSE

TELEVISION ESPAÑOLA

DOMINGO		multineo.	
10,05	Hablamos.	14,30	Gente hoy.
10,30	El Día del Señor.	15,00	Telediario.
11,15	Gente joven.	15,30	Gaceta cultural.
12,30	Sobre el terreno.	15,45	De cerca.
14,00	Siete días.	16,15	La chica de la tele.
15,00	Noticias del domingo.	18,35	Barrio Sésamo.
15,15	El hombre y la tierra.	19,05	La mansión de los Plaff.
15,50	La casa de la pradera.	19,40	Un mundo para ellos.
16,45	La batalla de los planetas.	20,15	Documental.
17,15	625 Líneas.	21,00	Telediario.
17,35	Fútbol. España-Bélgica.	21,30	300 millones.
19,50	Juego de pijamas.	22,30	Grandes relatos.
21,30	Noticias del domingo.	23,30	Ultimas noticias.
22,00	Estudio 1. «La Venus de Milos».	23,50	Buenas noches.
23,55	Buenas noches.		

UHF

15,32	Documental.
16,25	240 Robert.
17,15	Vicky el vikingo.
17,45	Starsky y Hutch.
18,50	La música.
20,00	La danza.
20,30	España entera.
21,00	Más allá.
21,30	El gato
23,15	Buenas noches.

LUNES

13,57	Avance Telediario.
14,00	Programa regional sl-

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

Hablar del tiempo en Burgos es una forma de perderlo, pero a él hemos de referirnos en esta ocasión para hacer notar que no colaboró precisamente en esta sabatina jornada inaugural de la temporada de las piscinas municipales de «El Plantío» ni tampoco en la apertura de la «real» de la feria.

«Señor, desde que Dios creó el mundo, no se ha dado un mes tan desastroso —quiere decir pasado por agua— como éste que marca en el calendario la fecha del comienzo del verano» —comentaba ayer un hijo de esta provincia, domiciliado en la capital.

Puede que tenga razón.

La Hermandad de Peñas celebró ayer su fiesta anual. ¡Y qué fiesta! Por aquello de que a mal tiempo buena

QUISICOSAS

La fiesta de las Peñas resultó fraternal y sumamente agradable.

Hace tres años que un reloj público en la ciudad mantiene las mismas horas que cuando entonces se paró.

Inconcebible ¿verdad? Se trata del reloj de la parada de los autobuses urbanos de la avenida de Sanjurjo. Por un lado marca las 9,49 y por otro las 20,57.

¿Es esto serio? Lo hemos anotado en varias ocasiones, pero el Servicio municipalizado de Autobuses Urbanos no se entera o no quiere enterarse con lo cual demuestra o que es impotente para solucionar tan simple problema o que no ha

ce ni puñetero caso de las quejas del usuario. Así de claro

Ocurrió la otra tarde. Eran las cuatro, cuando por la calle de las Calzadas surgió un tapón y no de botella, sino de los otros, de los que fastidian al prójimo.

Allí estaba parada una camioneta de una empresa de la industria del mueble. Al conductor no se le ocurrió otra idea que dejar abierta una de las portezuelas de la parte de atrás del vehículo. Y la portezuela cortaba el tráfico en la calzada.

El chófer de un turismo sacó el brazo por la ventanilla y alcanzó la portezuela, empujándola para cerrarla. Fracasó en el intento hasta que, dando un mayor impulso, acabó cerrándola, sin salir a la calle y... detrás esperaban otros coches.

Lo que no consiguieron el agente municipal de servicio ni la grúa municipal lo logró un ciudadano. El «cara» del conductor de la camioneta, sin enterarse.

Un veterano practicante ha muerto.

Don Román Abad Herrera, a sus 80 años, deja tras de sí una vida largamente dedicada como ayudante técnico sanitario. Estuvo muy vinculado a la Prensa, a través de sus servicios en la clínica de Barrantes y era uno de esos burgaleses de seriedad respetable.

Don Román Abad siempre estará en el recuerdo de infinidad de familias burgalesas.

Descanse definitivamente en paz, buen amigo, y reciban sus hijas y demás deudos el testimonio de nuestro más sentido pésame.

El sistema de subasta de obras municipales no ha dado resultado en muchos casos. Por eso el Pleno municipal acordó el otro día cambiar el procedimiento y sustituirlo por el de concurso subasta, con lo cual no decidirá el factor económico de la oferta sino el de otros aspectos de garantía.

Y es que, al lado de algunos casos de excelentes contratistas, ha habido otros que no han respondido a los compromisos en cuanto a plazo de ejecución de las obras, llegando a veces al pitorreo.

El cambio puede hacer más lentas las decisiones, pero dar mayores seguridades.

Habrà que verlo.

Un veterano practicante ha muerto.

Don Román Abad Herrera, a sus 80 años, deja tras de sí una vida largamente dedicada como ayudante técnico sanitario. Estuvo muy vinculado a la Prensa, a través de sus servicios en la clínica de Barrantes y era uno de esos burgaleses de seriedad respetable.

Don Román Abad siempre estará en el recuerdo de infinidad de familias burgalesas.

Descanse definitivamente en paz, buen amigo, y reciban sus hijas y demás deudos el testimonio de nuestro más sentido pésame.

El sistema de subasta de obras municipales no ha dado resultado en muchos casos. Por eso el Pleno municipal acordó el otro día cambiar el procedimiento y sustituirlo por el de concurso subasta, con lo cual no decidirá el factor económico de la oferta sino el de otros aspectos de garantía.

Y es que, al lado de algunos casos de excelentes contratistas, ha habido otros que no han respondido a los compromisos en cuanto a plazo de ejecución de las obras, llegando a veces al pitorreo.

El cambio puede hacer más lentas las decisiones, pero dar mayores seguridades.

Habrà que verlo.

Un veterano practicante ha muerto.

Don Román Abad Herrera, a sus 80 años, deja tras de sí una vida largamente dedicada como ayudante técnico sanitario. Estuvo muy vinculado a la Prensa, a través de sus servicios en la clínica de Barrantes y era uno de esos burgaleses de seriedad respetable.

Don Román Abad siempre estará en el recuerdo de infinidad de familias burgalesas.

Descanse definitivamente en paz, buen amigo, y reciban sus hijas y demás deudos el testimonio de nuestro más sentido pésame.

El sistema de subasta de obras municipales no ha dado resultado en muchos casos. Por eso el Pleno municipal acordó el otro día cambiar el procedimiento y sustituirlo por el de concurso subasta, con lo cual no decidirá el factor económico de la oferta sino el de otros aspectos de garantía.

Y es que, al lado de algunos casos de excelentes contratistas, ha habido otros que no han respondido a los compromisos en cuanto a plazo de ejecución de las obras, llegando a veces al pitorreo.

El cambio puede hacer más lentas las decisiones, pero dar mayores seguridades.

Habrà que verlo.

Un veterano practicante ha muerto.

Don Román Abad Herrera, a sus 80 años, deja tras de sí una vida largamente dedicada como ayudante técnico sanitario. Estuvo muy vinculado a la Prensa, a través de sus servicios en la clínica de Barrantes y era uno de esos burgaleses de seriedad respetable.

Don Román Abad siempre estará en el recuerdo de infinidad de familias burgalesas.

Descanse definitivamente en paz, buen amigo, y reciban sus hijas y demás deudos el testimonio de nuestro más sentido pésame.

El sistema de subasta de obras municipales no ha dado resultado en muchos casos. Por eso el Pleno municipal acordó el otro día cambiar el procedimiento y sustituirlo por el de concurso subasta, con lo cual no decidirá el factor económico de la oferta sino el de otros aspectos de garantía.

Y es que, al lado de algunos casos de excelentes contratistas, ha habido otros que no han respondido a los compromisos en cuanto a plazo de ejecución de las obras, llegando a veces al pitorreo.

El cambio puede hacer más lentas las decisiones, pero dar mayores seguridades.

sobrinos de valentin marcos, s.a.

**Y AEG Ibérica de Electricidad**

Tienen el gusto de invitar al público de Burgos en general a las demostraciones de BRICOLAGE que, durante el día y horas que se detallan a continuación, efectuará un técnico de la firma AEG en el comercio de SOBRINOS DE VALENTIN MARCOS de la calle Alonso de Cartagena número 4.

— HORARIO —  
10 a 1,30 mañanas y 4,30 a 7 tardes.

— DIAS —  
DEL 15 AL 28 DE JUNIO

Hemos buscado su confort. Seleccionamos estilo y línea. Tenemos "su idea" en muebles.

**MUEBLES VITORIA-MOBEL**  
c/Vitoria 165 tlf.223977-BURGOS

**MOBEL**  
en Héroes del Alcazar, 3  
Telf 217854



Compre al contado y pague a crédito. HASTA 36 MESES

Martinillos

**Mobylette**

Modelo «CADY», desde 39.850 pesetas. Facilidades de pago. SERVENTA. Merced. 12

**EN SANTANDER CHALET SEÑORIAL urge vender**

Construido junto al Club Parayas (Mallaño) a 4 Kms. de Santander. 460 m.<sup>2</sup> habitables, en una sola planta, 7 dormitorios, 3 cuartos de baño, 1 cuarto de duchas, Dormitorio y baño de servicio. Gran salón comedor. Hermosa cocina y cuarto de plancha. Garaje de 100 m.<sup>2</sup> etc. Parcela de 5.200 m.<sup>2</sup> con jardín, pradera, huerta y árboles frutales. Precio 35.000.000 negociables. Facilidades de pago. Teléfonos: (942) 25 07 25 (91) 795 44 00

**A**CABA de producirse la segunda subida del precio de la gasolina en pocos meses, una subida que sumada a la precedente sin tener en cuenta las anteriores, equivale al coste del litro de hace no muchos años y nos da idea del proceso galopante a que se ha lanzado la cotización internacional del petróleo, del que procede, desde que los Gobiernos de los países productores del ahora mejor que nunca, llamado oro negro, decidieron unirse y acabar con su baratura. Lo que decimos de la gasolina puede aplicarse, naturalmente, a cualquiera de los derivados petrolíferos y vale como ejemplo a los efectos de la intención que lleva la presente carta por tratarse del carburante que mueve millones de millones de vehículos de todo tonelaje por las carreteras de los cuatro continentes (¿siguen siendo cuatro?) y en su parte proporcional por las españolas. Es demasiado el peso de la industria automovilística en la economía del mundo actual como para no entender la trascendencia y gravedad de un futuro que ya empezamos a entender difícil y no calcular unas consecuencias que dejaron de ser imprevisibles.

Lo cierto es que si esa ciencia y esa técnica tenidas por tan omnipotentes no proporcionan, y pronto, un sustitutivo adecuado a la bencina (antes la llamaban así) tanto el problema de la contaminación emanada de los tubos de escape como el del caos de los aparcamientos van a encontrar soluciones que no serán, desde luego, las que deseáramos. Y se acabarán los fines de semana en el campo y en las playas, las «operaciones retorno» y las juergas nocturnas sobre ruedas. Y otras muchas cosas.

No a tan largo plazo, pues, ya es sabido, los señores de la OPEP, reunidos en Argel, apenas acordaron la fijación de nuevo precio, nos anuncian que allá para el otoño, a la vuelta de la esquina, volverán a congregarse para tratar de otro «reajuste». A ese ritmo, ya nos dirán...

¿Qué hará una humanidad acostumbrada a no estar quieta, una humanidad que del movimiento y de los viajes ha hecho norma de vida, cuando se encuentre abocada a una situación distinta, condenada a la inmovilidad y a un sosiego que parecían recuerdos de superadas épocas? Es de creer que lo encaje mal, muy mal y que de ello se deriven consecuencias nada deseadas.

# CARTAS A NADIE

## El ferrocarril y el futuro

No decimos que haya de volverse a los tiempos de las diligencias y de los carros, aunque quién sabe, pero sí que cuando los desplazamientos por aire y tierra sean privilegio sólo asequible a los menos, los viajes por mar y en el tren volverán al orden del día.

Esto significa que el ferrocarril, medio de transporte que llegó a parecer relegado, tiene gran porvenir y recobrará su primacía de antaño. Afortunados, por lo tanto, serán los pueblos que dispongan de una extensa y eficiente red. Entre ellos, desdichadamente no estimamos se cuente el español a no ser que, con toda urgencia y a costa de esfuerzos sobrehumanos, pueda conseguirse en corto plazo lo que no se logró en largos años.

Realidad es esta sobre la que, al parecer, no se ha meditado lo debido. Nuestra «Renfe», que jamás resistió comparación con sus similares europeas, ni en servicios ni en puntualidad ni en tantos otros aspectos, sigue manteniendo su posición rezagada sin trazas de mejora. Nos dicen, quizás como disculpa, que en otros países efectúan inversiones infinitamente superiores en el mantenimiento y desarrollo de este medio de locomoción y que ahí está la clave. Algo de razón tendrán, pero no toda. Primero, porque si la economía nacional no permite los desembolsos que otros hacen, huelga establecer comparaciones y segundo, porque así no se justifica en absoluto que lo que tenemos y podemos tener funcione peor de lo que debiera.

Desde que el sistema ferroviario español fue estatizado —o «socializado», si lo prefieren— hemos tenido noticia de sucesivos intentos de mejora y modernización que se lograron en parte y muy temporalmente, porque las necesidades fueron superando a los remedios y estos,

tal vez, no se aplicaron a la raíz de un problema, que la tiene muy honda al propio entender. En tales circunstancias, periódicamente hemos ido cayendo en las mismas deficiencias que se pretendía eliminar y estamos, poco más o menos, donde estábamos. Si, en otras partes, tanto por lo relativo al traslado de viajeros como al de mercancías, los caminos de hierro son capaces de cumplir una función muy importante, aquí, desde luego, el caso es diferente.

Cuando sabemos que de un modo periódico hay que arbitrar créditos a la «Renfe» para atender a sus déficits, pocas ilusiones cabe hacerse. La experiencia es elocuente y seguimos viendo que como recurso financiero se suprimen líneas, despreciando muy altas consideraciones; que los retrasos no se eliminan ni estilando los horarios; que la falta de material sigue haciendo que si una avería imprevista obliga a la paralización de un convoy se sustituya por otro de menor categoría, con los subsiguientes perjuicios a los viajeros que sacaron anticipadamente su billete pagando sobretasas y reservas que para nada le sirven (esto va por una experiencia muy reciente que motivó múltiples protestas y reclamaciones enojosas); que han ido a más las estaciones cerradas; que existiendo, y va de ejemplo, una comunicación directa entre Burgos y Madrid, con ahorro de casi cien kilómetros, se fomenta el rodeo por Valladolid por diversos procedimientos entre los que figura el absurdo de cobrar lo mismo pese al menor recorrido de la línea infrautilizada, burlando, incluso, la ley del coste por kilómetro; que la terminación del Santander-Mediterráneo, aunque múltiples y poderosas motivaciones la aconsejan, continúa en vía muerta, tal vez por obra y desgracia de las mismas causas que determinaron el parón de las obras en 1931... y, en fin, un largo etcétera que nos alargaría demasiado.

En resumidas cuentas, hay fundamentos para pensar que llegado el momento —si llega, como parece— en que los ferrocarriles españoles tengan que servir un cometido importante, no serán capaces de hacerlo, aunque, eso sí, nunca faltará a quién echar la culpa.

Que no haya de afrontarse la gran prueba. Al menos que sea lo más tarde posible.

DON RUY

# LA REVISTA DE OCCIDENTE

Por Arturo USLAR PIETRI

Ha reaparecido en Madrid la «Revista de Occidente». La tenaz devoción y la fe inquebrantable en la vigente misión de su padre, han llevado a Soledad Ortega a realizar esta nueva salida. Ya hace varios años su hermano, José Ortega Spottorno, intentó, con fallido empeño, la resurrección de la revista y la continuidad de la editorial del mismo nombre.

Para los que conocimos y vivimos años de juventud ansiosa al socaire de la vieja revista, remueve mucha evocación intelectual y sentimental volver a tener en las manos, frescamente salido de la imprenta, un ejemplar con el mismo formato, semejante viñeta de la portada, y hasta la misma tipografía delicada de la vieja revista.

En 1923, hace casi medio siglo, se lanzó con todo el prestigio de su nombre y toda el ansia de renovación que sentía ante la vieja España, José Ortega y Gasset en esta empresa casi quijotesca y casi prometéica. Fue el año en que surgió la dictadura «sui-géneris» de Primo de Rivera y en que las perspectivas de una renovación intelectual y moral para España parecían cerrarse.

Es muy revelador que en esa hora, un poco al regreso de tempranas ilusiones políticas, Ortega y Gasset se decidiera a fundar una revista como la única forma posible de levantar espíritus, promover ideas y mantener vigente, en lo más profundo y duradero, la lucha por la modernización de la inteligencia española.

La Universidad alemana y una visión amplia y ávida sobre los fermentos de nuevo pensamiento que surgían en Eu-

ropa lo habían animado a intentar, por los medios a su alcance el ciclópeo esfuerzo de despertar el viejo país contradictorio para incorporarlo a la nueva hora de Europa.

La influencia de la revista, particularmente en sus primeros años, fue inmensa, no sólo en España y en Hispanoamérica, sino también en buena parte en Europa. Ninguna otra publicación de su género, en nuestra lengua, ha alcanzado tanto prestigio e influencia. Toda una generación de brillantes escritores de los dos lados del Atlántico recibió su influjo bienhechor y adquirió un cierto aire de familia. No era simplemente una nueva tentativa de la vieja aspiración de incorporar lo europeo a la vida española, tantas veces frustrada sino un objetivo mucho más ambicioso que el propio Ortega expresaba así: «Cuando postulamos la europeización de España no queremos otra cosa que la obtención de una nueva forma de cultura distinta de la francesa, la alemana... Queremos la interpretación española del mundo. Más para esto nos hace falta la substancia, nos hace falta la materia que hemos de adobar, nos hace falta la cultura». Era, en una forma elevada y nueva, la vieja querrela de las dos Españas que venía del siglo XVIII. No era una lucha fácil. No eran solamente los sectores tradicionalistas cerrados los que se oponían con toda la fuerza de sus privilegios seculares sino que aún voces tan altas como la de Miguel de Unamuno se alzaron en una negativa absurda. Había llegado a escribir las increíbles palabras: «Son muchos aquí los papanatas que están

bajo la fascinación de esos europeos... Inventen ellos. Si fuera imposible que un pueblo dé a Descartes y a San Juan de la Cruz, yo me quedaría con éste». Ortega replicó con airada insolencia y lo llamó «energúmeno español».

No era fácil la empresa, pero lo que se logró fue extraordinario, a pesar de la desproporcionada pequeñez de los medios. En sus primeros tiempos la revista no pasó de una edición de 3.000 ejemplares. Y sin embargo gracias a ella, y al complemento extraordinario de su editorial gemela, se logró crear todo un vasto movimiento intelectual en España y la América Hispánica, ávidamente abierto a las nuevas ideas y al panorama global de Occidente a su destino. En la revista y en los libros se llegó a forjar una nueva conciencia y toda una época del rumbo cultural. No era poco alcanzar

A través de la revista y de su editorial entró en el mundo hispánico el ensayo moderno las cuestiones más fundamentales del debate filosófico y científico de Europa y los nuevos grandes nombres de la creación intelectual y artística. Desde Spengler hasta Einstein desde la literatura hasta la biología, los grandes nombres nuevos entonces de Bertrand Russell, Max Scheler, Whitehead, Santayana, las revelaciones de Proust, Laurence y Kafka, las primeras noticias del surrealismo.

Es asombroso el inmenso conjunto que abarcan aquella publicación y su editorial. No ha habido en la historia de nuestros países una empresa de cul-

tura que se le pueda comparar en el tino, en el sentido elevado y renovador y en afán de ponerse al día con la marcha del mundo. Si no hubiera hecho otra cosa Ortega, que hizo tantas y de tan vasta dimensión, por esta sola merecería el recuerdo y la admiración agradecida de la posteridad. Esta gran empresa cultural se

realiza en una etapa particularmente difícil de la vida española, entre la irrupción de la dictadura de Primo de Rivera en 1923, y el trágico estallido de la guerra civil, en 1936.

Los tiempos han cambiado y también las circunstancias, que tanto importaban a Ortega. Pero es de esperar que hoy también exista una minoría fecun-

da y despierta que mira al mundo y al porvenir con preocupación y deseo de hacer. Es en busca de esa familia dispersa y renovada que parte Soledad Ortega en esta nueva resurrección del gran empeño de su ilustre padre. Que obtuviera el buen éxito que merece sería un buen síntoma para nuestro convulso tiempo.



## CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

### CENTRO EDUCATIVO «SAN PABLO»

Ha quedado abierto el plazo de inscripción para los que deseen realizar el próximo curso los estudios siguientes:

- FORMACION PROFESIONAL DE PRIMER GRADO —
- Rama ADMINISTRATIVO-COMERCIAL (cursos primero y segundo).
- Rama HOGAR-JARDIN DE INFANCIA (Puericultura) (curso primero).
- Rama SANITARIA (Auxiliar de Clínica) (curso segundo).

Para inscripciones, podrán realizarse en la Secretaría del Centro, calle Concepción número 19, bajo, de siete y media a nueve y media de la tarde, y en el propio Centro, de seis a siete de la tarde, todos los días laborables.

**INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL**

**SANTOS DE HOY**

11.º Tiempo Ordinario. Santa María Micaela del Santísimo Sacramento. vg.; Ss Vito, Modesto y Crescencia, Estiquio, Dulce, Benilde, Olivia, Leónidas y Eutropia, Felipe, Zenón y Narseo. mrs.; Landelino, ab.; Abraham. cf.; Germana de Cousin. vg.; Alicia. rg., Amós. profeta. Bernardo de Mentón (Patrono de montañeros y alpinistas). Yolanda (Elena) bta.

**SANTOS DE MAÑANA**

Ss. Ferreolo y Ferruccio, Quirico y Julia, Aureo y Justino, Acteón y Greciniana, mrs.; Ticio, Aureliano y Cecarado, Similiano, Benón y Domnolo, obs.; Cunegunda, Mectonda, Lutbarda, Vibranda y Criscona, cfs.; Amando, erm.; Bernabé, mj.

Misa de Ferla.

**CULTOS**

**IGLESIA DEL CARMEN** — Cultos mensuales en honor de la Virgen del Carmen. Tendrán lugar hoy domingo, día 15, y se desarrollarán en conformidad con el siguiente horario:

A las 7,10 de la tarde, rezo del santo rosario, acto de consagración a la Santísima Virgen del Carmen, celebración de la Eucaristía con homilía mariana y Salve cantada.

Se invita a los mismos de una manera especial, a los miembros de las Asociaciones Carmelitas: Cofradía del Carmen y carmelio seglar.

**RELIGIOSAS REPARADORAS.** — Triduo en honor al Sagrado Corazón de Jesús por la tarde a las cinco, santo rosario, ejercicio del triduo y misa, la oración sagrada estará a cargo de don Nazario López Revilla, seguidamente bendición con el Santísimo y Reserva.

**EVANGELIO**

**«Tus pecados están perdonados».**

**San Lucas, VII, 48**

En aquel tiempo un fariseo rogaba a Jesús que fuera a comer con él. Jesús, entrando en la casa del fariseo, se recostó a la mesa. Y un mujer de la ciudad, una pecadora, al enterarse de que estaba comiendo en casa del fariseo, vino con un frasco de perfume y, colocándose detrás, junto a sus pies, llorando, se puso a regarle los pies con sus lágrimas, se los enjugaba con sus cabellos, los cubría de besos y se los ungió con el perfume. Al ver esto, el fariseo que le había invitado, se dijo: —Si este fuera profeta, sabría quién es esta mujer que le está tocando y lo que es: una pecadora.

Jesús tomó la palabra y dijo: Simón, tengo algo que decirte. El le respondió: Dimelo, Maestro. Y Jesús le dijo: Un prestamista tenía dos deudores: Uno le debía quinientos denarios y el otro cincuenta. Como no tenían con qué pagar, los perdonó a los dos. ¿Cuál de los dos le amará más? Simón contestó. Supongo que aquel a quien se le perdonó más. Jesús le dijo: Has juzgado rectamente. Y volviéndose a la mujer, dijo a Simón: ¿Ves a esta mujer? Cuando yo entré en tu casa, no me pusiste agua para los pies; ella en cambio me ha lavado mis pies con sus lágrimas y me los ha enjugado con su pelo. Tú no me besaste; ella, en cambio, desde que entró, no ha dejado de besarme los pies. Tú no me ungió la cabeza con unguento; ella, en cambio, me ha ungió los pies con perfume. Por eso te digo: sus muchos pecados están perdonados, porque tiene mucho amor; pero al que poco se le perdona, poco ama.

Y a ella le dijo: Tus pecados están perdonados. Los demás convidados empezaron a decir entre sí: ¿Quién es éste, que hasta perdona los pecados? Pero Jesús dijo a la mujer: Tu fe te ha salvado, vete en paz.

**EL PERDON DE LOS PECADOS**

¡Qué hermosa lección nos da el Evangelio de este día y cómo ha de llenar nuestro corazón de esperanza al ver cómo Cristo perdona a aquella mujer pecadora! ¡Por grandes que sean nuestros pecados, siempre podremos obtener el perdón de ellos, si verdaderamente acudimos a los pies de Cristo para pedirle perdón.

Las tres lecturas de este día, pero sobre todo la primera y tercera nos enseñan esta gran lección.

Contemplemos la primera lección y veremos cómo el profeta Natán, por orden del mismo Dios, se presenta al Rey David para acusarle del crimen cometido pero anunciándole, al mismo tiempo, su perdón.

En la segunda lectura, tomada de San Pablo, vemos cómo el Apóstol nos hace ver cómo la fe en Cristo es condición indispensable para acudir a Cristo para implorar su perdón.

Finalmente en el Evangelio vemos a Cristo perdonando a aquella mujer pecadora. Veamos los personajes de este hecho. Primero un fariseo, que invita a Jesús a comer con él. ¿Cuál es la causa de aquella

invitación? No lo sabemos. Quizá un deseo y afán de ostentación; quizá un deseo de aprovechar la ocasión para comprometerle.

Segundo personaje: una pecadora pública, una mujer que con su belleza provocativa ha llevado a muchos hombres al pecado.

¿Por qué va esta mujer en busca de Cristo? Quizá en sus correrías por la ciudad, camino del pecado, ha escuchado la Palabra de Cristo, quizá una mirada de Cristo penetrando en lo más íntimo de su alma, la ha hecho ver sus pecados y su vida escandalosa, lo cierto es que aquella mujer, profundamente arrepentida de su mala vida, va en busca de Cristo para pedirle perdón de sus muchos pecados. Y lo hace con valentía, no escondiéndose, sino públicamente, ante aquellas personas que quizá alguna vez han sido arrastrados por ella al pecado y así entra en la sala del banquete, y se dirige rectamente al lugar donde estaba Cristo, y cae a sus pies, y derramando abundante llanto, lava los pies de Cristo con sus lágrimas y se los besa re-

petidas veces, y, al fin, se los unge con un rico perfume.

Contemplemos la escena y veremos primero al fariseo que murmura de Cristo por que ha aceptado aquel homenaje de una mujer pecadora y valiéndose de ello para negar a Jesús su condición de profeta.

Pero al momento entra en escena el mismo Cristo y tras el bello diálogo entablado con el fariseo, sale en defensa de aquella mujer y la justifica y le dice: «Tus pecados te son perdonados» y da la razón de ese perdón con estas palabras: «Sus pecados están perdonados porque tiene mucho amor».

Y ¿cuál sería el estado de ánimo de aquella mujer al escuchar las palabras de Cristo: Tus pecados te son perdonados? Qué gozo, qué alegría, qué sorpresa, cuando en vez de unas palabras duras por sus pecados, sólo oye palabras impregnadas de amor y de perdón por parte de Cristo. El Señor la había perdonado mucho y el amor de la pecadora hacia Cristo debía ser por tanto ilimitado.

Pues ya que muchas veces hemos imitado a la mujer pecadora con nuestros pecados imitémosla también en el arrepentimiento y en el amor.

No desconfiemos jamás de la misericordia infinita de Dios y por grandes que hayan sido nuestros pecados vayamos a Cristo, vayamos al confesor su representante en la tierra, confesemos con dolor nuestros pecados y mereceremos escuchar de sus labios estas consoladoras palabras: Vete en paz; tus pecados te son perdonados.

VEGAS

petidas veces, y, al fin, se los unge con un rico perfume.

Contemplemos la escena y veremos primero al fariseo que murmura de Cristo por que ha aceptado aquel homenaje de una mujer pecadora y valiéndose de ello para negar a Jesús su condición de profeta.

Pero al momento entra en escena el mismo Cristo y tras el bello diálogo entablado con el fariseo, sale en defensa de aquella mujer y la justifica y le dice: «Tus pecados te son perdonados» y da la razón de ese perdón con estas palabras: «Sus pecados están perdonados porque tiene mucho amor».

Y ¿cuál sería el estado de ánimo de aquella mujer al escuchar las palabras de Cristo: Tus pecados te son perdonados?

Qué gozo, qué alegría, qué sorpresa, cuando en vez de unas palabras duras por sus pecados, sólo oye palabras impregnadas de amor y de perdón por parte de Cristo. El Señor la había perdonado mucho y el amor de la pecadora hacia Cristo debía ser por tanto ilimitado.

Pues ya que muchas veces hemos imitado a la mujer pecadora con nuestros pecados imitémosla también en el arrepentimiento y en el amor.

No desconfiemos jamás de la misericordia infinita de Dios y por grandes que hayan sido nuestros pecados vayamos a Cristo, vayamos al confesor su representante en la tierra, confesemos con dolor nuestros pecados y mereceremos escuchar de sus labios estas consoladoras palabras: Vete en paz; tus pecados te son perdonados.

VEGAS

**La Comunidad educativa del Colegio Santo Tomás, celebra hoy su fiesta**

La Comunidad educativa del Colegio «Santo Tomás», celebrará hoy día 15 de Junio, la fiesta fin de curso en Olmos de Atapuerca, con arreglo al siguiente programa:

A las 9,30 de la mañana, se saldrá de estación «Renfe», con llegada a Olmos a las 10,30, a las 12,30, se tendrá la santa misa comunitaria, después comida campestre, a las 5 de la tarde, fuego de campamento con participación de profesores padres y alumnos: «Haga lo que sepa». Será servido café y entre las familias asistentes será sorteado después del fuego de campamento un regalo.

Deseamos a cuantos ha compartido la tarea educativa del Centro, que esta fiesta fin de curso, sea agradable y provechosa.

**UN NEGOCIO IDEAL**

para ganar su casa más de 3.000 pesetas diarias seguras. Escribir: Champiñones Alba Dpto Export Ref 7 Enamorados. 23 Barcelona 13

**Gobierno civil**

**Apelación al abono aún no satisfecho de las localidades para el Festival Taurino en pro del Asilo de Ancianos**

El pasado día 4 de Mayo, patrocinado por el gobernador civil y organizado por la Hermandad de Peñas, Sociedades y Casas Regionales de la Cabeza de Castilla, se celebró en nuestra ciudad el XXXVII Festival taurino a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados.

A pesar de que ha transcurrido casi mes y medio desde su celebración, son muchas las personas y entidades que aún no han hecho efectivo el importe de las localidades que en su día les fueron enviadas.

Como todo Burgos sabe, este Festival es benéfico y tradicional, por ello es la ciudad entera quien debe apoyarle, no sólo los organizadores, que han contribuido a la edición de este año con la asistencia de más

de 3.000 peñistas que abonaron puntualmente su entrada, teniendo en cuenta, por otra parte, que la adversidad del clima que padecemos el día que se celebró, restó mucha afluencia a las taquillas.

Se ruega, por tanto, a todas las personas que tengan cantidades pendientes de abonar, las hagan efectivas cuanto antes para proceder a la liquidación de las cuentas, cuyo retraso ha producido un considerable trastorno a los responsables del repetido Festival, máxime en fechas como las vísperas de las Fiestas Patronales de San Pedro y San Pablo.

Estamos seguros de la buena acogida que todo Burgos dará a esta comunicación y agradeceremos de antemano la colaboración que sin duda van a prestar.



**PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA**

**DOÑA MARIA LOSADA SAN VICENTE**

(VIUDA DE GARCIA)

Falleció el día 17 de Junio de 1979

(Q. E. P. D.)

Sus hijos, Pilar, Consuelo, Manuel y Francisco; hijos políticos, Isaías Ausín y Melchor Arnaiz; nietos, biznietos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará el próximo martes, día 17, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, en la Iglesia parroquial de San Pedro y San Felices. Actos de caridad por el que les quedarán muy agradecidos.

Burgos, 15 de Junio de 1980



**PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR**

**DON BENITO BENITO BARTOLOME**

(Coronel de Infantería. Caballero Mutilado)

Que falleció el día 16 de Junio de 1979.

(Q. E. P. D.)

SU ESPOSA, HIJOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará mañana, lunes, a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial de la Sagrada Familia.

Burgos, 15 de Junio de 1980



**PRIMER ANIVERSARIO DE EL JOVEN**

**JOSE ANTONIO FERNANDEZ PEREZ**

Que falleció el día 17 de Junio de 1979.

(Q. E. P. D.)

Sus padres, don Bernabé Fernández Juan y doña Milagros Pérez Santamaria; hermano, Jesús Miguel Fernández Pérez y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará en la iglesia parroquial de Santo Domingo de Guzmán (Barriada Militar), el próximo día 17 del actual, a las 20 horas.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 15 de Junio de 1980



**PRIMER ANIVERSARIO DEL PRESBITERO**

**DON JOAQUIN MARTINEZ OCHOA**

(PARROCO QUE FUE DE SAN PABLO)

Falleció el día 15 de Junio de 1979.

D. E. P.

SUS HERMANOS Y FAMILIARES

les invitan a la misa de aniversario que se celebrará en el templo parroquial de San Pablo (Gamonal), mañana lunes, día 16 de Junio, a las ocho de la tarde; dándoles las más expresivas gracias por su asistencia.

NOTA. — Sus restos mortales reposan en el panteón familiar del Patio San Rodrigo, sepultura número 4, después de haber sido trasladado últimamente.

Burgos, 15 de Junio de 1980



**SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA**

**DOÑA JUANA CORDOBA ROZAS**

(VIUDA DE IZQUIERDO)

Que falleció el día 15 de Junio de 1978

(Q. E. P. D.)

Sus hijos, María Esther, Josefina y María del Pilar Izquierdo Córdoba; hijos políticos, Eladio García Cuevas y José María Bueno; nietos; hermano, Clara; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará, MAÑANA, lunes, día 16, a las 12,30, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad

Actos de caridad por los que anticipan las gracias

Burgos, 15 de Junio de 1980

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30. Estreno de sensación. Le garantizamos dos horas inolvidables, las más divertidas de su vida «Un hombre para todas». Mil peripecias de carcajadas surgen a cada instante «Un hombre para todas». La alegría de Villatrou un hombre, una cama y un empujón. Riguroso May. 18 años.

**CALATRAVAS (204161).** — 5,30, 7,45 y 10,30. Con repartido del mejor Hollywood, grandioso estreno de una auténtica película-espectáculo: «Emergencia». Henry Fonda, Ava Gardner, James Franciscus, Shelley Winters y Susan Clark Puede ocurrir en cualquier momento... una ciudad entera convertida en auténtico infierno: «Emergencia», realmente emocionante, es aut. May 14 años

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, el más sensacional programa. Clasificado «S» «Encuentros muy íntimos en la tercera fase». La ciencia-ficción es tan real, que algunas mujeres no pueden resistir el magnetismo de ciertos invasores y «Salón Kitty». El Tercer Reich encontró en Madame Kitty y sus chicas la más diabólica red de espionaje (Rigurosamente may 18 años)

**CONSULADO.** — Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 La comedia erótica más divertida del cine francés. «La pensión del amor libre». Color V Original. Subt. Clasificada «S» advirtiéndose al público que por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador. Para mayores de 18 años, exigiéndose e. D N. I.

**CORDON (207037).** — 5,15, 7,45 y 10,30. Con Claudia Cardinale, más bella más mujer ¡Más actriz que nunca! sensacional estreno de ¡La obra cumbre de Mauro Bolognini! «Libertad, amor míol» (3) Eastmancolor además con Adolfo Cell, Philippe Leroy y Bruno Cirino Una interpretación genial en un film todo pasión y amor... «Libertad.

amor míol», es aut. sólo para mayores de 18 años.

**DUCAL.** — Hoy de 4 a 12. Impresionante doble. «La Svástica en el vientre». Víctimas de la persecución nazi, fueron convertidas en carne de prostíbulo. Después de haber visto esta película, podrá decir que lo ha visto todo y «Reporer de bribones». Mark Damon Una avalancha de emociones en el lejano Oeste Mayores 18 años.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, continúa desde las 5 de la tarde. ¡El más importante programa cinematográfico! «The Warriors» (Los amos de la noche). Los ejércitos del miedo y Anthony Quinn, James Mason y Malcolm McDowell en «El pasaje». La increíble historia de una persecución implacable (May. 18 años).

**GOYA.** — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 Una historia de misterio excitante... un film que corta la respiración. «El legado». Color. con Sam Elliott y Katherine Ross En «El legado» no ser el elegido significaba la muerte. Autorizada para mayores de 18 años.

**LIDO.** — Continúa de 4 a 12. — Hoy, un programa excepcional. El más espectacular robo de diamantes y esmeraldas que Vd haya contemplado en imágenes. «Voracidad», con Lee Majors, James Franciscus y «Los duelistas» (Premio del Festival de Cannes) El duelo de dos hombres por defender su honor y su causa (Mayores 14 años)

**TIVOLI (220088).** — 5,30, 7,45 y 10,30 Un estreno ¿Emotivo? ¿Conmovedor?... ¡Formidable! «Madame Rosa» (3R) Color Una mujer... un niño... ¡Una historia llena de ternura! «Madame Rosa». Por su relato por su interpretación femenina «Madame Rosa» ganó el «Oscar» a la mejor película extranjera y, ¡Atención! Simone Signoret es. «Madame Rosa». (May. 16 años).

## L I D E R

LIQUIDACION TOTAL EN CALZADO DE SEÑORA Y CABALLERO.

GRAN SURTIDO

SANTANDER, 5

## OCASIONES DE LA SEMANA

Marca	Matrícula	Entrada
Citroen 2 CV. ... ..	P-1...A	50.000
R-8 ... ..	BU-35...	25.000
Seat 850 ... ..	BU-4...A	30.000
Furgoneta Citroen AKS	BU-2...B	50.000
Seat 131 Diesel ... ..	BU-6...C	200.000

EUROCASION le ofrece vehículos usados garantizados después de una serie de controles e intervenciones, con una garantía de 6 meses sobre piezas y mano de obra en todos los puntos EUROCASION del país, cualquiera que sea el kilometraje efectuado.



COCHES USADOS NUEVOS

Eurocasión es un servicio más de Citroën

# TRABADO, S.L.

Sanz Pastor N.º 6. Teléfono 22 62 80

## GACETILLA LOCAL

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — Raquel Muñoz y Braceras, Alvaro García y Alonso, María Santillana y García, Mireya Manco y Gallot, María Gema Espinosa y Fernández, Juan Val y Puente, Rodrigo Val y Puente, Enrique Cámara y Vargas, María Jesús Ureta y Elvira, Magdalena López y Gallo, Marta Ruiz y Lozano, David Angel Pérez y Borrego, Alberto Mediavilla y Espina.

**Defunciones.** — Evaristo Molinilla y Calderón, de 72 años de edad, natural de Santa Gadea (Burgos); Marcos Peña y Heras, de 72 años de edad, natural de Barbadiño del Mercado (Burgos); Felipe Pérez y Arroyo, de 51 años de edad, natural de Galarde (Burgos); Jesús García y Roque, de 24 años de edad, natural de Quintanilla de Urrilla (Burgos); Román Abad y Herrera, de 80 años de edad, natural de Aranda de Duero.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, S — 9 kilómetros; a la una de la tarde, SW — 14 kilómetros; a las siete de la tarde, NW — 9 kilómetros.

**Pluviómetro.** — Lluvia en milímetros, 6,6.

**Higrómetro.** — Humedad, 76 por ciento.

Tomás, Concepción, 12 y Del Alamo, Avda. del Cid, 43. Mañana, lunes. — Torrijo, Aranda de Duero, 6; Saiz Gómez, Vitoria, 47 y Renedo, paseo de la Isla, 10 (Edificio Beyre).

### MIGUEL PINTO

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
SUSPENDE LA CONSULTA

### EL DR. GARCIA ZUAZO

SUSPENDE SU CONSULTA  
HASTA EL DIA 1.º DE JULIO.

**Cupón pro ciegos**  
**N.º 544**  
PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**

47, 47, 49; 51, 53  
VITORIA 58, 58, 60, 62

**EL CUPON PRO CIEGOS.** En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 6.250 pesetas el número 544 y con 625 pesetas todos los números terminados en 44.

## SE HACEN TRABAJOS DE PINTURA EN GENERAL

ESPECIALIDAD GOTELET Y PASTA RAYADA RÁPIDO Y ECONOMICO  
PIDAN PRESUPUESTO SIN COMPROMISO AL TELEFONO 21 26 10

### QUINA SANTA CATALINA

se acuerda de los niños. Envíenos en un sobre, 30 coronillas de QUINA SANTA CATALINA con su nombre y dirección, y le remitiremos una armónica alemana Marca «Hohner» Apartado 919 MADRID.

**M.ª LUZ RODRIGUEZ SARASA MEDICO**

### TRATAMIENTOS DE OBESIDAD

Calle Julio Sáez de la Hoya, número 8. 6.º Consulta previa petición de hora. Teléfono 22 61 12

FARMACIAS DE GUARDIA. — Chomón, General Sanjurjo, 15 (puente Gasset);

PARA OIR BIEN  
PARA VER BIEN

OPTICA INTERNACIONAL

Carlos Frühbeck  
Especialidad microlentillas  
Optico diplomado  
Espolón. 30

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:

**Barómetro.**—A las ocho de la mañana, 687,6; a la una de la tarde, 689,3; a las siete de la tarde, 690,4.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 18,0 grados a las 18 horas.

Mínima, 9,4 grados a las ocho horas.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 15 de Junio de 1950

LA Comisión municipal Permanente propuso ayer que se conceda la Medalla de Oro de la Ciudad a los Condes de Castilfalé.

• EL gobernador civil inaugurará hoy un grupo escolar en Guadilla de Villanar.

• MAÑANA llegará a nuestra ciudad el Cardenal primado del Perú, monseñor Guevara.

• LA temperatura máxima de ayer fue de 24,2 grados y la mínima de 10,4.

## COLCHONES



ALMOHADAS

SOMIERES

CANAPES

COLCHONES GOMA · ESPUMA

DISTRIBUIDOR:

ALMACENES *Lábaro*

SAN PABLO 21-28 BURGOS

ADMITIMOS SU COLCHON DE LANA

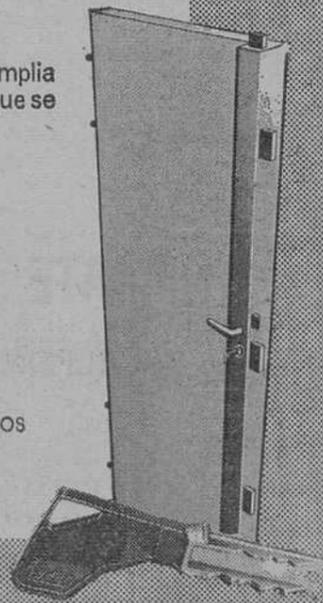
## ¿Qué cuesta una FICHET?

Depende del modelo, porque disponemos de una amplia gama de puertas blindadas, donde encontrará la que se ajuste a sus necesidades y conveniencias, desde 21.900 pts. totalmente instalada con blindaje.



No se arriesgue con menos.

Calzadas, 6 (Ed. Las Bernardas) T. 21 00 99 - BURGOS



DESDE 21.900 Ptas. Facilidades de pago

## Se clausuró la III Reunión nacional organizada en Burgos por "Hispania Nostra"

En las conclusiones destaca la necesidad de promover el ordenamiento jurídico para la conservación del patrimonio cultural

Se ha celebrado en nuestra ciudad organizada por «Hispania Nostra», la III Reunión de Asociaciones Entidades para la Defensa del Patrimonio Histórico-Artístico y su entorno, con la presencia de casi un centenar de representantes de toda España, estando presentes expertos en temas de arte, historia, monumentos, urbanismo y personas directa o indirectamente vinculadas a estos problemas dentro de las Asociaciones y Corporaciones Locales.

Uno de los aspectos más destacables de esta reunión nacional ha sido el haber puesto de manifiesto que el Instrumento Jurídico para la protección y conservación de centros históricos es la planificación por planes parciales y la puesta en práctica de los tipos de ayuda que se prevén en el proyecto de Ley de protección pública a la vivienda, cuyo cuerpo legal se encuentra en fase de trámite.

Los asambleístas han estudiado y aprobado la ponencia sobre asociaciones locales para la protección del Patrimonio Histórico-Artístico y la ponencia sobre el plan de ordenación urbana de las ciudades históricas.

Entre las conclusiones adoptadas en la sesión de clausura destacan:

—La situación de crisis en la conservación y rehabilitación. —Para enfrentarse a esta crisis es preciso establecer medidas de tipo extraordinario para la conservación y restauración de monumentos, con una llamada al sector público, mediante Incentivos como los que se realizan en otras sociedades.

—Es preciso asegurar el más exacto cumplimiento de las leyes, presupuesto básico de toda actuación de ayuda. Este principio debe empezar por todas las administraciones públicas que están más obligadas que nadie a dar ejemplo, utilizando preferentemente edificios antiguos y cuidando que las nuevas obras no amenacen el entorno, arbitrando medidas para conseguir la aplicación de las leyes y la consecución de los fines.

En las Jornadas de estudio han estado representadas las Diputaciones provinciales de Cáceres, Gerona Alava, Madrid, Jaén y Burgos igualmente han enviado representaciones los Ayuntamientos de Llerena (Badajoz), Albacete, Madrid, Stgüen

za (Guadalajara), Covarrubias, Ciudadela (Murcia), Guadalajara, Segovia, Olivares (Sevilla), Cartagena, Zaragoza, Bilbao, Onteniente (Valencia), Medina de Rioseco (Valladolid), Ubeda (Jaén), León, Vitoria, Madrigal de las Altas Torres (Avila), Toledo y Burgos.

Han estado presentes también representaciones de la Administración y un total de veintitrés asociaciones y entre ellas «Iconos» (Consejo Internacional de Monumentos y Sitios), sección española del órgano consultor de la UNESCO.

La jornada de trabajo en su sesión de clausura se prolongó hasta últimas horas de la tarde, con la presidencia de las autoridades.

Los asistentes han aprovechado su estancia en Burgos para visitar los principales monumentos y los lugares típicos de la ciudad y hoy domingo harán varias excursiones organizadas por el Ayuntamiento de la capital.

Esta tercera reunión nacional ha estado patrocinada por el Gobierno Civil, Diputación, Ayuntamiento de Burgos, Delegaciones provinciales de Cultura y Turismo y las Cajas de Ahorro de la ciudad.

## PUNTUALIZACIONES DEL GRUPO DE CONCEJALES SOCIALISTAS SOBRE LAS OBRAS DE ERECCION DE VIVIENDAS EN EL ANTIGUO SEMINARIO MISIONAL

Proponen iniciar un expediente para aclarar las responsabilidades a que hubiera lugar

Veinte alumnos han asistido al primer curso de la Escuela Municipal de Dulzaina

El grupo de concejales socialistas hace las siguientes puntualizaciones sobre las obras de construcción en los terrenos del antiguo Seminario de Misiones:

«Nuestro grupo mantiene la postura de que la licencia otorgada en Febrero de 1979 por la anterior Corporación (con inusitada rapidez, por cierto) es ilegal.

Para concederla se acudió a la ambigua figura del «Índice Básico» prevista en las Normas Reguladoras del Plan General de la ciudad para actuaciones con carácter excepcional y siempre que se cumplieran las condiciones de solar edificable. Como no había posibilidad de aplicación directa en este caso, se recurrió al «artilugio» de utilizar algunas determinaciones del antiguo Plan Paz Maroto, no vigente en la actualidad más que en aspectos complementarios de Ordenanzas en lo que no sea contradictorio con el Plan vigente «García Lanza».

Así nos encontramos con que se ha abierto una nueva calle amparada en las alineaciones del Plan Paz Maroto (necesaria para la construcción de parte de los edificios) sin atender que su existencia respondía a una determinada estructura urbana explicitada en aquél Plan, la de «ciudad jardín» con una tipología de viario y edificios precisa, en absoluto

correspondiente a lo que allí se está ejecutando, bloques de viviendas, más acorde a la zonificación Residencial de 300 hab/Ha, que el Plan General actual le otorga.

Como consecuencia tenemos que la pretendida licencia se acoge en parte al Plan vigente y en parte al antiguo, ambas contradictorias conceptualmente entre sí, y con un desprecio total a las obligaciones y servidumbres que cualquiera de las dos conlleva; pensando sólo en el máximo aprovechamiento especulativo del suelo, mal llamado suelo en este caso, ya que el edificio del antiguo Seminario de Misiones que ocupa la parcela, cumplía perfectamente las condiciones de «edificación adecuada» y el Plan Paz Maroto, base de la justificación de la licencia, lo mantenía atribuyéndole el uso dotacional.

Si a todo esto unimos que la licencia concedida entonces lo fue «en blanco» es decir, sin proyecto que la justificara, pero sin embargo se fijaron unas condiciones vinculantes como son la propia presentación del proyecto, la conservación de la nave principal del Seminario y la observancia de la normativa vigente, y que la obra en ejecución incumple las exigencias de volumen máximo edificable y distancias de

vistas rectas entre edificios, nuestra denuncia de irregularidad, nos parece obvia.

Sin entrar en aspectos de menor importancia, objeto todavía de discusión en el Ayuntamiento, queremos manifestar nuestro disgusto y desánimo porque la incoherencia de los informes técnicos y jurídicos parecen más atentos a la justificación del hecho como irreversible que a la búsqueda de una solución justa y están sirviendo de base a los grupos mayoritarios en el Ayuntamiento para evitar el planteamiento riguroso del tema. Si hoy la solución es muy difícil hace un año cuando denunciábamos estas obras se pudo resolver con eficacia y sin grandes perjuicios pero la máquina burocrática pudo al parecer con las intenciones de los políticos. Por eso y con el ánimo de dejar muy clara nuestra postura resumimos:

—Nos oponemos a la legalización de las obras con la intención de iniciar un expediente que permita esclarecer las responsabilidades tanto técnicas como políticas que permitieron su iniciación.

—Del desaguisado perpetrado intentaremos salvar lo salvable con la exigencia de aplicación de los preceptos legales.

—Nuestra completa identificación con los compradores de pisos, propiedad que en ningún caso se va a ver afectada por nuestra actuación, dirigida a las infracciones cometidas nunca a terceros perjudicados».

### RECITAL DE DULZAINA EN LA ESCUELA MUNICIPAL

Ayer se dio a conocer el programa del acto de clausura de curso en la Escuela municipal de Dulzaina a celebrar el día 19, a las ocho de la tarde, en el auditorio de la Caja de Ahorros del Circulo Católico, organizado por la Comisión de Cultura y Enseñanza.

Primero habrá un recital de dulzaina y órgano, a cargo de Miguel Angel Palacios al órgano y Teófilo Arroyo y Simón Altible con dulzainas.

Intervención de los alumnos de la Escuela municipal de Dulzaina, ofreciendo la mazurka «A la orilla del río» y el vals «Angelito» a cargo de Miguel Alonso y Juan Carlos Urrez; «A los pueblos de Castilla» y una jota de Julián Pérez y Francisco Javier Hernando popular de Castrillo de la Reina, por los dulzaineros José Ignacio Martínez y Francisco Javier Plaza; «jota serrana» y «jota burgalesa» popular de Salas y de Burgos, por los dulzaineros Orenco Sancho y Rosa Cubillo.

Al final habrá una nueva actuación de los profesores de la Escuela municipal de Dulzaineros, ofreciendo «la habanera «Irache» de Teófilo Arroyo; «Rueda de la Ribera» del mismo autor y «Rebolada» popular de Segovia, interviniendo las dulzainas de Teófilo Arroyo y Simón Altible y la Caja de Arsenio Iglesias.

Al acto asistirán autoridades y representaciones municipales.

Según nos ha informado su director don Miguel Angel Palacios, el número de alumnos asistentes ha sido de veinte.

## ENERGIA SOLAR PARA SU PISCINA

PODEMOS CALENTAR SU PISCINA CON EL SOL EMPLEANDO LOS SISTEMAS MAS AVANZADOS

BAÑESE COMODAMENTE, MAS TIEMPO Y SIN GASTOS

## INSTALACIONES J-7

Calle Julio Sáez de la Hoya número 8, 7.ª planta Ofic. 2.

Teléfono 22 50 42 BURGOS

- ENERGIA SOLAR para iluminación eléctrica.
- ENERGIA SOLAR para calentamiento de agua en usos domésticos e industriales.

### REPRESENTANTE INTRODUCIDO EN CONSTRUCCION

PRECISA importante empresa afiliada a un grupo internacional de productos químicos. Su función será vender a comisión, masilla de Silicona para la construcción en su provincia.

Excelente oportunidad para profesionales introducidos en el sector.

Interesados, enviar «curriculum vitae» detallado al número 1.505 de Publicidad ESSER, Ganduxer, 127. BARCELONA - 22

(INEM 01/6.401)

## CERRAMOS

## Jicast

Pl. de la Cruzada, 2

### REMATE DE LA LIQUIDACION TOTAL POR CESE

ALFOMBRAS - CORTINAS - TOALLAS - CAMILLAS

TAPICERIAS PARA TRESILLOS

TELAS DE PAREDES - COLCHAS Y EDREDONES

Las mejores calidades, con descuentos del 50 %

## ULTIMOS DIAS

# EL PROCER CASTELLANO JUAN DE GARAY

Por Gregorio MARAÑÓN

(Embajador de España)

Al celebrar Buenos Aires el cuatricentenario de su fundación, de su fundación definitiva, nada mejor que recordar la personalidad del ilustre burgalés Juan de Garay, que lo bautizó como Puerto de Santa María de los Buenos Aires, en recuerdo de dos entrañables motivos: El puerto griego destruido por los sarracenos y reedificado por Alfonso X el Sabio, y la advocación mariana de la Patrona de la Escuela de Marantes y la Casa de Contratación de Sevilla.

La biografía e historiografía sobre el personaje es muy, muy amplia; docenas y docenas de libros; centenares de monografías y de artículos, hasta llegar a la labor difusora de Sáinz de Baranda, López Mata, y del carmelita Valentín de la Cruz, desde su convento burgalés (Y cómo no citar el trabajo de José María Codón: «Presencia de Burgos en la conquista de América» editado en el 1968, por mí en el Instituto de Cultura Hispánica).

El historiador Enrique de Gandía, en Buenos Aires, ha iniciado una campaña sosteniendo que Juan de Garay era de Orduña y no de Villalba de Losa. Esa campaña está secundada por el propio Ayuntamiento de Orduña, el cual reivindica a Garay como «hijo natural de distinguida dama ordueña». Y ese Ayuntamiento ha adoptado el acuerdo de nombrarle «Hijo predilecto de la ciudad» y dedicarle una plaza.

El historiador aludido, Sr. Gandía, dice en la Prensa de Buenos Aires nada menos que lo siguiente: «Orduña tiene el mayor número de probabilidades de que Garay haya nacido en ella; Gordejuela tiene menos probabilidades; Villalba de Losa, ninguna». Dicho historiador y el Ayuntamiento de Orduña se han olvidado de que en 1893 el general de la Marina Argentina, Justino Carranza, en nombre del Gobierno y del pueblo argentino vino a España y colocó una placa en la Iglesia

de Villalba de Losa que dice así textualmente: «Consagrada a la memoria del General Don Juan de Garay, natural de Villalba de Losa, fundador de las ciudades de Santa Fe de Veracruz y de Buenos Aires, en el Río de la Plata 1528-1583».

El error de atribuirle nacimiento vizcaíno nace de un libro de Manuel Cervera titulado: «Juan de Garay y su retrato» publicado en Buenos Aires en 1911. Pues bien, en toda la obra no hay un solo documento serio que pruebe el nacimiento de Garay en Vizcaya, y contra ese libro, está nada menos que el de Enrique Ruiz Guñazú, que fue ministro de Asuntos Exteriores) afirmando categóricamente la procedencia castellana de Garay. Pero bastenos con que el propio Juan de Garay, y su hija doña Jeró-

nima Garay Contreras así lo declararon: «He nacido, dijo, en Villalba de Losa, población en lindes de Burgos con Alava». Con Alava dice. Ni siquiera cita a Vizcaya, cuando Garay hizo esta declaración tenía ya 54 años.

Con catorce años, embarcó en Sanlúcar de Barrameda y desembarcó en Panamá. Ahí le dejó yo. Sobre su vida y su obra increíble, ejemplar, heroica, escriben aquí otros autores. José María Alfaro, entre otros

Los deportes en **Diario de Burgos** TODOS LOS MARTES

## DELEGACION DE EDUCACION

CONCURSILLOS DE TRASLADOS PARA PROVEER UNIDADES DE REGIMEN ORDINARIO Y EDUCACION PREESCOLAR

Se pone en conocimiento de los profesores de EGB interesados, que en el tablón de anuncios de esta Delegación provincial se encuentra expuesta la relación de unidades vacantes objeto de elección en referidos concursillos, en Burgos, Aranda de Duero y Miranda de Ebro.

## ACTIVIDADES POLITICAS Y SINDICALES

### NOTA DEL PANCAL

«Los recientes debates parlamentarios han vuelto a demostrar que los únicos territorios del Estado español, cuyas reivindicaciones son escuchadas y atendidas en el Parlamento son precisamente aquellos que cuentan con representación parlamentaria propia: Andalucía, Cataluña, Euzkadi, Aragón, Canarias ...

Los territorios históricos que como en el caso de Castilla León cuyo Partido Nacionalista no ha conseguido alcanzar la representación parlamentaria, han sido nuevamente ignorados, puesto que ni la UCD ni el PSOE, ni ningún otro partido de ámbito estatal han tenido la menor preocupación por hacer saber en el Parlamento los problemas específicos castellanos leoneses, emigración, subdesarrollo endémico, nuclearización de sus tierras, desertización de todas sus comarcas etc.

El Partido Nacionalista de Castilla León (PANCAL) lamenta esta nueva prueba de marginación que ha sufrido el pueblo castellano leonés por parte de los representantes públicos que se sientan en el Parlamento de Madrid y que permanecen mudos ante las necesidades de esta Castilla León que los ha elegido.

El actual proceso descentralizador y autonómico, fenómeno general en todas las sociedades desarrolladas, está exigido por la reciente complejidad de los asuntos públicos que obliga al acercamiento de la Administración a los propios administrados. Además de las autonomías locales o Ayuntamientos y de las autonomías provinciales o Diputaciones, se ha hecho necesaria, pues, la aparición de organismos intermedios entre el Estado y la provincia que en

todos los países desarrollados del mundo se conocen como autonomías territoriales o regionales.

Pero los partidos políticos actualmente mayoritarios en el Estado español no sólo no han sido capaces de recoger esta realidad universal, sino que en una muestra de voluntad claramente anti-autonómica pactaron unas fórmulas claramente discriminatorias para los diversos pueblos del Estado, de modo que facilitan la consecución de la autonomía sólo a un reducido número de privilegiadas y obstaculizan progresivamente la consecución de la misma a las restantes» (...).

El Partido Nacionalista de Castilla León pide que se modifique el procedimiento de iniciación de la autonomía del artículo 143 al 151 para empezar a dignificar a la Nación castellano leonesa». FRANCISCO JOSE ALONSO RODRIGUEZ.

Secretario General del Partido Nacionalista de Castilla León (PANCAL).

## ESCUELA SOCIAL DE SALAMANCA

### SEMINARIO DE BURGOS

(OBRA SOCIAL DE LA CAJA DE AHORROS DEL C.º C.º)

## EXAMENES DE GRADUADO SOCIAL

Durante los días 23, 24 y 25, tendrán lugar los exámenes de las distintas asignaturas de la carrera de Graduado Social con arreglo al calendario expuesto en el tablón de anuncios del Centro, sito en la calle San Pablo, 12-C, 1.º.

Igualmente serán examinados los alumnos matriculados en la convocatoria especial del mes de Mayo, en los mismos días y horas que los alumnos oficiales.

LA DIRECCION

## Mobylette

El automático más experimentado.

## ASESORAMIENTO

DE COOPERATIVAS EN SU FORMACION Y DESARROLLO

D. José Alvarez Hernández, Asesor experto número 47 del Ministerio de Trabajo.

VALLADOLID

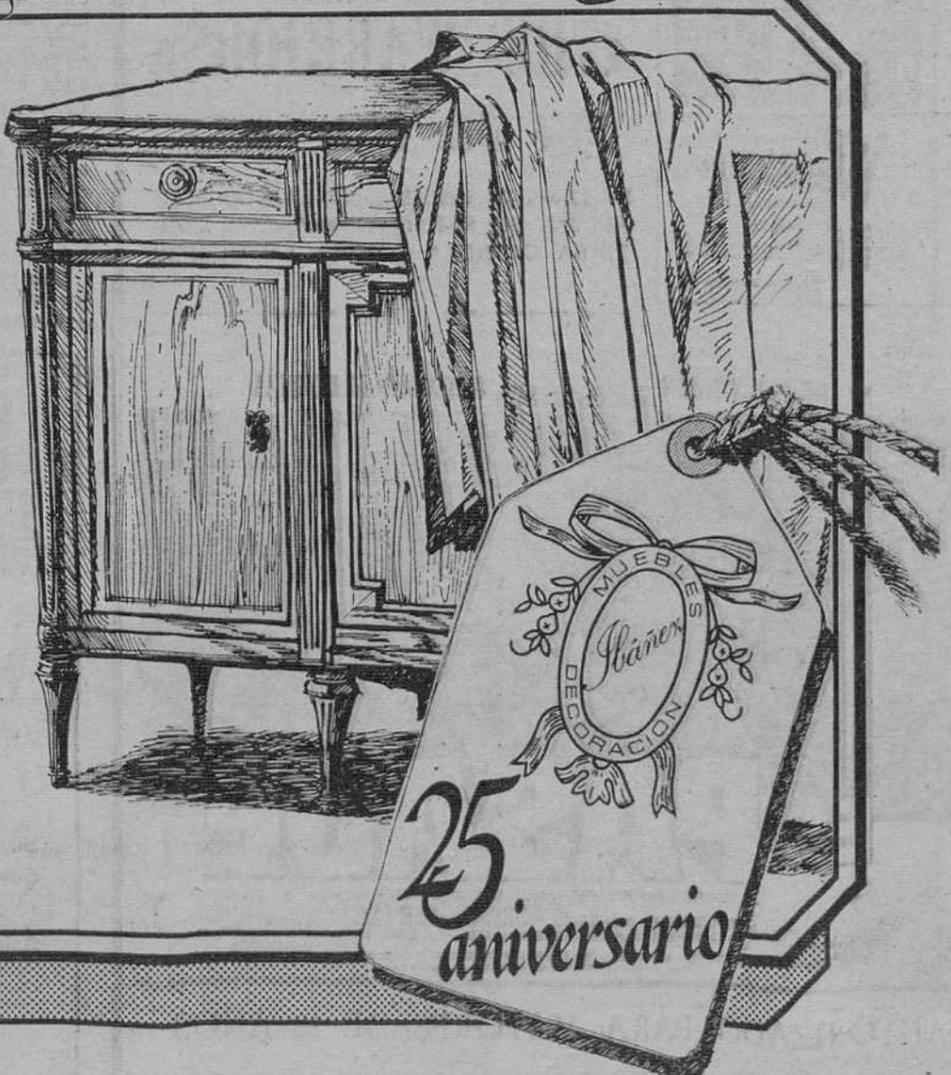
Tfnos.: 983-221934 y 220181

# Para Ibáñez empiezan otros 25 años

La celebración de los anteriores está acabando. Ya queda poco para que los muebles, lámparas, objetos de decoración, cuberterías de plata dejen de estar a precios especiales de aniversario.

Pero aún quedan unos días para que usted pueda llevarse el arte hecho mueble pagando sólo el mueble, no el arte.

Ibáñez. Pl. Santo Domingo de Guzmán, 16. Burgos.



## Obras de mejoras territoriales en tres pueblos burgaleses por más de 35 millones

### Afectan a los municipios de Albillos, Fuentelisendo y Aguillo-Ajarte

El Ministerio de Agricultura ha aprobado recientemente el plan de mejoras territoriales y obras de la zona de concentración parcelaria de Aguillo-Ajarte, ascendiendo su presupuesto total a la cantidad de 11.833.531 pesetas.

Las obras comprendidas en dicho plan, de gran interés para la zona de referencia, son la construcción de una red de caminos y otra de saneamiento. La longitud total de los caminos es de 12.795 m., todos ellos estabilizados y de diversas anchuras útiles según los tramos. Los desagües y colectores que constituyen la red de saneamiento tienen una longitud total de 4.840 metros.

Igualmente, ha sido aprobado un plan similar relativo a Fuentelisendo, por un importe de 9.156.000 pesetas.

Las obras se refieren a redes de caminos y saneamiento.

Los caminos tendrán una longitud total de 7.555 m.; serán de firme estabilizado y 5,50 m. de anchura útil. El conjunto de desagües y colectores que constituyen la red de saneamiento alcanzarán una longitud total de 5.930 metros.

Por último, registramos la concesión de un crédito de 14.346.271 pesetas, destinado a las obras de acondicionamiento de caminos y saneamiento de la zona de Albillos.

Es de destacar la importancia de estas obras, ya que, una vez realizadas, facilitarán las comunicaciones de la zona y sanearán convenientemente las tierras de cultivo, aparte de contribuir a paliar el desempleo existente en la zona.

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS

### ANUNCIO

**Objeto del contrato.** — La adquisición e instalación de una Centralita Telefónica Automática en el edificio de la Casa Consistorial de Burgos, incluido el material y mano de obra.

**Tipo de licitación.** — 2.500.000 pesetas a la baja.

**Presentación de proposiciones.** — En el Negociado de Contratación, antes de las trece horas del décimo quinto día hábil contado a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio en la Prensa local, celebrándose el acto de apertura de los sobres a las 13,15 horas del mismo día, en indicada Dependencia.

**Otros detalles.** — Cuanta información se desee sobre esta contratación, podrá obtenerse en el Negociado antes citado.

Burgos, 12 de Junio de 1980  
EL ALCALDE

## Ante el próximo «Encuentro Internacional de Cine»

### Abonos para los ciclos «Cine y Literatura» y «Cine recomendado»

Con motivo de la presentación del cartel del XV Encuentro Internacional de Cine, obra del humorista Pablo, se editó el primer «Bienvenido» del presente año.

El interés despertado por esta hoja informativa se demuestra en el hecho de que el mismo día de su aparición se agotaron los 1.000 ejemplares editados, en los que aparecía la información sobre el primer acto de este año, consistente en la presentación, por parte del humorista Pablo, de la película de Woody Allen, «Toma el dinero y corre», en el Cine Goya.

#### VICISITUDES DE UN CARTEL

Se ofrecía un artículo con este titular, en el que se hacía constar que al no haber sido aceptados los presupuestos para su edición por el Ministerio de Turismo, que tradicionalmente lo ha venido editando, se ha ofrecido a las Cajas de Ahorros las cuales han contestado que carecen de consideración presupuestaria para estos fines, aunque se les brindaba la posibilidad de poder incluir en la parte inferior textos publicitarios de su entidad. No obstante el cartel va a ser editado por iniciativa del propio Encuentro, aunque limitando su tirada a dos únicos colores.

Pablo se quejó en sus múltiples entrevistas en la Prensa y en la Radio de la lástima que se interpusiera esta limitación, al no recoger el carácter íntegro del cartel.

Hay que agradecer la impresionante acogida dispensada por parte del público,

que llenó prácticamente la sesión de este día.

Pablo hubiese querido firmar y dedicar personalmente el cartel pero un retraso en la confección del mismo, en espera de estos patrocinios, ha imposibilitado este acto.

#### VENTA DE ABONOS

Conforme se indicó en el primer «Bienvenido», ya están a la venta los primeros abonos para los ciclos «Cine y Literatura», que se celebrará del 14 al 19 de Julio, y «Cine recomendado», del 28 de Julio al 2 de Agosto.

Estos abonos pueden adquirirse bien en Secretaría, plaza de la Cruzada, núm. 13, o bien en librerías y distintos establecimientos colaboradores. Hemos de indicar una serie de ventajas de estos abonos:

1. Precio: 1.100 pesetas por 18 películas.
2. Poder ser utilizado indistintamente por cualquier persona.
3. Limitación del número de los mismos (máximo de 200 abonados).
4. Poder ser elegido miembro del Jurado, siempre que lo desee y mediante el oportuno sorteo en la fecha que oportunamente se indicará.

Y otras ventajas que la organización pretende ir acumulando, tales como sesiones especiales de prueba de películas, etc.

#### ABONOS DE COLABORADOR

Los establecimientos, oficinas Bancos, comercios, sociedades, peñas y asociaciones que lo deseen, podrán disfrutar de esta importante ventaja de «colaboración».

Rogamos atiendan con amabilidad a las señoras que les visiten y para cualquier duda, les rogamos se dirijan a la Secretaría del Encuentro, donde gustosos procuraremos aclarar todas sus dudas.

#### EL FESTIVAL DE BURGOS

Burgos tiene, sin duda alguna, múltiples motivos de atracción turística durante los meses de verano. El Encuentro Internacional de Cine brinda a todos la posibilidad de engrandecer, motivar y difundir su Festival.

Colabora y lograremos que quienes nos visitan disfruten no sólo de las excelencias de nuestro clima, sino de las facetas culturales, artísticas y de esparcimiento que les brindamos.

Con todo, hagamos nuestro este slogan: «Bienvenido a Burgos». — R.

## Nota del Gobierno Civil sobre la huelga de CRIMIDESA

Como es sabido, el pasado día 12 de Abril se declararon en huelga 119 trabajadores de la mina explotada por CRIMIDESA en la localidad de Cerezo de Río Tirón.

Desde los primeros días de huelga, el Gobierno civil ha venido realizando gestiones de mediación para acercar las posturas de las partes de cara a la conclusión del convenio colectivo motivador del conflicto. Preocupación primordial, la ha constituido el asegurar el montaje de un servicio de mantenimiento, cuyo establecimiento, conforme a la legislación de minas, es preceptivo para evitar el deterioro de la riqueza minera, que se considera de interés nacional. En este sentido, se han celebrado continuas reuniones con el comité de huelga y con la empresa en unos casos conjuntamente, y en otros por separado, con asistencia en los distintos casos de los delegados de Industria y Trabajo y el ingeniero jefe de las Sección de Minas. Conviene aclarar que la labor de mantenimiento, por la especial naturaleza del mineral, implica un mínimo de producción aunque quedó entendido que la misma no debería venderse, sino simplemente almacenarse.

El Gobierno civil, aunque, por razón de su competencia, ha tenido que mostrar una especial preocupación para garantizar el mantenimiento de la mina, en cuanto éste afecta a la riqueza y economía nacionales, desea también, con el mayor interés, que la actual situación culmine con la firma de un convenio justo, pero siempre sin intención de coaccionar en lo más mínimo su negociación. No obstante, se quiere hacer un llamamiento a la cordura, reiterando la disposición de la Administración para colaborar en cuanto pueda ser necesario sin perjuicio de que en cada caso se adopten las medidas que sean precisas y que irrenunciablemente corresponden a su competencia y funciones como encargado de la tutela del interés público.

## COMISION GESTORA DE MUJERES DE MILITARES Y F.O.P.

La Comisión gestora de la Asociación cultural de mujeres de militares y fuerzas de Orden público, comunica a todas las interesadas, que su domicilio social se encuentra en la calle Sedano, núm. 11 primer planta derecha, donde se las informará más detenidamente, todos los jueves de 6 a 8 de la tarde.

## LAREDO

### SE ALQUILA APARTAMENTO

amueblado, con televisión, el mes de Julio y los diez primeros días de Agosto. Informes, teléfonos 22 25 25 y 21 59 48

### Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios periféricos. Cirugía vascular. San Ildefonso, 3. 2.º Tfno. 228873. VALLADOLID

# GRAN TEATRO

## HOY, DOMINGO

EN SESION CONTINUA DESDE LAS 5 TARDE

¡EL MAS IMPORTANTE PROGRAMA CINEMATOGRAFICO!

# «THE WARRIORS»

## (LOS AMOS DE LA NOCHE)

SU LEMA ERA EL RIESGO, LA NOCHE SU ALIADA, SU SUPERVIVENCIA, UNA CONTINUA CARRERA CONTRA LA MUERTE

Y



ANTHONY QUINN JAMES MASON MALCOLM McDOWELL



# EL PASAJE

con PATRICIA NEAL • KAY LENZ • MICHEL LONSDALE • MARCEL BOZZUFFI  
Presentada por PAUL CLEMENS y ROBERT RHYS, CHRISTOPHER LEE  
Basada en la novela de BRUCE NICOLAYSEN • Guión de BRUCE NICOLAYSEN • Productores Ejecutivos JOHN DALY • DEREK DAWSON  
Producción por JOHN QUESTED en asociación con MAURICE BINDER, LESTER GOLDSMITH • Dirección de J. LEE THOMPSON  
Una Producción LESTER GOLDSMITH-MAURICE BINDER para MONDAY FILMS

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS



## FEDERACION PROVINCIAL DE I. ENERGETICAS

### SINDICATO DEL GAS

ANTE LA FUTURA NEGOCIACION DEL CONVENIO PROVINCIAL DE REPARTIDORES DE BUTANO:

Se convoca a todos los trabajadores de este sector, a una reunión que se celebrará en el Salón de Actos de la A.I.S.S. de BURGOS (calle San Pablo n.º 8), el MARTES, día 17, a las SIETE de la tarde. Asistirá, entre otros, un miembro de la Comisión Ejecutiva Estatal del Sindicato del Gas de la U.G.T.

COMITE PROVINCIAL

VIDA CULTURAL

Delegación de Cultura

**Alberto Sanz Morán, primer premio del concurso sobre Quevedo (Día del Libro)**

**Convocatoria del Premio «Antonio José» de Danzas Burgalesas**

A la una de la tarde del pasado viernes, en la sala de Juntas de la Delegación provincial de Cultura, bajo la presidencia del delegado, don José Luis García Díez, se reunió el jurado calificador compuesto por los profesores don Marciano Martín Pérez y don Vicente Bayona Pérez, como vocales, actuando como secretario el funcionario de dicha Delegación, don Isidoro Gutiérrez García.

Abierta la sesión y tras amplio cambio de impresiones sobre el enfoque, calidad literaria y originalidad de los 39 trabajos presentados a este certamen, acordaron por unanimidad conceder los siguientes premios:

1.º — Alberto Sanz Morán, del Colegio San Francisco Javier, de Burgos, dotado con 35.000 pesetas, para adquirir libros recreativos o de consulta.

2.º — Santiago Castañeda Martín, del Instituto Mixto N.º 3, de Burgos, dotado con 30.000 pesetas, en la misma forma que el anterior.

3.º — Alfonso Pérez Quintana, del Instituto de Bachillerato de Aranda de Duero, dotado con 25.000 pesetas. ídem, ídem

Accésit (compartido), a Encarnación Ortega Adrián, del Colegio Santo Domingo, de Lerma y María Magdalena Alonso Benito, del Colegio de La Visitación (Saldaña), dotado con 20.000 pesetas en la misma forma que los anteriores.

Se comunica que la entrega de premios tendrá lugar el próximo miércoles, 18, a las 7.30 de la tarde, en el salón de actos de la Delegación de Cultura, a cuyos actos quedan invitados todos los participantes de este concurso, así como los profesores y directores de los centros participantes.

**II PREMIO «ANTONIO JOSÉ» DE DANZAS BURGALESAS**

Con el fin de fomentar las actividades folklóricas en el ámbito específico de la danza burgalesa y para premiar al grupo de danzas que realice un labor más eficaz de divulgación durante el año 1980, se convoca el II Premio «Antonio José», que se regirá por las siguientes bases: Primera. — Podrán concurrir todos los grupos de danzas que en su repertorio y a lo largo de 1980 hayan exhibido la variedad y riqueza folklórica de la danza burgalesa.

Segunda. — El premio, que no podrá quedar desierto, está dotado con 100.000 pesetas y a criterio del jurado podrá ser dividido entre los dos grupos que más méritos presenten.

Tercera. — Los grupos aspirantes deberán aportar cuanto documentación escrita y gráfica pueda presentarse para una mejor valoración de las actividades y, necesariamente, vendrá avalada con certificación de la autoridad, directivo o responsable de la localidad, asociación o entidad en la que hubiera tenido lugar la realización de la actividad que se someta a la deliberación del jurado.

Cuarta. — El plazo de ad-

misión de las documentaciones a las que se refiere el punto anterior, finalizará a las doce horas del día 31 de Diciembre del año en curso.

Quinta. — La composición del jurado, cuyas decisiones serán inapelables, se dará a conocer con el fallo del premio.

Sexta. — El hecho de concurrir a este premio implica la aceptación total de estas bases y sobre cualquier duda que pueda surgir en la interpretación de las mismas, decidirá el jurado, de acuerdo con la Delegación provincial del Ministerio de Cultura.

**COLEGIO M. BELARDES**

(Residencia Femenina)

C/ Velardes, 4, Valladolid. En el corazón de la ciudad, en plena zona universitaria. Ambiente de:

- Estudio.
- Concienciación.
- Corresponsabilidad.

Abierto el plazo de admisión.

**Actuación de la «Escuela de Ballet Clásico de Madrid»**

**Con «El lago de los cisnes» se cerró el Festival de Teatro-Zarzuela-Ballet**

Como remate final al «Festival-80», que organizado por la Comisión de Cultura y Enseñanza del Ayuntamiento, ha venido celebrándose a lo largo de la pasada semana, ayer, en función única de tarde, actuó en el Gran Teatro, la «Escuela de Ballet Clásico de Madrid», ofreciendo «El lago de los cisnes», sobre música de Tchaikowsky, obra clásica del género, en versión del director Alain Baldini.

Figuras destacadas del elenco son los primeros bai-

larines Xavier Henry y Lolly Grandé, que encarnaron los papeles del príncipe Siegfried y la princesa Odette. Su actuación fue notable y estuvo aceptablemente enmarcada dentro de la labor de conjunto, disciplinado y meritorio dentro de la bisbet de la mayoría de sus integrantes que evolucionaron sobre el escenario del Gran Teatro fieles a un esquema coreográfico no exento de mérito por sus valores estéticos y expresivos. Al final de los cuatro actos, y en algún otro momento también, de que consta el «ballet», los aplausos sonaron calurosos como premio a un esfuerzo digno de aprecio y que augura un porvenir abierto al éxito. Por muchas razones, el empeño de la «Escuela de Ballet Clásico de Madrid» es acreedor al máximo estímulo.

Vestuarios, efectos técnicos y todo lo relativo a presentación y puesta en escena, muy propios.

**Exposición de Ignacio del Río, en la Casa de Cultura**

Ignacio del Río vuelve con una nueva exposición, es decir, volvemos a tener en la ciudad un atractivo artístico que habrá que gozar debidamente.

Esta vez llega Ignacio con el patrocinio de nuestro Ayuntamiento y usará de la sala de la Casa de Cultura, comenzando mañana para permanecer hasta el próximo día 30.

Hasta que nos ocupemos del tema recordamos que las horas de visita a la citada sala están establecidas de doce a dos, por las mañanas y de siete a nueve y media, por las tardes.

**El subdirector general de Cine, en Burgos Clausura del «I Ciclo de Cine Español»**

Continuando las sesiones del «I ciclo de cine español» que se viene celebrando en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal de la C. Alhóndiga. El viernes, día 13, a las 7.30 de la tarde, con gran asistencia de público, se proyectó la película «A un Dios desconocido» y al final de la misma se entabló un interesante coloquio en el que intervino el subdirector general de cinematografía, D. Carmelo Romero de Andrés, que asistió a la proyección acompañado del delegado provincial de Cultura, D. José Luis García Díez, y del senador don José Manuel García Verdugo.

En su intervención el Sr. Romero de Andrés expuso el punto de vista de la Administración sobre la compleja problemática de nuestro cine (producción, exhibición, y distribución de filmes) y se extendió en un pormenorizado análisis sobre el panorama artístico y la necesaria estructura que pretende ser de calidad y válida para todo el pueblo español.

En este sentido insistió en la favorable disposición del Minis-

terio de Cultura para prestar el apoyo preciso a aquellas obras que cuenten con demanda del público, uno de los puntos de referencia válidos para calificar a una industria cinematográfica.

Se refirió en términos elogiosos a la iniciativa de la delegación provincial de Cultura que en los próximos meses de Octubre y Noviembre impartirá cursos de iniciación cinematográfica para niños y jóvenes; calificó este proyecto como definitivo para formar una juventud con sentido crítico y capacidad de análisis en este importante vehículo cultural que supone el cine.

Posteriormente el subdirector general, y el delegado provincial se reunieron con el gobernador civil D. Antolín de Santlago y pasaron revista a los principales temas que enlazan a Burgos con el cine y la cultura en general.

Ayer sábado, tuvo lugar la clausura de este ciclo que en todo momento contó con la asistencia e interés de nuestro público aficionado.

**El miércoles, conferencia de don José María Alfaro**

**Dentro del centenario de Buenos Aires**

El próximo miércoles, nuestro ilustre paisano, don José María Alfaro Polanco, embajador de España y escritor, hablará en nuestra ciudad bajo los auspicios del Comité Ejecutivo pro IV Centenario de la Fundación de Buenos Aires por el burgalés Juan de Garay.

En esta ocasión, el Sr. Alfa-

ro tratará el tema «Proyección burgalesa en el Río de la Plata», usando del salón de Estrados de la Diputación. La hora señalada es la de las ocho de la tarde, siendo la entrada libre y esperándose que dada la gran calidad intelectual de este burgalés, se vea su disertación asistida del numeroso público que se merece.

**Mobylette**

Consumo menos de dos litros cada 100 kilómetros  
SERVENTA  
ARANDA DE DUERO

**¿HA PENSADO YA EN SUS VACACIONES?**



Si no lo ha hecho puede empezar ahora, porque a lo mejor le basta con muy poco para realizar un viaje estupendo.

Participe en nuestros Sorteos de «Vacaciones 80». Puede obtener uno de los premios, consistente en un viaje a Canarias, Mallorca, París o Lisboa, para dos personas.

**VACACIONES '80**



**CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS**

En el jubileo de San Benito

## ASAMBLEA DE BENEDICTINOS Y CISTERCIENSES, EN SILOS

**Presencia del Primado de Toledo, arzobispo de Burgos, abades y muchas representaciones monásticas**

La conmemoración de los 1.500 años del nacimiento de San Benito tienen en el monasterio de Santo Domingo de Silos un relieve especial a través de los distintos actos que viene celebrándose y entre los que se incluyen unas jornadas de convivencia entre monjes pertenecientes a la Orden de San Benito y a la Orden Cisterciense

cuya vida monástica se rige por la santa regla benedictina, además de por sus propias Constituciones.

Así, fue ayer el monasterio silense escenario de unos brillantes actos entre los que destacó una solemne misa concelebrada que, bajo la presidencia del cardenal primado de Toledo monseñor don Marcelo

González Martín, oficiaron este purpurado y el arzobispo de Burgos monseñor don Segundo García de Sierra; los abades mitrados de Leire (Navarra); San Isidro de Dueñas (Palencia); Via Coeli, en Cóbrces (Santander); Santa María de Huerta (Soria); San Pedro de Cardeña y Santo Domingo de Silos, con monjes de dichas abadias.

La parte musical corrió a cargo de coros de monjes y monjas cuya presencia en el monasterio obedeció a las jornadas de reflexión y convivencia que ha reunido en Silos a unas 250 religiosas benedictinas y cistercienses, muchas de ellas procedentes de distintas casas de nuestra provincia.

El cardenal primado de Toledo en la magistral homilía que pronunció abordó el tema del jubileo de San Benito y de la perenne vigencia de su mensaje como instrumento de espiritualidad y de avanzadilla en las filas de la Iglesia.

Posteriormente el P. Leclerc pronunció una interesante conferencia acerca del tema de las reflexiones monásticas.

La jornada de convivencia de ayer incluyó una comida de hermandad y, al final, hubo vísperas solemnes, cantadas por los coros de monjes y monjas benedictinas y cistercienses.

## BURGOS ESTARA PRESENTE EN LA CONCENTRACION DE CIRCULOS CATOLICOS DE LA REGION, EN PALENCIA

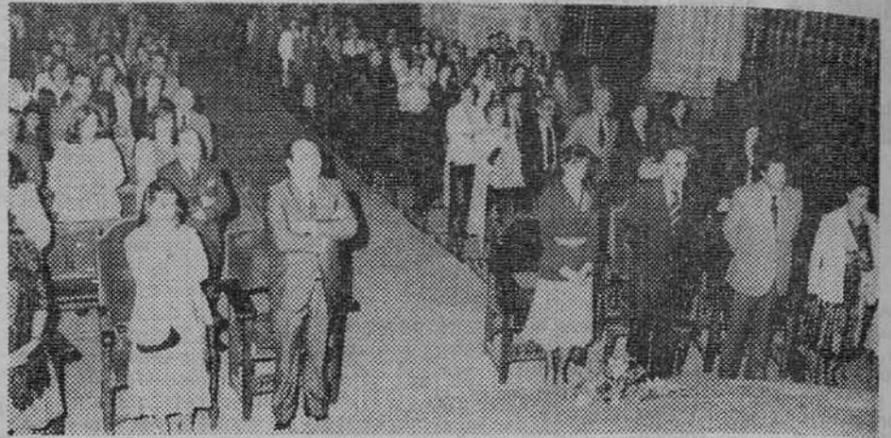
Burgos estará presente hoy domingo en la gran concentración de Círculos Católicos de la región en Palencia. La caravana de autocares partirá a las diez de la mañana de nuestra ciudad y también de Lerma para darse cita en la vecina ciudad, a donde acudirán en una jornada de confraternización los Círculos de Avila, Burgos, Castro Urdiales, Lerma, Medina del Campo, Tordesillas, Roa de Duero, Valladolid, Santander y Palencia.

A las doce y media habrá una misa de campaña, tras la salutación a los Círculos, posteriormente, comida de hermandad y más tarde un recital folklórico. Entre los grupos participantes figuran el grupo «Tierras del Cid», del Círculo Católico y la Schola Cantorum de la misma entidad.

Acudirán, además, los miembros del Consejo de Gobierno presididos por D. Julio González Soto y la junta administrativa.

## FIESTA ANUAL DE LA HERMANDAD DE PEÑAS

**Fue presidida por las autoridades, haciendo una ofrenda floral a la Patrona de la ciudad la «Reina» de las fiestas**



Aspecto de la nave central de nuestro templo catedralicio, durante la celebración de la santa misa, con motivo de la fiesta anual de la Hermandad de Peñas. — (Foto FEDE)

Ayer se conmemoró el tercer aniversario de la fundación de la Hermandad de Peñas y Casas Regionales con diversos actos que contaron con la presencia de las autoridades y de la «Reina» de las fiestas y las de todas las Peñas y Sociedades radicadas en nuestra capital.

Organizada por la Hermandad, a las ocho y cuarto, en el altar mayor de la Catedral, se ofició una misa, cantada por el Orfeón Buralés, por el canónigo de la Catedral, don Isidoro Díaz Murugarren, quien pronunció la homilía, felicitando a las Peñas y Casas Regionales y ofreciendo esta fiesta a Santa María la Mayor como patrona de la ciudad.

En la presidencia se encontraban la «Reina» de las fiestas de este año, señorita Azucena Martínez Martínez con todas las «Reinas» de las demás entidales y que integran su Corte de Honor; el alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín; delegado provincial del Consejo Superior de Deportes, señor Orden Vígara; presidente de la Hermandad, señor Andújar Terán y el secretario general, señor Cifrián.

Llenaban totalmente la nave central de la Basílica presidentes, directivos, socios y familiares de más de cincuenta entidades integradas en la Hermandad.

La «Reina» hizo ofrenda de un precioso ramo de flores a Santa María la Mayor.

Posteriormente, en el Hotel Fernán González se celebró una cena a la que asistieron, juntamente con el alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín, el presidente del Consejo de Castilla y León, señor Reol Tejada y señora; el vicesecretario del Gobierno Civil, don José Francisco de Celis, en represen-

tación del titular y el diputado señor Ortiz Cereijo, en representación del presidente de la Diputación, entre otras personalidades.

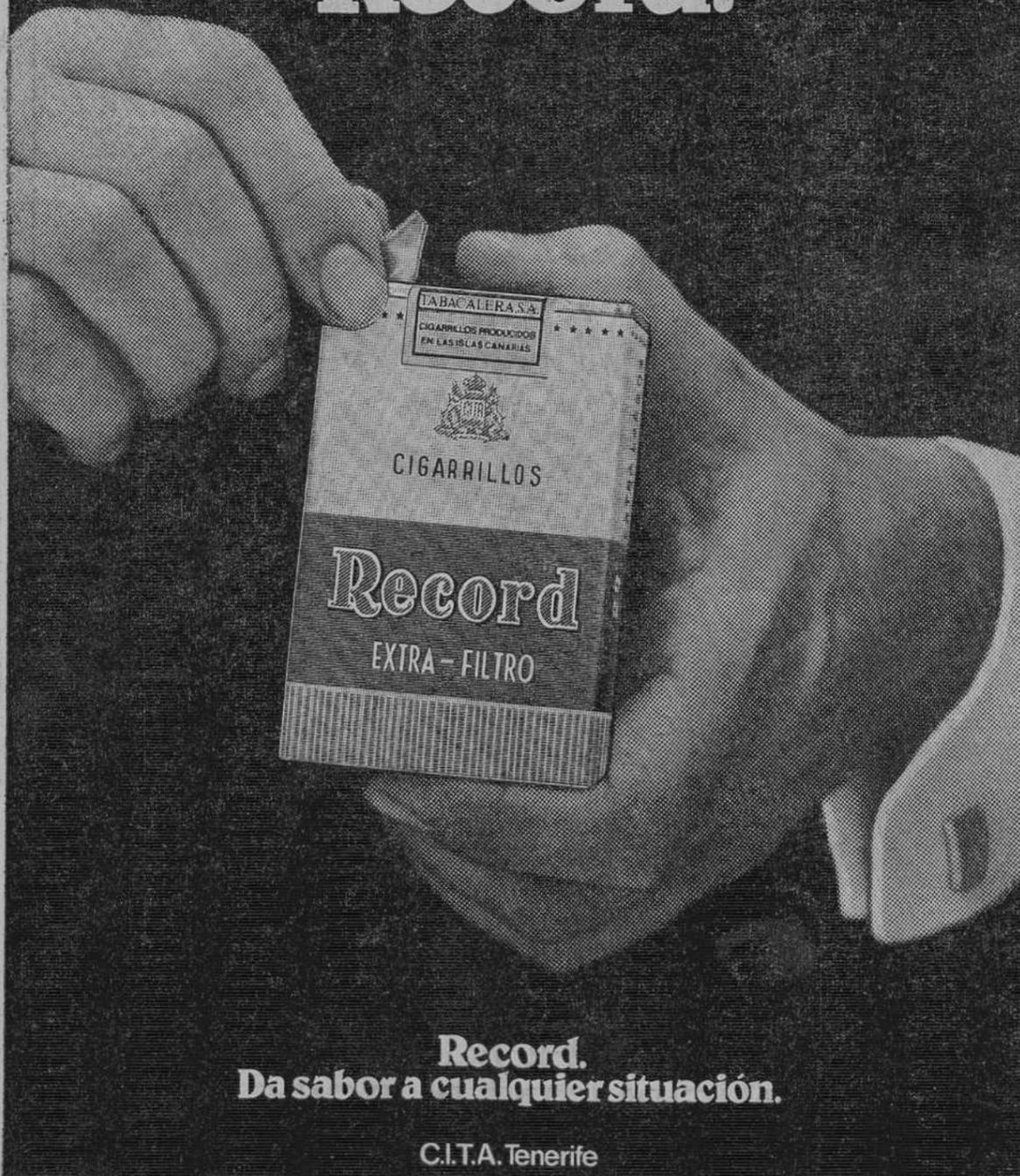
Hizo uso de la palabra el presidente de la Hermandad, destacando la presencia de autoridades, invitados y de todas las Peñas, en número de varios centenares de comensales, tratando de los objetivos de la Hermandad y de cuanto se propone de cara al futuro, felicitando a la «Reina» y a todas las damas de su Corte, por la designación por sus respectivas sociedades.

También la primera autoridad municipal pronunció palabras de felicitación y estímulo para estas entidades.

Como invitado especial se encontraba el gran tenor burgalés Miguel de Alonso, que ofreció un formidable recital de jotas y romanzas de zarzuelas que entusiasmó a todos los asistentes, recibiendo ovaciones de auténtica gala.

Al final hubo un baile que se prolongó hasta primeras horas de la madrugada.

## Así sabrás por qué se llama Record.



La «Reina» de las fiestas entregando a don Isidoro Díaz Murugarren, la ofrenda floral a la Patrona de la diócesis, Santa María la Mayor. — (Foto FEDE)

## PALACIOS DE LA SIERRA

HOY, DOMINGO, día 15, a las cinco de la tarde, se subastará un inmueble propiedad de los herederos de Nicanor Llorente.

INFORMACION: TELEFONOS 22 24 40 Y 20 23 41-2 DE BURGOS

## María Jesús Pedrosa Yagüez, «Reina» de la Peña Cultural y Recreativa de Huelgas

Terminaron los actos que componían el amplio y variado programa confeccionado por la Peña Cultural y Recreativa de Huelgas, con motivo de la festividad del Corpus. Actos deportivos, recreativos y culturales, que culminaron con la proclamación de las «Reinas», cuyas distinciones han recaído en la niña Sonia Vallejo López, por el grupo infantil, y en la encantadora señorita María Jesús Pedrosa Yagüez, que tendrá como damas de honor a las también bellas y simpáticas señoritas María Paz González García y Patricia Sáiz Núñez.

Este último acto estuvo presidido por don Miguel Vallecillo, concejal presidente de la Comisión de festejos del Ayuntamiento, que es el que muestra la fotografía en el momento de imponer a la señorita María Jesús la banda distintiva.

La Peña Cultural y Recreativa de Huelgas, por su juventud y vitalidad, siente la inquietud y el deseo de laborar por Burgos, ofreciéndose a todas las Peñas, Sociedades y Club que comparten esos mismos afanes, para hacer tarea común.

### ENTREGA DE PREMIOS Y OBSEQUIOS

La jornada de proclamación de la «Reina» fue aprovechada también para efectuar la entrega de trofeos a los vencedores de las distintas competiciones, así como determinados obsequios al Colegio nacional mixto Eugenio Isasi y a la Residencia Amigó, por su valiosísima colaboración al dejarles disponer del salón en que se reunieron, el primero, y de sus instalaciones deportivas el segundo de dichos Centros.

También hubo un trofeo para la organización, cuyos integrantes agradecieron la deferencia.

Los ganadores en cada una de las competiciones fueron éstos: Fútbol juvenil. — Campeón, el P. C. R. Huelgas, seguido de Bda. Yagüe, Parralillos, Villalbilla y Los Felices.

Campeonato de aficionados. — Campeón, Veteranos de Huelgas, seguido de Bda. Yagüe, Robles, Sarracín, Parral, Peña Huelgas y Tifosis.

Máximo goleador fue Manuel Miguel Blasco y el Bda. Yagüe se llevó el premio a la deportividad.

Campeonato de mus. — Ganó la pareja formada por Jacinto y Fernando.

Campeonato de tuta. — Vencieron Jacinto y Espinosa.

Tenis. — Félix Tamayo.

Gimkhana ciclista. — Francisco Javier Asensio.

Cros. — (De 8 a 11 años). 1.º Ignacio Gutiérrez, 2.º Dionisio Romero. (De 12 a 14 años). 1.º Jorge Peláez, 2.º Antonio José Gayán. Cadetes. 1.º Luis Lodoso, 2.º Diego Lodoso. Femeninas (hasta 15 años). 1.º Yolanda Peláez, 2.º María Jesús Pardo. Mixtos (hasta 14 años). 1.º Marta Saldaña. Senior. 1.º Esparcia, 2.º Angel Portugal.

## Se pide la medalla al Mérito en el Trabajo para don Ignacio García Ortega

Dentro de los actos de la XIX Asamblea general de la Caja Rural provincial de Burgos, presididos por el gobernador civil, señor De Santiago Juárez, en su clausura, la primera autoridad civil de la provincia, en sus palabras, manifestó su homenaje y público reconocimiento a don Ignacio García Ortega, que durante muchos años ha desempeñado una extraordinaria labor al presente de las Cooperativas burgalesas y de la Caja Rural, no sólo en favor del campo, sino del desarrollo integral de la provincia.

Pidió el trámite para la concesión para el señor García Ortega de la medalla al mérito al trabajo, solicitud acogida con el aplauso y la aprobación de todos los asistentes.

## «Reina» del Club de Esgrima



Días pasados fue proclamada «Reina» del Club Esgrima la señorita María-Teresa Caldera Hernández (a la izquierda), que ostenta el Florete de Honor. A su lado, la «Reina» saliente en traje regional, señorita María-Mercedes Fapia Alcalde, que no puede ocultar la nostalgia de dejar el reinado y que tan brillantemente asumió. En presencia de autoridades, socios, representantes de Peñas y Casas Regionales y con la participación del grupo de danzas del Círculo Católico que animó constantemente la fiesta, se sirvió un vino español, brindando por las dos «Reinas».



## EXITO DE LA REPRESENTACION TEATRAL DE LOS MOVIMIENTOS PARROQUIALES DE SAN LESMES

Un gran éxito artístico y de público constituyó ayer la actuación teatral que, bajo el título genérico de «La Eucaristía en el Teatro de Lope de Vega», protagonizaron los movimientos parroquiales de San Lesmes Abad, en función celebrada a las ocho y media de la tarde en el salón-teatro del Seminario Mayor de San Jerónimo.

Tras unas palabras de presentación del párroco don César Alonso de Porres, se inició la velada con la declamación del poema «Historia de una espiga», por María Angeles Fernández. Otro poema, «La Comunión del Mar» recitó Alejandro Sanmartí.

El público asistente salió encantado de la velada.

# Sorteo de Viajes Turísticos 1.980



La Caja de Ahorros del Círculo Católico sortea entre sus clientes ahorradores, unas magníficas vacaciones gratis en Londres y Canarias y un fabuloso Crucero por las Perlas del Mediterráneo.

Ahora puede participar, hasta el 12 de Julio, en la primera fase del Sorteo, que se celebrará el 19 de Julio de 1980.

1ª FASE  
Sorteo el  
19 de Julio



**CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO CATOLICO**

## CRONICA POLITICA SEMANAL

## UCD no tiene más salida que el apoyo de las minorías catalana y vasca

El pacto con CD no le daría los votos necesarios para la reforma electoral que quiere Fraga

Madrid. — (Crónica política de la agencia «Efe», por F. L. DE PABLO).

La pasada victoria del Gobierno en el rechazo de las proposiciones de Ley que pretendían modificar la Ley de Referéndum, abonan las prisas de Suárez por echar el cierre cuanto antes al Parlamento, hasta Septiembre. Todavía le quedan varias pruebas. El martes tendrá que superar un nuevo asalto de la oposición sobre la torpe política parlamentaria que el Gobierno está llevando en la batalla de RTVE, al tiempo que los socialistas intentarán conseguir que se dé carácter orgánico a la modificación del Código de Justicia Militar, a fin de poner de nuevo al ejecutivo ante otra apretada votación.

La amnistía para los militares de la UMD será el punto de mayor debate, sobre todo porque el Gobierno no tiene fuerza moral para oponerse a ella, cuando tanto terrorista anda amnistiado por la calle y porque hay antiguos defensores de los militares democráticos separados del servicio, entre ellos el ministro de la Presidencia, Arias Salgado, o los centristas, Alvarez de Miranda y Satrustegui, que han dicho que no pueden votar contra esa amnistía, si el Gobierno no ofrece una salida. Y parece que el ministro de Defensa, Rodríguez Sahagún, no quiere oír hablar de ella. Está dispuesto a que se haga, pero si todas las fuerzas parlamentarias firman una proposición de Ley conjunta.

## RECOMPOSICION DE U.C.D.

Calvo Ortega, secretario general de UCD, trató esta semana de recomponer los contenciosos locales que hacen peligrar la unidad del partido en varias regiones, como Extremadura y Navarra. En sesiones maratónicas con los sectores enfrentados, tratan de buscar, como en Navarra, la cuadratura del círculo, porque las posiciones se han radicalizado de tal modo que cualquier solución pasa por la destrucción definitiva de UCD en Navarra, donde siempre ha sido mayoritaria. Menos enconado, aunque igual de difícil, puesto que se trata de optar entre un sector mayoritario y otro minoritario, se presenta el problema en Extremadura.

## LAS ELECCIONES NO SON SALIDA

Ni el Congreso de UCD se puede abogar en esas

condiciones, ni mucho menos, como especulan algunos, unas elecciones anticipadas. No se trata de que Suárez no pueda desdecirse de lo que afirmó durante el reciente debate de la moción de censura de que unas elecciones ahora sería «un acto grave contra la consolidación de la democracia», sino que unas elecciones anticipadas engordarían la abstención, estimularían la multiplicación de partidos nacionalistas en todas esas regiones que sienten frustraciones autonómicas y tienen problemas en los partidos de implantación nacional; paralizarían de nuevo al país y el coste económico, social y político pondría en peligro al sistema. Sobre todo si, como temen todas las fuerzas políticas, los resultados arrojan un Parlamento tan fraccionado que es imposible formar una mayoría homogénea, convergente que apoyara a un Gobierno estable.

## DOS SALIDAS: O FRAGA, O LAS MINORIAS

Quedan dos salidas: o pactar con Coalición Democrática, reformando hasta donde sea posible la ley electoral, sin necesidad de acometer una reforma constitucional, o cambiar el sistema de gobernar, que equivale a cumplir lo que se dice y se promete en los textos legales y en los discursos. Es decir, asumir el riesgo de un desarrollo inmediato del proceso autonómico, con aplicación urgente de los estatutos de Ca-

taluña y Euskadi, lo que podría reportar al Gobierno un apoyo parlamentario de las minorías vasca y catalana.

La prueba de que este último es el único camino viable, es la colaboración que, con su ausencia, prestó el PNV al Gobierno en la sesión del jueves, gracias al clima de entendimiento de la comisión de transferencias Estado-Euskadi, ya que el PNV ha conseguido del Gobierno pactar sobre la Ley de autonomía universitaria y la retirada de la Ley de financiación de comunidades autónomas y de policías autónomas.

Por parte catalana, Trias Fargas, nos decía el otro día que si ellos no tienen que venir a Madrid a regatear el desarrollo del Estatuto, la minoría catalana no regateará su apoyo al Gobierno de España.

Las entrevistas que mañana tendrá Suárez con Pujol, como la próxima que mantenga con Garaicoechea, nos dirán si el camino que se elige es el normal y coherente —encontrar las asistencias para desarrollar los compromisos electorales y programáticos previstos— o el catastrófico, de colocar a un país desencantado y harto de la clase política ante la tentación de revalidarle su confianza en las urnas. Las consecuencias podrían poner en peligro el sistema.

## DIFICULTADES PARA LA REFORMA ELECTORAL

El pacto con Fraga supone para UCD la ruptura del partido y, además, pasa por una modificación de la Ley electoral. De aceptarse el sistema mayoritario que Fraga propone, sólo engordarían CD a costa de UCD y el PCE, a costa del PSOE. Esa modificación supone una reforma constitucional, ya que el sistema proporcional está constitucionalizado. Otra cosa es que por Ley Orgánica se pudiera mejorar la distribución de los restos, de modo que pudieran aprovecharlos cada partido en el conjunto de sus resultados nacionales. Pero aún esa modificación, en el caso de que pudiera incluirse en la pendiente Ley que regule la composición de las dos Cámaras —prevista en los artículos 68 y 69 de la Constitución— tendría carácter de Ley Orgánica, que exige la mayoría absoluta y para lo que, en la situación actual, el Gobierno necesitaría no sólo de la asistencia de los votos de Coalición, sino también de las otras minorías. Cualquier ruta que UCD elija, pasa por dar alguna prima electoral a sus adversarios naturales. Peor es continuar con la actual situación de desgaste y sensación de desgobierno.

**CASISA**

DECLARACIONES DE LA RENTA

TELEFONO: 20 48 43

C/ MARTINEZ DEL CAMPO, 7-BIS, 3.º DECHA.

un prestigio tradicional... un renovado comercio



¡Mira!...  
Esta es la planta  
que te decía yo.  
Desde batidoras  
y planchas a  
menaje de cocina.  
¡Chica!; no tienes  
problemas.



UNA PLANTA DEDICADA  
AL MENAJE

Baterías de cocina esmaltadas y acero inoxidable,  
primeras marcas - Cuberterías - Pequeños electrodomésticos  
Todo tipo de utensilios para su hogar.



**GIMENEZ CUENDE**

c/ Paloma, 8

FERRETERIA - REGALOS - SANEAMIENTO

# III REUNION DE ASOCIACIONES Y ENTIDADES PARA LA DEFENSA DEL PATRIMONIO HISTORICO - ARTISTICO

Conforme estaba programado, a primera hora de la mañana de ayer comenzó la segunda y última jornada de trabajo de estas terceras interesantes reuniones que se vienen celebrando en nuestra Ciudad.

Se comenzó con una ponencia presentada por el representante de la organizadora HISPANIA NOSTRA, señor Fernández Lladó, sobre el plan de ordenación y urbanismo de las ciudades históricas, ponencia que fue muy aplaudida.

Posteriormente continuaron las comunicaciones, ya iniciadas en la primera jornada, esta vez presentadas por representantes de los Ayuntamientos, tocando temas tan importantes como son la adquisición por los Municipios de edificios de interés histórico-artístico en los cascos antiguos, exenciones fiscales para los propietarios de estos edificios por sus restauraciones, que indudablemente redundaría en beneficio de los mis-

mos, promoción de campañas a nivel ciudadano para la conservación del patrimonio, así como la necesidad de crear una legislación que contemple la posibilidad de demoler edificios de nueva construcción dentro de los conjuntos monumentales, que provoquen una ruptura de estabilidad dentro de estos conjuntos.

Asimismo nos sorprendió agradablemente el representante del Ayuntamiento de Zaragoza, por la obligatoriedad que existe en dicho Municipio de realizarse pruebas de subsuelo en cualquier solar dentro del casco antiguo, consistente en la posible localización de restos de interés, antes de autorizar una nueva edificación, pruebas que nor-

malmente efectúan con personal en situación de paro, en condiciones especiales.

Por último y después de la visita girada a nuestra Ciudad, se dio paso a las conclusiones de estas terceras jornadas, siguiendo un animado debate entre los asistentes.

El magnífico documental sobre nuestra querida villa de Covarrubias, dio el adiós a los más de ciento cincuenta congresistas en estas citadas terceras jornadas, perfectamente organizadas por Hispania Nostra, no sin antes darse a conocer la sede de las próximas, para lo que gentilmente se ofreció el representante de la Diputación de La Coruña.

Vaya por otro lado, el agradecimiento a los patrocinadores de estas Reuniones, sin cuyo apoyo no hubiera sido posible su realización, que tanto bien hacen a lo que en definitiva se pretende, la conservación de nuestro patrimonio artístico.

## Mobylette

Más duración y menos averías. SERVENTA, Merced, 13.



**¡¡ATENCIÓN GANADERO!!**  
Antes de vender sus terneros, añejos y vacas llame a **Campofrío** que le ofrece la seguridad de unas relaciones serias, total garantía de pago y el rendimiento justo de su ganado.

**Campofrío**  
Tel. (947) 22 36 00

## LOS TOROS

### PREMIO PARA RUIZ MIGUEL

Madrid (Logos). — El espada Francisco Ruiz Miguel ha sido considerado como el «triunfador de la feria» por la Peña taurina «Andanada», que ha hecho público sus trofeos de la feria de San Isidro.

Junto con Ruiz Miguel han sido premiados José Ortega Cano como «mejor estocada»; Manolo Ortiz, «mejor par de banderillas». Los premios «mejor toro», «mejor puyazo» y «mejor quite», han quedado desiertos. Se ha concedido una mención especial al ganadero D. Victorino Martín, por la corrida lidiada el pasado día 29.

### LA ENCERRONA DE LA «PEÑA TAURINA»

A las seis de la tarde de ayer y en nuestra plaza de toros tuvo lugar la anunciada encerrona organizada por la «Peña Taurina», con motivo de su XXXII Aniversario.

Asistieron numerosos socios y familiares de la entidad, con los directivos, «Reina» y damas de la «Corte de Honor» de la Peña y la fiesta discurrió entre el regocijo general, pues los improvisados lidiadores sufrieron: costos, revolcones y carrera, en la lidia de cuatro bravísimas becerras del matador de toros y ganadero salmantino Paco Pallarés.

Después de la encerrona se celebró en los locales de la Peña una cena taurina, con asistencia de numerosos comensales, presidida por D. Gervasio Peña y demás miembros de directiva, «Reina» de la Peña y damas de su «Corte de honor».

### LOS FESTEJOS DE AYER

Castellón de la Plana (Efe). — Corrida de Beneficencia. Lleno. Toros de seis ganaderías, que cumplieron, sin estar a la altura de una corrida de concurso, a excepción de los toros de Victorino Martín y Arranz. Ángel Teruel escuchó palmas en

los dos. Dámaso González triunfó en ambos y logró una oreja de cada toro. Raúl Aranda escuchó un aviso en su primero, pero no obstante hubo petición de oreja y vuelta al ruedo. En el último oyó palmas.

—Madrid. — Novillada en la plaza de «Vista Alegre» de Carabanchel. Seis reses del Conde de Ruiseñada, mansas, pero sin dificultades. José Hernández «El Melenas», un aviso y silencio en su primero y ovación y vuelta en el otro. Domingo Castillo, silencio en los dos. El venezolano Iván Rodríguez Vázquez, palmas en uno y silencio en el último.

—Salamanca. — Festival a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados. Casil lleno. Seis novillos de Matías Berrardos nobles y uno de Vidal Rodríguez Taberero, manso, Santiago Martín «El Viti», ovacionado en los dos. «Niño de la Capea», palmas en su primero y dos orejas en el quinto. Julio Robles logró una oreja en cada novillo. El novillero «Cesterito», ovación y vuelta.



**MARSOL**  
SALIDAS DESDE BURGOS

## PORTUGAL

ESTANCIAS 11 días en la magnífica playa de FIGUEIRA DA FOZ  
Salidas. — Julio: 2-12 y 22.  
Agosto: 1-11-21 y 31.  
CIRCUITO: 6 días  
Visitando Lisboa, Estoril, Cascais, Fátima, Coimbra y Oporto  
Salidas. — Julio: 8 y 22.  
Agosto: 5-12 y 19.

## BENIDORM

Salidas todos los sábados  
Estancias de 1 y 2 semanas

## SALOU

Salidas los días 1 y 16 de Julio, Agosto y Septiembre.  
PROGRAMAS EN SU AGENCIA DE VIAJES

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0		
Números	Pesetas																			
07101	20.000	07102	20.000	07103	20.000	07104	20.000	07105	20.000	07106	20.000	07107	20.000	07108	42.000	07109	22.000	07110	20.000	
07111	20.000	07112	20.000	07113	20.000	07114	20.000	07115	20.000	07116	20.000	07117	20.000	07118	22.000	07119	22.000	07120	20.000	
07121	20.000	07122	20.000	07123	20.000	07124	20.000	07125	20.000	07126	20.000	07127	20.000	07128	22.000	07129	22.000	07130	20.000	
07131	20.000	07132	20.000	07133	20.000	07134	20.000	07135	20.000	07136	20.000	07137	20.000	07138	22.000	07139	22.000	07140	20.000	
07141	20.000	07142	20.000	07143	20.000	07144	20.000	07145	20.000	07146	20.000	07147	20.000	07148	22.000	07149	22.000	07150	20.000	
07151	20.000	07152	20.000	07153	20.000	07154	20.000	07155	20.000	07156	20.000	07157	20.000	07158	22.000	07159	22.000	07160	20.000	
07161	20.000	07162	20.000	07163	20.000	07164	20.000	07165	20.000	07166	20.000	07167	20.000	07168	22.000	07169	22.000	07170	20.000	
07171	20.000	07172	20.000	07173	20.000	07174	20.000	07175	20.000	07176	20.000	07177	20.000	07178	22.000	07179	22.000	07180	20.000	
07181	20.000	07182	20.000	07183	20.000	07184	20.000	07185	20.000	07186	20.000	07187	20.000	07188	22.000	07189	22.000	07190	20.000	
07191	20.000	07192	20.000	07193	20.000	07194	20.000	07195	20.000	07196	20.000	07197	20.000	07198	822.000	07199	16.000.000	07200	820.000	
44901	20.000	44902	20.000	44903	20.000	44904	20.000	44905	20.000	44906	20.000	44907	20.000	44908	22.000	44909	22.000	44910	20.000	
44911	20.000	44912	20.000	44913	20.000	44914	20.000	44915	20.000	44916	20.000	44917	20.000	44918	22.000	44919	22.000	44920	20.000	
44921	20.000	44922	20.000	44923	20.000	44924	20.000	44925	20.000	44926	20.000	44927	20.000	44928	22.000	44929	22.000	44930	20.000	
44931	20.000	44932	20.000	44933	20.000	44934	20.000	44935	20.000	44936	20.000	44937	20.000	44938	22.000	44939	22.000	44940	20.000	
44941	20.000	44942	20.000	44943	20.000	44944	20.000	44945	20.000	44946	20.000	44947	20.000	44948	22.000	44949	22.000	44950	20.000	
44951	20.000	44952	20.000	44953	20.000	44954	20.000	44955	20.000	44956	20.000	44957	20.000	44958	22.000	44959	22.000	44960	20.000	
44961	20.000	44962	20.000	44963	20.000	44964	20.000	44965	20.000	44966	20.000	44967	20.000	44968	22.000	44969	22.000	44970	20.000	
44971	20.000	44972	20.000	44973	20.000	44974	20.000	44975	20.000	44976	40.000	44977	20.000	44978	22.000	44979	22.000	44980	20.000	
44981	20.000	44982	20.000	44983	20.000	44984	20.000	44985	20.000	44986	20.000	44987	20.000	44988	22.000	44989	22.000	44990	20.000	
44991	20.000	44992	20.000	44993	20.000	44994	20.000	44995	20.000	44996	20.000	44997	20.000	44998	22.000	44999	22.000	45000	20.000	
60601	20.000	60602	20.000	60603	40.000	60604	20.000	60605	20.000	60606	20.000	60607	20.000	60608	22.000	60609	22.000	60610	40.000	
60611	20.000	60612	20.000	60613	20.000	60614	20.000	60615	20.000	60616	20.000	60617	20.000	60618	22.000	60619	22.000	60620	20.000	
60621	20.000	60622	20.000	60623	20.000	60624	20.000	60625	20.000	60626	20.000	60627	20.000	60628	22.000	60629	22.000	60630	40.000	
60631	20.000	60632	20.000	60633	20.000	60634	20.000	60635	20.000	60636	20.000	60637	20.000	60638	22.000	60639	22.000	60640	20.000	
60641	20.000	60642	20.000	60643	20.000	60644	20.000	60645	20.000	60646	20.000	60647	20.000	60648	22.000	60649	22.000	60650	20.000	
60651	20.000	60652	20.000	60653	20.000	60654	20.000	60655	20.000	60656	20.000	60657	20.000	60658	22.000	60659	22.000	60660	20.000	
60661	20.000	60662	20.000	60663	20.000	60664	20.000	60665	20.000	60666	20.000	60667	20.000	60668	22.000	60669	22.000	60670	20.000	
60671	20.000	60672	20.000	60673	20.000	60674	20.000	60675	20.000	60676	20.000	60677	20.000	60678	22.000	60679	22.000	60680	4.000.000	
60681	261.000	60682	20.000	60683	40.000	60684	20.000	60685	20.000	60686	20.000	60687	20.000	60688	22.000	60689	263.000	60690	20.000	
60691	20.000	60692	20.000	60693	40.000	60694	20.000	60695	20.000	60696	20.000	60697	20.000	60698	22.000	60699	22.000	60700	20.000	
Terminaciones	781...20.000	Terminaciones	223...20.000	Terminaciones	603...20.000	Terminaciones	683...20.000	Terminaciones	693...20.000	Terminaciones	833...20.000	Terminaciones	893...20.000	Terminaciones	075...20.000	Terminaciones	046...20.000	Terminaciones	066...20.000	
																				976...20.000
																				597...20.000
																				098...22.000
																				108...22.000
																				8...2.000
																				099...22.000
																				9...2.000
																				610...20.000
																				630...20.000

### INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1. Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2. En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en

la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «pesetas» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3. Vea si en la columna de números aparece el que V. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete. En este caso ya no es preciso seguir consultando la lista.  
4. Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de termi-

naciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente disputadas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso, con las de dos y, finalmente, con la de una.

# Más de 400 carros de combate se están fabricando para las FF. AA.

Hoy, homenaje a la Guardia Civil en Avila.- Se espera al ministro italiano de Defensa.- Capitán procesado, en libertad provisional.- "Los Pecos" juran Bandera

Madrid (Efe). — Un total aproximado de 438 carros de combate del Ejército están en curso de fabricación, adquisición o modernización, informa el último número de «Defensa», revista internacional de ejércitos, armamento y tecnología, editada en España.

En fabricación se encuentran 100 «AMX-30E» de la segunda serie contratada con la empresa nacional «Santa Bárbara» de Industrias militares. La patente francesa ha pasado este año a ser propiedad española —resalta «Defensa»—, lo que permitirá la introducción de mejoras.

En curso de modernización se encuentran 103 «M-48» que, al final del proceso seguido en Chrysler España, con la nueva denominación «M-48E», estarán al nivel de los más modernos carros «M-60».

Alrededor de medio centenar de «M-48A2» van a ser adqui-

ridos en la República Federal de Alemania para ser sometidos en España al mismo proceso de modernización.

Finalmente, 180 carros ligeros «M-41» van a cambiar su cañón original de 76 mm. por otro de 90 mm. y sus motores de gasolina por otros diesel.

Los primeros carros modernizados «M-48E» han entrado ya en servicio en los Regimientos Acorazados de Caballería de Melilla y Ceuta. También han comenzado a entrar en servicio —continúa informando «Defensa»— los primeros blindados medios sobre ruedas «BMR-600 PP», fabricados en «ENASA» de Valladolid, en unidades acorazadas de Caballería y en las de la Guardia Civil.

Tanto en este último vehículo acorazado como con el carro ligero «M-41» se han efectuado pruebas con torretas «mephisto», armadas con misiles contracar-

ros «Hot», de origen francoalemán.

### RODRIGUEZ SAHAGUN EN AVILA

Avila (Efe). — El ministro de Defensa, señor Rodríguez Sahagún, que mañana domingo, asistirá a los actos de homenaje a la Guardia Civil que tendrán lugar en Arenas de San Pedro, ha llegado a mediodía de hoy a la localidad de Sotillo de la Adrada, en el valle del Tiétar, invitado por el Comité provincial de UCD para realizar una visita a diversos pueblos de la comarca.

A su llegada fue recibido por las autoridades abulenses y miembros de dicho Comité provincial ucedista que le acompañaron en su recorrido. Concluida la visita a Sotillo, el ministro prosiguió viaje para visitar las localidades de La Adrada, Piedralaves y Mijares donde mantuvo un cambio de impresiones con las autoridades locales.

Además de confirmarse la asistencia de los ministros de Defensa y del Interior, se ha sabido hoy que el vicepresidente primero del Gobierno, teniente general Gutiérrez Mellado, estará también presente en los actos que mañana van a tener lugar en Arenas de San Pedro, como homenaje a la Guardia Civil.

Se sabe, igualmente, que asistirán a los mismos el director general del Benemérito Cuerpo, el subdirector general, el general jefe de Estado Mayor de la Guardia Civil, así como medio centenar de jefes del mismo Instituto.

### SE ESPERA AL MINISTRO ITALIANO DE DEFENSA

Madrid (Logos). — El ministro de Defensa de Italia, Lello Lagorio, llegará a España pasado mañana lunes, invitado por su colega español Agustín Rodríguez Sahagún.

Durante su estancia en España el Sr. Lagorio firmará un acuerdo de cooperación para la industria de fabricación de armamentos, y mantendrá entrevistas con Rodríguez Sahagún.

Visitará las factorías de «CASA» (Construcciones Aeronáuticas) de Sevilla, así como otras industrias nacionales de la Defensa.

### EL CAPITAN SAENZ DE YNIESTRILLAS, EN LIBERTAD PROVISIONAL

Madrid (Efe). — El capitán Sáenz de Yniestrillas, implicado en la «Operación Galaxia» ha quedado en libertad provisional, según se le ha comunicado esta mañana el propio interesado en la sede del Consejo Supremo de Justicia Militar. Informan fuentes jurídicas.

El sumario de la «Operación Galaxia» se encuentra en la actualidad en el Consejo Supremo de Justicia Militar, tras el desacuerdo del capitán general de Madrid por la sentencia aprobada por el Consejo de Guerra contra el teniente coronel Tejero y el mencionado capitán Sáenz de Yniestrillas.

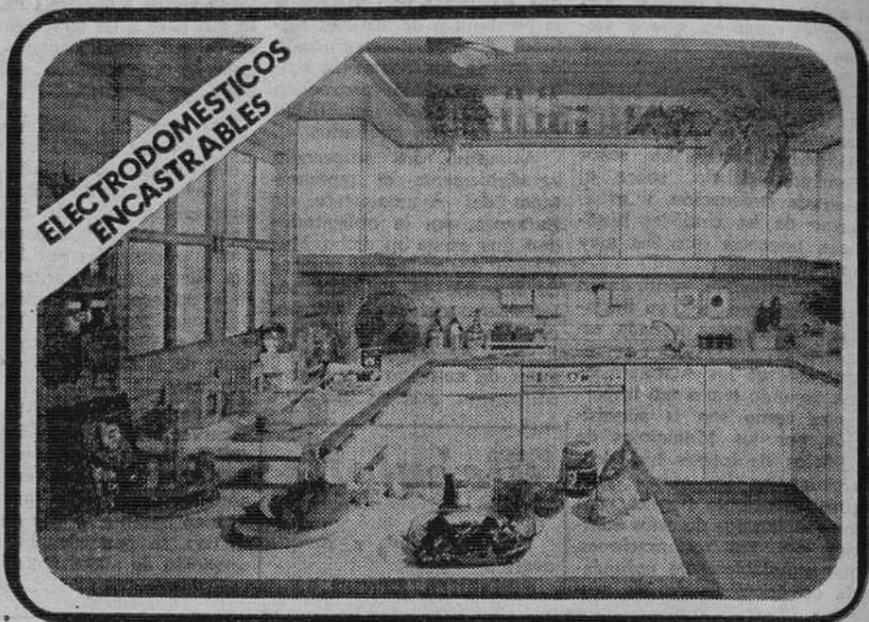
### JURA DE BANDERA

San Fernando (Cádiz) (Efe). — En el Centro de formación de especialistas de la Armada, cuartel de Instrucción de marinería, ha tenido lugar esta mañana el solemne acto de jura de Bandera de 459 voluntarios especialistas, 625 inscritos del 4.º llamamiento del año en curso, dos soldados de Infantería de Marina y nueve paisanos (entre ellos una señora) padres de los nuevos soldados.

Entre los soldados que han jurado Bandera como inscritos de Marina están «Los Pecos».



nueva exposición dedicada exclusivamente a la decoración de la cocina



ELECTRODOMESTICOS ENCASTRABLES

Somos expertos en decoración de cocinas. Antes de comprar los muebles de la misma, proyecte su decoración con nosotros.



Proyectos y presupuestos sin compromiso PROFESIONALIDAD Y EXPERIENCIA

Carretera Logroño,1

# GRAN SELECCION DE MODA PARA MUJER EN TEXTIL MARIN

MODA ALEGRE, JUVENIL, FAVORECEDORA



Y como siempre precios más bajos

# GRAN CENTRO COMERCIAL TEXTILES MARIN

BURGOS • MADRID • SALAMANCA • TUDELA • VALLADOLID • ZARAGOZA

Rotondor corta y aspira mientras usted pasea y respira

Hable de césped con un Consejero distribuidor de Outils Wolf. Le mostrará el modelo Rotondor más rentable para su tipo de césped y para que, cómodamente, corte y aspire mientras Usted pasea y respira.



"JARDINEAR DISFRUTANDO"



# Serventa

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA Merced, 13 - Tel. 20 30 97 - BURGOS

Nikon



¡ Maravillosamente sencilla, sencillamente maravillosa !



NIKON

AUNQUE A PRECIOS POPULARES SIGUE SIENDO UNA

DISTRIBUIDORES

MUSICA Y DEPORTES

CALLE ESPOLON, 16.

FOTO ALOSAN

CALLE GENERAL MOLA, 8 (MIRANDA DE EBRO).

FOTO BERDOM

CALLE PLAZA MAYOR, S/N (ROA).

CASA RUERA

CALLE PLAZA MAYOR, 33.

# ATENTADO DE "ETA" CONTRA UN FARMACEUTICO DE BILBAO

## Motín en la cárcel de Soria con siete policías nacionales heridos y 26 reclusos contusionados

### Graves destrozos en la Delegación de Cultura de San Sebastián, al estallar un artefacto

Bilbao (Efe). — José María Lecea, presidente del Colegio de Farmacéuticos de Vizcaya, resultó herido al mediodía de hoy, al ser tiroteado por tres individuos en las piernas. La información ha sido facilitada a «Efe» en fuentes policiales. Tres jóvenes, armados con pistolas y a cara descubierta, entraron en la farmacia que el señor Lecea tiene en Bilbao. En seguida, los agresores dispararon contra las piernas de José María Lecea disparos que le ocasionaron heridas en el muslo izquierdo y en la pierna derecha. El Sr. Lecea fue trasladado a la policlínica San Antonio, donde quedó ingresado.

En el lugar de los hechos según confirmaron a «Efe» han sido recogidos casquillos de bala calibre 9 mm., especial Parabellum, marca FN., habitualmente usados por ETA.

Posteriormente ETA político-militar, se hacía responsable del atentado, y anunciaba un comunicado en relación con el atentado.

#### ATENTADO CONTRA LA DELEGACION DE CULTURA DE GUIPUZCOA

San Sebastián (Efe). — Un artefacto ha hecho explosión sobre las once menos veinte de esta mañana, en la sede de la Delegación del Ministerio de Cultura, en San Sebastián. Al parecer, la explosión no ha originado desgracias personales, pero sí daños materiales de importancia.

Del atentado se han hecho responsables los miembros de los llamados «Comandos autónomos», mediante una llamada a la redacción de «Deia». Lo curioso de la llamada estriba en que el comunicante se hizo responsable de la colocación de un artefacto colocado en Radio Televisión Española, por lo que todo parece indicar que el artefacto iba destinado a las oficinas de Radio Nacional, en la planta quinta del edificio.

Posteriormente, se informó que el explosivo había sido activado por artificieros del Cuerpo Superior de Policía. Los agentes habían acudido allí, después de que en la centralita de la Delegación se recibiera —sobre las nueve de la mañana— una llamada que advertía de la colocación del artefacto. Una vez localizado, los artificieros desalojaron el edificio y activaron la carga en el mismo lugar, ya que

temían que la explosión fuera más peligrosa si se intentaba mover el paquete.

Al parecer, el artefacto era más potente de lo que los especialistas pensaron en un primer momento, y los cálculos que se han hecho hasta el momento parecen indicar que lo que el paquete contenía, era alrededor de dos o dos kilos y medio de explosivo. Los daños materiales se calculan en más de 2 millones de pesetas.

Como consecuencia de la explosión quedó prácticamente destruida la segunda planta en que están ubicadas las oficinas y dependencias de la Delegación de Cultura y son también numerosos los vidrios tanto del edificio como de otros inmuebles colindantes que han resultado rotos como consecuencia de la onda expansiva.

Hoy hace exactamente un año que otro artefacto destruyó los ascensores de esta Delegación de Cultura. En aquella ocasión, ETA-P.M. se arrogó la autoría del atentado.

#### MOTIN EN LA CARCEL DE SORIA

Soria (Logos). — Un cabo y seis policías nacionales resultaron ayer heridos en un registro de la prisión de Soria. Finalizando a las 18,50 sin novedad. A las 18,55 horas, cuando funcionarios del Cuerpo Superior habían abandonado la prisión, los reclusos de ETA protagonizaron un motín en protesta por el registro efectuado rompiendo numerosos cristales de galerías, celdas y cabina del centro de vigilancia en la rotonda, siendo precisa la entrada de la Policía Nacional que fue atacada con lanzamiento de sillitas, un televisor, vasos y otros objetos. Para repeler la agresión y reducirlos, la Fuerza actuante hizo uso de los medios propios reglamentarios quedando restablecida la normalidad a las 19,15 horas. Hasta el momento no se ha podido determinar la valoración de los daños producidos.

A consecuencia del incidente resultaron 26 reclusos con contusiones leves que fueron atendidos por el médico de la prisión, y también con contusiones leves un cabo y seis policías nacionales que fueron asistidos en el Hospital General de Soria.

#### VIGILANCIA ESPECIAL PARA EVITAR LOS INCENDIOS PROVOCADOS

Cádiz (Logos). — Los empresarios agrícolas del tér-

mino gaditano de Villamartín, pudieran estar pagando un peculiar impuesto revolucionario, bajo la amenaza de ver sus campos arrasados o impedida la recolección mecánica de las cosechas. Al parecer, piquetes coactivos obligan a los propietarios de fincas a contratar a un determinado número de jornaleros aunque no exista ninguna faena agrícola a realizar.

La selección de los empresarios coaccionados podría estar realizando en base al número de hectáreas de las fincas, a las tendencias políticas demostradas por el propietario en anteriores conflictos con los jornaleros o al tipo de cultivo sembrado.

Durante la mañana de hoy han comenzado a llegar a Viamartín los primeros contingentes de la Guardia Civil prometidos por el Gobierno Civil de la provincia para realizar patrullas por el campo. Con esta medida se pretende evitar que continúen los incendios intencionados de fincas, que se han venido sucediendo durante los últimos días.

#### INTENTO DE FUGA EN LA CARCEL DE SEVILLA

Sevilla (Logos). — Un guardia civil de centinela en la cárcel ha abortado un intento de fuga. Tres presos con amplio historial en diversas ciudades de Andalucía, abrieron un agujero en una de las galerías cuyos muros están situados hacia un lugar próximo a la carretera Sevilla-Málaga.

Los reclusos intentaron llegar al tejado de la cárcel por medio de tiras de sábanas y, cuando realizaban esta tarea, fueron vistos por el guardia civil, quien inmediatamente dio la alarma.

Los detenidos son Antonio Ortega Ortega, Manuel Reina Jiménez, autor de robos en Málaga, Huelva y Sevilla; y Rufino de los Reyes Silva, un atracador detenido hace unos meses, horas después de haber cometido un atraco en un Banco.

#### BANDRES, DENUNCIADO POR UN PRESO

Madrid (Efe). — El preso Emilio Simón Blanco, actualmente en la cárcel de Herrera de la Mancha, ha formulado en presencia del juez de Manzanares, Eduardo Hi-

jas, una denuncia por supuestas amenazas, dirigida contra Juan María Bandrés y a la que se ha dado curso remitiéndola a la Sala Segunda del Tribunal Supremo, ha sabido «Efe» de fuentes judiciales.

#### PROTESTA POR ASESINATOS E INSEGURIDAD EN LA CALLE

Madrid (Efe). — CEPYME-Madrid hace constar su más enérgica repulsa y condena de los asesinatos cometidos contra comerciantes y ante la inseguridad e indefensión de los ciudadanos, comerciantes o no. Afirma que es preciso manifestar su indignación «mediante actos de presión» ante la autoridad gubernativa y municipal al tiempo que pide aumento de la vigilancia en las calles.

#### INTENTO DE MARCHA SOBRE LA CARCEL DE MARTUTENE

San Sebastián (Efe). — La Policía Nacional ha impedido hoy que varios centenares de manifestantes llegaran hasta la cárcel de Martutene, primera de las acciones programadas dentro de la semana pro amnistía que han convocado las gestoras.

Las Fuerzas de Orden Público efectuaron algunos disparos de botes de humo y los manifestantes cortaron el tráfico de la carretera durante varios minutos, para lo cual cruzaron autobuses y levantaron barricadas.

# EL REY EN PALMA DE MALLORCA

(Viene de primera página)

tra ciudad, pasando el fin de semana, estuvo prácticamente durante todo el día de hoy en el Real Club Náutico al que llegó poco después de las once de la mañana. Estuvo en su yate «Fortuna» amarrado en uno de los muelles revisando su puesta a punto y conversando con la tripulación.

A la hora del almuerzo, también en el Real Club Ná-

tico, sentó a su mesa al capitán del barco.

Por la tarde ha realizado a bordo de su lancha rápida «Cigarette» una excursión por la mar, aproximadamente durante una hora, regresando al Club que ha abandonado al anochecer. El Rey conversó como es su costumbre con los amigos del Club Náutico en un ambiente de extraordinaria cordialidad.

**los deportes en**  
**Diario de Burgos**

TODOS LOS MARTES

---



### PISTOLA DETONADORA SUPER-AUTOMÁTICA

IMPORTACION ITALIANA

Con nueva Empuñadura Anatómica

Reproducción exacta hasta el más mínimo detalle del modelo verdadero. su cargador se introduce por la culata apretando el disparador de 26 cargas detonadoras de plástico. las cuales al ser apretadas por el gatillo son expulsadas automáticamente por un orificio posterior. Su detonación es potentísima y segura, ya que debido a su perfecto mecanismo es prácticamente imposible que pueda fallar ni un sólo disparo. También y como medida de seguridad lleva acoplado un dispositivo con el cual puede bloquear totalmente la pistola aunque esté al tope de munición. Fabricada con material irrompible. Se sirve con el obsequio de 26 detonaciones.

**!STOCK MUY LIMITADO!**

Ref. 443 PISTOLA JAGUAR 990,- ptas.  
Ref. 540 FUNDA SIMIL-PIEL (Aceptable al cinturón) 390,- ptas.  
CAJA CON 104 DETONANTES 100,- ptas.

(Modelo autorizado por C. S. S. S. al 24/1/79, según O.M. del 29/7/78)

---

**CUPON DE PEDIDO A PRUEBA**

Para remitir a: **RAAE** APARTADO 1898 - BARCELONA

Les ruego se sirvan remitirme los siguientes artículos: (indique cantidad)

PISTOLA       FUNDA       DETONANTES

Contra-reembolso de su importe más 100,- ptas. de gastos de envío, en el bien entendido de que, si en el plazo de 10 días de su recepción no quedara totalmente satisfecho, ustedes me remitirán su importe sin más explicación.

NOMBRE.....  
CALLE.....  
CIUDAD..... DTO. PO.....  
PROVINCIA.....

Venta directa en C/ Pallars, 84-86, 4ª 1ª - Barcelona, 18 DBU - 2

IMPORTANTE: Por favor, rellene su nombre y dirección en el remite del sobre.

Pedidos por teléfono al 93 - 300 21 51

## CIUDAD DEPORTIVA MILITAR

### AVISO

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS SEÑORES USUARIOS QUE A PARTIR DE

## HOY, DOMINGO, DIA 15, QUEDARAN ABIERTAS LAS INSTALACIONES DE VERANO

HORARIO DE PISCINAS: 10,00 H. A 21,30 H.



**Para algunos la seguridad es una novedad. Para VOLVO una tradición.**

La serie 340, es una muestra de la joven generación de automóviles VOLVO. Agiles, ligeros y al mismo tiempo seguros y elegantes.

La serie VOLVO 340, en sus dos versiones de tres y cinco puertas, está equipada con un motor de 1.400 c.c. y 70 HP DIN de potencia.

La caja de cambios, presenta dos opciones: manual o automática, ambas de gran fiabilidad y prestigio.

El habitáculo de los 340, que incluye un eficaz sistema de ventilación y calefacción, está rodeado de una fuerte coraza, que protege a los ocupantes del vehículo, en caso de colisión.

Tanto el 343 como el 345, tienen un gran portón trasero que ofrece grandes posibilidades de espacio, al abatir el asiento posterior. Compruébelo, hoy mismo.

Agente Oficial **S.E.P.E., S.L.**  
Avenida General Vigón (Edificio Otamendi) - Teléfono 21 56 11 - Burgos

**Cuando los demás hablan de seguridad, VOLVO ya ha pasado.**

Desde 820.000 ptas.

Los escolta el «Bonifaz»

**Pesqueros de Fuenterrabia vuelven a puerto, ante el temor de represalias galas**

San Sebastián. (Logos). — A primera hora de esta tarde han emprendido el regreso al puerto de Fuenterrabia varios de los merlucceros con base en esta localidad, que faenan habitualmente en aguas comunitarias, ante el temor de represalias por parte de la lancha patrullera francesa "Ancelle", u otras unidades de la Marina de guerra del país vecino.

**TRES BARCOS CAMARONEROS PARA SENEGAL**

Bilbao. (Efe). — Tres camaroneros han sido embarcados en Santurce (Vizcaya), en el buque de Bandera francesa "Aristee" con destino a Dakar, la capital de Senegal, país que tiene contratada la construcción y envío de 36 barcos de este mismo tipo.

**JORNADAS DE PESCA**

Palma de Mallorca. (Logos). — Solicitar oficialmente la supresión de la ley penal y disciplinaria de la Marina Mercante de acuerdo con la Constitución, es la primera de las conclusiones adoptadas en las jornadas de pesca de Baleares que se han celebrado en Palma con participación de todas las cofradías, los investigadores de Instituto Oceanográfico, representantes de la Dirección General de Pesca y Consejo General interinsular.

En el acto de clausura el subdirector general de Pesca, Lázaro Rosa, ha afirmado que "no somos partidarios de esquilmar las pesquerías porque eso de que la mar sea fuente inagotable de riquezas es verdad, pero menos".

**Las Asociaciones pro Subnormales denuncian al Fondo de Asistencia Social**

Madrid. (Efe). — La Federación de Asociaciones pro-Subnormales, que agrupa a unas 30.000 familias, ha denunciado en una nota hecha pública la gestión del Fondo Nacional de Asistencia Social, que califica de "lamentable", señalando que "ha colocado a los centros de atención a deficientes mentales en circunstancias insostenibles".

La actuación de dicho Fondo, al negarse a subvencionar los gastos de personal incluidos en el mantenimiento de centros de atención a los deficientes mentales, explica la nota difundida por la asamblea general de la Federación, está creando graves problemas entre las Asociaciones pro-Subnormales directamente afectadas.

Esta medida —añade— ha traído como consecuencia que durante 1979 sólo se gastase el 27,5 por ciento del presupuesto, mientras que una parte de los centros asistenciales se encuentran al borde del cierre por falta de medios.

La semana económica

**Los incendios de sembrados en Andalucía**

Al margen de que algunos medios de información, de los considerados tradicionalmente «catastrofistas» estén arrimando el ascua a su sardina, lo cierto es que los incendios provocados en explotaciones agrícolas andaluzas son una seria señal de alarma.

Desde estas modestas líneas, y desde hace bastantes meses venimos insistiendo en la urgencia de que la Administración vuelva sus ojos hacia los graves problemas por los que atraviesa Andalucía.

Todavía en nuestra historia reciente, está muy fresca la tinta que habla de las revueltas campesinas andaluzas. Todavía hoy en grandes zonas de Andalucía podemos ver en vivo lo que es el subdesarrollo más dramático, casi lo que es el tercer mundo.

El andaluz es y ha sido tradicionalmente un hombre paciente y pacífico. Pero sus explosiones de ira pueden ser incontables, como ha demostrado, repetidamente, la historia.

La situación de Andalucía no permite más dilaciones. El paro azota a esta región española de forma más cruel que a cualquier otra. Sus perspectivas de índole económica se encuentran dentro de un marco de nubes grises y fuertes contraluces. Y así, lo que estamos todos ayudando a construir no es otra cosa que un gigantesco polvorín de cuya explosión nos responsabilizará la historia.

Los incendios provocados de las explotaciones agrícolas son una señal roja de alarma que hay que cortar de raíz. Hay que devolver la ilusión al hombre andaluz; el resto de los españoles debemos sentirnos más solidarios con sus problemas. Debemos dejar de pensar en Andalucía como en algo que sólo sirve para bellas postales, buen vino y cuadros flamencos. Andalucía es algo más serio.

Hasta ahora, y frente a estos incidentes, la Administración no parece haberse inmutado. Nuestro presidente del Gobierno debiera hacer acto de presencia en aquellas tierras e interesarse de forma directa por los problemas de sus hombres. El Gobierno habría de tratar el tema andaluz en un Consejo de Ministros monográfico, si no quiere que los acontecimientos puedan desbordarse, y con ello perder una oportunidad —quizá la última— de hacer algo realmente válido por Andalucía.

**Primer descenso del paro en 18 meses**

Madrid (Logos). — El descenso del paro registrado en el pasado mes de Mayo es un dato positivo, aunque no podemos lanzar las campanas al vuelo, ha declarado el ministro de Trabajo Salvador Sánchez Terán, tras conocerse el primer descenso del número de desempleados durante los últimos 18 meses.

El titular de Trabajo reconoció, sin embargo, que las perspectivas para el segundo semestre son muy difíciles.

El descenso de tres mil parados durante Mayo se debe, según el ministro, al impulso dado a la inversión pública, que empieza a notarse en el sector de la construcción. A los programas de empleo juvenil, al mayor esfuerzo en la lucha contra el fraude y a los factores de estacionalidad correspondientes al mes de Mayo, con una mayor actividad en los sectores agrícola, de servicios y construcción.

El señor Sánchez Terán ha declarado que, si bien no se puede garantizar la continuidad de la tónica del mes de Mayo, el Gobierno afrontará el problema del paro fomentando la inversión, luchando contra el fraude y salvando puestos de trabajo en las empresas en crisis.

**PREOCUPACION DE LAS LINEAS MARITIMAS**

Cádiz (Logos). — Las líneas marítimas miembros de la Conferencia España - Caribe - Centro América (CONECA) han enviado un telegrama al presidente de la Junta del Puerto de Cádiz en el que hacen patente su gran preocupación por los frecuentes conflictos laborales que se vienen produciendo en los puertos españoles, que ocasionan retrasos en las operaciones de carga y descarga y dan lugar a cuantiosas pérdidas.

**CONTRARIOS A LA FUSION C.G.D.T.-U.S.O.**

Madrid (Efe). — Asambleas provinciales de siete provincias que suponen el 50 por ciento de la filiación de CGDT han rechazado la integración con la USO, según el comité ejecutivo de la CGDT independiente. Se trata de Madrid, Málaga, Valencia, Alicante, Salamanca, Las Palmas y Asturias.

**ENCIERRO DE TRABAJADORES**

Granada (Logos). — Un grupo de trabajadores de la empresa «Portinok» se ha encerrado en la basílica de Nuestra Señora de las Angustias, Patrona de Granada. Los encerrados han facilitado un comunicado en el que informan que con esta medida pretenden protestar contra la ofensiva de la empresa con motivo de la negociación del convenio colectivo.

**PROTESTA**

Vitoria (Efe). — Unos mil trabajadores se han concentrado este mediodía en la explanada de la Diputación Foral de Alava para protestar por el IRTF (Impuesto Rendimiento de las Personas Físicas).

**GUIA PROFESIONAL**

**Servicio permanente de A. T. S.**  
SERVICIOS NORMALES Y DE URGENCIA  
IGUALAS  
Incluso nocturnos y festivos.  
TELEFONO 20 73 51

**José M. Martín Iglesias**  
**Pedro Martín Iglesias**  
MEDICOS  
Horas de consulta, de 10 a 2  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFISIS  
BACTERIOLOGIA  
Avenida Reyes Católicos, 10  
Teléfono: 22 11 66  
Edificio Estudio, 2.º E.  
Sábados, de 9,30 a 11

**JAIME FUENTES BAZAN**  
MEDICO - TRAUMATOLOGO  
CIRUGIA ORTOPEDICA  
Consulta:  
Concepción, 18 - 5.º B  
Tardes previa cita.  
Teléfono 20 04 54

**L. Arroyo Hidalgo**  
NEUROLOGIA  
Av. Reyes Católicos, 8-1.º C.  
Consulta previa cita  
Tino, 22 49 22 (Tardes)

**Dr. V. Mateos López**  
CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES  
RAYOS X  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 202254

**EMILIA LASTRA**  
ANALISIS CLINICOS  
Plaza de la Cruzada, 6-11.º  
Teléfono. 20 34 12

**L. MATA DIEGO**  
PODOLOGO  
ORTOPEDIA DEL PIE  
Avenida del Cid, 46, 1.º  
De 12 a 2 y de 4,30 a 8.  
Teléfono 227297

**MARIANO GARCIA LOZANO**  
Maternólogo del Estado  
Tocoginecología  
Ecografía abdominal  
Consulta: Horas concertadas  
Paseo de la Isla, 112.º-dcha.  
Teléfono 208934

**DOCTOR MIGUEZ**  
Aparato digestivo  
Plaza de la Cruzada, 1  
Teléfono 227522

**José M.ª de Sebastián**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º D. (Edificio Gasset). Teléfono 203789.

**EDUARDO CARDERO**  
RADIOLOGO  
San Pablo, 22  
Telfs: 20 60 27 y 21 20 96

**JOSE CARAZO**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barramies y Cruz Roja  
Vitoria. 31. Telf. 203591

**Alonso Bañuelos**  
OFTALMOLOGOS  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Español, 2. Teléfono 299349

**V. MATEOS OTERO**  
**E. J. MATEOS OTERO**  
— CIRUGIA GENERAL  
— ANGIOLOGIA CIRUGIA VASCULAR  
— TRAUMATOLOGIA-ORTOPEDIA  
Consulta: 12 a 1,30 y horas concertadas.  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Tfnos.: 20 64 53 - 21 96 15

**E. BARAHONA CORDERO**  
PIEL Y VENEREAS  
Pruebas alérgicas de contacto.  
Consulta: de 11 a 12,30 y tardes convenientes.  
Calle Valladolid, 2, 1.º C.  
TELEFONO 20 72 26

**Antonio Alfaro**  
CIRUGIA ESTETICA  
Teléfono 91-1414233  
(Horas convenientes)  
Gran Vía, 81-1.º. BILBAO-II.

**L. RODRIGUEZ PASCUAL**  
ENFERMEDADES DE LA PIEL  
DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA  
Consulta, de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7  
General Yagüe, 10, 6.º C — Teléfono 2129 46

**Juan Avellanosa**  
CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA  
Consulta: Reyes Católicos, 16-esc. 2.º 8.º D (tardes) previa cita.  
Teléfono 22 50 23

**J. L. VIEJO BAÑUELOS**  
Enfermedades del Aparato Respiratorio  
Sanjurjo, 15, 2.º, D.  
Tels. 202832 - 202297

**OPTICA IZAMIL**  
Graduación gafas - Adaptación lentes  
Técnicas modernas  
LAIN CALVO, 28

**Abelardo Carazo**  
MATERNOLOGO DEL ESTADO  
MEDICO  
Especialista en partos  
Ginecología  
Consulta Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31. - Teléfono 203591

**Dr. RENEDO**  
RIÑON Y VIAS URINARIAS  
Horas concertadas  
Concepción, 15. Te f. 202859



mercado nacional de **oportunidad**

Nuestro Mercado Nacional de Oportunidad le ofrece siempre "oportunidades de confianza": coches revisados y puestos a punto. Esta semana le hacemos una oferta especial. Venga a vernos con toda confianza.

**OFERTA DE LA SEMANA**

Coche	Año	Entrada
Seat 600-E	1972	41.000
Simca 1200 GLS	1976	91.000
Ford Fiesta L	1977	128.000
Seat 1.200 Sport	1976	100.000

SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA

**AUTOVICAN, S. A.**  
Alcalde Martín Cobos, s/n.  
CONCESIONARIO RENAULT

### JUAN DE GARAY FUNDADOR DE BUENOS AIRES



Con motivo de los brillantes actos que durante toda esta semana han venido celebrándose en Buenos Aires, al cumplirse el CD aniversario de su fundación por el burgalés Juan de Garay, nos honramos en traer hoy a estas páginas la colaboración de prestigiosas firmas españolas y argentinas que tratan la efemérides. Entre ellas, la del ilustre D. Miguel Gallegos, ex-fiscal del Estado y ex-profesor de la Universidad bonaerense.

(PAGINA 22)

DE GRANADA A BURGOS

### CUADRO DE MARCELIANO SANTA MARIA PARA EL MUSEO QUE LLEVA SU NOMBRE



Este es el cuadro «Angélica y Medoro», original de Marceliano Santa María, que figuraba en el Museo de Bellas Artes de Granada y que, por disposición del Ministerio de Cultura (pues el lienzo es propiedad del Estado) ha sido trasladado a Burgos, para añadirse al fondo del Museo que lleva el nombre de nuestro insigne pintor. La obra fue realizada en el año 1910 y mereció la Medalla de Oro en la Exposición Nacional de Bellas Artes, celebrada dicho año en Madrid. Sus dimensiones son de tres por dos metros.

### LOS DEFECTOS FISICOS DE ALGUNAS ESTRELLAS



Ann Margrett, bella y famosa actriz reconoce que si descuida su régimen se hincha como un balón.

(PAGINA 24)

### Incluye también este ESPECIAL:

- «Buenos Aires» frontera y personaje».
- «Segunda fundación de Buenos Aires».
- «El Centro Burgalés de Buenos Aires».
- «La reivindicación burgalesa de Garay».
- «Castilla Milenaria. García I. Avance castellano».
- «No está todo hecho».
- «Estampas burgalesas. Desahucio».
- «Romances para un cancionero popular».
- «Burgos, siglo XX».

### NUESTRO CONCURSO DE GRABADOS Y FOTOGRAFIAS



Como para abrir boca a la memoria, dentro de nuestro concurso, empieza hoy el suplemento dominical con esta magnífica fotografía que nos envía don Alejo Arnáiz Bonilla. Está tomada entre 1904 y 1908 y es el relato gráfico de la diligencia Burgos-Belorado, a su paso por Villafranca Montes de Oca, dirección a la capital, según se deduce. No hacen falta comentarios porque, de verdad, es todo un alarde testimonial de una provincia pretérita, romántica, agraria y mucho más.

# NO ESTA TODO HECHO

Por Alfonso SALGADO

CUANDO por esta manía del calendario que consiste, más o menos, en que no sabe quedarse quieto, se han doblado ciertos cabos de la geografía del tiempo (suponiendo que tiempo y geografía tengan algo que ver), agrada hablar con jóvenes que tienen sentido común. Es decir, mayormente y sin otras complicaciones, agrada hablar con jóvenes. Alegre y entristece, si es que puede valer el contrasentido. No. Por supuesto que no voy a referirme al hecho, tan doloroso para algunos (se conoce que aún no le han tomado la medida al tiempo) que supone vérselas con la juventud y entrar en comparaciones con la situación personal. Ni mucho menos. Me refiero a lo que, frecuentemente, van y te dicen los jóvenes, como este interlocutor mío, que va y me suelta:

—No hay nada que hacer. Estamos condenados al paro.

Empiezo por decir que, al menos de momento, es cierto que hay miles (¿o son millones?) los jóvenes que andan con condena al paro. No sé hasta cuándo, pero la verdad evidente es esa. Les pasa lo que a otros dos millones de adultos, pero hay cosas que, con pocos años, se aguantan peor. Mi joven interlocutor habla desazonado y creo entenderle. Entiendo su desazón porque, la verdad repajofera por delante, en este país, los jóvenes han sentido siempre una desazón equivalente en su tiempo. Esto no quiere ser la versión de una filosofía de consolación. Para ser exactos quiere ser todo lo contrario. Todos tenemos derecho a un lugar en la lucha por la vida o, dicho sin más contemplaciones, todos tenemos derecho a un puesto de trabajo. Y como es un derecho, que se lo den a cada quisque.

El problema, ya digo, ha sido de siempre. La desazón, sin embargo tiene matices nuevos. Se de muchos, pero que de muchos jóvenes que no tienen empleo o andan infraempleados. Las dos cosas son malas. La desazón que produce, psicológicamente es peor por cuanto, en tales condiciones, se larvan desesperanzas que tardan en curarse. No sé cuándo se curará la desesperanza de ahora. Si la cosa sigue como la vemos casi todos, me temo que hay desazón para rato. Y eso no es lo peor.

Cierto: los que en la década de los cincuenta y hasta más adelante nos lanzamos a combatir, a intentar combatir por la vida, nos encontramos también con que todas las puertas estaban cerradas. Todas o casi todas ya que estaban abiertas las que eran golpeadas por «hijos de papá», los privilegiados por otros aspectos y etcétera. Las demás, cerradas a cal y canto. Tan cerradas que algunas siguen sin abrirse. Pero había un medio ambiente psicológico diametralmente contrario al actual y mucho más consolador: si lo teníamos cerrado, en el fondo del alma, en la superficie de la comunidad y en todas partes, estaba la idea que hasta se palpaba dentro de lo concreto, de que todo estaba por hacer. Todo. Absolutamente todo. Así es que, como todo había que hacerlo, sabíamos que en alguna ocasión se nos requeriría. Y así fue, sobre poco más o menos. Aquello nos dejaba con la esperanza abierta, aunque de momento nos quedáramos con las manos en los bolsillos.

La situación de los jóvenes de ahora, pienso yo, es diferente. No porque tengan más puertas cerradas. Ni mucho menos. El mal grave estriba en que ese medio ambiente psicológico dicta, dice y hasta ordena en ocasiones que ya está todo hecho. Es decir, todo lo contrario a lo que nos acontecía a nosotros. De esta forma puede explicarse que la desesperanza del joven actual sea más grave y que haya dado paso a una postura ante la vida que no es para explicar ahora, sólo que habrá que decir de ella que, si no es razonable, desde luego es justificable.

No está todo hecho. Bien mirado, sigue todo por hacer. Lo que falta es la voz que cree la ilusión y la esperanza, la que diga que están sin hacer las cosas y que hay que ponerse a hacerlas inmediatamente. La voz que aconseje sacarse los manos de los bolsillos y echarse, imaginación por medio, a levantar el alma de un país que de repente se ha sentido postrado, se ha creído por unos momentos que ya está todo hecho y le ha entrado la desazón de que se sabe derrotado antes de entrar en combate.

Por ahí andan todos nuestros males. Por ahí y nada más. Hay que ilusionar a España y a los españoles. Hay que decirles que no está hecho casi nada y que nos queda una misión de siglos. Claro que para eso... bueno para eso no hay que encandilar a jóvenes ni a mayores con muchas de las teorías al uso que, a mucho valer, tiene categoría de simple instrumento, no de fin, de parada, de término definitivo.

No se diga que con eso no se consigue nada porque con eso, casualmente, se consigue todo. Lo hemos visto en tiempos muy recientes. Y vamos a volver a verlo porque el joven, que siempre es necesario está dejando de creerse el cuento de que todo está hecho. Porque además de que no es cierto, la desazón obligada es mucho más angustiada. Lo obligado es ponerle al pueblo una misión digna, ponérsela delante, señalarle el camino y asegurarle que el Mundo aún no se ha acabado. Es decir, lo contrario de lo que se está haciendo.

## ESTAMPAS BURGALESAS

# «DESAHUCIO» (POR LO MENOS)

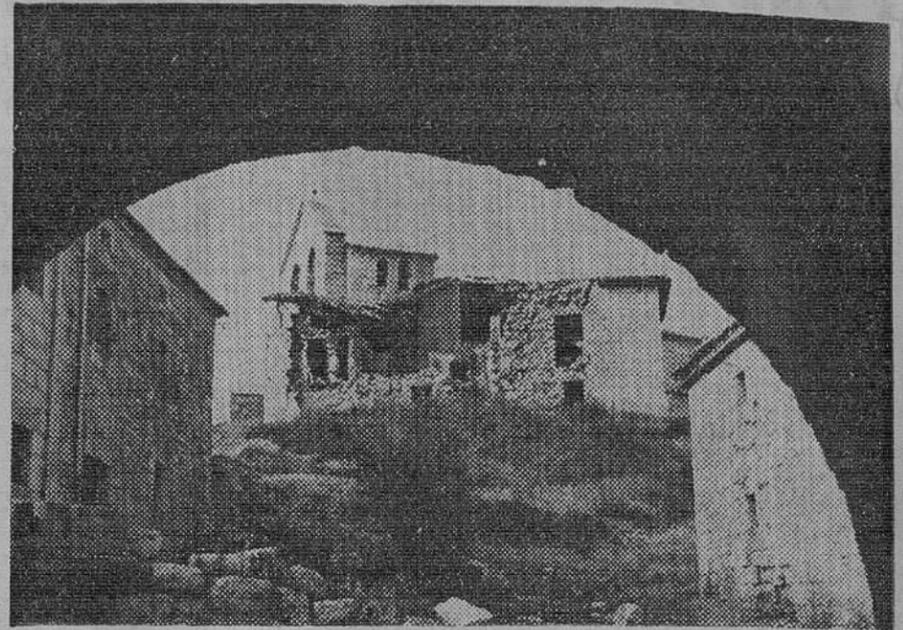
Por Juan José PEREZ SOLANA

El viajero se pregunta si el mal que nos asola es aguadilla de primaveras o ya ponzoña endémica, crónica y peregrina, que ahora pasa por la moda de su propia exaltación. Y se va por lo segundo. Como dice mi compañero de columna andamos en épocas de derribo y en alguna parte con furiosos de autoliquidación. La cosa es más que clara. Puede el que esto escribe —algún día si Dios lo quiere irá por ahí— poner esa que de defunción a más de cien pueblos, a más del doble de Iglesias, a más del triple de casonas y a más de mil escudos que son como el sello heráldico de glorias pretéritas. Pueda hacerlo.

Al mundo de lo vetusto, curiosa paradoja, le han salido forúnculos de nueva vida precisamente ahora que hay agonía y sin remedio. Es el canto del cisne o el relumbrón del pabilo cuando fenecer, vestido en forma de coleccionista, cantor nostálgico, remendón y pordiozero. Porque la verdad es que la pompa, ayer maciza y pomposa, se nos hundió.

Hay en nuestros días, y pueblo por pueblo, un hasta curioso chismorreo de impotentes —eso es lo malo— voces que claman por el santo que ya no tienen, la campana que ya no toca o el caserón de todos los contentulios que se fue al garito. Y como en Fuenteovejuna todos a una peroratan con planes bien quiméricos, pues el tejado se comba más, la vieja casona se tiene menos y el escudo se desmorrija día tras día. Y uno piensa que no es molición comunal, que va. Es simplemente, como diría el del tiempo, aunque en otro sentido, cuestión de clima. Ahí le duele.

Hagámosle un hueco a esta cosa, que es más que palabra. Ya lo dice a su manera el castizo: «Casa deshabitada, casa destaralada». Pues el pueblo y la Iglesia y el concejo y el caserío en pleno, ídem de lienzo. Por ahí deben andar los males. Por problemas de desahucio. ¿Sabe Ud que andamos Ud. y yo y nuestros pueblos desahucados? ¿Qué no? Pues váyase haciendo a la idea, que



Una estampa como esta en cualquier rincón asoma. El arco, antaño de triunfo, es ahora sólo de tinieblas. Al fondo, las ruinas. Nuestra provincia crece alarmantemente en tan nefasto fruto. — (Foto J. L. Alonso Ortega).

esto va sin enmienda.

La historia, por aquí al menos, no perdonará nunca la soledad trapionda de darnos gato por liebre en una subasta bien descarada de la almoneda nacional. A casi todo lo nuestro se le ha dado un furibundo golpe bajero en lo más sacrosanto —precisamente— de nuestro terruño. Porque el mal no está en que nos hayan robado o comprado esto o aquella piedra, tal o cual alhaja, una o cien mansiones señoras. El mal tiene explicaderas más ingenuas, pero más dañinas. Con un señuelo bien deslumbrón a la postre se nos ha ido poco a poco arrancando de la tierra, desterrando que es lo mismo, y a renglón seguido, la sal llovía sobre los campos.

Impone una pena soberana tener conocimiento de gestas, héroes y plazas, materialmente arrumbadas, en cualquier punto cardinal de nuestra geografía. Hay no es éste o aquel paraje. Son las ruinas, todas las ruinas, las que en forma de gigante siniestro se levantan de

sus cenizas, y en tropel se enseñorean de todo el solar. Monasterios para hiedras y lagartijas; portalones a cal y canto, pero desportillándose en imberbicordes intemperie; ventanales con joroba; saeteras oprimidos; torreones cuarteados; ermitillas de tente en pie; sillares y sillarejos en perpétua pugna con las malas hierbas... La desbandada colectiva, de la que alguien tendrá la culpa, tiene a buen seguro mucho que ver con este asunto.

La situación étnica artística de nuestra provincia es de tal calibre, por lo depravada, claro está, que apenas hay el más leve resquicio para la esperanza. El relumbrón de un día no sirve para detener el desconcierto de los otros trescientos sesenta y cuatro de soledad. Ni bastan tampoco las datas para la historia o los luminosos ensayos de arte, a todo color, para calmar el llanto.

De vez en cuando —muy rara vez— llueve del cielo de las misericordias (¡) una ayudita, que

hace de parche o remiendo que alarga el agravio. Ni que decir tiene que el remedio es postizo. Un parche que quiere resucitar la momia, anacrónica y fea cosa.

¿Que qué hay que hacer? Ya lo dice el título, lo normal, el desahucio. Si Castilla no pone su cuartel general en los campos de Machado, en los mares de triguales de Azorín, en el azul de los Unamuno, sanseacabó Castilla rompe su sino, su estrella y su lanza si cabalga por otras majadas. La tierra, adusta, varonil, de cantos y santos, tiene la receta curatológica. Renunciar a ella (por propia voluntad o por voluntad ajena, eso es lo de menos) es ofensa de alta traición, y en esas —muy a pesar hay que decirlo— debemos andarnos.

Obviamente sólo el milagro de una nueva reconquista del terruño puede hacernos volver a encontrar cuando menos el quicio, ya que no las letras ni las artes, definitivamente idas. O descaradamente ya desahuciadas.

## HEMEROTECA

## Burgos, siglo XX

Por LUVA

(Compendio de noticias publicadas en DIARIO DE BURGOS, del 22 al 29 de Junio de 1900).

La rebelión de los «boxers» en China se había convertido ya en un conflicto internacional. Tropas de varios países llegaban a Pekín, tras librar cruentos combates con los insurrectos, que sufrían más de 500 muertos y unos 2.000 heridos. Las legaciones extranjeras en Tient-Sin se hallaban casi destruidas por el bombardeo de la artillería y los rebeldes asesinaban alevosamente a 1.500 personas. Las fuerzas europeas bombardeaban la ciudad durante dos días, causando terribles destrozos. Siete mil rusos llegaban a Pekín con abundante artillería y desde San Petersburgo se informaba que el Zar había decretado la movilización inmediata de toda la Infantería de Siberia, para intervenir eficazmente en el conflicto. Los Estados Unidos, por su parte, ordenaban al general Miles que al frente de 10.000 hombres desembarcara en China. Los efectivos chinos eran de 360.000 soldados en armas, que contaban con 370 cañones. Aquella guerra, se decía en las informaciones, era una de las más cruentas que se habían conocido desde hacía muchos años.

—Preparándose para sus fiestas la ciudad cobraba animación inusitada. En el Espolón se tendía la cañería de gas para iluminar el «túnel»; en la Isla y la plaza de la Libertad se instalaban las barracas; en el Teatro Principal inauguraba la temporada de ferias la compañía del teatro «Lara» de Madrid; se exhibía por ocho días el «gigante español» un coloso nacido en la Montaña, de 28 años, que medía 2,22 metros de altura, pesaba 170 kilos y sus pies medían 40 centímetros de largo.

—Al procederse al desengañe de los toros de aleas que iban a ser lidiados en nuestra plaza el día 29, uno de ellos acometió tremendamente a otro hermano de camada, reduciéndole la muerte.

—Con motivo de las fiestas los criados de ciudad estrenaban unos elegantes uniformes de levita galonea-

da y tricordio.

—Nuevamente se hablaba de un proyecto para la construcción de un tranvía urbano en Burgos, del que era autor el ingeniero industrial don Juan Amigó, cuyos cálculos ofrecían garantía de éxito. El trazado de la línea arrancaría de la estación del ferrocarril del Norte, dirigiéndose hacia el casco de la población hasta el convento de Las Trinas, puente de San Pablo, calle y carretera de Vitoria, calle de Alvar García, plaza de San Lesmes, calle de San Juan, Laín Calvo y Paloma, plaza del Duque de la Victoria, Arco de Santa María, paseo de la Isla, hasta el puente de Molatos, para cruzar éste y por la carretera de Valladolid regresar al punto de partida. La línea contaría con 23 apeaderos; cada coche tendría cabida para 12 viajeros en el interior y ocho en la plataforma. La tracción prevista era la animal, fijándose en 20 el número de caballos y en seis el de carruajes. La tarifa a fijar para la totalidad de la línea era de 30 céntimos y por secciones, en 15. El presupuesto se calculaba en 183.383,92 pesetas estimándose como beneficio un interés anual del 12 por 100, más un 5 por 100 para amortización. Los gastos de explotación se cifraban en 54.400 pesetas anuales. Aquel proyecto, que no dejaba de ser ambicioso, se fue a dormir el sueño de los archivos, como tantos otros. ¿Dónde lo guardarán ahora?

—En Valencia, el artista Sr. Rosell concluía un precioso báculo de plata dorada, que los valencianos acordaron regalar al ilustre prelado burgalés, Dr. Sancho, en 1894, con ocasión de su elevación al cardenalato.

Como final un curioso anuncio. Don Carlos Campero, cirujano dentista por la Facultad de Medicina de Madrid, ofrecía al público de Burgos su gabinete en la Plaza Mayor, número 10 y 11, con los siguientes precios: colocación de dientes artificiales, desde cuatro pesetas; extracciones, desde 2; empastes, desde 4; amalgamas, desde 7; orificaciones, desde 10; dientes Lograus (sobre las raíces), 20; puentes, 30 pesetas cada uno y coronas de oro, 30 pesetas.

El próximo domingo continuaremos.

# NUESTRO CONCURSO DE GRABADOS Y FOTOGRAFÍAS

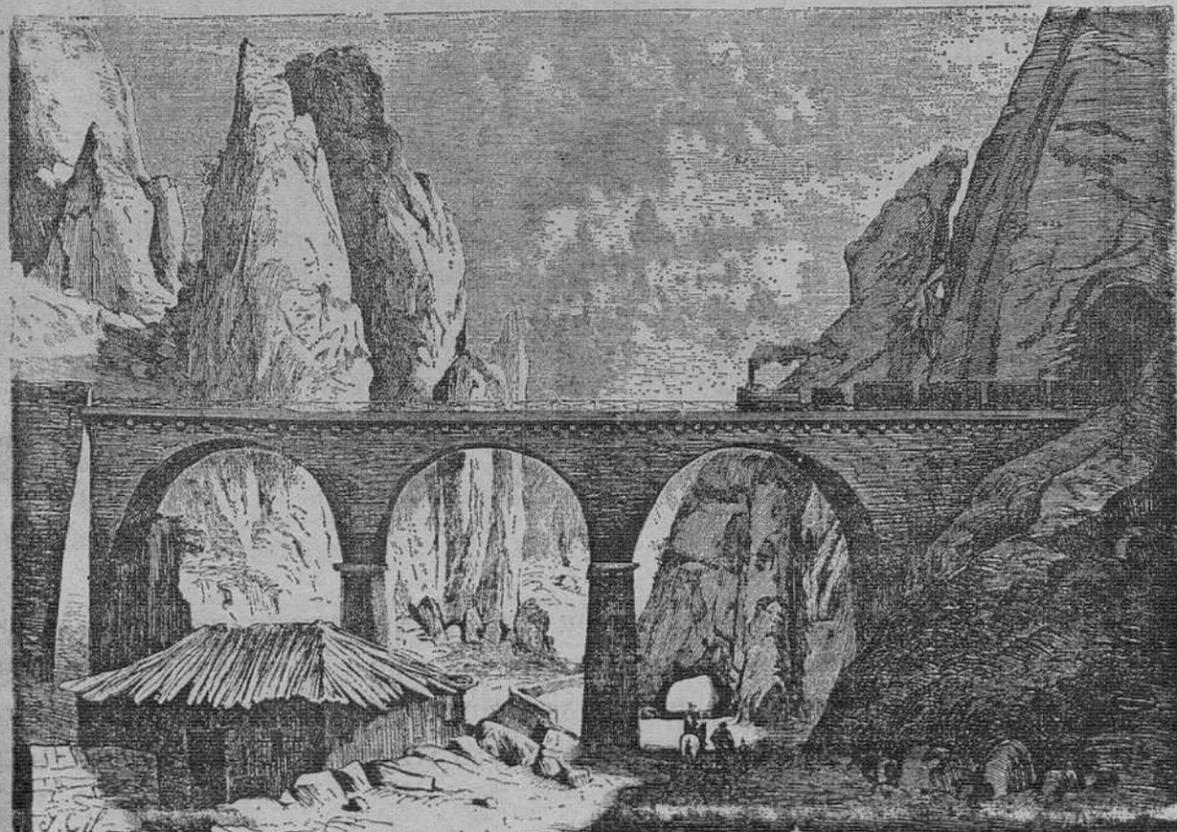
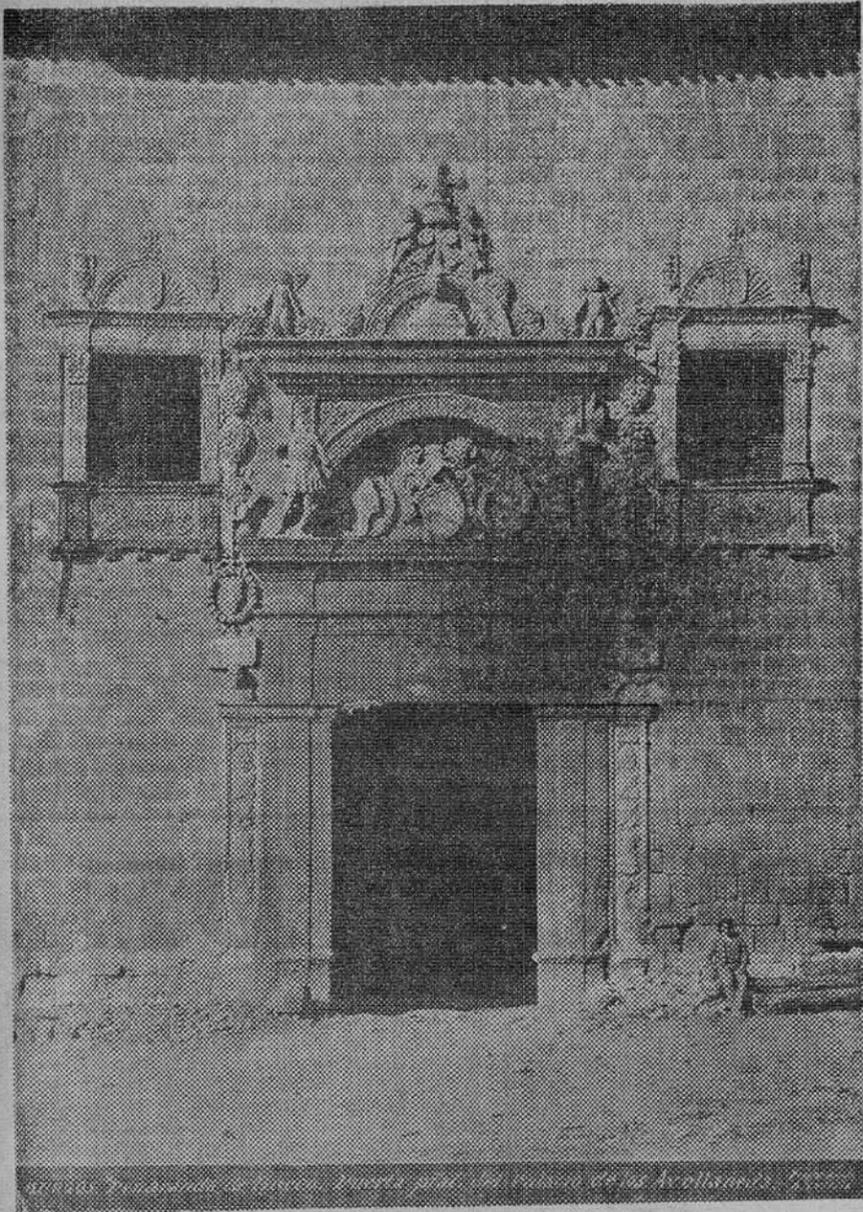
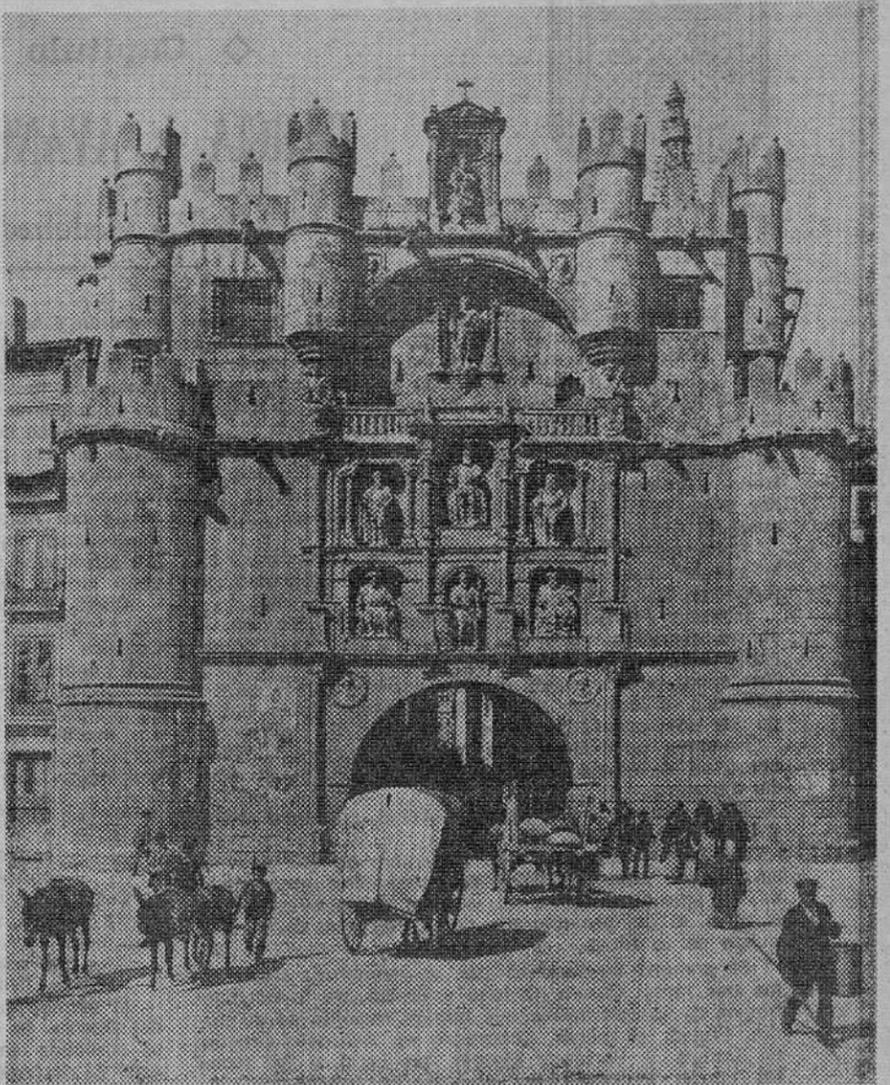
Hoy, nuestro concurso se convierte en un mínimo exponente de la colección (de las colecciones) que posee ese hombre fabulosamente recopilador de todo, creador de museos y conservador de toda la memoria de la provincia que es don Angel Santamaría. Se ha tenido que hacer una selección inmediata de lo que ha enviado porque, de otra forma, esa memoria que aludimos se iría tan lejos, que no cabría en una página. Tiempo habrá, si Dios quiere, de publicar más de lo que gentilmente nos ha enviado y enviará el Sr. Santamaría.

Por de pronto, la primera fotografía es nada menos que de Alfonso Vadillo, lo que no necesita comentarios. Es una perspectiva, magnífica como todas las de aquel autor, que muestra la fachada del palacio de los Avellaneda, en Peñaranda. Sigue un grabado del que fuera gran artista Isidro Gil, relatando gráficamente el paso de un tren con tropas hacia Miranda, allá por el siglo pasado y usando el viaducto de Pancorbo. Un poco o un mucho han cambiado las cosas, pero el valor del grabado ha aumentado, como es lógico.

Burgos era así a principios de siglo. Desde luego que el Arco de Santa María sigue en su sitio, pero miren lo que eran los medios de transporte: borriquillos, carros y carretas y el aire sosegado de quien las prisas las deja para sus sucesores. Añadan a eso la forma de vestir de aquellas que fueron gentes de Burgos y se colegirá que, efectivamente, los tiempos han cambiado mucho, pero que mucho.

Otra de las fotografías (datada hacia los años 30) muestra una partida del viril juego de bolos. No nos ha sido posible localizar la ubicación exacta, pero eso es lo de menos. Lo que importa es el porte de aquellos hombres, porte que tanto ha cambiado. Lo que sigue en pie es el juego, por algunos lados revitalizado. Y ya volverá donde estaba. Pertenece a la colección de don Angel Santamaría, ya decimos.

Añadimos, dentro de las urgencias de última hora, una fotografía, desglosada de un conjunto, que pertenece también a don Angel Santamaría y que muestra una de las formas de vestir de la mujer burgalesa allá a principios de siglo. Desde luego, no se puede negar que la elegancia y el buen gusto no estuvieron presentes en aquellos tiempos.



BURGOS.—PASO DE UN TREN CON TROPAS HICIA MIRANDA, POR EL VIADUCTO DE LAS PEÑAS DE PANCORBO.



CASTILLA MILENARIA

Capítulo XXVIII

GARCIA I: AVANCE CASTELLANO

Por Godofredo GARABITO GREGORIO

Al empezar el siglo, tres grandes señores se repartían el dominio de Castilla: Gonzalo Téllez, que aparece como conde de los castillos de la frontera riojana, y cuyo nombre se lee sobre todo en los documentos de Valpuesta, perteneciente a aquella familia de origen leonés que hacía 875 funda el monasterio de San Vicente de Acosta y posteriormente un documento del 18 de Noviembre de 897, relacionado con los valles de Mena y Valdegovia, nos menciona a un Gonzalo Téllez como conde de Lantarón, la gran fortaleza situada sobre el Ebro.

Nuño Núñez, el bravo defensor de Castrojeriz, en la margen izquierda del Pisuerga, desde Brañosera, la fundación de sus antepasados, hasta el Esgueva.

Gonzalo Fernández, el constructor de Lara, en el centro, desde la región de Espinosa y Escalada, donde había actuado su padre Fernando, hasta el Arlanzón. Más audaz, acaso, o más afortunado, este último estaba destinado a eclipsar a los demás. Algo debía haber de las dos cosas, de la audacia y de la suerte.

Hombres castellanos que hicieron Castilla, hombres honrados, a los que bien se puede aplicar aquel decir del refranero:

«Para honrada vida, peso y medida, cuenta y razón, y la verdad encima.» (1)

Alfonso III moría el 20 de Diciembre de 910, dejando sin resolver tres problemas que le habían preocupado en los últimos años de su vida, el de la sucesión en el reino, el del protectorado de Toledo y el de la conquista de la Rioja.

El primero se resolvió por el momento, siguiendo los tres hijos, García, Ordoño y Fruela, en la administración de los territorios que habían recibido de su padre. Fruela, el menor, gobernará en Asturias; Ordoño, en Galicia y Portugal; García, en León y en todas las tierras forantonas últimamente repobladas.

Castilla que había ayudado a García en su rebelión contra su padre, va a aprovechar este momento favorable a su política, para poner los límites de su condado en el Duero. La política de García va a ser el reverso de la de su padre: fortalecimiento de los ricos hombres de Castilla, reanudación inmediata de la repoblación y conquista de la Rioja, sin cuidarse de los pactos que pudieran existir con el Rey de Pamplona. Apoyado por Castilla, García debía gobernar a gusto de Castilla. Su consejero principal debió ser su suegro, el antiguo gobernador de Amaya y conde Castilla, Nuño Núñez.

Es ahora probablemente, cuando ha tomado el título de conde de Amaya, fortaleza que le sitúa cerca de Tierra de Campos y León, pero satisfecho de su influencia en la corte, ha dejado el título de conde de Castilla. Ahora el conde de Castilla es el magnate que había repoblado Lara y que desde 889 se intitulaba «conde de Burgos», Gonzalo Fernández.

El advenimiento de García había traído este cambio y algún otro de escasa importancia. Gonzalo Téllez seguía dominando en las fortalezas de la frontera riojana, especialmente en Cerezo y Lantarón, pero a su lado hay un conde llamado Fernando Díaz, hijo de Diego Porcelos, que por un momento en 913 aparece dominando Lantarón, sin dejar huella importante en los acontecimientos de aquellos días.

La primitiva Castilla se acerca a Tierra de Campos, a la tierra de los «Campi Gothorum», «aquí, donde Castilla sobe más a Castilla» (2), «pues esta España que decimos, tal es como el paraíso de Dios» (3) Tierras que traen a la memoria aquellos versos de Quevedo, epítifo y grito esperanzado de tanta entera melancolía:

«Serán ceniza, más tendrán sentido, polvo serán, más polvo enamorado.»

Tales eran los hombres y las tierras de Castilla al comenzar el siglo X. Su poder y su influencia se va a aumentar considerablemente cuando reciben del rey la orden apetecida: «Adelantets».

Ellos obedecieron alborozadamente y Castilla avanza. Se entra en tierra palentina; tierras y pueblos que también aspiran a esa suerte de eternidad que confiere la castellanía, como ha dejado constancia su poeta Fernández Nieto:

«Cuenta en río su tiempo, en primavera su gozo y en otoño su desdaga, y antes que palentina es castellano porque así es más difícil que muera» (4)

Las crónicas y los anales están de acuerdo al dar esta noticia sensacional: «En el año 912 poblaron los condes Nuño Núñez, Roa, Gonzalo Téllez, Osma y Gonzalo Fernández, Aza, Clunia y San Esteban, junto al Duero.

«Roa al fin castellana Roa, erguida sobre la vega, aparece como la cabeza ondulada de una reina que aspira con indolencia la frescura del río. Hacía milenios que los celtiberos aprovecharon este cabezo para su asentamiento y defensa. Roma hizo que por aquí pasara la Vía de Clunia a Astorga. Siglos adelante, en 912 fue arrebatada a la morería y consagrada a la naciente Castilla por el conde Nuño Núñez. Los reyes de Castilla dieron fueros y exenciones a Roa, haciéndola cabeza de su Campo. La Edad Media fue para Roa como un tropel de gestos y de personajes: reyes y magnates, feroces de la Iglesia y guerreros famosos

entraron y salieron de sus muros, siendo corte y plaza, coto y mercado de la política española.

Osma, al fin castellana Y Aza, y San Esteban y Clunia. Si, la Clunia de los dos ciudades. Por un parte, un establecimiento prerromano hispánico, dentro del grupo celtibérico de los arévacos, que jugó un papel importante en las guerras sertorianas y en general de la república romana, y también contra Roma, al lado de Numancia. Hay otra ciudad, romana, fundada posiblemente por Augusto o en tiempo de Tiberio, que tuvo importantes papeles en la administración de la provincia tarraconense, desde la cabeza de uno de los conventi luridici que constituían la división administrativa.

Clunia, al borde de la meseta, barrida por fríos vientos y abrasada por soles, forma parte de esa «ancha Castilla» horizontal y andariega, sufridora y callada, que impertérrita contempla el paso de los años y de la historia. Ahora, se encuentra sumergida en una nueva primavera: los arroyos aparecen fugitivos y el verdor insolito se sobrepone a la estepa ocre y parda, paisaje castellano hecho poesía en las voces populares, sencillas y claras de los castellanos de siempre:

«Estaba la pájara pinta a la sombra de un verde limón con el pico picaba la hoja, con el pico picaba la flor.»

Castilla es espléndida primavera! que hacen nuevamente verdad aquellos versos del poema de Fernán González:

«...de vacas et de yeguas et de otro ganado tanta llenaron dello que non sería contado.» (5)

El avance de Castilla llega hasta la llamada «Línea del Duero», la que debía resistir el empuje del califato cordobés en el momento de su mayor esplendor. Aquí se darán durante un siglo más duras batallas. Castilla, al mismo tiempo que es un país erizado de Castilla, era como una gran fortaleza, asegurada por varios recintos poderosos de murallas.

El conde Gonzalo en el 912 va a llevar a cabo, rodeado de una aureola de audacia y de valor, la unión de la Castilla de la primera hora con la del Sur del Arlanzón. Los márgenes del río quedan libres de enemigos y unos kilómetros más bajo, junto a la corriente, nacerá el famoso monasterio de San Pedro de Arlanza, y más abajo todavía, en el valle pintoresco y fértil, empieza a organizarse la villa de Covarrubias, donde

(Pasa a la página 24)

JURISTAS BURGALÉSES

DON MANUEL ALONSO MARTINEZ

Capítulo XIII

Por Julián MIGUEL DE LA VILLA

El Sr. Alonso Martínez, inicia su contestación, poniendo de manifiesto, lo absurdo que es la oposición a unos ministros recién nombrados, cuando lo lógico es juzgar a las personas por sus actos.

«Nuestra posición señores, es original: puede decirse que aún no hemos nacido como ministros y ya encontramos una formidable oposición. Se dice que hemos entrado en el Ministerio antireglamentariamente, y es necesario que la oposición tenga mucha confianza en este motivo, porque si no, no se oprime como se muestra tan impaciente. Lo natural es esperar a juzgar al Ministerio por sus actos, porque no hay que hacerse ilusión de que las oposiciones, puedan sustraerse al imperio de la opinión pública y cuando la oposición es agresiva, sin motivo, lo que hace es perder su prestigio».

«Me parece haber oído que aún en el caso de haber dejado sus puestos constitucionalmente los anteriores señores ministros, debiera haber consultado para la formación del nuevo Ministerio, al Sr. Presidente de la asamblea; en esta razón puede acaso fundarse la cualidad no parlamentaria que se atribuye al Ministerio».

Todos los días, en las intervenciones de las Cortes, muchos diputados alardeaban de su amistad y fidelidad al Sr. Duque de la Victoria, don Manuel va a sacar partido de esa circunstancia para, hacer ver al Sr. Ruiz Pons, que era uno de ellos, lo incongruente de su postura.

«Y ya que tanto se presentaba la amistad que uno se cree a hombres con el Ilustre Duque de la Victoria, tengamos en cuenta que si esa razón fuera de algún peso, ser también una censura, no para nosotros, sino para el Ilustre Duque de la Victoria».

«Deseo los terrenos francos y despejados, y por lo mismo, deseo que los señores ministros, que nosotras fuimos llamados por el Sr. Duque de la Victoria en uso de su derecho, pues hubiera sido anticonstitucional y antiparlamentario que permaneciendo en el Gabinete el presidente del Consejo a todas las fracciones de la Cámara, y que sería un Ministerio compuesto de los señores Marqués de Albaladejo y Río Rosas, de los señores Nocedal y Rivero? No tendría ni unidad de pensamiento, ni cohesión de vida, ni identidad de fines».

Pasa D. Manuel a demostrar que no le puede afectar a él, otra de las alegaciones del Sr. Ruiz Pons, en el sentido de que los ministros deben salir de la mayoría de la Cámara, lo que equivalía a imputar que los nuevos ministros no formaban parte de esa mayoría.

«Va a continuar don Manuel reivindicando los derechos del presidente del Consejo y sobre todo, el de poder elegir a sus colaboradores, con lo que va a situar al Sr. Ruiz Pons, en una posición nada airoso ante el Duque de la Victoria».

«Esto estaría en su lugar cuando todo el Ministerio se hubiera retirado y S.M. hubiera necesitado el consejo de un para averiguarlo basta consultar las votaciones de la Cámara en las cuestiones de Gobierno, en las cuestiones no obrerías, según la expresión que se eligió de sus compañeros».

«De modo que todas las razones se reducen a saber, si los nuevos ministros han salido de la mayoría de las Cortes, para averiguarlo basta consultar las votaciones de la Cámara en las cuestiones de Gobierno, en las cuestiones no obrerías, según la expresión que se eligió de sus compañeros».

«Pone de manifiesto D. Manuel Alonso Martínez, el único motivo que le ha llevado primero a presentarse a diputado de las Cortes por Burgos y luego a aceptar el nombramiento de ministro de Comercio, que es el mismo motivo que va a seguir inspirando toda su vida política y que no es otro que el amor a su patria».

ROMANCES PARA UN CANCIONERO POPULAR

Por «Los Amigos del Folklore Castellano»

El romancero se prolonga hasta el infinito. Además del Romancero viejo, el Romancero medio y el romancero nuevo en que Menéndez Pidal y su escuela clasificó el Romancero en general. Hay un Romancero inédito, escrito con letras de memoria en las vacilantes crónicas que nuestros abuelos conservan en sus cabezas. En estos vetustos archivos hemos aprendido los «Amigos del Folklore Castellano» una serie de romances curiosos, de corte épico y guerrero, de temas amorosos y novelescos, de contenidos moriscos como pertenecientes a cuatrocuerpo de las épocas —desde la edad media hasta hoy— en las que don Ramón divide el Cancionero. Pero lo curioso es esto: Que a través tal vez de siglos y siglos con variantes propias de cada poeta trasmisor y el fenguaje propio de cada época, encontramos hoy romances o viva voz, transmitidos como se transmitía la Biblia en la antigüedad, de padres a hijos, de abuelos a nietos, o como ocurre en este caso, de la memoria multisecular al papel escrito.

Entre los muchos que podríamos transcribir para el público empezamos por uno que pertenece a Castilla por el tema y la geografía en la que está enclavado: A los orillas del Odra. El Odra como todos sabemos es un río solamente burgalés que desde la Peña Amaya riega los terrenos de Sosomón, Castrojeriz y Pedrosa del Príncipe. El romance se titula:

ROMANCE DE MARISOL, DE RETAMAR

A las orillas del Odra se alza un castillo feudal. En él mora, con su hija Mari-Sol de Retamar, el Conde Olmos de Orgaz.

Era linda la doncella y era el tesoro más rico de aquella tierra y lugar. Un día, muy de mañana un caballero sin par al que le llama, don Tello, viene a todo galopar.

El vigia de la torre viendo de paz la señal pregunta desde la almena a quién debe de anunciar. Decid a vuestro señor, el Conde Olmos de Orgaz que la patria está en peligro y por ella hay que luchar. El vigia dio la orden y el Conde mandó llamar

y otro año volvió a pasar, y otro día, un caballero trae un mensaje fatal para el señor del castillo el Conde Olmos de Orgaz: Conde Olmos, Conde Olmos, la guerra ha acabado ya, pero don Tello no ha vuelto ni nunca más volverá. Ha luchado como un bravo, pero, la suerte fatal no ha querido que volviera de su premio a disfrutar. Desde entonces la doncella

macilenta y triste está y sus ojos, a raudales, no han dejado de llorar. Y un día bello y florido en el castillo feudal se murió de amor y pena aquella niña sin par. Con galas de desposada la llevaron a enterrar y en su mano va el anillo que Tello la dió al marchar. Y en la tumba de la iglesia junto al castillo feudal duerme su tranquilo sueño Mari-Sol de Retamar.

Junta a estos romances de guerra y amor, encontramos otros de guerra y espera larga de la esposa fiel que no necesita de otro cinturón de castidad mientras su marido está en campaña, que el recuerdo vivo y amoroso del esposo. Este romance que en términos conceptuales podría llamarse el romance de la fidelidad de una esposa, lo tradición o la abuelita le titula:

ROMANCE DE DOÑA ELENA

Estaba mi doña Elena bordando paños de seda. Ha pasado un caballero de los de buenas maneras. Se ha atrevido a preguntarle si venía de la guerra.

«Si señora, si que vengo. Qué tiene usted dentro de ella? Allí tengo a mi marido, tres años lleva en pelea. —¿Qué daría usted por verle, si vivo se lo trajera? Daría mis tres molinos: El uno muele canela, el otro muele cominos, y otro harina blanca y buena que comia mi marido

Y con la guerra también de fondo —tema muy corriente para los romances encontramos temas de moros o moriscos como éste que dice así:

Mañanita, mañanita, mañanita de primor, castigar a una niña que era más bella que el sol. La mandaron a lavar pañalitos a la ría, pasó por allí un soldado que de la guerra venía. Buenos días tenga, mora. Lo mismo le digo a usá. Si quiere venir pa... España... Yo de buena gana iría. La montó en su caballo para España le traía y al llegar a la frontera la morita se reía.

¿Cómo se llama tu madre? Mi madre se llama Oliva y un hermanito que tengo se llama José María. Abreme las puertas madre, ventanas y celosías que aquí le traigo a la hija que lloraba todo el día. Abreme la puerta, madre, ventanas y celosías que aquí le traigo el tesoro que buscaba noche y día. Sus padres la recibieron con muchísima alegría y escribieron una carta a toda la morería. Las moras la regalaban mantones de seda fina y un cofre lleno de perlas para que se casaría con el noble hijo del rey porque era su preferida.

Cuánta es la riqueza de la tradición. Qué cancionero más extenso en canciones, poesías, romances, acertijos y proverbios saldría de las memorias de los hombres mayores de nuestros pueblos. Qué mundos de aventuras romancescos han corrido por la imaginación de los hombres de todos los siglos en los largos tardes y noches de invierno cuando aún no se conocía la televisión. Tal vez por esto, por la televisión y otras mil maneras de matar el rato pueden estar haciendo que la tradición de siglos enteros se rompa y ya no haya abuelas que entregaran a sus nietos con las aventuras de los romances. Por eso, más que nunca, ahora, importa mucho pasar esa tradición oral a ser tradición escrita. Sólo así podrá salvarse la riqueza incomparable de un cancionero inédito. Y esa es la labor que queremos hacer los «Amigos del Folklore castellano».

BURGOS, DE AYER A HOY



NO ESTA TAN LEJANO EL AÑO DE 1951, DICEN ALGUN OS. ¿QUE NO? HOMBRE, TEMPORALMENTE ESTA A LA VUELTA DE LA ESQUINA DEL CALENDARIO, PERO EN OTROS ORDENES, MIREN ESTE RINCON DE LA CALLE DE SAN PABLO, SE GUN SE VEIA POR AQUELLAS CALENDAS LA ESQUINA DE LOS COLEGIOS DE SAN JOSE Y SAN PABLO, CASI NADA: HASTA LA CARA DE LAS SENORAS Y SEÑORITAS PARECEN REJUVE NECIDAS, EL FRIO SE ANTOJA AHORA MAS LLEVADERO Y LA ARQUITECTURA... BUENO, ESA NO ES MAS QUE ANALIZABLE DESDE LA PERSPECTIVA DE CADA CUAL, AQUI LO TIENEN TO DO. AHI ESTAN SUS ANALISTAS SUS RECUERDOS Y LO QUE USTEDES QUIERAN. — (Fotos FEDE).

Hágase suscriptor de Diario de Burgos rellenando este boletín. D. Población. Calle. Piso. Desee suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día [ ] del mes de de 1980 por un periodo de (mes, trimestre, semestre o año). PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN Capital: 540 pts. el mes. Fuera de la capital: Trimestral, 1.620 pts.; Semestral, 3.240 pts.; Anual, 6.480 pts. NOTA: Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un periodo de tres meses como mínimo.

# Juan de Garay, fundador de Buenos Aires

Por Miguel GALLEGOS  
(Ex-fiscal de Estado y ex-profesor, de la Universidad de Buenos Aires)

El 11 de Junio de 1580 el General Don Juan de Garay fundó en el Río de la Plata la ciudad de la Santísima Trinidad y Puerto de Buenos Aires, hoy conocida como Buenos Aires y convertida en la más grande, populosa e importante ciudad de habla castellana del Mundo.

Cerca de cuarenta años llevaba por tierras de América Juan de Garay cuando saliendo de Asunción del Paraguay se dirige por el río Paraná a la zona del Río de la Plata para esta fundación. Había salido de España en el año de 1543 acompañado por su tío el Oidor Pedro de Zárate que terminaba de ser nombrado para la Audiencia de Lima y juntos se embarcaron en Sanlúcar de Barrameda en la Armada del primer Virrey del Perú Pedro Núñez Vela. Tenía Garay en esas fechas 14 años, pues había nacido en 1528 en Villalba de Losa, de la provincia de Burgos.

Fue un ilustre argentino el historiador Eduardo Madero, quien por primera vez en su obra, hoy clásica, «El Puerto de Buenos Aires», estableció el lugar de nacimiento de Juan de Garay. Así lo dice en su prólogo que fecha en 1891. En 1892 Madero estuvo en Villalba de Losa, se puso una placa conmemorativa y en muestra de gratitud se le nombró hijo predilecto de la villa losina.

Llegado Garay a América en 1544 se instala con su tío el Oidor en la ciudad de Lima, capital del Virreinato del Perú, también llamada de Los Reyes.

El Virreinato había sido creado en 1543 para terminar con los gobiernos personalistas que en Nueva Castilla y Nuevo Toledo habían dado lugar al estallido de las guerras civiles del Perú. A poco tiempo de encontrarse en Lima eligió la carrera de las armas, iniciando en 1547 su fecunda vida militar. Se alista en la compañía del Capitán Martín de Robles con el que hizo la campaña del Norte y ayudó al presidente del Perú Lagasca contra los rebeldes a la Corona, por Charcas y Potosí.

Dos épocas pueden considerarse en la vida y «res gestae» de Juan de Garay, con un tiempo eje que las divide que se establece en 1568.

La primera época que podemos llamar «peruana» con preponderancia «alta peruana» dado sus largas estancias en Charcas y Santa Cruz de la Sierra (Bolivia) y la segunda época «rioplatense paraguaya» con sedes en Asunción (Paraguay) y Santa Fe (Argentina), que funda en 1573. Por fin Buenos Aires en 1580.

Así visto, Garay es un hombre del Sur. Su carrera le lleva desde la ciudad de Los Reyes (Lima) a Charcas, Santa Cruz de la Sierra, Asunción, Santa Fe, Buenos Aires. Siempre hacia el Sur, es su divisa, que concuerda con su frase «abrir puertas a la Tierra» que



Antiguo escudo de Buenos Aires.

y Mendoza, con quien había contraído matrimonio en Santa Cruz de la Sierra. El 19 de Noviembre de 1569 fue nombrado Alguacil Mayor de las provincias del Río de la Plata. Realizó varios viajes de exploración con Cáceres que le iban a servir de experiencia para las fundaciones que iba a verificar en el bajo Paraná.

A partir de 1572 comienza su periplo de fundador de ciudades en el Río de la Plata. Primero va a ser Santa Fe de la Vera Cruz, hoy Santa Fe, a orillas del Paraná, fundada en 15 de Noviembre de 1573.

Al poco tiempo el Adelantado del Río de la Plata Juan Ortiz de Zárate, de regreso de España, donde había ido a firmar sus capitulaciones, le premió sus servicios nombrándole teniente de gobernador y capitán general de las provincias del Río de la Plata. El Adelantado muere en 1576 y Garay va a ser confirmado como teniente gobernador, capitán general y alguacil mayor en Abril de 1578 por el nuevo Adelantado Juan Torres de Vera y Aragón que siendo Oidor de Charcas al casarse con la hija de Ortiz de Zárate, Juana, se convierte en Adelantado del Río de la Plata por derecho de las capitulaciones zarzatinas de 1569.

Garay regresa a Asunción y se dispone a organizar su empresa cumbre, la fundación definitiva de una ciudad en el puerto de Buenos Aires.

En Enero de 1580 Garay pregonó en Asunción y levantó estandarte real para la empresa. Reunió gran cantidad de perruchos, útiles de labranza y ganados «mil caballos, 500 vacas y ganados menores». Dispuso conducir el ganado en arreo por tierra y bajan por el río Paraná en la carabela San Cristóbal de Buena-ventura, dos bergantines, San Miguel y Todos los Santos y otros barcos menores, balsas y canoas guaraníes. Hace escala en Santa Fe, donde vive su familia y siguen río abajo por el Paraná llegando el 29 de Mayo al fondeadero del Riachuelo. De la festividad que la Iglesia celebra en esa día —domingo de Trinidad— se tomó el nombre de la nueva ciudad pues el 11 de Junio fundacional fue sábado y día de San Bernabé como consta en el acta respectiva.

El acta fundacional, que se conserva en el Archivo de Indias, es prolija en su narración procesal y sustantiva y fue levantada por el escribano Pedro de Jerez. Los pobladores fueron sesenta y cuatro, diez de ellos eran españoles y el resto mancebos de la tierra», nacidos en su mayoría en Asunción. Garay realizó el trazado de la ciudad en un rectángulo de 250 cuerdas o manzanas, trazado que se encuentra respetado en lo esencial por el Buenos Aires de hoy. Luego hizo el reparto de solares y tierras para charcas. A los pocos días Juan de Garay dio un escudo a la ciudad «Un águila negra con las alas abiertas, una corona sobre la cabeza, en la parte inferior cuatro polluelos con los picos abiertos, con una Cruz de Calatrava que sale de la mano derecha y sube más alto que la corona». La fundación se llevó a cabo, en un todo, de acuerdo con las ordenanzas de población dictadas por Felipe II en 1573.

Así quedaba fundada Buenos Aires por este excelente soldado y experto colonizador que fue Juan de Garay. Como gobernante del río de la Plata fijó el centro político de estas regiones y adivinó su rico porvenir económico y al introducir el ganado vacuno y ovino selló para siempre la riqueza agropecuaria del país argentino.

A cuatrocientos años de su gesta fundacional la ciudad por él fundada lo recuerda hoy con grandes actos conmemorativos, mientras Juan de Garay desde su estatua levantada en la porteña Avenida Leandro N. Alem puede contemplar de frente su inmensa obra fundacional.

A su espalda, el Puerto y el río «de suñera y de barro», como lo canta Borges en su «Fundación mítica de Buenos Aires», río de color de león que lo llamó Lugones, y por donde entró en un 11 de Junio de 1580 para tomar posesión en nombre de Su Majestad el Rey Felipe II, tendiendo a su lado la Cruz y el Pendón de Castilla. Hoy la frase horaciana flota en los aires porteños: «Exegi monumentum aere perennius». La gran ciudad de Buenos Aires es su monumento perenne.

# LA REIVINDICACION BURGALESA DE GARAY (COMIENZO, NO META)

Por Marién CODON HERRERA  
(Licenciada en Literatura Hispánica)

LA empresa americana de España fue epopeya de dioses. Y los dioses, en frase de un conocido escritor, «no sólo nacían en Extremadura».

Todos los reinos de Castilla tienen figuras americanas de primera magnitud. Burgos, en cabeza, volcó sobre el nuevo continente, fuertes personalidades, fundadores, grandes capitanes, misioneros y obispos, juristas y virreyes, grandes gobernadores y hombres de ciencia.

Las empresas e instituciones que dejó Burgos en el segundo mundo, fueron entre otras, la primacía «en la voz y en la fe», otorgada a Méjico, en paralelismo con Burgos; la vara de medir, la Zeca o Casa de la Moneda, el Consulado del Mar, un Nuevo Burgos, frustrado y otro consolidado en el Estado de Tamaulipas (Méjico), las Leyes de Indias y el sentido de libertad de los municipios, copiado de las behetrías.

Además de los «grandes», citados por Licinio Ruiz, Pérez Cecilia, Eloy García de Quevedo, López Mata, Francisco Grandmontagne, José María Codón, Mario Hernández, Sánchez Barba, Miguel Gallegos, Fuentes Macho y otros, fueron burgaleses, Alonso de Ojeda, Diego de Salazar, Diego de Gumiel, Fray Pedro de la Peña, quinientos naturales y vecinos de la provincia (solamente en las expediciones de 1509 a 1538).

Estamos tratando de investigar sobre la figura de Esteban Codón, uno de los más destacados conquistadores del Río de la Plata.

Esta es la corte que hoy acompaña en el recuerdo y la gratitud al burgalés más destacado de la conquista: Juan de Garay, ya indudablemente reconocido por España y América como burgalés, nacido en la villa realenga de Villalba de Losa.

¿Quién es y qué hizo Juan de Garay?

Hasta los vascongados que hace muy poco afirmaban sin pruebas, haber «podido nacer» el héroe en algún lugar variable de las Vascongadas, reconocen que estaba domiciliado en Villalba de Losa. Está probado que nació en 1528, y brilla en Paraguay y el Plata como Diego de Rojas, el real capitán natural de Burgos ciudad.

Muerto su padre, a los quince años va a América con su tío el Oidor Pedro de Garay, tam-

bién nacido en Villalba de Losa, magistrado recto y ejemplar.

El burgalesismo se afirma, cuando muerto su tío se enrola con el genial y discutido Martín de Robles, burgalés también que del servicio del turbulento Gonzalo Pizarro, pasa a las filas del inflexible realista Lagasca, con el mismo caudillo burgense. Conquistó el territorio de los Llanos y de los Moxos, y no quiso sumarse a la rebelión de Chaves. Fue nombrado regidor o alcalde de Santa Cruz, y se casó con Isabel Bacerra, en Asunción.

Apoderado del gobernador, emprendió con toda su familia el camino del Paraguay, y en Asunción fue nombrado Aguacil Mayor, y con gran energía mantuvo el orden en la ciudad, fundó Santa Fe, y con gráfica expresión mantuvo «que abriésemos puertas a la tierra», es decir, que había que fundar una ciudad marítima (Buenos Aires) y a los ocho años de decir estas palabras, entre indios hostiles, logró su propósito y la fundó, siendo nombrado por Ortiz de Zárate Adelantado y Gobernador del Río de la Plata.

Charcas, Tucumán, Santa Fe, Asunción y por fin Buenos Aires, a él le corresponde por entero su gloria. El 11 de Junio de 1580. Cruz rolo de justicia, espada, y repartimiento de tierras.

Lo que no se ha escrito es la odisea de las mujeres de los conquistadores: La propia mujer de Juan de Garay Isabel de Becerra y Mendoza relacionada con Juan de Ortiz de Zárate, cuya vida es una novela en la que Garay fue el nobilísimo abogado de esposo Torres de Vera, y en la que intervino el oidor Matienzo, del Valle de Mena.

Catalina Velázquez, natural de Oña, hija de Cristóbal de Mesa y de María Velázquez, también de Oña que pasó a las Indias con sus hijos Juan, Francisco y Juana.

Hemos visto una provisión que pedía al Rey embarcasen en Cádiz doscientos hombres, «a poder ser casados».

Con este vínculo nupcial, contraído en seguida con indias, y blancos, los conquistadores iban con la mejor y más duradera compañía: aquella familia castellana, piedra angular de la conquista.

¡Cuán larga es la lista de nuestras glorias! Garay debe ser un incentivo para continuar, no una meta.



FIRMA DE JUAN DE GARAY.

es su cometido de conquista y colonización y que se cumple al abrir las puertas que estaban en el Sur: el Atlántico.

En 1568 Garay pasa a residir en Asunción por cuanto Felipe de Cáceres, Teniente del Adelantado Ortiz de Zárate le nombra Capitán. Eka su primer empleo en las provincias del Río de la Plata. Contaba 39 años y era de estado casado con doña Isabel de Becerra

## CAMIONES USADOS

**Camiones Dodge**

**AGRICULTOR:** Compre un camión usado con basculante, para los trabajos de recogida de su próxima cosecha.

Por el precio de un remolque basculante CON UN CAMION USADO. Logrará múltiples aplicaciones en explotación.

**PEGASOS:** modelos COMET; 200 CV.; 3060 de doble tracción; 1083 con doble dirección, etc.

**BARREIROS:** 115 y 170 CV.

**AVIAS:** 400.

TODOS CON BASCULANTES

Cajas metálicas y de poliéster.

REVISADOS. MUY BARATOS

— FACILIDADES DE PAGO —

### AUTO BURGOS

Avda. del Cid, 72

TELEF.: 22 03 50 Y 22 42 14

**Camiones Dodge**

**CONCESIONARIO**

**LA MEJOR MUSICA**  
**LOS MEJORES DISCOS**  
**A LOS MEJORES PRECIOS**

El catálogo completo de Deutsche Grammophon en condiciones excepcionales

Si es usted aficionado a la buena música, y si le gusta escuchar esta música en las mejores condiciones técnicas y en sus mejores interpretaciones (estamos hablando, naturalmente, de los discos DEUTSCHE GRAMMOPHON - ARCHIV) le interesa esta noticia: Todos los discos y todas las musicassettes del catálogo general DEUTSCHE GRAMMOPHON - ARCHIV pueden ser adquiridos ahora en unas condiciones excepcionales hasta el 30 de junio. También están ya a la venta los álbumes de novedad de la Oferta de Primavera. Infórmese y aproveche de esta oferta única en:

**Música '75**

Avda. del Cid, 40 BURGOS San Agustín, 13 MIRANDA DE EBRO

Y en las mejores tiendas de discos de España

# SEGUNDA FUNDACION DE BUENOS AIRES

Por Angela BESCOS - (1)

(Profesora argentina)

En 1534, llega a España Pizarro, portador de grandes riquezas procedentes de Perú. El Rey ordena sean expuestas en la Casa de Contratación de Sevilla. Estas noticias despiertan la avaricia de los vecinos portugueses, deseosos de extender sus dominios de Brasil, a pesar de estar en vigencia el Tratado de Tordesillas —España estaba lejos de sus dominios y las rutas difíciles. El Rey comprende la necesidad de fundar una ciudad que comunique con el mar. En Marzo del mismo año se firman las capitulaciones con don Pedro de Mendoza, hidalgo andaluz, aguerrido militar de las huestes de Carlos V—. Se le nombra adelantado, gobernador y capitán general de las nuevas tierras que descubriera en la región del Plata, donde debía fundar la nueva ciudad. Se preparó la expedición con todo lujo de detalles: 16 neves, hombres de armas, científicos, artesanos, obreros, mujeres, semillas, variedad de ganados, ropas y objetos varios. También iba algo invisible: la avaricia, el egoísmo, la envidia y el crimen, cuya primera víctima fue Osorio, caballero justo, valiente y muy útil. Enfermo Mendoza, él era virtualmente el jefe. Por esto fue vilmente calumniado y asesinado. La expedición vivió un clima de inseguridad y malestar. Llegados al río de la Plata, se procedió a la fundación de Santa María de los Buenos Aires, en sitio inconveniente, bajo, húmedo y apagadizo.

Los indios, la peste y el hambre hacen su aparición. Mendoza empeoraba física y espiritualmente. Se siente abatido y decide volver a España. En el viaje fallece. Los habitantes de Buenos Aires, abandonan la nueva ciudad, trasladándose al Paraguay. Así finalizó la primera fundación de Buenos Aires.

Años después, un jovencito, casi un niño, nacido en Villalba de Losa (Burgos), marchaba con su tío Ortiz de Zárate a las nuevas tierras. El joven valiente, respetuoso y precozmente maduro, pertenecía a los Caballeros de Santiago, parte hacia Perú y de allí con otros compañeros, a través de montañas, grandes ríos y selvas milenarias, llegan a Paraguay. Observador incansable, estudia con interés el país que atraviesa, su flora, fauna, con gran desvelo las tribus indígenas, a las que trata con afecto. El gobernador de Paraguay, Suárez de Toledo, ha observado la diligencia y responsabilidad del joven, le encomienda fundar una ciudad más al Sur de la Asunción del Paraguay.

Sobre el margen del Paraná Garay escoge los hombres que le deben acompañar, eligiendo la mayoría jóvenes de la tierra.

El 15 de Noviembre de 1537 descienden el Paraná y en su margen derecha funda la ciudad de Santa Fe. Esta fundación

realizada «por mancebos de la tierra, criollos y mestizos, valientes, duros y emprendedores fue augurio de sucesos futuros. Siglos después, otros jóvenes nativos, descendientes de los anteriores, dieron a su patria el Código político «más liberal y perfecto del mundo y de todos los tiempos». Así dice el ilustre profesor e historiador Joaquín V. González Garay, después de fundar Santa Fe, decide estudiar la parte Sur del río Paraná, hasta el Plata. Llega al delta del Paraná visita las tres corrientes: El Paraná Guazú, El Paraná Meni, y el Paraná de las Palmas. —sitios encantadores, de flora exuberante, pájaros cantores, un mundo lleno de brillos y colorido. Sitios tan queridos para quien esto escribe, tan recordados desde esta Castilla que tanto amo—.

Descendió Garay hasta Martín García, donde tuvo la sorpresa de encontrarse con Ortiz de Zárate que regresaba de España. Garay, después de visitar el sitio de la destruida Buenos Aires, regresa a Paraguay. Pasado algún tiempo es requerido para fundación más importantes, la que con el tiempo sería la gran Buenos Aires. El 9 de Mayo de 1580 parte Garay con 83 hombres, 53 nativos y 10 españoles. Llevan 1.000 caballos, 500 vacunos, varias carretas con vituallas, herramientas y semillas. También les acompañan mujeres españolas y nativas, el viaje era penoso. Al llegar al delta les atacaron varios yaguariles que muertos y desollados les proporcionaron vistosas pieles. El 11 de Junio de 1580 llegaron al sitio elegido por Garay. El mismo día se realizaba la fundación cuya acta dice así: «Hoy sábado 11 de Junio día de Nuestro Señor don Bernabé, en el año 1580 del nacimiento de Nuestro Sr Jesucristo; estando en este puerto de Santa María del Buen Aire, fundo en dicho puerto y en nombre de Nuestro Señor, de nuestro Rey, una ciudad la cual pueblo con las gentes que me acompañan».

Enseguida organizó el cabildo, nombrando seis regidores y dos alcaldes de primer y segundo voto. Se deslindó el sitio para la plaza mayor, allí se plantó el rollo (columna de madera que simboliza la justicia y el poder). Tomó juramento a las nuevas autoridades, se deslindaron calles y manzanas de 140 m. de frente cada una, se sortearon estas manzanas entre los colonos y Garay incluido como uno de tantos; se limitó la ciudad dándole un gran perímetro. En el extrarradio se dio terrenos para chozas y estancias. Se dio nombre a la ciudad: Santa Trinidad de los Buenos Aires; a los pocos días, el Cabildo eligió patrono: San Martín de Tours, cuya fiesta se celebra el 11 de Noviembre. Los ganados, herramientas y semillas son bienes

comunales. Se deslindan la iglesia y edificios públicos. La colonia trabaja con ahínco, tala árboles y ayudados unos a otros se procede a edificar. Garay traba amistad con los indios cambiando obsequios. Reciente la fundación, se acerca a Garay un colono español para decirle: Señor, buscaremos la plata y el oro. Garay respondió: no hay que buscarla, la tenemos debajo. Pide un arado y bueyes, ara y prepara esta tierra fresca y jugosa, pide semilla, siembra trigo y en la cosecha tendrás la riqueza que te da el trabajo. Garay afincado en Buenos Aires Santa Fe, Rosario y Paraguay. Con esta fundación no sólo se creó la futura gran capital del Sur, surgió un nuevo sentido social, más humano, más cristiano, nacido de la fusión de las razas, amparado por las Leyes de Indias. Cuando Estados Unidos dice por las directrices de Monroe: «América para los americanos», un criollo de las tierras del Plata, respondió: «América para el mundo».

(1) Un especial significado tiene para DIARIO DE BURGOS la colaboración de la profesora doña Angela Bescos, por tratarse, como se trata, de una descendiente directa del fundador de Buenos Aires, el insigne burgalés don Juan de Garay.

Desde Argentina

## EL CENTRO BURGALÉS

Por Gonzalo DE SEBASTIAN

Hemos estado en el Centro Burgalés; el motivo a reunión para tratar del Homenaje a Juan de Garay en el IV centenario de la segunda fundación de la ciudad de la Santísima Trinidad de los Buenos Aires. Este conquistador que estuvo antes batallando en el Perú, en Bolivia y el Paraguay, fundó primero la Ciudad de la Santa Fe a orillas del gran río Paraná antes de que su destino le llevase a construir un fuerte no lejos del lugar en que quedaban las ruinas que dejaron los indios del establecimiento que fundara Mendoza treinta y siete años antes. Remontando de nuevo el Paraná y como era corriente en aquellas épocas y latitudes muere a manos de los indios minuanes con todos sus hombres por la noche mientras descansaban. Este general burgalés dejó, además del sabor a leyenda de todo conquistador, un puñado de valientes que fue origen de la mayor ciudad de habla castellana. Todo lo que hizo en este continente en compañía de sus huestes huele a gesta. Leyendo la historia americana de esta época el español se llena de orgullo de tener tales antepasados. No es para menos.

Siempre que entramos en el Centro burgalés nos impresiona la antigua casona, amplia, con el salón de reuniones con estilo barroco acorralado. Enormes salones con mesas de juego perdidas en medio, ambigú al fondo, algunos salones más adentro y afuera un buen frontón con bolera castellana al lado. Este conjunto compone el Hogar de los burgaleses en la ciudad de Buenos Aires. No somos muchos socios, somos pocos los de esa provincia que vivimos en Argentina, no nos podemos comparar con el enorme Centro Gallego o el Asturiano pero el amor a nuestra tierra hace que los burgaleses nos reunamos por lo menos en las grandes ocasiones. El centro está situado en el barrio de Caballito hacia el Oeste en la calle más larga del Mundo, exactamente en Rivadavia número 5.764, a algunos kilómetros de la plaza de Mayo, no obstante es un barrio considerado céntrico, cosas que no entiendo sino el que haya vivido en estas grandes urbes. El ambiente que se respira es el parecido a un casino de cabeza de partido de nuestra provincia y se siente a Castilla desde el momento en que se franquea el umbral de entrada. La gente sencilla, recia, amigable, sin distancias sociales. Se recibe a todos con los brazos abiertos. El presidente, el amigo Abundio Campomar, un hombre lleno de vida y en continua acción dirige la reunión sobre lo que flota el ánimo de Juan de Garay, hay que ver que entusiasmo pone todo el mundo para que los actos de Homenaje de este conquistador y las fiestas de San Pedro de este año tengan el mayor brillo posible. Que Dios lo quiera, estos burgaleses se merecen que salga todo perfecto pues he visto el entusiasmo que han puesto en ello.

Si señores, los burgaleses de estas latitudes se enñan con la visión de sus lejanos paisajes y con el toque de campanas de su pueblo y este año los actos del Homenaje a Juan de Garay los va a unir más que nunca alrededor del escudo de la Caput Castellae.

# BUENOS AIRES, FRONTERA Y PERSONAJE

Por Mario HERNANDEZ SANCHEZ-BARBA

(Director del Departamento de Historia de América de la Universidad Complutense)

LA expansión mundial de la Cristiandad latina occidental, supuso en los cuatrocientos años posteriores a las Navas de Tolosa (1212), una transformación radical en el diálogo del hombre con el espacio, un proceso irreversible de apertura, de integración de otras culturas, de delineación de nuevos horizontes. La época dorada de España, tuvo un pequeño lugar donde se forjó la tradición: entre el Ebro y el Duero, la meseta presenta un relieve muy accidentado: los páramos están dominados por robustos macizos montañosos que fragmentan la zona en pequeñas unidades naturales: valles de Mena, Losa, Lora, Bureba. Al este, en la margen derecha del Ebro, la Rioja fue una vía de invasión, igual que las altiplanicies que bordean el Duero. Desde Zaragoza y Medinaceli, los emires y desde Córdoba los califas y visires, amenazaban constantemente estas tierras. Relacionadas íntimamente con las necesidades de defensa y de apertura, la tradición centenaria, la mentalidad pobladora, implicó una verdadera revolución intelectual, anclada en la fundación de núcleos urbanos como defensa y apertura; como etapa de expansión y voluntad suprema de ordenamiento territorial. La ciudad fue, pues, en razón al sentido de frontera, la segu-

ridad que otorga la posesión de la verdad; era una tradición nueva sobre la nada, en el vacío.

Un hombre forjado en esa tradición fue Juan de Garay natural de Villalba de Losa. Llegado al Perú en 1543 en la expedición del primer virrey Blasco Núñez Vela y que desde la muerte de su tío el oidor Pedro de Zárate, tomó parte activa en la vida de frontera y expansión hacia el Sur las extensas regiones de los contrafuertes andinos y las llanuras del gran sistema fluvial del Río de la Plata. La inmensidad de estos territorios, la escasez de funciones urbanas, los fuertes antagonismos entre sus pobladores, produjo la decisión de Juan de Garay —influido, sin duda, por Juan de Matienzo y el grupo intelectual reunido en torno al virrey don Francisco de Toledo— para llevar a efecto dos grandes fundaciones ur-

tueron sesenta y cuatro, de los cuales diez españoles y los restantes «mancebos de la tierra», en su mayoría nacidos en Nuestra Señora de la Asunción.

La ciudad abandona su carácter de frontera para adquirir el sentido que ya la caracterizó durante toda la historia: el personaje. Había surgido la tradición nueva, sobre la nada, en el vacío. En carta dirigida al Rey Felipe II, en 1582, explica Garay sus razones fundacionales: para abrir puertas a la tierra y para que «no estuviésemos cerrados, que se presumía que queríamos usurpar la tierra. El sentido de la tradición castellana; la apertura y la lealtad; la relación honrada con España, la comunicación directa con la encarnación misma de la soberanía: que no creyese que querían usurpar la tierra. Admirable tradición que encarna en el personaje que es Buenos Aires,



Monumento a Juan de Garay en Buenos Aires.

banas. El 15 de Noviembre de 1573 la ciudad de Santa Fe, en una llanura entre los ríos Paraná y Carcarañá. Seis años después, a su costa, alcanzaba el 29 de Mayo de 1580, el lugar de asentamiento de la primera fundación de Buenos Aires (1536 por Pedro de Mendoza). Durante días eligió cuidadosamente el lugar, para proceder el 11 de Junio de 1580, a la fundación de la ciudad de la Santísima Trinidad y puerto de Buenos Aires. En el actual emplazamiento de la Plaza de Mayo, Juan de Garay en tan solemne ocasión, clavó una Cruz en el lugar donde debía alzarse la iglesia mayor, un palo o madero, por rollo público, señaló el lugar de Cabildo; y en señal de posesión dio cuchilladas marcando el emplazamiento de la Casa de Gobierno. Los primeros pobladores

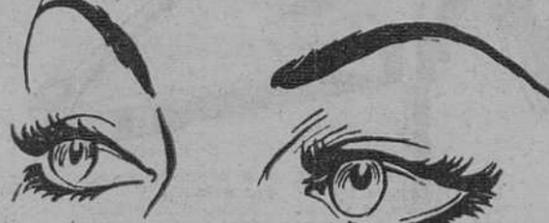
ciudad heroica que luchó denodadamente contra los invasores ingleses, centro intelectual y universitario; faro de innovaciones culturales, foco de lucha por la forma de Estado, antagonismo de oligarquía y gauchismo. El personaje cultural, intelectual, desaloja a la naturaleza y al regresar al personaje —como había querido su fundador el insino Juan de Garay— recupera su profundo sentido de entorno cultural del hombre argentino. A quien se podría aplicar lo que Lope de Vega escribió, en su obra inmortal «El primer Rey de Castilla», en diálogo entre el Rey Bermudo de León y Manrique de Lara:

—Oh, indómitos castellanos, que hasta los mismos romanos — confesaron vuestra hazaña». — «Es el corazón de España».

## DIARIO DE BURGOS, S. A.

### A NUESTROS ANUNCIANTES

Con el fin de evitar acumulaciones de originales a última hora y para una mejor planificación y reserva de su espacio, la recepción de los mismos para su publicación, y la suspensión de anuncios, se realizará hasta las DOS de la tarde del día anterior de su fecha de inserción.


  
**sus ojos merecen lo mejor**
  

**OPTICA CIENTÍFICA BURGALESA**
  
 Plaza Mayor, 7      Avenida del Cid, 14

# LOS DEFECTOS FISICOS DE ALGUNAS ESTRELLAS

- ◇ Raquel Welch encuentra sus manos demasiado grandes
- ◇ John Travolta: «Comprendo los tormentos de Cyrano»
- ◇ Richard Dreyfus: «No soporto las lentillas»
- ◇ Ann-Margret: «Si descuido mi régimen me hincho como un balón»

Por Frank RUTHERFORD



Raquel Welch y Diana Dors, dos de las estrellas que se reconocen defectillos físicos, que disimulan muy bien. (Foto EFE-FIEL)

Los ojos, la boca, el aspecto atlético de un actor, la cintura o el cuerpo esbelto de una actriz contribuyen a despertar la atracción de sus admiradores. Sin embargo, muchas estrellas de cine no están a gusto con algunos rasgos de su cuerpo y lo proclaman sin reservas. Algunas se quejan, precisamente, de aquello que más impacto causan en sus fans.

Paul Newman, uno de los favoritos del público femenino a lo largo de más de veinte años, protesta: «Siempre me hablan de mis ojos azules. Las mujeres los han elogiado muchas veces, han sido su admiración y así me lo han dicho. Pero, pocas veces han juzgado mi trabajo como actor que pienso, sinceramente, que es lo principal. No creo que si he triunfado en mi carrera haya sido por mis bonitos ojos azules. ¿Acaso no hubiera sido tan buen actor si hubiesen sido de color castaño, negros o de cualquier otro color?».

Richard Dreyfus confiesa que le gustaría no verse precisado a usar gafas, a causa de su miopía. Pero «Desgraciadamente, sin gafas es como si me encontrase sumido en una espesa niebla. He tratado de acostumbrarme a las lentillas, pero no las soporto. Cuando me las pongo me parece que estoy en el fondo del océano rodeado de peces. Además, me producen dolor de cabeza. Así que no tengo más remedio que llevar gafas».

A Lucille Ball no le gusta su voz. Una voz profunda, de bajo o barítono. La famosa actriz de cine y televisión se consuela considerando: «No me importa que mi voz haga reír al público, es mi profesión, al fin y al cabo. Pero me molesta, sinceramente, que cuando hablo con un desconocido por teléfono me tome por un hombre y me conteste: «Sí, señor, o no, señor». No puedo por menos de echarme a reír cuando me preguntan por mi esposa creyendo que soy el señor Ball».

Raquel Welch encuentra sus manos demasiado grandes «Parece que las de un camionero o un luchador de catch», comenta con humor. La escultural Raquel dice que no lleva sortijas a causa, precisamente, del tamaño de sus manos.

Sofía Loren afirma que su nariz no es bonita. Otro tanto le ocurre a John Travolta que bromea: «Comprendo que Cyrano estuviese atormentado a causa del tamaño de su apéndice». Claro que tanto Sofía, como el triunfador de «Fiebre de sábado noche» exageran al referirse a su órgano nasal.

«No, no es mi nariz lo que menos me gusta de mi persona», revela Barbra Streisand. Y sorprende que lo que le molesta son sus tobillos. Hasta el punto de que la molestan cuando camina «un poquito de más».

Ann-Margret es propensa a adquirir peso en determinadas zonas de su cuerpo, concretamente en el estómago y en el vientre. «Si descuido mi régimen, me hincho como un balón», observa la bellísima sueca afincado en los Estados Unidos.

Otra estrella que tiene tendencia a engordar es Goldie Hawn, que teme, sobre todo, a la celulitis. «Es mi peor enemigo», comenta con la misma gracia y simpatía que pone de manifiesto en sus personajes de comedia.

Diana Ross, que triunfa actualmente en las pantallas de todo el mundo en «El mago», nueva versión de la inolvidable comedia musical de la Metro «El mago de Oz», que protagonizó Judy Garland, no oculta su deseo de tener un pecho de mayor volumen. «Es demasiado pequeño, hasta el punto de que cuando era una jovencita me tomaban por un muchacho si llevaba pantalones», recuerda.

Casos realmente curiosos, y ciertos. Habrá, ¿cómo no? muchas otras estrellas que no estén a gusto con determinadas partes de su rostro o su cuerpo. Pero lo ocultan. No son tan sinceras y abiertas como estas diez que no han vacilado en confesar qué es lo que no les gusta de su persona.

## CASTILLA MILENARIA

(Viene de la página central)

veremos particularmente afincados a los sucesores del conde de Lara.

Covarrubias, rubia cueva entre el oro, reluciente de los trigales, que ha celebrado no hace mucho los mil años de su proclamación como Infantado de Castilla, de la que se dijo en el poema «que es de toda España lo mejor, porque fue de los otros el comienzo mejor».

Covarrubias, esto es Castilla. La Castilla «de panes y de vinos, tierra muy comunal, nos fallarían en el mundo otra sin tal».

Dame tu mano Señora  
de esta gloriosa Castilla  
dame tu pan, que semilla,  
eres de cuantos agora  
en tu vientre donde afloras  
el gozo de tantas gubias  
que tallaron esas rubias  
mesetas de pan dorado  
hechos de gestas y arado  
por tierras de Covarrubias.

¡Ahí es nada! siquiera sea para esta bimensura

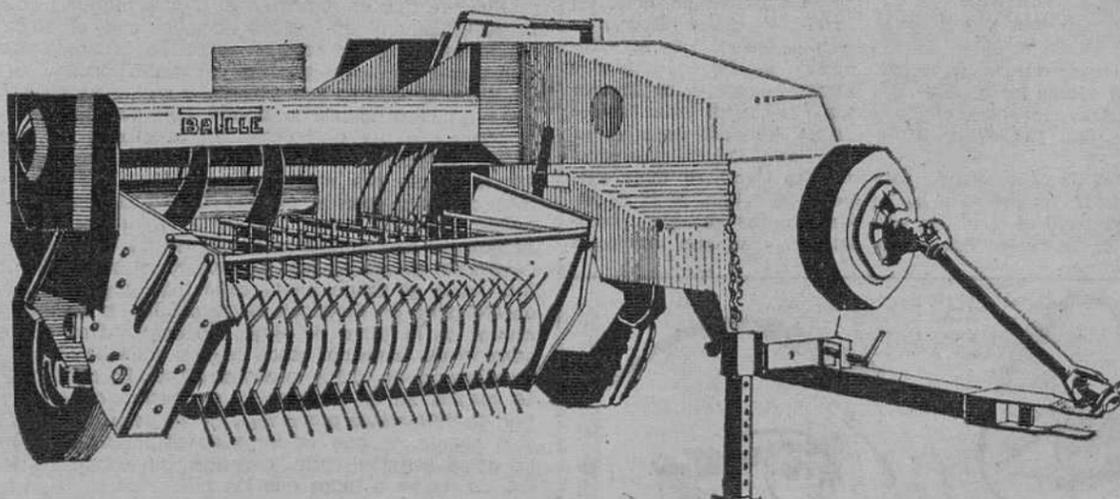
historia, hoy cuajado fruto de un glorioso pasado, por donde las legiones Romanas, esculpieron una Clunia Sulpicia, para más tarde dar nombre a la «Legio Pio Gemina» y llegar hasta la actual Astorga, tierras de hidalgos y caballeros, de hombres que avanzan por Roa y sus vegas, por los páramos y sus eriales, por sus frondosas alamedas y sus caudalosos ríos, por sus campiñas hoy en flor, a punto de madurar, con cereales que a través de sus aceñas han de molurar el grano rubio que ya asoma por todos los campos castellanos, ansiosos de sol y lluvia por eso del viejo refrán: «Agua de Mayo, pan para todo el año».

Castilla de la esperanza, Castilla rubia, Castilla seca y quemada como Nunancia, Castilla conductora como Segovia, Castilla en fin, campo de batalla y de encuentro fraterno, hermanada por sus gestas en el avance que la llevará al cénit de su histórico hacer.

- (1) Luis Martínez Kleiser: Refranero General.
- (2) J.A. Ochaíta: «Viaje por tierra de Campos».
- (3) Alfonso X el Sabio: Crónica.
- (4) J. A. Ochaíta: «Viaje por Tierra de Campos».
- (5) P. Serrano: Poema de Fernán González.

**PRESUMIMOS, Y CON RAZON, DE QUE  
TENEMOS LA EMPACADORA MEJOR**

# BATLLE



**MULTIPLES MODELOS  
DISTRIBUIDOR PARA BURGOS:**

**suministros sáinz, s. a.**

Avda. del Cid, 85.  
BURGOS

Avda. A. Rilova, 2  
MEDINA DE POMAR

**VENDO  
NAVES INDUSTRIALES  
POLIGONO GAMONAL**

JUNTO A CORREA

INFORMES: TELEFONO 20 68 34

# A. P. pide la formación de «una gran mayoría conservadora»

## Pablo Castellanos vuelve a criticar el programa de Felipe González

Valencia (Logos). — Jorge Verstrynge Rojas, secretario general de Alianza Popular, en el acto de constitución de la Junta local de Alba (Valencia), clamó por la constitución de una fuerza conservadora mayoritaria.

Verstrynge dijo que la Cámara de diputados rechazó explícitamente una propuesta de Gobierno social-comunista. El intento por parte de la UCD, de prolongar un largo período de desgobierno y de confusiónismo consensualizado con los socialistas y comunistas, también ha llegado a su término.

Hoy, los socialistas y los comunistas saben que la mayoría de los españoles no creen en su alternativa, ni la desean, y la UCD sabe que ha perdido la confianza del electorado, y que tanto ceder a la demagogia izquierdista no ha hecho sino lanzarla a los brazos del más absoluto aislamiento.

### DURAS CRITICAS DE FRAGA

Murcia (Logos). — «Lo más importante, en estos momentos de grave crisis política, económica, social y cultural, es que los españoles tomen conciencia de que las cosas públicas no van bien; que no pueden resolverse por sí solas, ni por medio de milagros; que deben participar en política, asumiendo posiciones claras y activas; pedir cuentas a los políticos, y apoyar las reformas que España

necesita», ha manifestado el líder de AP, Manuel Fraga, con motivo de su viaje a Murcia, donde ha inaugurado las sedes de AP en Mazarrón y Santomera y visitado otras localidades murcianas.

Fraga Iribarne pasó revista a los grandes problemas del momento: crisis económica; hundimiento de las empresas; paro creciente; terrorismo y delincuencia fuera de todo control; ineficacia del sector público; déficit creciente de la Hacienda; ataques sistemáticos contra la familia y las instituciones tradicionales; caos en el problema de las autonomías, con privilegios para unos y discriminaciones para otros; desastrosa e insegura política exterior.

El Gobierno se ha demostrado incapaz de resolver los problemas, y carece de confianza en el Congreso y en la calle. Tampoco el socialismo, con el apoyo comunista, ha sido capaz de presentar una alternativa válida. Luego hay que hacer otra cosa.

### MAÑANA, REUNION DE LA PERMANENTE DE UCD

Madrid, (Logos). — La Comisión permanente de UCD se reunirá el próximo lunes para continuar sus habituales reuniones de análisis de la situación política.

En esta ocasión se cree que podría examinar los resultados de los últimos debates parlamentarios así como las negociaciones que está llevando a cabo el secretario general del partido. Rafael Calvo Ortega, para

arreglar los contenciosos que existen en diversas regiones, como Extremadura, Navarra y Canarias

### CONCLUYO LA REUNION DEL COMITE EJECUTIVO DEL PCE

Madrid, (Efe). — Sobre las cinco y media de la tarde concluyó la reunión del Comité ejecutivo del PCE, reunido desde primeras horas de hoy en Madrid con el fin de preparar los diversos temas que abordará mañana y el lunes el Comité central del mismo partido.

Durante la sesión de esta tarde, que tuvo una duración aproximada de dos horas, se abordaron informes sobre política sindical y situación agraria.

### CASTELLANOS INSISTE: EL PROGRAMA SOCIALISTA, INEFICAZ

Madrid (Logos). — Pablo Castellanos, diputado de la izquierda socialista, ha vuelto a calificar de ineficaz el programa de Gobierno presentado por el secretario general del PSOE, Felipe González con motivo de la moción de censura. Castellanos ha añadido que «no vamos a permitir que nadie se irrogue la categoría de defensor del partido convirtiéndonos a los demás en antipartidos».

En una carta que hoy publica el vespertino madrileño «Diario 16», en la que el diputado pide disculpas por las acusaciones vertidas contra el periódico por el PSOE a raíz de la difusión de un documento firmado por 15 parlamentarios criticando a Felipe González, Castellanos afirma que «algunos defensores del felipismo tienen mucho que ocultar». En la carta publicada hoy se dice también que el programa presentado por González no sirve para combatir los actuales problemas de España.

### LA DIPUTACION NAVARRA DEFINIRA EL LUNES SU POSTURA ANTE LA RESOLUCION DEL PARLAMENTO VASCO

Pamplona (Logos). — La Diputación Foral de Navarra celebrará el lunes un pleno extraordinario para estudiar la postura que debe adoptar ante la resolución tomada por el Parlamento Vasco. El Parlamento Vasco aprobó —con los votos del PNV, de Euzkadiko Ezkerra y PSE— un acuerdo instando a los partidos que lo componen para que impulsen el sistema legal previsto para posibilitar el ingreso de Navarra en Euskadi.

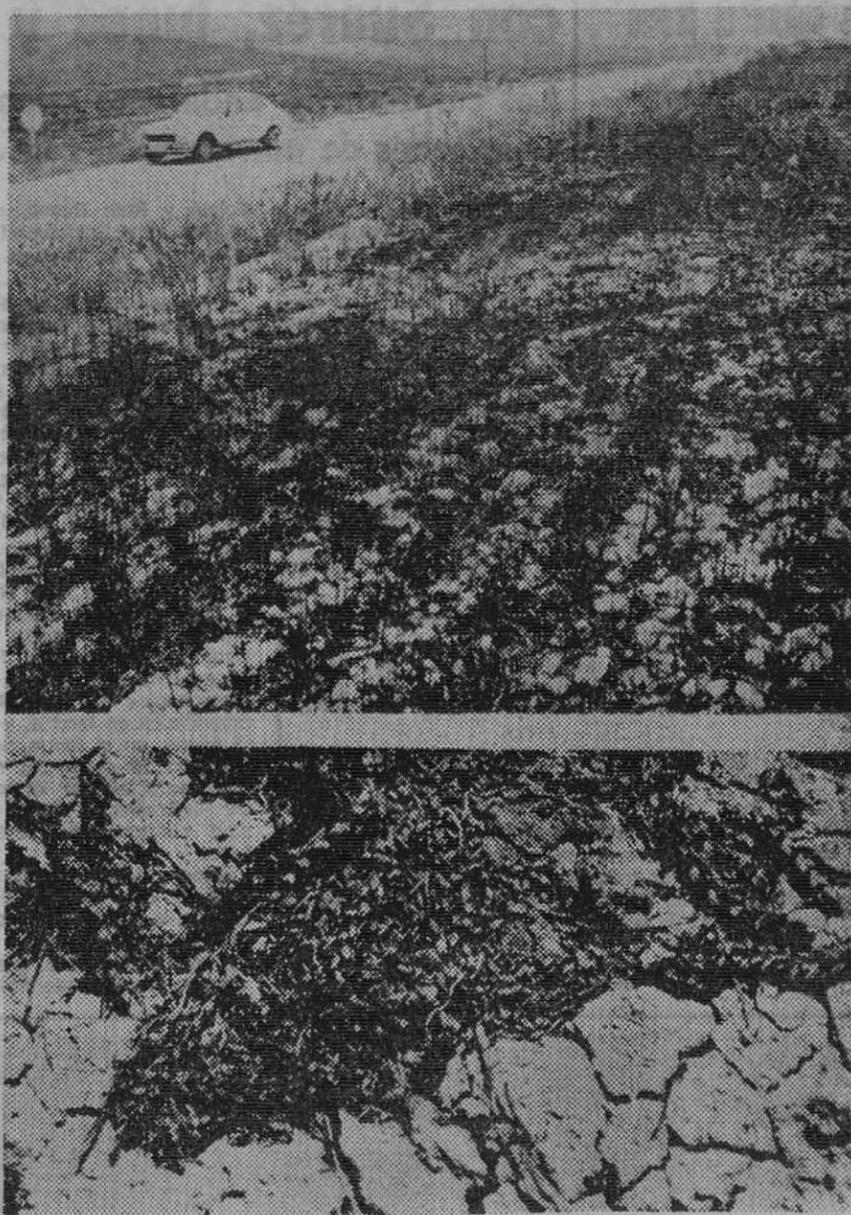
Va el simple hecho de que el Parlamento Vasco tratara el tema suscitó la reacción de los partidos mayoritarios navarros, UCD, PSOE y UPN. Todos ellos coincidieron en calificar de injerencia el hecho, y acusaban al Parlamento Vasco de meterse en «camisas de once varas».

### CONDENADO CONCEJAL SOCIALISTA POR AGRESION A UN TRABAJADOR

Sevilla (Logos). — El Juzgado de Primera Instancia de Osuna pueblo de la provincia de Sevilla ha visto la causa contra el concejal Rafael Sánchez López, del PSOE, perteneciente al Ayuntamiento de Agua Dulce, localidad del partido judicial de Osuna. Rafael Sánchez, antiguo militante comunista que ahora pertenece al PSOE, acredió al trabajador Manuel Galán Mejía perteneciente al Sindicato de Obreros del Campo quien había basado su denuncia en la fractura que sufrió en el hueso hiel-des a consecuencia de la agresión que le hizo objeto el concejal citado.

El Ministerio fiscal ha pedido dos meses de arresto mayor y 25.000 pesetas de multa y 41.000 pesetas de indemnización al trabajador así como el abono de las costas del juicio.

# INCENDIO DE MIESES EN ANDALUCIA



Sevilla. — Numerosos incendios, según todos los indicios provocados, se han registrado en los últimos días en sembrados de las provincias de Sevilla y Cádiz. El Gobierno Civil de la provincia gaditana ha informado del inicio de un plan de acción especial para identificar a los autores materiales y a los incitadores de estos hechos. (Telefoto Efe)

## CARO BAROJA EXPLICA SU DIMISION

### «Las cosas que pasan en el país me ponen nervioso», dice

Madrid (Colpisa). — «Me voy de la vida pública. Las cosas que pasan en el país me alteran el sistema nervioso y no quiero saber de problemas». Esto ha dicho Julio Caro Baroja tras poner ayer en correo la carta en que anuncia al señor De la Cierva su dimisión como asesor del Ministerio y su baja en la Junta gestora del Ateneo de Madrid.

«No he tenido discrepancias mayores con el ministro; no es por eso. Es que seguiré como en toda mi vida; en una actitud intelectual. Viviré a partir de junio en Vera de Bidasoa, sin comprometerme demasiado, lejos de Madrid. Además no estoy muy bien

de salud y no estoy con ánimo para meterme en discusiones de cosas que en realidad no entiendo mucho. Mi desacuerdo está con la vida pública española, yo que esperaba más de lo que he visto.

Julio Caro Baroja, que ha aconsejado al ministro en cuestiones relativas a museos, sin cobrar hasta ahora en el cargo de asesor, sigue diciendo:

«Yo no es que sea absolutamente pesimista, pero creo que hoy hay una cantidad grande de gente en la vida pública española que se dan como conocedores y no lo son. Hay una sobreestimación de la posición de todos los partidos, y en el fondo lo que pasa es que se ha prometido más de lo que se puede dar.»

## Un Centro escolar católico deberá responder a criterios de identificación

Madrid (Efe). — La preparación de un documento sobre «criterios de identificación de un Centro escolar confesionalmente católico» ha sido el tema principal tratado por el Consejo general de educación cristiana, en la reunión que ha celebrado hoy en Madrid.

Ha estado presidida por el presidente de la Comisión episcopal de Enseñanza y arzobispo de Zaragoza, monseñor Elías Yanes, y han asistido a la misma los 20 miembros del Consejo, que representan a los distintos estamentos cristianos implicados en el campo de la enseñanza.

El documento que ha sido estudiado hoy, contempla dos aspectos: características y objetivos que deben tener los Centros católicos y criterios para determinar qué Centros podrán tener esta denominación.

## El Ayuntamiento de Puertollano da más de un millón a «Cáritas» parroquial

Puertollano (Ciudad Real) (Efe). — La Corporación municipal, integrada por socialistas, comunistas y centristas, ha aprobado por unanimidad el presupuesto de subvenciones a conceder en 1980, en el que, en segundo término figura la dotación de algo más de un millón de pesetas a favor de «Cáritas» parroquial.

La subvención mayor, por cerca de millón y medio de pesetas, se concede a la Casa de Cultura. Todas las demás establecidas en el presupuesto, se conceden a fondo perdido.

## DE LA FUENTE

ASESOR FISCAL

### DECLARACION DE RENTA

¡¡ULTIMOS DIAS!!

HORARIO DE OFICINA EN:

SAN PABLO, 12 C - 6.º C

## ¡No lo piense más!

### su regalo de boda...



### una manta, colcha, alfombra de

## CASA DE LAS MANTAS



## GRANDES ALMACENES CAMPO

Plaza Mayor, 26

Hasta el 1.º de Julio  
no subirá el precio  
del tabaco negro

Madrid, (Logos). — Según ha podido saber "Logos" de fuentes cercanas a Tabacalera S.A., la subida del precio de los cigarrillos negros está prevista para el día primero de Julio y podría situarse entre las 23 y las 25 pesetas por cajetilla.

El hecho de que no se haya producido en el curso de este mes de Junio obedece a que hubiera incrementado considerablemente el índice del coste de la vida, que registra ya la subida de los crudos petrolíferos.

## Pujol celebrará dos entrevistas con Suárez, lunes y martes

Los empresarios andaluces salen muy satisfechos de una reunión con el jefe del Gobierno

Barcelona (Efe). — El presidente de la Generalidad de Cataluña, Jordi Pujol, mantendrá dos entrevistas con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en el curso de la visita que con dicho fin efectuará la próxima semana a Madrid.

El señor Pujol, a quien acompañan en este viaje oficial el secretario general de la Presidencia de la Generalidad, Lluís Prañafeta, y los jefes de los Servicios de Prensa y Protocolo del citado organismo, Emilio Álvarez

Moliné y Raúl Rance, respectivamente. Saldrá de Barcelona por vía aérea a las 12,30 del lunes.

A las cinco de la tarde de ese mismo día, el presidente de la Generalidad acudirá a la Moncloa, para ser recibido en audiencia por el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, con quien cenará. La segunda entrevista Suárez - Pujol está programada para las diez y media de la mañana del miércoles, día 18.

El resto del programa del viaje del presidente Pujol incluye, el martes, una visita a la Exposición Catalana, instalada en el Palacio Velázquez del Parque del Retiro, un almuerzo con los corresponsales extranjeros acreditados en Madrid, y por la noche, en el teatro de la Comedia, la asistencia a la representación del «Hamlet» de Shakespeare, en la versión catalana de Terence Moix.

Después de la segunda entrevista con el presidente Suárez, el miércoles, Pujol se reunirá en un almuerzo con los representantes de los diversos medios informativos

de Madrid, y por la tarde emprenderá el viaje de regreso a Barcelona, también por vía aérea.

### SATISFECHOS

Madrid (Efe). — «Salimos plenamente satisfechos. Han sido cinco horas de esperanza para Andalucía», declaró a «Efe» el presidente de la Confederación Empresarial Andaluza (CEA), Manuel M. Almdro, al término de la reunión de esta mañana con el presidente Suárez.

A la reunión asistieron, además, los presidentes de las asociaciones andaluzas provinciales de empresarios, los de tres agrupaciones sectoriales y el presidente y el secretario general de la «CEO», Carlos Ferrer y José María Cuevas. Acompañaba al presidente Suárez el vicepresidente segundo del Gobierno para Asuntos Económicos, Fernando Abril.

Durante la reunión se ha hecho un repaso a los problemas sociales, económicos y laborales que actualmente afectan a Andalucía.

Por su parte, el presidente del Gobierno informó a sus interlocutores que, de la inversión pública prevista en los presupuestos Generales del Estado del próximo año, una parte estimada en unos 50.000 millones de pesetas, sería discutida directamente con las comunidades autónomas. También se anunció que el Banco de Crédito a la Construcción, que está realizando un especial esfuerzo inversionista en la región andaluza, va a aumentar su nivel de financiación en los próximos meses.

Al término de la reunión se acordó que lo tratado en la misma sea ampliado en nuevos contactos que los representantes andaluces tendrán en un futuro próximo con el vicepresidente segundo del Gobierno para Asuntos Económicos, Fernando Abril Martorell.

## Crucero de placer de 400 ex-prisioneros franceses

Arrecife de Lanzarote, (Efe). — Cuatrocientos ex-soldados franceses, que estuvieron prisioneros en campos de concentración alemanes realizaron un crucero de placer por África y Canarias, acompañados de 50 viudas de otros tantos ex-soldados franceses que murieron entonces en los campos nazis.

Los ex-combatientes llegaron a Arrecife, a bordo del trasatlántico francés «Masalia» en el que efectúan un crucero que se inició en Tolón con escalas en Tanger, Agadir, Dakar, Tenerife, Arrecife, Safi y Casablanca. Entre los ex-prisioneros figura Christian Pinaud, que fue ministro cuando el general De Gaulle desempeñó la presidencia de la República francesa.

Las 450 personas del crucero marcharon hoy de excursión, en unos 200 camellos-taxis, hasta la cima del volcán lanzaroteño.

## FALLADOS LOS PREMIOS DE INTERPRETACION "MARIA GUERRERO" Y "RICARDO CALVO"

De la Cierva, reunido en Toledo con los directores generales de Cultura

Madrid, (Efe). — La actriz Berta Riaza ha obtenido el premio "María Guerrero" por su interpretación en la obra de Luis Riaza "Retrato de una dama con perrito" y el actor José Bódalo el "Ricardo Calvo" por la suya en las obras "Panorama desde el puente" de Arthur Miller y "La gata sobre el tejado de cinc" de Tennessee Williams.

Ambos premios de interpretación dramática, convocados por el Ayuntamiento de Madrid, en tercera edición, dentro del marco general de premios "Villa de Madrid", están dotados con 100.000 pesetas cada uno y fueron otorgados por unanimidad.

### EL MINISTRO DE CULTURA REUNIDO CON SUS DIRECTORES GENERALES

Toledo, (Efe). — El ministro de Cultura, Ricardo de la Cierva, y los directores generales de su Depar-

tamento se encuentran reunidos, desde primera hora de la mañana de hoy, en el Palacio de Fuensalida, de esta capital.

No se facilitará comunicado oficial de la reunión, que continuará esta tarde y que tiene carácter privado.

Se supone que se están estudiando las directrices generales a seguir en la política del Ministerio en sus diversas facetas.

### EXPOSICION "UN SIGLO DE CULTURA CATALANA"

Barcelona, (Logos). — La exposición "Un siglo de cultura catalana" que el martes se inaugurará en el Palacio Velázquez de Madrid, con la posible asistencia del Rey don Juan Carlos y del presidente de la Generalidad de Cataluña, Jordi Pujol, estará complementada por un ciclo de conferencias que ha programado el Ateneo de Madrid.

El certamen cultural, organizado por un equipo de la Fundación "Miró" de Barcelona, y patrocinado por el Ministerio de Cultura conjunta, no sólo la presencia de las Artes Plásticas, sino también las manifestaciones que son propias de la economía, la demografía, la historia, la literatura, la música y el mundo del espectáculo.

## VENDO PISO POR TRASLADO

Carretera Logroño, 11  
TELEFONO 22 70 33

(Abstenerse intermediarios)

## IBERDUERO, S. A.

### DISTRIBUCION BURGOS

Teniendo que realizar trabajos de explotación en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el martes, día 17 del actual, desde las 9 horas hasta las 11,30 horas aproximadamente a los abonados siguientes:

Calle: Diego Gil de Silos, Núms. 4 y 6.  
San Pedro Cardeña, Núms. 1 al 21 y 2 al 16.  
Molinillo, Núms. 17 a 27 (impares).

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.



**GRANDES ALMACENES CAMPO**

Plaza Mayor, 26

## DIARIO DE BURGOS, S. A.

### A NUESTROS ANUNCIANTES

Con el fin de evitar acumulaciones de originales a última hora y para una mejor planificación y reserva de su espacio, la recepción de los mismos para su publicación, y la suspensión de anuncios, se realizará hasta las DOS de la tarde del día anterior de su fecha de inserción.



**I CONCURSO - EXPOSICION PROVINCIAL DE GANADO CABALLAR BOVINO Y OVINO BURGOS 1 y 2 de Julio de 1980**

SERVICIO MUNICIPALIZADO DE MERCADOS FERIAS EXPOSICIONES Y CONCURSOS

PLAZO DE INSCRIPCION:

HASTA EL DIA 27 DE JUNIO

8 de Julio

**GRAN PREMIO**

de la Cruz Roja

Tu ayuda vale su peso en oro

# España y Nigeria convienen en aumentar su cooperación

## Planta de energía solar en una fábrica de Zaragoza

Madrid (Efe). — El ministro de Negocios Extranjeros de la República Federal de Nigeria, profesor Ishaya Adu, acompañado de su esposa, ha realizado una visita oficial a España invitado por su colega español, Marcelino Oreja Aguirre, dice en un comunicado la oficina de Información Diplomática.

El diplomático nigeriano ha permanecido en España por espacio de tres días, en devolución de la visita efectuada por el ministro español a Nigeria en 1979. La visita del señor Adu ha sido la primera realizada a España por un ministro de Extranjeros de aquel país.

Los dos ministros han mantenido conversaciones sobre temas bilaterales e internacionales, examinando con amplitud la situación actual en el Continente africano y dedicando particular atención a la situación en África del Sur y Namibia. Reafirmaron su respeto por la dignidad y los derechos humanos y su creencia en el derecho de los pueblos a la autodeterminación.

Asimismo han reiterado su oposición al sistema del «apartheid» y su condena. Se mostraron, asimismo, totalmente de acuerdo respecto a la necesidad de paz y estabilidad en África, expresando su esperanza de que pueda encontrarse una solución pacífica al conflicto del Sahara Occidental.

Ambos diplomáticos intercambiaron sus puntos de vista sobre Guinea Ecuatorial. Aseguraron su apoyo al Gobierno y al pueblo ecuatoguineano, y manifestaron su deseo de aumentar la cooperación económica con aquel país.

En sus conversaciones sobre otros asuntos internacionales, los ministros renovaron su firme apoyo a la causa de la paz internacional y a los sagrados principios de la Carta de las Naciones Unidas. Destacaron también la urgente necesidad del establecimiento de un nuevo orden económico internacional.

Respecto a las relaciones bilaterales entre España y Nigeria, coincidieron en calificarlas de cordiales y excelentes. Conviniere, sin embargo, en que ha llegado el momento de intensificar los esfuerzos para incrementarlas en sus aspectos económicos, industriales y comerciales a cuyo fin deberá establecerse una base firme y un marco adecuado.

Los ministros se mostraron también de acuerdo en que España y Nigeria pueden y deben participar, conjuntamente y de manera significativa, con mutuo beneficio para los países en los intensos esfuerzos que Nigeria está actualmente realizando para su desarrollo.

Los ministros se mostraron también de acuerdo en que España y Nigeria pueden y deben participar, conjuntamente y de manera significativa, con mutuo beneficio para los países en los intensos esfuerzos que Nigeria está actualmente realizando para su desarrollo.

La revista, que dirige Pascual Sánchez Salmerón, fue presentada por el presidente de la O.C.U., Antonio García-Pablos.

La revista tiene una periodicidad mensual, no incluye publicidad y se distribuirá mediante el sistema de suscripción.

Socio mayoritario de la empresa textil es el Instituto Nacional de Industria, por lo que la nueva planta de energía tiene el carácter de instalación piloto, patrocinada por el Ministerio de Industria para promocionar el empleo de la energía solar.

Con su instalación, se pone en funcionamiento la primera industria que utiliza este tipo de energía, dentro de la segunda fase del programa establecido por el Centro de estudios de la Energía.

### NUEVA REVISTA DEL CONSUMIDOR

Madrid (Efe). — En la mañana de hoy ha sido presentado en Madrid el número «0» de la revista «O.C.U.», editada por la Organización de Consumidores y Usuarios y destinada a informar, orientar y defender al consumidor.

La revista tiene una periodicidad mensual, no incluye publicidad y se distribuirá mediante el sistema de suscripción.

La revista, que dirige Pascual Sánchez Salmerón, fue presentada por el presidente de la O.C.U., Antonio García-Pablos.

### ENERGIA SOLAR EN UNA FABRICA TEXTIL

Tarazona (Zaragoza) (Efe). — Una planta de energía solar, para calentar agua, ha sido inaugurada esta mañana en una fábrica textil de Tarazona, a la que suministrará unos quince mil litros diarios a unos 40 grados de temperatura, lo que supone un ahorro de 25 toneladas de gasóleo anuales.

Socio mayoritario de la empresa textil es el Instituto Nacional de Industria, por lo que la nueva planta de energía tiene el carácter de instalación piloto, patrocinada por el Ministerio de Industria para promocionar el empleo de la energía solar.

Con su instalación, se pone en funcionamiento la primera industria que utiliza este tipo de energía, dentro de la segunda fase del programa establecido por el Centro de estudios de la Energía.

## UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA

Centro Regional de Burgos

### Matrícula para el Curso 1980-81

Se advierte a quienes deseen cursar estudios en la U.N.E.D. durante el próximo año académico que, si bien el plazo de matrícula se abre en el mes de Septiembre, para poder formalizar ésta quienes se hacen en la actualidad cursando estudios en otra Universidad es preciso se les haya concedido el traslado de expediente a la U.N.E.D. El plazo para solicitar este traslado (que deberá hacerse a la Universidad donde se haya estado matriculado por última vez) concluye el día 10 de Julio.

Lo anterior es aplicable a quienes hayan terminado la enseñanza media en centros de Burgos y su provincia y vayan a iniciar sus estudios universitarios. En este caso la petición para el traslado de expediente a la U.N.E.D. tienen que dirigirla a la Universidad de Valladolid.

Se recuerda que en el Centro de Burgos sólo pueden seguirse las siguientes carreras:

- Derecho.
- Ciencias Económicas.
- Ciencias Empresariales.
- Ciencias de la Educación.
- Filología.
- Historia.
- Sicología (2.º curso del nuevo Plan).
- Ingeniería Industrial Superior.

aparte, naturalmente, de los Cursos especiales (Adaptación de Peritos e Ingenieros Técnicos Industriales, Adaptación para Diplomados de E.G.B., Actualización de Profesores Mercantiles y Acceso directo a la Universidad para mayores de 25 años).

Para información más concreta sobre trámites, etc., pueden dirigirse personalmente o por escrito a la Secretaría del Centro (Avda. General Vigón, s/n.) o llamar por teléfono a los números 21 09 52 y 21 55 12 en horas de oficina (Junio: de 12 a 14 y de 16 a 19; Julio de 10 a 13, excepto sábados que será de 11 a 13 en ambos casos).

Clark Maquinaria, S.A. Polígono Ind. Malpica - Sta. Isabel, c/. J. N.º 1 y 2 - Apdo. 3.102  
Tel. 976/397400 - Telex: 58272 - Zaragoza-16

# CLARK

La financiación Clark es tan buena como sus máquinas.

Al comprar una máquina CLARK, desde cualquiera de la completa gama de carretillas elevadoras de fabricación nacional, hasta de importación, usted puede beneficiarse de la financiación especial como Bienes de Equipo.

Además y para un exacto conocimiento, consulte a su distribuidor las distintas opciones de financiación, para adquirir su CLARK, ya sea nacional, de importación o en régimen de leasing. Obtenga la máxima rentabilidad con estas posibilidades, en lugar de dejar que su dinero se deprecie con la inflación.



CONCESIONARIO OFICIAL PARA: VALLADOLID, PALENCIA, BURGOS, ZAMORA Y SALAMANCA

### COMERCIAL ALBE

C/. Fernández Linares, s/n. - Pol. Argales, parc. 70. Telef. 983-233464-230584-239966  
Apdo. Correos 430 - Telex: 26439 BSDA-E VALLADOLID

## EMPRESARIOS Y PROFESIONALES DE BURGOS! LA PROXIMA SEMANA TENEMOS UNA CITA CON USTED AMABAR Y DELTA INGENIEROS

LE INVITAN A LA PRESENTACION DE LOS MICROORDENADORES

### RADIO SHACK - TRS - 80

- ★ LOS MAS GRANDES DE LOS PEQUEÑOS ORDENADORES.
  - ★ LOS MAS VENDIDOS EN TODO EL MUNDO.
  - ★ LOS DE MEJOR RELACION PRESTACIONES/PRECIO.
  - ★ SIN COMPLICACIONES DE MANEJO NI DE INSTALACION.
- ◆ DESDE 4 KBYTES HASTA 64 KBYTES DE MEMORIA CENTRAL.  
◆ DESDE 90 KBYTES HASTA 2.000 KBYTES DE MEMORIA EXTERNA EN LINEA... ..AMPLIABLES HASTA 12.000 KBYTES.

DESDE 100.000 PESETAS

SI SU PROBLEMA ES DE GESTION:

ALMACENES, CONTABILIDAD, CONTROL DE PEDIDOS, ESTADISTICAS, NOMINAS, FACTURACION, DE CALCULO, O DE...

APLICACION PROFESIONAL: MEDICOS ABOGADOS, NOTARIOS, ARQUITECTOS, INGENIEROS...

VENGA A VERNOS

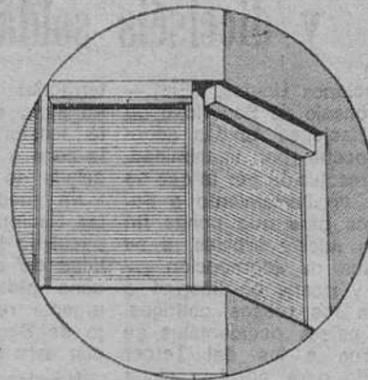
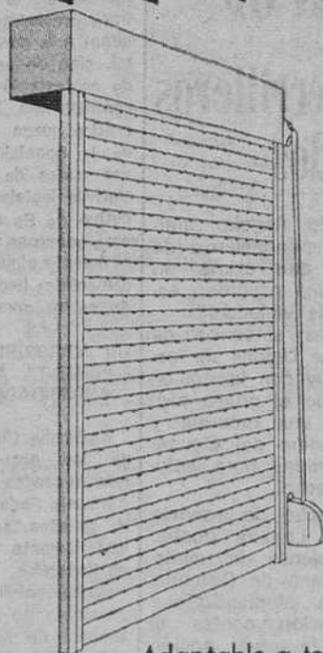
### RADIO SHACK SE LO RESUELVE

COMPRUEBELO LOS PROXIMOS DIAS 19 Y 20 DE 10 A 14 HORAS Y DE 16,30 A 20,30 HORAS EN:

AMABAR - SAN PABLO, 6 - BURGOS

## PERSIANA PLASTICA ENROLLABLE

stu 2001



Sin obra de albañilería

- Adaptable a toda ventana o balcón.
- Rápida colocación.
- Se gobierna desde el interior sin necesidad de abrir la ventana
- Permite graduación de entrada de luz y aire.
- Cierra totalmente logrando oscuridad absoluta.
- Proteje de la lluvia, viento, sol, etc.
- Caja registro de plástico fijada al exterior.
- No tiene problema de conservación.
- Precio ventajísimo

GARRAM Plaza Mayor, 9, Telf. 20 99 21 BURGOS  
Pida presupuesto sin compromiso

# OPINION BELGA: LA C.E.E. RELEGO LOS TEMAS MAS IMPORTANTES

## Se dio prioridad a Oriente Medio, olvidándose de la ampliación de la Comunidad y la reforma agrícola

El Gobierno portugués, bloqueado por la oposición

Bruselas (Efe). — La ampliación de la Comunidad Económica Europea; el nombramiento de presidente de la Comisión y la reforma de la «Europa verde», considerados los tres temas más importantes, fueron relegados en Venecia para dar prioridad a los problemas internacionales, coincidiendo en señalar hoy, sábado, los comentaristas belgas.

En un Consejo Europeo calificado por el diario independiente

«Le Soir» de «convalecencia» de los últimos y graves enfrentamientos de Luxemburgo y Bruselas, los jefes de Estado y de Gobierno de los «nueve» ha otorgado prioridad a las repercusiones de los problemas del Afganistán y del Oriente Medio, aunque sin fijar agendas concretas para su trato.

El primer ministro belga, Wilfried Martens, se refirió en su declaración exclusivamente al

tema de la designación del nuevo presidente de la Comisión Europea, lamentando que no haya salido de esta reunión y que sólo se haya dedicado una hora a este apartado, que él considera sumamente importante. Afirmó que el presidente debe de provenir de uno de los pequeños países de la comunidad, y no quiso revelar los nombres que se sopesaron.

### LA OPOSICION BLOQUEA AL GOBIERNO PORTUGUES

Lisboa (Efe). — La movilidad del Gobierno portugués en el Parlamento se encuentra prácticamente paralizada como consecuencia del bloqueo desencadenado por los partidos de la oposición.

Aunque terminara el pasado día doce el período normal de la legislatura de la Asamblea de la República, la presentación de una interpelación seguida por una moción de censura al Gobierno, por iniciativa del Partido Comunista, provoca indirectamente la prolongación de las actividades de la Cámara legislativa.

Con anterioridad, el Partido Socialista de Marlo Soares presentó también una interpelación al ejecutivo, que contribuyó a prolongar la acción del Parlamento.

El mismo Partido Socialista solicita a la Asamblea una encuesta sobre la actuación del ministro de Defensa, Amaro da Costa, que es acusado de utilizar su gabinete en actividades de promoción a la candidatura del general Antonio Soares Carneiro y sobre irregularidades en el censo electoral de emigrantes.

Una tercera formación parlamentaria, el Movimiento Democrático Portugués (MDP/CDE), muy cercano al Partido Comunista, accionó también el dispositivo de interpelación al Gobierno sobre su política cultural.

En la perspectiva de estas fuerzas de la oposición no se trata precisamente de un «bloqueo» a la mayoría gubernamental, sino de actitudes normales de contestación al Gobierno. En contrapartida, la Alianza Democrática juzga el procedimiento de la oposición como tentativas reales de paralizar las iniciativas legislativas que el ejecutivo de Sa Carneiro necesita para gobernar y, sobre todo, para cumplir algunas promesas fundamentales hechas a su electorado en los comicios de 1979.

### UN TERRORISTA ALEMAN SE PRESENTA A LAS AUTORIDADES

Karlsruhe (RFA) (Efe). — Uno de los presuntos terroristas más buscados por la Policía de Alemania Federal, Rudolf Raabe, de 28 años, se entregó hoy voluntariamente a las autoridades en Karlsruhe.

Raabe acudió esta tarde en compañía de su abogado a un hospital de Karlsruhe para ser allí examinado de una dolencia renal que pone en peligro su vida.

Según confirmó su abogado, Raabe se había entregado esta misma mañana a las autoridades durante un festival de «rock» contra el candidato a la cancillería Franz-Josef Strauss celebrado en Franckfort.

El presunto terrorista había sido ya detenido en Dublín en Mayo de 1979, pero las autoridades Irlandesas le pusieron en libertad al no existir en aquel momento orden de detención contra él.

Se le presenta como miembro de una célula revolucionaria y se le relaciona con el atentado contra una finca del alcalde de Maunulla realizado el 13 de Junio de 1978.

# UN CARNICERO ALEMAN ASESINA EN ESSEN A UN MATRIMONIO Y SUS DOS HIJOS

## Mueren nueve personas (de ellas seis turistas) en el incendio de un hotel de Estambul

### Contrabando de bacalao intervenido en la frontera portuguesa

Lisboa (Efe). — Un cargamento de bacalao de origen español, valorado en treinta y un mil dólares ha sido apresado por una brigada de fiscalización portuguesa, en la región fronteriza de Guarda, cercana a Salamanca, según anunció hoy un departamento gubernamental.

Durante la operación, la Brigada aprehendió también el bacalao, embalado en ciento sesenta y cinco fardos.

No han sido facilitados los nombres de los implicados en esta acción de contrabando, que es una de las más importantes detectadas en los últimos años por las autoridades portuguesas en relación con esa clase de mercancía.

### ASESINO A UNA FAMILIA

Bonn (Efe). — La Policía alemana ha detenido en Essen a un carnicero de 30 años sospechoso de haber asesinado a cuatro miembros de una familia.

Víctimas del cuádruple asesinato fueron un electricista, de 28 años, su mujer, de 26, y los hijos del matrimonio, de dos años y mes y medio.

Los cadáveres de la madre y los dos pequeños fueron hallados el jueves en su domicilio por la Policía, apuñalados y bañados en sangre, mientras

que el del padre se encontró en la vivienda del supuesto asesino, del que eran vecinos.

En relación con los móviles del crimen, la Policía cree que son de índole pasional, pues el cuerpo de la mujer, medio desnudo, presentaba signos de violación. Por otro lado, el presunto asesino tiene antecedentes de ese tipo.

### INCENDIO EN UN HOTEL TURCO

Estambul (Efe). — Nueve personas han muerto en el incendio de un hotel de la ciudad turca de Pendik, informa hoy la Policía en Estambul.

Entre las víctimas figuran seis turistas —cuatro finlandeses y dos italianos— según los primeros informes policiales.

Otras seis personas han resultado heridas de diversa consideración durante el siniestro, ocurrido durante la pasada noche.

Al parecer, el fuego se inició en el restaurante, desde el cual las llamas se propagaron al resto del edificio con increíble rapidez. La mayor parte de los fallecidos los fueron por asfixia. Las causas del incendio no se han esclarecido todavía.

### RAYO EN UNA MEZQUITA

Rawalpindi (Pakistán) (Efe-Upi).

Dieciocho personas resultaron muertas y otras veintitrés heridas, en la madrugada de ayer, al caer un rayo en la mezquita de Sirl, a unos 200 kilómetros al Noroeste de Islamabad.

La Policía informa que el grupo se había desplazado a Sirl para visitar el santuario de un dirigente espiritual y durmió en la mezquita, ya que en aquella localidad no hay hotel ni posada donde pasar la noche.

### TRAGICO CHOQUE DE VEHICULOS

Perennes des Binches (Bélgica) (Efe). — siete personas muertas es el trágico resultado de un choque entre dos automóviles, ocurrido a última hora de anoche, y cuyas circunstancias no se han podido esclarecer todavía. El suceso ocurrió en Bélgica.

El coche conducido por Claude Dramais chocó contra el de Marcucio Puton y la motocicleta de Jean Pierre Deman. Como consecuencia de la colisión, el motorista salió despedido y sólo sufre heridas leves, pero los automóviles quedaron prácticamente convertidos en chatarra. En el acto murieron seis de los siete ocupantes y un séptimo cuando era trasladado al hospital.

### YA ES ANUNCIO OFICIAL

# Juan Pablo II visitará trece ciudades de Brasil

Ciudad del Vaticano (Efe). — El portavoz de la Santa Sede, Padre Romeo Panciroli, anunció hoy de forma oficial el programa del próximo viaje papal a Brasil, que durará del 30 de Junio al 12 de Julio.

Durante los trece días en el país sudamericano, Juan Pablo II visitará trece ciudades, entre ellas Manaus, capital de la región amazónica y última escala del Pontífice en tierra brasileña.

Juan Pablo II saldrá de Roma el 30 de Junio, lunes, para llegar en la noche a la capital de Brasil, Brasilia.

El 1 de Julio emprenderá vuelo por la mañana a Belo Horizonte, permaneciendo allí unas

horas y trasladándose por la tarde a Rio de Janeiro, donde estará 48 horas.

El viernes, 4 de Julio, visitará a primera hora el santuario mariano de la Aparecida, viajando luego a Sao Paulo y pernoctando en la ciudad de Porto Alegre.

El sábado 5 permanecerá todo el día en Curitiba y el domingo 6 en San Salvador de Bahía.

El lunes 7 visitará Arrecife y el martes 8 Teresina y Belem. El día 9, miércoles, viajará a Fortaleza y el 10, jueves, a Manaus.

El regreso a Roma está programado para el día 11 y su llegada a la capital italiana para el 12.

# LA MAYOR OPERACION DE SUDAFRICA CONTRA EL «SWAPO»

## Murieron 200 guerrilleros y dieciséis soldados

Naciones Unidas, (Efe). — El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas adoptó anoche, por unanimidad, una resolución por la que se hace un llamamiento a Sudafrica para que ponga fin a los juicios tribales a su política de segregación racial y ponga en libertad a todos los presos políticos. Los países occidentales se unieron a los del Tercer Mundo para aprobar dicha resolución.

Por su parte, el secretario general, Waldheim, ha condenado el ataque armado sudafricano en Angola y ha llamado a las partes a «evitar nuevos actos de violencia».

Las tropas sudafricanas penetraron en territorio angolés persiguiendo a guerrilleros de la Organización del pueblo de Sudoeste de Africa (SWPO) matando a más de doscientos de éstos. Este es uno de los peores incidentes ocurridos en la zona, y ha creado tensiones entre los regímenes de Sudafrica y Angola.

En un comunicado hecho público hoy, después de conocer la noticia de la incursión de las tropas sudafricanas en territorio angolés, el secretario general de la ONU afirma que «el ataque constituye no sólo una grave violación de la Integridad

territorial de Angola, sino un serio empeoramiento de la tensión que existe en la zona y una peligrosa escalada de la violencia».

En medios africanos de las Naciones Unidas se especulaba hoy con la posibilidad de que el grupo africano pida una próxima y urgente reunión del Consejo de Seguridad para estudiar este hecho.

Un despacho de agencia fechado en Luanda contiene declaraciones del ministro sudafricano de Defensa, Peter Botha, afirmando que esta operación contra el SWAPO es la mayor acción militar desencadenada por el régimen de Pretoria desde la Segunda Guerra Mundial, y que en ella encontraron la muerte dieciséis soldados sudafricanos.

El Ministerio angolés de Defensa mantiene, hasta ahora un silencio total sobre el ataque.

Desde Johannesburgo se informa que el Gobierno sudafricano prohibió desde anoche la celebración de reuniones políticas en todos los centros importantes. La medida se aplica dos días antes del cuarto aniversario de los disturbios estudiantiles de Soweto de 1976. La prohibición recírra hasta finales del mes en curso.

# CON ESTILO PROPIO

MODA MASCULINA

vestir sport

ORBIA BOUTIQUE

Miranda, 20 - BURGOS - Plaza. Primo de Rivera, 4 - ARANDA DE DUECO

NACIONAL

# CHOQUE DE UN AUTOBUS Y UN CAMION CISTERNA EN GALICIA, CON UN MUERTO Y SEIS HERIDOS GRAVES

## Ha quedado visto para sentencia el juicio contra los familiares de «El Rubio» y el defensor dice que ha sido amenazado

### Atracador detenido en Barcelona después de herir a un policía

Santiago de Compostela (Efe). Un muerto y veintiséis heridos es el balance del accidente de tráfico ocurrido esta mañana en las proximidades de Santiago de Compostela. El accidente ocurrió al chocar un autobús de la línea regular de viajeros El Ferrol-Vigo, con un camión cisterna que iba hacia Santiago. El muerto es Calixto Cabarcos Pernas, de 47 años, vecino de El Ferrol, casado y conductor del autobús. Seis de los veintiséis heridos se encuentran en grave estado y son: Paulino Vilas Seijo de 25 años, vecino de Vigo y conductor del camión y los viajeros del autobús, Juan Montoro Pazos, de 59 años y su esposa, Felicidad Fernández Cabral, de 49 años, que se dirigían a Pontevedra para visitar a un hijo suyo que reside en esta ciudad; Francisco Maneiro Rodríguez, de 54 años, vecino de Bolro; Divina Alfonso Carrera, de 53 años, vecina de Las Nieves (Pontevedra) y el marinero, Juan Seijo Laranga.

La mayor parte de los viajeros eran miembros que prestan el servicio militar en El Ferrol y que se dirigían a sus domicilios para disfrutar el permiso del fin de semana. Una vez conocido el accidente, el ministro de transportes, José Luis Alvarez habló telefónicamente con el alcalde de Santiago para interesarse por el estado de los heridos. El señor Alvarez ofreció al alcalde los servicios de su Departamento.

DICE QUE RECIBIO AMENAZAS Las Palmas (Logos). — Tras cinco días de sesiones continuas, mañana y tarde, en la Audiencia Provincial, el juicio que se está llevando a cabo contra los familiares de «El Rubio» por posible secuestro y homicidio del industrial canario D. Eufemiano Fuentes ha quedado visto para sentencia.

no obedecer los atracadores, la Policía salió en su persecución. Al efectuar varios disparos los delincuentes, un policía nacional resultó herido en la ingle. Posteriormente, se pudo detener a uno de los asaltantes al Banco al que se le encontró una pistola del nueve corto y una pistola de fuego. Al detenido se le encontró también el dinero del robo.

# BREVE

## FESTIVAL «ROCK» ACCIDENTADO

Vigo (Efe). — Diversos incidentes se han producido en la jornada inaugural del I Festival internacional de jazz de Vigo, celebrado en el pabellón del centro deportivo.

Unos cien jóvenes, que se negaban a pagar la entrada al recinto saltaron al pabellón desde una altura de cinco metros procediendo a la rotura de cristales, puertas y todo lo que encontraban a su paso.

El espectáculo transcurrió dentro de un griterío constante por parte de los dos mil jóvenes que acudieron al festival provistos de «porros» y botellas de ginebra.

## DETENCION DE PRESUNTOS ATRACADORES A FARMACIAS

Vigo (Logos). — La Policía ha detenido a cinco personas como presuntos autores de robos y atracos a farmacias, a quienes se les ha ocupado una escopeta de cañones recortados, un frasco de perfume con apariencia de pistola antigua, útiles para perpetrar atracos y productos

psicotrópicos. Los detenidos son José Angel Soto Aboin, casado y empleado de Banca; su esposa Mercedes Araujo Collanza, de 25; José Angel García Nieto, de 18; su novia, que responde a las iniciales R.M.P.G. y Oscar Meira Fernández.

## DETENCION DE LOS «HOMBRES-ARAÑA»

Cádiz (Efe). — Han ingresado en prisión otros dos miembros de la banda que realizó numerosos robos de pisos en Cádiz, y que eran conocidos como los «hombres-araña». Los detenidos son: Juan Sesa Pérez y Joaquín García Muñoz, alias «Joaquín», de 19 años. Al parecer, el inductor de la mayoría de los robos y del sistema empleado (escalar edificios por los patios interiores aprovechando los bajantes de tuberías y huecos de las paredes para penetrar después en pisos y apartamentos) era Sesa.

## LUCHA CONTRA LA DROGA EN VIZCAYA

Bilbao (Logos). — El grupo especial antidroga de la Jefatura Superior de Policía ha detenido a doce jóvenes, a los que según fuentes policíacas se les ocupó medio gramo de cocaína destinada al tráfico, 5 gramos de heroína y 161 gramos de hachís que destinaban a vender a los compañeros de estudios en sus respectivos centros es-

colares y también para su consumo. Por otro lado se ha propuesto el cierre de seis establecimientos de Bilbao, Baracaldo y Sestao por supuesto consumo de droga en su interior y traficar con todo tipo de sustancias estupefacientes, según consta en las diligencias instruidas por la brigada de la Policía.

## BOMBA EN UN MAGNETOFON

Santiago de Chile (Efe). — Dos policías resultaron heridos en Santiago de Chile al hacer explosión una bomba colocada en la habitación de un céntrico hotel.

El hecho ocurrió hacia las once de la mañana en la habitación 205 del «Hotel Sao Paulo», en pleno centro de Santiago, han señalado fuentes bien informadas.

La bomba, camuflada junto a un magnetófono, fue descubierta por el administrador del hotel, quien llamó a dos agentes de seguridad. El magnetófono estaba funcionando con una cinta en la que una voz de mujer profería frases subversivas.

Los agentes resultaron con heridas graves en el rostro al estallar el artefacto cuando lo desactivaban.

El Sr. Calzada Fiol, abogado defensor, ha dicho que sufrió amenazas y coacciones en las últimas horas para que abandonara el caso. «Con amenazas o sin ellas, seguiré adelante, ya que me considero un hombre del Derecho y sirvo a los intereses de mi cliente. Es muy convencido de su inocencia».

## OTROS DOS EXTRANJEROS AHOGADOS EN PLAYAS DEL MAR BALEAR

Palma de Mallorca (Logos). — Otros dos extranjeros han muerto ahogados en las playas del mar Balear, en las últimas horas continuando así la mala racha que en la jornada anterior había ocasionado por el mismo motivo otras tres muertes de extranjeros.

En esta ocasión las víctimas son en la playa de Canyamel, el abogado Gteinke Lothar y Leopoldo, de 52 años, que desapareció a consecuencia del fuerte oleaje reinante encontrándose poco más tarde su cadáver a unos 300 metros del lugar de la desaparición, y en la playa de Santa Eulalia, en aguas de Cala Nova, pereció por asfixia Manfred Wilhem Weber de 30 años.

## COBRABAN FACTURAS CON AMENAZAS

Madrid (Logos). — Inspectores de la Comisaría de Universidad han detenido a dos individuos que se dedicaban, según consta en las denuncias tramitadas, al cobro de facturas mediante amenazas, coacciones e incluso, agresiones.

Se trata de José Luis Benito Gómez, de 26 años de edad, y Diego Vidal Feria, de 29. De aquél constan antecedentes por incendio provocado en un club, y de éste, por lesiones y supuesta compra de un arma de fuego, aunque no pudo ser hallada ésta, a uno de los implicados en el robo de pistola en la estación de Atocha, descubierto el pasado mes de Mayo. Los inspectores han intervenido en poder de dichos sujetos facturas pendientes de cobro por valor de más de doce millones de pesetas.

## ATRACADOR DETENIDO DESPUES DE HERIR A UN POLICIA

Barcelona (Efe). — Un individuo fue detenido, después de herir a un policía nacional que intentaba reducirlo poco después de cometer un atraco en la sucursal de la Banca Garriga Nogués, en Barcelona.

Minutos antes, dos hombres y una mujer había entrado en la entidad bancaria y se apoderaron de setecientas mil pesetas. Cuando salían, un vehículo del 091 les dio el alto, y al

LOCAL Y PROVINCIAL

# INTENTO DE ATRACO A UN CAJERO DE UNA ENTIDAD DE AHORRO DE LA CAPITAL

## Robo de pieles en una fábrica por valor de medio millón de pesetas

Según se informa en fuentes oficiales, ayer se produjo un intento de atraco en una entidad de ahorro de nuestra capital. A primeras horas de la mañana, cuando salía de su domicilio el cajero para dirigirse al trabajo en Las Fuentes, en una de las sucursales de la Caja de Ahorros del Círculo fue abordado por dos individuos quienes le amenazaron, advirtiéndole que se trataba de un atraco. Le indicaron que les llevara en su propio coche a la oficina, siguiendo el itinerario que hacía todos los días.

## INCIDENTE NOCTURNO

En la madrugada de ayer, cuando uno de los coches de servicio de vigilancia de la Policía Municipal —nuestra fuente informante— patrullaba por el paseo de La Quinta y al llegar a la altura de la «Autovía de Rondas», fue requerido para prestación de auxilios, por dos mujeres que, según dijeron, habían sido asaltadas cuando regresaban a su domicilio en compañía de un hombre, amigo de ambos, por cinco jóvenes ocupantes de un coche. Parece que al salir en defensa de las mujeres, el acompañante fue brutalmente golpeado por los agresores.

Travesó la ciudad y parece, según se nos informa, que al llegar a la Plaza de Castilla preguntaron los asaltantes si en ese momento se podría abrir la caja fuerte de la entidad de ahorro. Contestó el empleado que sí, pero que a esa hora no había dinero. Desistieron del atraco y obligaron al conductor a volver por el mismo recorrido hasta llegar al paseo de la Quinta. Allí le amenazaron con meterlo en el maletero del coche, pero luego desistieron de su empeño, bajaron del vehículo y huyeron.

Presentó la correspondiente denuncia en la Comisaría del Cuerpo General de Policía, según se nos da cuenta en fuentes oficiales, donde se han iniciado las gestiones correspondientes.

## ROBO EN UNA FABRICA

Se ha denunciado por don Angel Peña Lázaro, según fuentes oficiales, el robo registrado en la fábrica «Urpisa, S.A.» sita en nuestra capital, de pieles sin curtir, por valor de 450.000 pesetas, realizándose las gestiones correspondientes.

## UN HERIDO GRAVE EN CHOQUE

En la carretera Santander-Vinaroz, en el término de La Parte de Bureba, chocaron dos vehículos, los matriculas NA-7092-H y Z-6329-D, conducidos respectivamente por José Ramón Ariño Horta y Eugenio José Olmo Vega, que salieron ileso.

Presenta lesiones graves el padre del segundo conductor Eugenio Olmo Huertas, de 72 años. Ha sido internado en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

**Palma**

SERIGRAFIA INDUSTRIAL

BURGOS

Calleja y Zurita, 8 (Zona San Agustín) Teléfono 20 00 27

- CAMISetas SERIGRAFIADAS
- PAÑUELOS FIESTA
- GORROS
- BLUSAS
- ESCUDOS TELA
- PEGATINAS

# Arde parcialmente un valioso retablo barroco en una iglesia de Barcelona

## El párroco cree que el fuego ha sido intencionado

Barcelona (Logos). — Un retablo barroco mixto, de talla y tela, del siglo XVII y principios del XVIII, de gran valor artístico ya que son pocas las obras de este estilo que se conservan en Cataluña, ha ardió parcialmente a causa del incendio cuyas causas no han sido aclaradas.

El retablo está instalado en el altar de San Antonio, del templo parroquial de San Agustín, ubicado en la plaza del mismo nombre en esta ciudad, pronto acudieron los bomberos y sofocaron las llamas, pero no se pudo evitar que la parte izquierda del retablo resultara seriamente dañada.

El párroco de San Agustín cree que se trata de un acto intencionado. «El pasado domingo —ha afirmado— tuve que salir, con los ornamentos de decir misa, hasta el altar de San Poncio porque estaban provocando un incendio. Este caso si que lo vi con mis propios ojos».

Por su parte los bomberos han indicado que no tienen evidencias de que el fuego haya sido intencionado.

El retablo siniestrado es propiedad municipal, depositado provisionalmente en la citada iglesia de San Agustín y pertenecía a la capilla del antiguo hospital de La Santa Cruz. Se trata de una pieza valiosa ya que es una de las pocas de estilo barroco que se conservan en Cataluña. Sólo en la catedral de Barcelona pueden admirarse altares como éste, puesto que los existentes en las iglesias de Belén y de Santa María del Pi fueron destruidos durante la guerra civil.

## DETENIDO EL PRESUNTO AUTOR DEL RAPTO DE UNA MENOR

Una dotación de la Guardia Civil de Tráfico de Aranda de Duero, tras una laboriosa persecución por las calles, logró detener ayer tarde a Jesús Magallanes Fernández, presunto autor del rapto de una menor de 14 años, cuyos familiares habían denunciado el hecho en Madrid.

La persecución y posterior detención se produjo cuando el presunto raptor viajaba por la carretera nacional de Madrid a Burgos en el «Seat 132» M-6206-O y al darle el alto los miembros de la Benemérita intentó despistarlos por las calles de la villa. Jesús Magallanes, al verse acosado, abandonó el vehículo, en el que también se encontraba Gloria Cabrera Jiménez, menor secuestrada, y una joven de unos 22 años, que, según declaraciones posteriores, vivía amancebada con el presunto autor de los hechos.

La Guardia Civil, ante la huida del individuo, realizó varios disparos intimidatorios y tras una breve persecución a pie, se procedió a su detención. Posteriormente Jesús Magallanes pasó a disposición judicial.

Presentación  
de  
**secoinsa**

Empresario.  
Los días 17, 18 y 19

# secoinsa

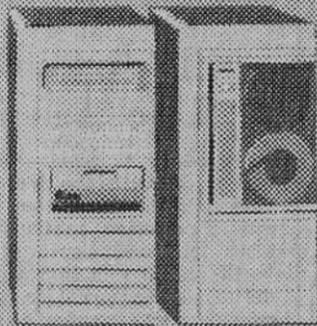
le explica cómo sentirse en el cielo.



Los empresarios que mecanizaron sus empresas con SECOINSA se sienten como en el cielo. Sus organizaciones funcionan como máquinas recién engrasadas. No hay inseguridad, las decisiones se toman a la luz de una extensa información. Sus rendimientos han mejorado. Por eso SECOINSA le invita a conocer, a través de demostraciones de sus ordenadores, la manera de optimizar los esfuerzos de su empresa. Venga usted a nuestra próxima demostración. Con mucho gusto le explicaremos cómo sentirse en el cielo.

Presentación de  
la Nueva Serie  
IBER 2000

HOTEL OLID MELIA  
Pza. San Miguel, 10  
VALLADOLID  
de 10 h. a 14 h. y  
de 16,30 h. a 20,30 h.



## secoinsa

La Empresa Nacional de Informática.

Avanzar es  
ofrecer  
resultados.



## ARANDA

## Cada vez tiene más auge el mercado semanal de los sábados

## Hoy celebra la Gimnástica Arandina junta general de socios

## EL MERCADO DEL SÁBADO

Este mercado semanal sigue con inusitado interés despertando la atención de propios y extraños y llenando por completo la amplia plaza del Caudillo que atrae ese día los más variados puestos que imaginarse puede.

El espectáculo que esto supone, se ha visto incrementado, el pasado sábado, por los altavoces de los charlatanes que con sus improvisadas llamadas de atención elogiando sus propios artículos, constituyen un atractivo más de estos mercados de los sábados.

El tiempo ha acompañado en ese día, pese a que la noche del viernes al sábado estuvo lloviendo casi sin interrupción, mientras que el día de ayer fue soleado y la temperatura más bien de calor.

## LA FESTIVIDAD DE SAN ANTONIO EN MUCHOS PUEBLOS SE CELEBRA HOY DOMINGO

En la mayor parte de los pueblos que celebran la festividad de San Antonio que litúrgicamente es el día 13, en la mayoría de los pueblos, por no decir en todos, lo celebran el día de hoy, pues ya se suelen trasladar al domingo siguiente las festividades que caen durante la semana anterior.

En esta comarca ribereña, uno de los pueblos que tradicionalmente viene celebrando la festividad de San Antonio con mayor solemnidad, es el de Fuentelcésped, situado a diez kilómetros de nuestra población y lindando con la provincia de Segovia.

Una de las notas más destacadas de los actos que se celebran en las festividades patronales de esta localidad son los danzantes con sus vistosos uniformes que llevan, en su conjunto, merecida fama y que son casi herederos de generación en generación, conservando los mismos trajes de año en año.

Los danzantes, integrados no por niños, sino por jóvenes y hombres ya maduros, requieren, cada año un férreo entrenamiento y acompañan a mayordomos y autoridades es decir, a partir de la tarde de ayer y hoy, por la mañana a la venida de la Virgen de Nava, patrona del pueblo, con las imágenes de San José y San Antonio, desde su ermita, en las afueras del pueblo, hasta la iglesia parroquial hecho que sucede la víspera, en este caso en la tarde de ayer.

Es curiosa la tradición que se viene practicando este día de la víspera, en que la procesión parte de la ermita hacia el pueblo, pero marcha con un aspecto netamente religioso hasta las llamadas "cuartas partes" que son prácticamente la

entrada al pueblo y donde están situados la mayoría de los lagares, donde la gente espera a la procesión merendando, procurando hacer coincidir la terminación de la merienda con la llegada de la procesión, formándose un todo y es donde los danzantes inician sus danzas, acompañados de la dulzaina. Los danzantes tornan bailando, unas veces con sus castañuelas y otras haciendo vistosos bailes con los palos entre el alborozo de los asistentes.

Hoy, fiesta principal tiene lugar la procesión por las calles de la localidad pero siempre precediendo a la imagen de la Virgen, parándose y bailando de trecho en trecho, por lo que la procesión resulta larga, pese a su corto recorrido.

El resto del día y los siguientes se resuelven en fiestas populares, bailes etc. siendo una verdadera romería a la que acuden gentes de los pueblos limítrofes y como es natural también de nuestra población.

La Virgen de Nava, en su artística carroza y las imágenes de San José y San Antonio, permanecen en la parroquia hasta el día de San Juan en que con idénticos festejos son devueltos, también procesionalmente a la ermita.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy, domingo, D. Luis Mira Berzosa en plaza del Caudillo, 28. Mañana, lunes, don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 30.

## CARTELERIA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Aranda. "Cuando los maridos iban a la guerra".

## COMPETICION POPULAR DE CROSS

Hoy se correrá la prueba de cross popular organizada por diversas asociaciones y el barrio de Santa Catalina, según programa que tenemos publicado.

Teniendo en cuenta el tiempo que hace y con la esperanza de que el día sea similar al de ayer, es de esperar que dada la aceptación que, en principio, ha tenido la idea es de suponer que sean muchos los corredores que se hayan inscrito que, como ya tenemos publicado, estarán incluidos entre las edades de 5 a 90 años.

## HOY SE CELEBRARA LA ASAMBLEA DE SOCIOS DE LA GIMNASTICA ARANDINA

Hoy es tema de actualidad la recién ascendida Gimnástica Arandina a Segunda División "B" y en el comentario deportivo que hicimos ayer, ya hacíamos entrever algo al hablar del fichaje del

veterano entrenador Tito, popularmente conocido en nuestra población y en general en todos los medios futbolísticos de la Federación, e igualmente nos referíamos a posibles fichajes de jugadores con vistas a la dura y peligrosa temporada que se avecina a la Arandina, con su bautismo de fuego en esa nueva categoría.

Durante estos últimos días y a partir de citado ascenso, DIARIO DE BURGOS, ha venido publicando crónicas, bien desde la propia redacción, pues el caso lo merece en esta sección, hablando del conjunto ribereño.

En el número del 4 del actual, publicamos en nota de la Directiva los acuerdos tomados por la misma, casi a título de anuncio, se refería a la Asamblea de socios que tendrá lugar el día de hoy a las 11,30 de la mañana en el salón recreativo del Club "Sala Bingo" en cuya Asamblea de tratarán los siguientes asuntos.

Lectura del acta anterior. Memoria de la temporada 79-80.

Votación de candidatos a la presidencia.

Presentación de presupuesto temporada 80-81.

Ruegos y preguntas.

La Arandina cuya existencia como equipo, se remonta al menos a los años 1928, según tenemos publicado hace años y que celebró sus bodas de plata con la Federación el año 1974, tras ese largo caminar, primero libremente y luego bajo el control federativo, ha conseguido, como si dijéramos, llegar a la mayoría de edad, con toda su importancia y responsabilidades, que, a partir de ahora han de ser muchas, pero también más gloriosas ya que se encuentra incurrida en un poderoso grupo en el que también se encuentran equipos que militan en la División de Honor y que por cosas del fútbol se ven precisados a militar en la Segunda División "B".

Todas esas circunstancias agravan, en principio, el futuro de la Arandina en su debut en su nueva categoría, pero es preciso confiar en que pese a todas esas circunstancias adversas que se esperan han de suceder, la afición que sin duda ha de aumentar, ayudará con su ánimo a vencer cuantas dificultades se puedan presentar para que los colores blanquiazules salgan adelante como lo hicieron en anteriores ocasiones.

Hoy, a través de la Asamblea que va a tener lugar, ya podremos apreciar el interés de la afición, la que antes había y la nueva en la defensa y brillantez del equipo ribereño que ha de pasear sus colores y el nombre de Aranda por campos más importantes de la geografía española.

Consideramos que resultará insuficiente la capacidad del recinto donde se va a celebrar la Asamblea, pero, no obstante, los medios de comunicación, procuran dar cuenta de todo aquello que ocurra en la Asamblea que dentro de pocas horas va a dar comienzo.

ESCUELA SINDICAL DE JUNIO DE LA UNION SINDICAL OBRERA (USO)

Durante todo el día de ayer se realizó un cursillo de formación para delegados y representantes sindicales de la USO de Aranda de Duero. Estos cursillos vienen dándose mensualmente como un método de completar la formación de los delegados de empresa para que así asesoren mejor a los compañeros dentro de cada centro de trabajo.

Por la mañana se hizo un es-

tudio exhaustivo de la nómina, analizándose todos sus apartados con ejemplos gráficos, como cálculo de devengos, fórmula del valor de las horas extras, bases de cotizaciones y deducciones (a la S. Social del IRIPE).

Por la tarde se hizo un balance de la negociación colectiva y de cómo afrontar la próxima, en revisión de convenios, derechos sindicales y política de empleo y reducción del paro.

Finalmente, se hizo un balance de los cursillos que se vienen realizando, discutiéndose la idoneidad del empleo de los medios audiovisuales y del psicodrama.

Aranda de Duero, 12 de Junio de 1980.

## EL CONVENIO NACIONAL DE PIENSOS COMPUESTOS

«La Federación de Alimentación, Hostelería e Industrias Afines de la Unión Sindical Obrera de Aranda de Duero

(FAHIA USO) informa a todos los trabajadores del sector de piensos compuestos de Aranda de Duero, que ayer, día 11 de Junio, y con la asistencia de un delegado del Comité de Empresa de Pascual de Aranda, S. A., miembro de la USO y elegido representante para la negociación del convenio, se celebró una reunión en Madrid entre las centrales sindicales más representativas del sector de piensos compuestos y la patronal del sector a fin de elaborar el calendario de negociaciones del próximo convenio, que caduca el anterior el 30 de este mes.

En la reunión se acordó la composición de la mesa negociadora, así como la fecha de inicio de las conversaciones, fijándose para el próximo martes, 17 de Junio. Las centrales sindicales, a su vez, han unificado sus distintas plataformas reivindicativas en una sola para negociarla con la patronal».

## SE VENDE

NAVE INDUSTRIAL, LLAVE EN MANO  
ZONA INDUSTRIAL

Interesados llamar al teléfono 50 38 66  
ARANDA DE DUERO

## BRIVIESCA

## PREOCUPACION POR EL FUTURO DEL INSTITUTO

## La «peña» de Nuestra Señora y San Roque, organizará las fiestas de San Juan

Briviesca (De nuestro corresponsal J. M. Medrano). — Después de un pequeño paréntesis en cuanto a la información de nuestra ciudad se refiere, irrumpimos este silencio anunciando los festejos en honor a San Juan Bautista que, organizados por la Peña de Nuestra Señora y San Roque, darán comienzo el próximo domingo con una jornada eminentemente deportiva, celebrándose pruebas de cross, ciclismo y fútbol; asimismo, intervendrá la Agrupación Artística Briviescana, resaltando, una vez más, la riqueza del folklore castellano. La quema de la popular hoguera sanjuanera, será el preludio del día grande en esta festividad de tanta ralgambre en la capital de La Bureba.

En otro orden de cosas, diremos que la Asociación de Amas de Casa «Doña Mencía de Velasco» está celebrando con diversos actos la finalización de sus actividades correspondientes al tercer trimestre de su curso. El pasado miércoles y en el salón de actos de la C.A.M., tuvo lugar una amplia exposición de filmas sobre la Catedral de Burgos a cargo de don Julián Pérez, quien estuvo acompañado del Rvdo. Padre don Heraclio Resines, Sacristán Mayor de la S.I.C. La Asociación tiene prevista una magna exposición de todos los trabajos realizados a lo largo del curso.

El tema educación sigue siendo un auténtico problema en Briviesca. Nos llegan noticias de que, el Instituto de Bachillerato, cuando se inaugure, no tendrá el carácter autónomo que caracteriza a estos centros. El asunto preocupa en Briviesca y no es para menos. Ya está bien de tomaduras de pelo. Espere que la Administración reaccione y nos concedan lo que nos pertenece, porque han sido muchos años de absurda espera que ha tenido como víctimas a los habitantes de la comarca burebana y si no llega a ser por la gran tarea realizada en el Coleo «Juan de Ayolas» muchos briviescanos no tendríamos ni el bachillerato elemental. Tiempo tendremos para ampliar noticias.

Aunque ya ocurrió hace unas semanas, por su emotividad,

creemos justo reseñar el acto de fidelidad a la Bandera que conjuntamente realizaron un hijo y su padre. Antepusimos el orden por que a uno le correspondía por obligación y el otro fue por devoción. El hecho ocurrió en el C.I.R. de Araca, Vitoria, y sus protagonistas fueron Félix Gómez García y Félix Gómez Aburuza. Desde estas líneas de DIARIO DE BURGOS, les deseamos al padre y a su hijo, nuestra más cordial enhorabuena.

## SESION DEL AYUNTAMIENTO

Acuerdos tomados en la sesión ordinaria celebrada por la Comisión Municipal Permanente el día 7 de Junio de 1980:

—Aprobar el acta de la sesión anterior celebrada el pasado 24 de Mayo.

—Conceder licencia urbanística que solicita don Eduardo González para adaptación de desván, conforme al proyecto reformado del edificio para vivienda unifamiliar en carretera Quintanillabón s/n, en base a las condiciones que se determinan.

—Otorgar licencia para construcción de panteones en Cementerio Municipal, que solicita don Jesús Monasterio, don Zósimo Minguéz y D. Juan A. González, bajo las condiciones que se señalan.

—Autorizar toma de desagüe al alcantarillado, que solicita don Eduardo Gutiérrez, para su edificio-vivienda de la carretera Quintanillabón, 7.

—Conceder licencia para implantación de actividades molestas, insalubres, etc., con sujeción a las medidas correctoras señaladas en los informes preceptivos de la Comisión Provincial competente, a los siguientes promotores:

—D. Miguel A. Alcalde, para taller de reparación de vehículos en local sito en planta baja del edificio número 31 de la calle Santa María Bajera.

—D. Valentín Sagredo, para depósito de gasóleo C y nuevo surtidor en carretera Briviesca-Galbarros, acceso Camino «Los Francos».

—D. Albino Llanos, legalización establecimiento explotación ganadera en Granja Reoyo,

al pago de su mismo nombre.

—Aprobar liquidaciones del impuesto sobre incremento de valor de los terrenos, giradas en expedientes números 58 a 65 inclusive, por un importe total de 53.733 pesetas.

—Aprobar propuesta de la Comisión de Gobierno para contratación de personal eventual con servicio en el Polideportivo y Piscinas, durante la temporada estival del presente año.

—Reconocer derecho y cuantía en concepto de Ayuda Familiar, a favor de funcionario reintegrado de la Policía Municipal, con efectos de 1º de Abril del año actual.

—Aprobar propuesta de la Alcaldía sobre reconocimiento y liquidación de horas extraordinarias realmente trabajadas por personal de plantilla, de esta Corporación, durante el pasado mes de Mayo.

—Efectuar nombramiento de personal contratado para plaza vacante de Operario de Limpieza Viaria, dentro de la plantilla de funcionarios de carrera de esta Corporación, a favor de don Annel Ruiz Escudero, con efectos de 2 de Junio del actual y hasta la provisión en propiedad de la expresada plaza; disponiendo su afiliación y alta en la MUNICIPAL y demás entidades de previsión y seguridad social funcionarial.

—Acceder a la solicitud de doña Marta Díez, sobre condonación de recargo de apremio por pago fuera de plazo del impuesto municipal de circulación, por los motivos justificados que expone.

—Quedar enterados de diversos escritos de interés e informes de urgencia, acordando previa declaración correspondiente: declarar en estado de ruina inminente la casa número 8 de la calle Santa Clara y que se proceda a su demolición con adopción de medidas de seguridad necesarias, tal como se señala en el Informe del Sr. arquitecto municipal y conceder subvención o ayuda de fin de estudios al 3º nivel de E.G.B. del Colegio Nacional «Teresa Arca» y en atención a su destacada participación en el Torneo Cultural provincial Area-5.

## RENFE

## EL PROXIMO DIA 16, LUNES

por obras a realizar en la vía del paso a nivel Km. 371/068; Línea Madrid a Irún, denominado de LAS CASILLAS, se cortará la circulación por la carretera de este paso a nivel entre la 1,30 horas de la mañana a la 1 hora de la tarde.

Mientras Müller sigue en el extranjero

## EL BURGOS ESPERA UNA RESPUESTA DE LOS DIRECTIVOS DEL ZARAGOZA

**Un millón y medio de pesetas es el déficit del Promesas en la última temporada**

Toda la afición está pendiente de los nuevos refuerzos y, de paso, de la política que empleará el club para la próxima temporada. La mayor preocupación de directivos y técnicos se centra en buscar al equipo idóneo que circule por la Segunda con dignidad y ciertas garantías de éxito. En esta tarea se encuentra inmerso Lucien Müller que antes de salir nos comentaba las dificultades existentes en la contratación de jugadores con acierto pleno en su rendimiento. Los yugoslavos observados no han hecho sonreír al «mister» pues su forma de actuar, no les cae simpática. Y mientras se siguen buscando refuerzos, a Salvatierra no le deja marcharse al Zaragoza y renovó contrato con los de la ciudad del Ebro. En cuanto a defensa Barrachina su venida al Burgos va a depender del talonario. En cambio a Juanjo se le dará la carta de libertad. Nos asegura un alto funcionario del club burgalés que el lunes se abordarán los posibles traspasos del Zaragoza al Burgos. Se dejan pasar los días y como fondo el aumento en las cotizaciones y el contraste de opiniones que van desde el ayer hasta el hoy.

Pero el asunto del dinero también es preocupación en la tesorería del Hércules de Alicante. Los jugadores —los del Burgos también— se muestran inquietos al no haber cobrado la «prima» de su victoria ante los de la ribera del Arlanzón. Deuda que, por el mismo concepto, se une a las pendientes de Málaga y Rayo. Es lógica la impaciencia pues cada alfilino toca a veinte mil duros. El que sí ha cobrado todo es el ex-burgalesista Cabral. Aquel jugador que nos «endosó» Marcel Domingo y que ahora figura en la lista de transferibles del Racing de Santander. Comentan por la Montaña que el Oviedo se interesa por sus servicios; en cambio, por los del delantero Viteri no hay mejor postor ya que hasta en el Linares le han dado la baja.

Acaba de concluir el examen final para el título nacional de entrenadores en Pamplona y me llama todo eufórico el todavía recordado Ramón Cubelos «Nino»:

—Oye, ya tengo en el bolsillo el carnet.

—Cuando le pregunto si en-

trenará a algún equipo me responde que por el momento piensa descansar y que su sueño es volver a esta tierra como entrenador. «Nino» estuvo en el Burgos tres temporadas y en nueve ocasiones «se enfundó» la escayola. A renglón seguido, contacto con el presidente del Burgos Promesas. Le indico como va el asunto de renovaciones en los filiales y cuando adelanto los de «Nino» su respuesta es una sonrisa prolongada. Al primer equipo pasarán los de Abajo, Medina, Castaños y Pereda. Sólo habrá dos bajas, y seis juveniles darán el salto. A mitad de la semana próxima, directivos y jugadores, despedirán la temporada. Para los Promesas, el primer club de la ciudad es algo así como «la tierra de promisión». Es bonito ver como los chavales siguen ilusionados. Otros, se van a la «mili» y no podrán estar cuando el balón vuelva a rodar. Este es el caso de los Calvo, Tajadura y Zamora. El Burgos Promesas en la pasada campaña tuvo un presupuesto algo superior a los cuatro millones de pesetas y el déficit puede superar el millón y medio.

Más de un aficionado se pregunta por el resultado de los dos viajes a Yugoslavia. Hemos indagado en el tema y lo único en limpio se centra en que Müller no es partidario de fichar a ninguno. En cambio, el presidente, horas después del regreso, manifestaba a DIARIO DE BURGOS: «De momento ficharemos a un centrocampista yugoslavo». La frase mereció un amplio titular a tres columnas. Dejamos pasar algunos días y el pasado jueves el técnico francés en conversación telefónica apuntaba: «Los jugadores yugoslavos que he visto no entran en mis planes». Amigo lector ¿entiende algo de todo esto? Dejemos transcurrir el tiempo y esperemos este tercer viaje del «mister» por tierras extranjeras.

Y cuando llegábamos al final de esta sección, el presidente de Burgos nos indica que Astorga entrenará al Promesas y que así consta en el contrato. A uno, particularmente, le agradaría conocer, si es posible, ese acuerdo. Por cierto, que el presidente del Promesas y Astorga han mantenido una reunión pero que muy inte-

resante. En fin la sección se alarga y el original es reclamado en talleres. Hoy se darán de forma oficial las bajas. No hay sorpresas pero sí un pacto Quintano Valladolid Salas (defensa del club, intervenido en dos ocasiones) para los próximos meses. Para concluir nos agradaría enormemente que a la cantera se la tuviese más cariño.

Ayer sábado, sin ir más lejos, un aficionado, de forma desinteresada y por amor al club, llevó a «El Pantío» a un cancerbero para que fuera probado. Aficionado y portero no tuvieron su tarde. Cosas que pasan y, no es la primera vez que sucede. Aún estamos a tiempo. Ayer fue uno y, mañana puede ser otro chaval que Vd. lector, aficionado y socio, quiera que se le haga una prueba. La ilusión es lo último que se pierde.

LOPEZ OCHOA

## Ha fallecido don Román Abad Herrera, veterano ex-directivo del Burgos

El deporte futbolístico burgalés ha perdido a uno de sus más fervientes e incondicionales aficionados. Don Román Abad Herrera, ha fallecido a la avanzada edad de 80 años, tras una intensa vida profesional dedicada a su benemérita labor como Ayudante Técnico Sanitario, en la que se granjeó afectos y amistades. Y en el aspecto deportivo, el buen amigo Román Abad descolgó por su acendrada afición a toda clase de deportes, llegando a desempeñar con innegable entusiasmo y eficacia diversos cargos directivos en el Burgos C de F. (antes Gimnástica Burgalesa), en los años difíciles de la post-guerra, cuando el fútbol se concebía de formas románticas y desmaterializadas.

Descanse en paz el alma de este gran amigo y reciban nuestro más sincero pésame sus resignadas hijas, doña María de los Angeles y doña María África; hijos políticos, don Angel Arroyo, nietos, biznietos y resto de miembros de la familia doliente.

Atalaya futbolística

## LA CONTRATACION DE JUGADORES EXTRANJEROS A DEBATE.- EL TRASPASO DE FRANCIS NO ES SEGURO

Caracas (Efe). — El equipo portugués Benfica venció por un gol a cero a la selección colombiana, en el segundo partido del torneo de fútbol «Ciudad de Caracas», disputado anoche aquí.

El gol lo marcó el delantero Reinaldo en el minuto 79, al aprovechar un rechace de la defensa colombiana.

### DUDAS DE BECKENBAUER

Bonn (Efe). — El famoso futbolista alemán, Franz Beckenbauer, 103 veces internacional, desmintió que fuese a firmar con el «Cosmos» neoyorquino un contrato por 4,7 millones de dólares, que le vincularía al club por dos nuevas temporadas.

Una información en ese sentido apareció ayer, viernes, en el periódico germano-occidental «Die Welt», que citaba «fuentes confidenciales» de Nueva York.

Según «Die Welt», Beckenbauer había decidido romper su compromiso verbal de incorporarse próximamente al equipo subcampeón de la «Bundesliga» (Primera División alemana).

Hace un par de semanas, la cosa era segura: «Me voy al Hamburgo», había anunciado en tono tajante el futbolista.

### NO ES SEGURO EL TRASPASO DE FRANCIS

Londres (Efe). — El goleador inglés Trevor Francis confirmó que ha mantenido conversaciones con el F. C. Barcelona para su posible traspaso a este club por 1,3 millones de libras esterlinas (200 millones de pesetas).

Francis regresó anoche a

Londres después de pasar una temporada en el Sur de Francia reponiéndose de una lesión que se produjo al finalizar la temporada inglesa y que le obligó a someterse a una intervención quirúrgica por rotura del tendón de Aquiles.

Francis interrumpió sus vacaciones para mantener una reunión con directivos del club y discutir la oferta para su traspaso.

El jugador dijo que el club catalán espera obtener una respuesta afirmativa o negativa en los próximos días.

### LA CONTRATACION DE JUGADORES EXTRANJEROS, A DEBATE

Madrid (Efe). — La contratación de deportistas extranjeros se debatirá el próximo miércoles en la Comisión de Cultura del Congreso de los diputados, a iniciativa del grupo parlamentario centrista, según supo «Efe» en medios parlamentarios.

### PELIGRA LA CELEBRACION DEL MUNDIAL EN VIGO

Vigo (Logos). — Malos presagios se ciernen sobre la celebración en Vigo de partidos del Campeonato mundial de fútbol del año 82. La entrevista celebrada en Madrid entre el alcalde, el concejal portavoz y el representante de Obras Públicas en el Comité organizador del Mundial-82, ha servido para que se levanten unas diferencias de fondo que podrían dar al traste con todo.

Ya en el tema de la Comisión hay que matizar que el alcalde había ofrecido su par-

ticipación a los concejales de UCD, Fernández Gestoso y García Pichels, pero estos adujeron razones de trabajo para no desplazarse a Madrid. El propio vocal del MOPU en el Comité organizador de los Campeonatos ha hecho unas declaraciones en las que se muestra contrario al derribo de la grada de río para construir una nueva, así como a la canalización del curso del Lagares y la construcción del famoso UFO.

### ONCE BAJAS EN EL LEVANTE. U. D.

Valencia (Efe). — La dirección del Levante ha dado a conocer la situación de la plantilla de sus jugadores de cara a la temporada 80-81, y en la relación facilitada destaca la baja en el equipo de 11 jugadores.

La situación de los futbolistas del equipo azulgrana valenciano es la siguiente:

Causan baja en el Levante, U. D.: Agostinelli, Barrios, Esteban, Ferrer, Meneses, Lavado, Lanas, Martínez, Medina, Ostivar y Antoñito, jugador éste que se reincorpora al Sevilla. C. F.

### AT. MADRID-OPORTO, FINAL DEL IBERICO

Badajoz (Efe). — Después de llegar al descanso con un gol en contra, el Oporto ha derrotado por dos goles a uno al Spartak de Trnava, en partido correspondiente a la XIV Edición del Trofeo Ibérico de fútbol, disputado en el estadio de «El Vivero» de Badajoz.

Con este resultado será el conjunto luso quien dispute al Atlético de Madrid, vencedor del Badajoz, el triunfo

## VEHICULOS USADOS - NUEVOS

SE VENDEN

SEAT  
2 Seat 132 Diesel  
1 Seat 131 Diesel  
1 Seat 124 Sport 1800  
1 Seat 124 Sport 1600  
5 Seat 131/1600  
1 Seat 131/1600 aire Acon.  
4 Seat 131/1430  
4 Seat 124  
1 Seat 128  
1 Seat Sport 1200  
15 Seat 127  
4 Seat 133  
6 Seat 850  
5 Seat 600

RENAULT  
3 Renault 12 TS  
5 Renault 12 S  
2 Renault 12 TL  
5 Renault 8  
3 Renault 7  
5 Renault 6  
12 Renault 5 TL  
5 Renault 5 TS  
2 Renault 4  
CITROEN  
1 Citroen CX 2400  
3 Citroen Dyane 6  
2 Citroen CV-6

SIMCA  
1 Chrysler 2 litros  
1 Chrysler 180  
2 Chrysler 150  
2 Simcas 1200 esp.  
2 Simca 1200 LS  
4 Simca 1000  
IMPORTACION  
1 Mercedes 190 Diesel  
1 Mercedes 230, 11.000 Km.  
1 Alfa Romeo Alfásud

— GARANTIZADOS mediante contrato.  
— FACILIDADES DE PAGO 6, 12, 18 y 24 meses.  
— Véalos todos los días de la semana hasta las nueve de la noche.  
— ABIERTO SABADOS TARDE.

**Automóviles PEDROSA**

CALLE VITORIA, 115 Y 228

TELEFONOS: 22 00 47 — 22 77 67



**DEPORTES CAMPO**

**set... gol... Canasta**

equipos completos para todos los deportes

- Tenis
- Natación.
- Atletismo.
- Escalada.
- Frontón.
- Baloncesto.
- Fútbol.
- Primeras marcas en completa exposición.



**GRANDES ALMACENES CAMPO**  
Plaza Mayor, 26

«EUROCOPIA - 80»

DESPUES DE IR GANANDO POR 3 - 0

LA «MAQUINA DEL FUTBOL», ALEMANIA, DERROTO A HOLANDA, CON UN FINAL EMOCIONANTE (3 - 2)

Checoslovaquia fue muy superior a Grecia en el estadio Olímpico (3 - 1)

Nápoles (Efe). — La máquina de jugar al fútbol que fue esta tarde la selección de Alemania Occidental derrotó por tres goles a dos a Holanda, después de llegar al final del primer tiempo con ventaja alemana de un gol a cero.

Se jugó en la espléndida cancha del napolitano estadio de San Pablo, con media entrada y un calor tremendo.

Dirigió el partido el colegiado francés Roger Wurtz, que tuvo una actuación muy poco afortunada. Se equivocó en dos jugadas clave del partido. La primera a los 8 minutos del segundo tiempo, cuando René Van der Kerkhof fue sacado de la cancha por un fallo del árbitro. El segundo a los 11 minutos del mismo tiempo, cuando el holandés Van der Kerkhof fue sacado de la cancha por un fallo del árbitro.

A los 35 minutos, también del segundo tiempo, castigó con penalty contra Alemania una falta de Matthaus al holandés Wijnstekers. Sin embargo, la zancadilla se produjo fuera del área.

No hubo protestas de los jugadores en ninguna de las dos jugadas.

El señor Wurtz mostró tarjetas amarillas a Stevens, de Holanda, y a Shuster, de Alemania.

Las alineaciones fueron las siguientes:

ALEMANIA: Schumacher (1), Koltz (20), Foerster (4), Dietz (5), Brieegel (2), Stielike (15), Schuster (6), Mueller (10), Hrubesch (9), Allofs (11) y Rummenige (8).

En el segundo tiempo, Magath sustituyó a Mueller y Matthaus a Dietz.

HOLANDA: Schrijvers (1), Wijnstekers (2), Van der Korp (3), Krol (5), Hovenkamp (4), Stevens (15), Haan (10), Willi Van der Kerkhof (8), Rep (12), Kist (9) y René Van der Kerkhof (7).

En el segundo tiempo Nanninga sustituyó a Hovenkamp y Thijssen a Kist.

Alemania lanzó 11 corners y Holanda, 6.

Abrió el marcador Alemania a los 19 minutos de juego, cuando Schuster remató y estrelló la pelota en un poste. El rechace lo recogió Allofs, que tiró con la derecha y marcó.

A los 15 minutos del segundo tiempo, Mueller envió un pase precioso a Allofs, que recogió con la izquierda

y disparó para marcar el segundo gol alemán.

Y a los 22 minutos, Schuster realizó una jugada extraordinaria, enviando la pelota a Allofs y éste volvió a marcar al disparar con gran puntería.

A los 35 minutos se produjo el primer gol holandés, cuando el señor Wurtz castigó a Alemania con penalty, que Rep convirtió en gol.

Y a los 41 minutos, Willi Van der Kerkhof agarró un disparo tremendo que fue el segundo gol de Holanda.

COMENTARIO Gran partido el realizado por Alemania esta tarde ante Holanda, aunque los «naranja» no sean ni la sombra del gran conjunto que jugó el Mundial de 1974 en Alemania.

Los alemanes jugaron hoy un primer tiempo espléndido, siendo un equipo que exhibió no solamente su fuerza tradicional y su buena situación en el campo marcando por zonas, sino que realizó un juego técnicamente admirable, con un dominio de balón que resulta novedoso y una serie de jugadas preciosistas que entusiasmaron a la parroquia.

A los 8 minutos ya se produjo el primer peligro de gol alemán en remate de Hrubesch y 11 minutos después vino el primer gol.

Siguió una reacción holandesa que culminó con un gran disparo de René Van der Kerkhof a los 21 minutos, que el portero alemán puso en corner y 10 minutos después vino la contraréplica alemana con remate de Hrubesch de cabeza, que también terminó en corner.

A partir de los 35 minutos se endureció el partido, siendo los holandeses los causantes de ello y el primer tiempo terminó con un divertido enfrentamiento entre René Van der Kerkhof y el portero alemán, que estuvieron con las cabezas pegadas y mirándose desafiados durante varios segundos.

El segundo tiempo comenzó con una ligera ofensiva holandesa, pero lenta en sus acciones, y a partir del primer cuarto de hora, después del segundo gol alemán, los germanos se vieron ya con el partido en el bolsillo y aflojaron un poco en su ritmo, pasando Holanda al ataque y poniendo en apuros la meta alemana, hasta que se produjo el primer gol holandés a los 35 minutos.

A partir de este momento, los holandeses apretaron de firme. Llegó el segundo gol, el magnífico disparo de René Van der Kerkhof y los alemanes se dejaron de alegrías y se dedicaron a bloquear su área, a perder el tiempo y a echar bolones fuera, hasta que el señor Wurtz señaló el final de este partido que ha sido extraordinario por el admirable juego alemán, que se perfila ya como uno de los finalistas de esta Eurocopa.

El partido tuvo dos fases diametralmente distintas: un primer tiempo de juego movido y bonito y una segunda parte, insulsa y aburrida.

Dirigió el encuentro el colegiado inglés Mr Patridge, que no tuvo ninguna dificultad por la corrección de los equipos.

Las alineaciones fueron las siguientes:

CHECOSLOVAQUIA. — Seaman, Barmos, Jurkemlic, Ondrus, Goegh, Masny, Kozak, Panenka, Berger, Nehoda y Zizek.

Liska sustituyó a Berger y Gajdusek a Nehoda.

GRECIA. — Konstantinou, Kirastas, Iosifidis, Kapsis, Fros, Lkivathinos, Terzanidis, Kouis, Anastopoulos, Kostikos y Mavros.

Galkas sustituyó a Terzanidis y Xanthopoulos a Kostikos.

Goles: Abrió el marcador Checoslovaquia a los 5 minutos de juego en un golpe franco que ejecutó Panenka, de manera magistral, y que combinado con un 'allo del guardameta griego, dio el primer gol a los actuales campeones de Europa.

A los 13 minutos empató Grecia en remate de cabeza de Anastopoulos, a pas de Mavros.

Dos minutos después, Zizek hizo el segundo tanto checo de fácil remate con la pierna derecha.

En la continuación a los 17 minutos, se produjo un fallo de toda la defensa griega y Nehoda quedó solo ante el guardameta para marcar a placer.

El partido comenzó con fuerte ofensiva de los checos que no cesaron en ella a pesar del gol temprano que obtuvieron.

HOY, FRENTE A BELGICA

ESPAÑA CON EL MISMO EQUIPO QUE EMPATO A ITALIA AUNQUE ASENSI ES DUDA POR LESION

Si el jugador azulgrana no se recuperase jugaría Del Bosque.- El encuentro será televisado

Varesse (Por José María Calle, de EFE). — La selección española de fútbol realizó esta mañana bajo un sol implacable un entrenamiento de más de hora y media de duración, en las instalaciones del Club Ignis.

Todo los jugadores excepto Asensi entrenaron a tope.

Se jugó un partidillo de unos 20 minutos y después Ladislao Kubala manifestó a EFE: «La única duda es Asensi, que, en caso de no jugar, sería sustituido por Vicente del Bosque». Esto parece indicar que Kubala está dispuesto a repetir frente a Bélgica mañana en Milán la misma alineación que empató con Italia.

Sin embargo, se estima probable que haga jugar también desde el principio a Juanito en lugar de Dani, con lo que el equipo sería copia exacta del que se enfrentó a Italia con esas posibles novedades.

La inclusión de Juanito en el equipo se debería a la conveniencia de sujetar al defensa derecho belga, Gerets, el barbudo jugador que fue objeto de un probable penalty en el partido que los belgas jugaron con Inglaterra.

Gerets se va al ataque con frecuencia, es un defensa que hace goles, por lo que Kubala quiere sujetarlo y para ello colocar a Juanito en vanguardia, para evitar que Gerets pase al ataque.

La formación belga frente a España será probablemente la que jugó con Inglaterra.

Pfaff, Gerets, Neeuws, Renkuin, Millecamps, Cools, Van Moer, Vandereycken, Van der Elst, Van de Bergh, Caulemans.

Los expertos estiman aquí que después de los partidos que se han jugado, los equipos que parecen más en forma son precisamente Bélgica y España y destacan a dos hombres: Van

Moer y Asensi, como los máximos directores del juego en los encuentros que se han disputado hasta ahora.

Kubala ha dicho que con excepción de Asensi y Quini, para los que hay que buscar sustitutos, este equipo español que está en Italia será el noventa por ciento el que jugará el Mundial 82.

ASENSI, UNICA DUDA

Varesse (Italia) (Efe). — Juan Manuel Asensi, figura del partido del pasado jueves contra Italia, es la única duda que tiene el entrenador español Ladislao Kubala, para el encuentro de mañana en Milán, contra Bélgica.

El centrocampista del Barcelona participó esta mañana en el entrenamiento efectuado por la selección española, a pesar de la ligera lesión de rodilla que se produjo el jueves en un encuentro con el italiano Bettiga.

El entrenador Kubala decidirá si alinearle o no mañana, domingo, a primera hora.

En caso negativo, su puesto será ocupado por el jugador del Real Madrid, Vicente del Bosque, que figurará en la lista de convocados.

El resto de la formación española será la misma que la presentada ante Italia, es decir: Arconada, Tendillo, Gordillo, Miguell, Alesanco, Zamora, Saura, Asensi (o Del Bosque), Satrustegui, Quini y Dani.

Comentarios, curiosidades y anécdotas de la Eurocopa

Fuimos testigos de las declaraciones de Keegan a las cámaras de la Televisión Inglesa. Al comentarista le salieron colores. Ni corto ni perezoso, Keegan dijo: «Eso fanáticos hinchas me hicieron sentir vergüenza de ser inglés. Son insoportables».

Esos personajillos irresponsables que ya dieron la nota en Turín (en el Inglaterra-Bélgica) pueden terminar hoy en la cárcel si repiten su actuación en el decisivo partido frente a Italia, también en Turín.

Y va de incidentes. Este es gordo y grave. El seleccionador griego, Panagulis, ha agredido a un periodista de Atenas. Supongo que será para dar ejemplo a sus «elefantes» jugadores. El motivo

no es otro que la versión que había dado el periodista del penalty que supuso la derrota ante Holanda.

Giordano, el sustituto de Rossi y como éste, juzgado por lo ordinario en Roma por sus implicaciones en las apuestas clandestinas, ha tenido un momento de respiro (no deben quedarle muchos porque tiene todas las pruebas del mundo en su contra) para comentar esta Eurocopa del miedo, del conservadurismo y el espectáculo. «Tuvimos muchísima suerte con el empate», ha dicho Giordano.

El hombre que más goles ha metido en Europa la pasada temporada, el jovencísimo ariete belga Van der Berg, ha descubierto al público que su ilusión sería jugar en Italia o en España. No creo que tarde en dar satisfacción a su sueño. Ya es raro que no aparezca en la lista de «fichables» del Barcelona. Quizá por este mismo deseo es respetuoso con la suerte de España: «Ellos y nosotros hemos sido los mejores hasta ahora de este grupo. Así que mañana, si no hay empate, uno de nosotros tendrá asegurado un puesto en la final».

El bello Antognoni (otro «latin lover» en las filas azurri), es de los pocos que se salvó del naufragio italiano contra España. Es el cerebro que no duda en dar ánimo a sus compatriotas diciendo que «los resultados nos han beneficiado y si no perdemos los nervios aún podemos estar en la final».

Al técnico belga Thijls, se le han olvidado las bravuconerías. Aquello de «España es la única que no me preocupa en absoluto» ha pasado a mejor vida. Ahora, en vísperas del Bélgica-España, se muestra mucho más cauto: «Será tan difícil o más que Inglaterra. Han demostrado que no son tan flojos como aparentaban los últimos resultados». Ya parecen arreglados los problemas que surgieron en vísperas del partido ante Inglaterra, cuando los jugadores amenazaron con no salir al campo si la Federación no accedía sus peticiones monetarias (600.000 pesetas por cada victoria).

Para prevenir indisciplinadas acciones

EXTRAORDINARIAS MEDIDAS DE SEGURIDAD ANTE EL PARTIDO ITALIA - INGLATERRA

Varesse (Por José María Calle, de EFE). — Algo más de 78 millones de pesetas es la recaudación de los cuatro encuentros que se han disputado hasta ahora en la fase final de la Eurocopa, correspondiendo al España - Italia el mayor taquillaje con algo más de 43 millones de pesetas.

En el partido Bélgica - Inglaterra se recaudó casi trece millones de pesetas, algo más de doce millones en el Checoslovaquia - Alemania y unos diez millones en el Grecia - Holanda.

Sin embargo, la decepción es general en Italia por el mal papel que cumplieron los «Azurri», para los que no hay más que ataques y exigencias a su entrenador Bearzot para que realice cambios.

El técnico italiano, sin embargo, que ha reconocido los males de su equipo, ha ratificado que para mañana frente a Inglaterra, en Turín, hará jugar a los mismos hombres sin más cambios, quizás que el del veterano Renato Zaccarelli, de 29 años de edad por Causio.

Después del empate sin goles

frente a Italia, el papel de España ha subido notablemente y ha pasado de un cuatro por ciento a un diez por ciento de posibilidades en los pronósticos, que siguen manteniendo en cabeza a Alemania con un 25 por ciento de posibilidades. Seguida de Inglaterra con un 22 por ciento, Italia con un 20, Holanda un 17, España, un 10, un inexplicable 9 por ciento solamente para Checoslovaquia y un uno por ciento para Grecia.

Aquí el partido decisivo para los italianos se estima que debe ser el que jugarán mañana en Turín, frente a Inglaterra. Para el que se han adoptado extraordinarias medidas de precaución policial, con objeto de prevenir las indisciplinadas acciones de los ocho a diez mil seguidores ingleses, que se estima estarán en el graderío.

La indignación contra la vandálica actuación, ya tradicional de los seguidores ingleses, es general. La primer ministro británica Margaret Thatcher ha declarado que «esos gamberreros son la vergüenza de Inglaterra», y una figura como Keegan no se han recatado en

afirmar que «le avergüenzan de ser inglés».

Al margen de lo ocurrido en el estadio de Turín en el encuentro Bélgica - Inglaterra, un grupo de ingleses agredió a un vecino de la ciudad, Enrico Vincini, de 26 años de edad, que salía del estadio para dirigirse a su automóvil. Fue acometido por varios ingleses y golpeado salvajemente, por lo que tuvo que ser internado en un hospital, para ser intervenido quirúrgicamente.

Hechos como éste han obligado a las autoridades italianas a adoptar severísimas medidas para el encuentro de mañana en Turín.

Más concretamente, la UEFA ha multado con un millón y medio de pesetas a la Federación Inglesa de Fútbol por los actos cometidos por los seguidores de esa nacionalidad en el partido contra Bélgica, y se ha advertido que en caso de reproducirse, se suspendería el partido Inglaterra - Italia, y se daría vencedora a Italia por dos goles a cero, sorprendente anuncio y decisión que se duda mucho pudiera llevarse a la práctica.

los deportes en Diario de Burgos. TODOS LOS MARTES

MARMOLISTA MANRIQUE PANTEONES LAPIDAS Diego Lainez, 12 (Vadillos)

## AUTOMOVILISMO

## Comenzaron las 24 horas de «Le Mans»

Los «Porsche» están dominando la carrera

Le Mans (Francia) (Efe). — A las dieciséis horas locales (14 G.T.M.), el presidente de la Federación Alemana de Automovilismo «A.D.A.C.» dio la salida de la 48 edición de las «24 Horas de Le Mans».

A última hora se ha producido un cambio entre los 55 coches que han tomado la salida bajo una pista encharcada a causa de un chaparrón caído poco antes. El «Ferrari 521 BB» de los franceses Pierre Henn y Jean Paul Delauny ha dejado su puesto en la salida al «Fe-

rrari 512 BB» pilotado por el estadounidense Steve O'Rourke y el británico Mike Salmon.

Tras la vuelta de calentamiento los cincuenta y cinco participantes han iniciado la carrera dejando tras de sí grandes columnas de agua pulverizada que dificulta enormemente la visión a los coches que marchan detrás, pasando en primera posición al término de la primera vuelta el «Porsche 935 K» pilotado por el británico John Fitzpatrick, seguido por el «Rondeau» del francés Henri Pescarolo.

El coche número 22, un «Toj SM 01» conducido por los franceses Hubert Strieberg y Michel Pignard, no ha podido arrancar con el resto de los participantes y permanece detenido en boxes.

## FUTBOL LOCAL

## EL R.S.A. STRASBOURG EMPATO (2-2) TAMBIEN CON EL BURGOS

## PROMESAS DE TERCERA DIVISION

Los infantiles vuplearon a los de casa

De las confrontaciones amistosas de fútbol programadas para ayer entre los equipos de Estrasburgo y del Burgos C.F., la que más interés había despertado era sin duda la que tenía por protagonistas al R.S.A., Strasbourg y el Burgos Promesas de Tercera División. Y ello, debido a la buena impresión que el conjunto francés había causado en su anterior enfrentamiento al Promesas que actuó en la competición nacional de aficionados, con los que empató a cuatro goles. Pues bien, ayer, en "El Plantío",

se produjo una nueva igualdad, esta vez a dos tantos, tras un partido que no tuvo la brillantez ni el interés del otro. Le dirigió el colegiado local señor Bartolomé, que estuvo bien, en líneas generales, y que expulsó al extremo derecho visitante, por protestar la validez del primer gol burgalesista, estimando que había estado precedido de fuera de juego.

Jugaron por el conjunto galo Maig, Shachel, Uzquiano, Knez, Lapeyre, Díez, Girbig, Hamn, Dreyer. Malaise I y Malaise II.

Por el Burgos Promesas lo hicieron a lo largo del partido, Mallo, Castaños, Rojo, Martín, Zamorano, Delfín, Calvo, Andino, Fernández, Eduardo, Mateos Medina, Vadillo y Lucas.

También en esta ocasión fueron los franceses los primeros en marcar, haciendo lo Dreyer, en el minuto 27. Empató Martín, a los 38, en la forma que hemos indicado. Tras el descanso, a los diez minutos cobraron ventaja los de casa, al rematar Martín, de cabeza, un centro de Castaños. Finalmente, en el minuto 22 llegó la igualdad definitiva al ser transformado un penalty señalado a los burgalesistas.

Con anterioridad a este partido se jugó el que enfrentaba a los infantiles del A.S. Reischett Strasbourg y del Burgos C.F. La diferencia entre unos y otros fue notoria, como se deduce del resultado de cinco a uno favorable a los visitantes.

Fútbol modesto

## Hoy, Burgos-Barcelona en el "José Manuel Sedano"

Hoy, domingo, día 15, a las 12 del mediodía y en campo de José Manuel Sedano, contendrán en fútbol las asociaciones de sordos de Burgos y Barcelona, ambas de 2.ª categoría regional, disputándose un bonito trofeo.

Una vez más deseamos a los sordos burgaleses muchos éxitos en sus confrontaciones, animándolos a proseguir al camino emprendido y dejar bien alto el pabellón burgalés.

## FEDERACION PROVINCIAL DE TIRO

Hoy domingo, en el campo de tiro «El Cerro», se disputará una tirada social en la modalidad de Pistola Libre, a la distancia de 50 metros y en la galería de precisión, que dará comienzo a las 10,30 horas y simultáneamente en la de tiro neumático, entrenamientos con carabina y pistola de aire comprimido, con vistas al concurso de Fiestas que patrocina el Excmo Ayuntamiento, juntamente con las de avencarga, que tendrán lugar el siguiente domingo, día 22, por la tarde, a las cinco y en las que se entregarán trofeos a los tres primeros clasificados en cada modalidad.

## BOLOS

## Los burgaleses, cuartos en el Campeonato de España

Valencia (Efe). — Las selecciones de Logroño y Málaga encabezan la clasificación del XVIII Campeonato de España de bolos, tras la disputa de las dos primeras series en el grupo «B» y «C».

Fenoy, Velasco, López, Muñoz, Alfago y Olaza, con 75 puntos.

La partida máxima de este grupo «B» la consiguió José López, de la Burgalesa con 228 puntos.

En el grupo B la selección logroñesa, integrada por Sobrino, Eizola, Lafuente, León, Ballesteros y Anizo, consiguió 78 puntos. El segundo lugar lo ocupa la alavesa, con 77 puntos; el tercer y cuarto puestos son, respectivamente para la selección alicantina, con 76 puntos, y la burgalesa, compuesta por



SENSACIONAL OFERTA EN

MAQUINAS DE CALCULAR

MARCAS:

TRIUMPH y ADLER  
Exclusivas M Y T

CALLE VITORIA, 177. TELEFONO: 22 92 98.

## DIARIO DE BURGOS, S. A.

A NUESTROS ANUNCIANTES

Con el fin de evitar acumulaciones de originales a última hora y para una mejor planificación y reserva de su espacio, la recepción de los mismos para su publicación, y la suspensión de anuncios, se realizará hasta las DOS de la tarde del día anterior de su fecha de inserción.

BENIDORM  
PORTUGAL  
SALOU

Salidas desde Burgos  
en autobús

CALLE SANTANDER, 17

TELEFONOS: 20 42 47 — 20 42 48

FABRIL SEDERA, S. A.  
BURGOS

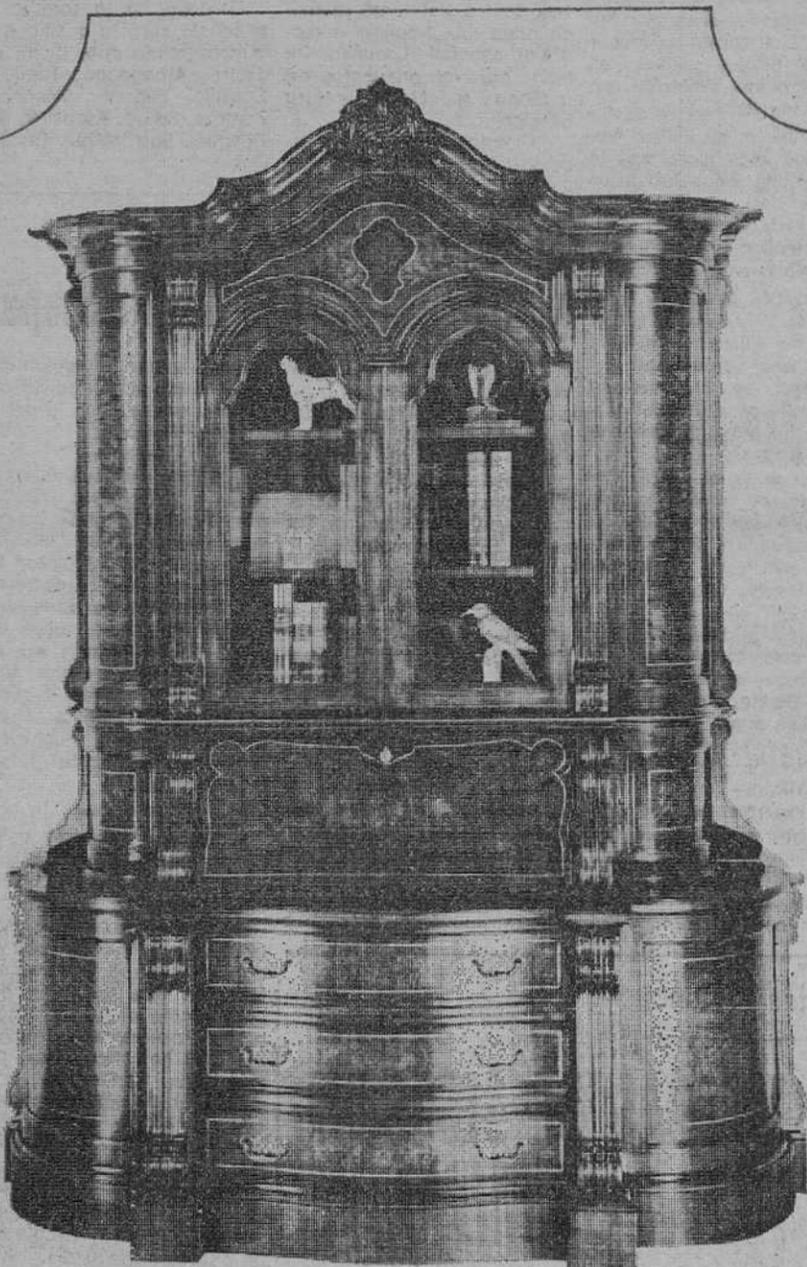
JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, convoca a los Sres. Accionistas de la misma, a Junta General Ordinaria, en primera convocatoria, para el día 30 de Junio, a las doce de la mañana, en su domicilio social, Carretera de Valladolid (Bella Vista) para:

1.º — Examinar y, en su caso, aprobar las Cuentas y Balance del ejercicio cerrado en 31 de Diciembre de 1979, así como la gestión del Consejo.  
2.º — Ruegos y preguntas.

De no asistir el número de Sres. Accionistas exigido en el Artículo 51 de la Ley del 17 de Julio de 1951, para constituir válidamente la Junta, se reunirá, en segunda convocatoria, en el indicado domicilio social al día siguiente, a la misma hora.

Burgos, a nueve de Junio de mil novecientos ochenta.  
EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION,  
Illegible



La mejor manera de saber porque los más importantes trofeos acreditan nuestra Marca, es conociendo nuestros Muebles.

**M** MUEBLES  
MORAL  
CAYUELA, S. A.

EXPOSICION Y VENTA:  
Carretera de Logroño s/n. BURGOS

Distribuidor de  
**MUEBLES  
CONTEMP**



TROFEOS INTERNACIONALES A LA CALIDAD: 76, 77 Y 78  
EUROFAMA 2000, 77 - ROBLE DE ORO - MUEBLE EUROPA 78 Y 79.

TENIS

# Fernando Luna, eliminado en el torneo de Bruselas

## Disputarán la final McNamara y Taroczy

Bruselas (Efe). — El tenista australiano Peter McNamara derrotó al norteamericano Eddy Dibbs, por 6-0, 2-6 y 6-2 en partido semifinal del torneo internacional de tenis que se disputa en esta capital.

McNamara se enfrentará en la final de mañana, domingo, al húngaro Balaz Taroczy, que derrotó hoy en la otra semifinal al argentino Gustavo Guerrero, por 6-0 y 6-3.

de Londres.

En las semifinales de esta mañana McEnroe derrotó al paraguayo Víctor Pecci por 6-4 y 6-0 y Warwick venció a Vitas Gerulaitis por 6-3 y 6-4.

El torneo está dotado con un premio de 60.000 libras esterlinas (925.000 pesetas).

CHECOSLOVAQUIA, 3;  
FRANCIA, 0

ITALIA, 3; SUIZA, 0

Túrin (Italia) (Efe). — Italia se ha clasificado para la fase final de la zona europea de la «Copa Davis», al eliminar hoy a Suiza.

El tercer punto decisivo de la victoria italiana fue logrado esta tarde por la pareja Adriano Panatta y Bernardo Bertolucci, que derrotaron a los hermanos Heinz y Markus Günthardt por 7-9, 10-8, 1-6, 6-4 y 6-2.

MCENROE Y WARWICK,  
FINALISTAS DEL «QUEEN'S»

Londres (Efe). — El norteamericano John McEnroe y el australiano Kim Warwick jugarán mañana domingo la final de individuales del torneo internacional de tenis «Estella Artois» que se disputa en el club «Queen's»

Praga (Efe). — Checoslovaquia eliminó a Francia de las semifinales de la zona europea de la Copa Davis, de tenis, grupo «B», al conseguir una insalvable ventaja de tres victorias a cero en el encuentro que se disputa en esta capital.

En el partido de dobles de hoy, la pareja checoslovaca, compuesta por Tomás Smid y Pavel Slozil, derrotó a Pascal Portes y Dominique Bedel, por 6-3, 7-5 y 6-3.

CHRIS EVERT, VENCEDORA

Chichester (Inglaterra) (Efe). — La norteamericana Christ Evert Lloyd se adjudicó el torneo internacional femenino, que se disputó en esta ciudad, al vencer hoy en la final a la australiana Evonne Goolagong, por 6-3, 6-7 y 7-5.

LUNA, ELIMINADO

Bruselas (Efe). — En los encuentros de cuartos de final, el español Fernando Luna fue vencido por el húngaro Balaz Taroczy por 6-1, 7-6. El australiano Peter McNamara venció al francés Patrice Dominguez por 6-0, 3-6 y 6-1, y el norteamericano Eddy Dibbs venció al francés Christof Freyss por 1-6, 6-1 y 6-1.

CICLISMO

# DEMEYER, TRIUNFADOR DE LA TERCERA ETAPA DEL MIDI - LIBRE

Pezenas (Efe). — El belga Marc Demeyer se ha impuesto al sprint, en la tercera etapa del «Midi-Libre», disputada esta tarde entre Saint-Affrique y Pezenas, de 176 kilómetros, superando fácilmente al campeón mundial, el holandés Jan Raas y al belga Roger de Vlaeminck. El francés Bernaudeau continúa en posesión del maillot «sangre y oro».

Hasta el momento del sprint, lo único destacable fue la escapada en solitario del francés Marc Durand, que durante 100 kilómetros, trató de reeditar la hazaña que ayer realizara el español Bernardo Alfonsel, pero los altibajos del recorrido terminaron con sus fuerzas y sus esperanzas.

CLASIFICACION DE LA TERCERA ETAPA

1. — Marc Demeyer (Bélgica), 4 h., 49,03 (con 5 segundos de bonificación) (a la media de 35,381 Km-h.).
2. — Raas (Holanda), a 2 segundos (3 de bonificación).
3. — De Vlaeminck (Bélgica), a 3 segundos (2 de bonificación).
4. — Van de Velde (Holanda), a 4 segundos (1 de bonificación).
5. — Scherwen (Inglaterra), a 5 segundos.

CLASIFICACION GENERAL

1. — Bernaudeau (Francia), 15 h., 14-35.
2. — Agostinho (Portugal), a 12.
3. — Van de Velde (Holanda), a 35.
4. — Linard (Francia), a 1-01.
5. — Kuiper (Holanda), a 1-05.

MUNDIAL 1.000 METROS EN PISTA

Moscú (Efe). — El corredor soviético Alexander Panfilov ha batido el record mundial amateur de los 1.000 metros en pista, con salida parada, al cubrir la distancia en 1 m., 6 s., 15-100.

El record anterior lo poseía el belga Patrick Sercu, desde 1964, en un tiempo de 1-06-76.

ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL  
**J. GUILARTE**  
CASSETTES AUTO-RADIOS  
Vitoria, 146. Burgos  
Tlfs. 223836 y 223837

CENTRO DEL CAMPO

# PORTA, EN LA PUERTA

El fútbol, que durante la temporada sólo gotea de cuando en cuando alguna noticia diferente a la monótona fluidez de partidos de competición, florece de novedades en cuanto aquella cesa. Debe ser porque la naturaleza futbolística también abrece el vacío. Ahora se agolpa todo, los fichajes, la actuación de la selección en Italia, el curso de la Eurocopa, el relevo de Kubala... pero deja a todas las noticias en pañales la dimisión de Porta.

Pero en vigor. ¿Ha dimitido Porta? no está uno tan seguro. Dijo, a lo que uno cree, que está cansado y dispuesto a dimitir. Pero una disposición no es una manifestación firme de voluntad sino de ánimo. Realmente un quinquenio de presidencia debe dejar exhausto y más con una superficie futbolística mucho más agitada que en los tiempos clásicos. Cinco años de rompeolas, del fútbol democratizado equivalen al doble del mismo plazo en las condiciones orgánicas. Nos parece que Porta llegó al cargo, para el que tiene indiscutibles condiciones, con un bájago excelente para otros tiempos presidenciales, que no hicieron la reforma orgánica que necesitaba el fútbol y que se ha quedado por hacer y cada año es más difícil hacer, porque sólo puede realizarse desde la catástrofe de las estructuras actuales y un presidente actual tiene que hacer ante todo, que no se produzca por puro espíritu de conservación, porque le pillaría debajo.

Ahora tiene además el toro del mundial, que mete miedo porque ya tiene cerca de los tres años y en el 82 será un cuatreño. Se comprende que si hoy caso tenga ganas de verlo desde la UEFA.

ESPAÑOLETE

# COTO DE CAZA

— DE —

FUENTE-URBEL DEL TOZO (BURGOS)

Subasta día 21 de Junio.

Plicas hasta las 19 horas. Apertura, media hora después.

## SE ALQUILA APARTAMENTO

AMUEBLADO  
AVENIDA DEL CID  
TELEFONO 22 71 32

**BENCKISER IBERICA, S. A.**  
**CALGON - CALGONIT - QUANTO**  
URGENTEMENTE PRECISA

**VENDEDOR GRAN CONSUMO**

Sueldo más incentivos: 1.000.000 de pesetas brutas anuales  
Residencia: BURGOS  
Libre Servicio Militar  
Carnet de conducir clase B

Se valorarán conocimientos del mercado de alimentación y droguería. Los productos a vender ya están introducidos en el mercado y gozan de gran preferencia.

La Empresa, por su gran expansión en el mercado nacional, precisa ampliar sus estructuras de ventas, ofreciendo grandes posibilidades de promoción.

OFRECEMOS: Semana laboral de lunes a viernes, coche por cuenta de la Empresa, 30 días de vacaciones, seguro de vida e inclusión en nómina y Seguridad Social por sueldo real.

Por favor, envíen historial personal lo más detallado posible, escrito a mano, adjuntando fotografía a: Apartado de Correos 34.001 Referencia 105-VBU2 de BARCELONA.

—La Empresa realizará la selección—

(INEM BU 14.914)

# Quédese en España...

donde las piedras tienen raíces.

Nadie está solo. ¿Sabe que la historia de un monumento es parte de su propia historia?

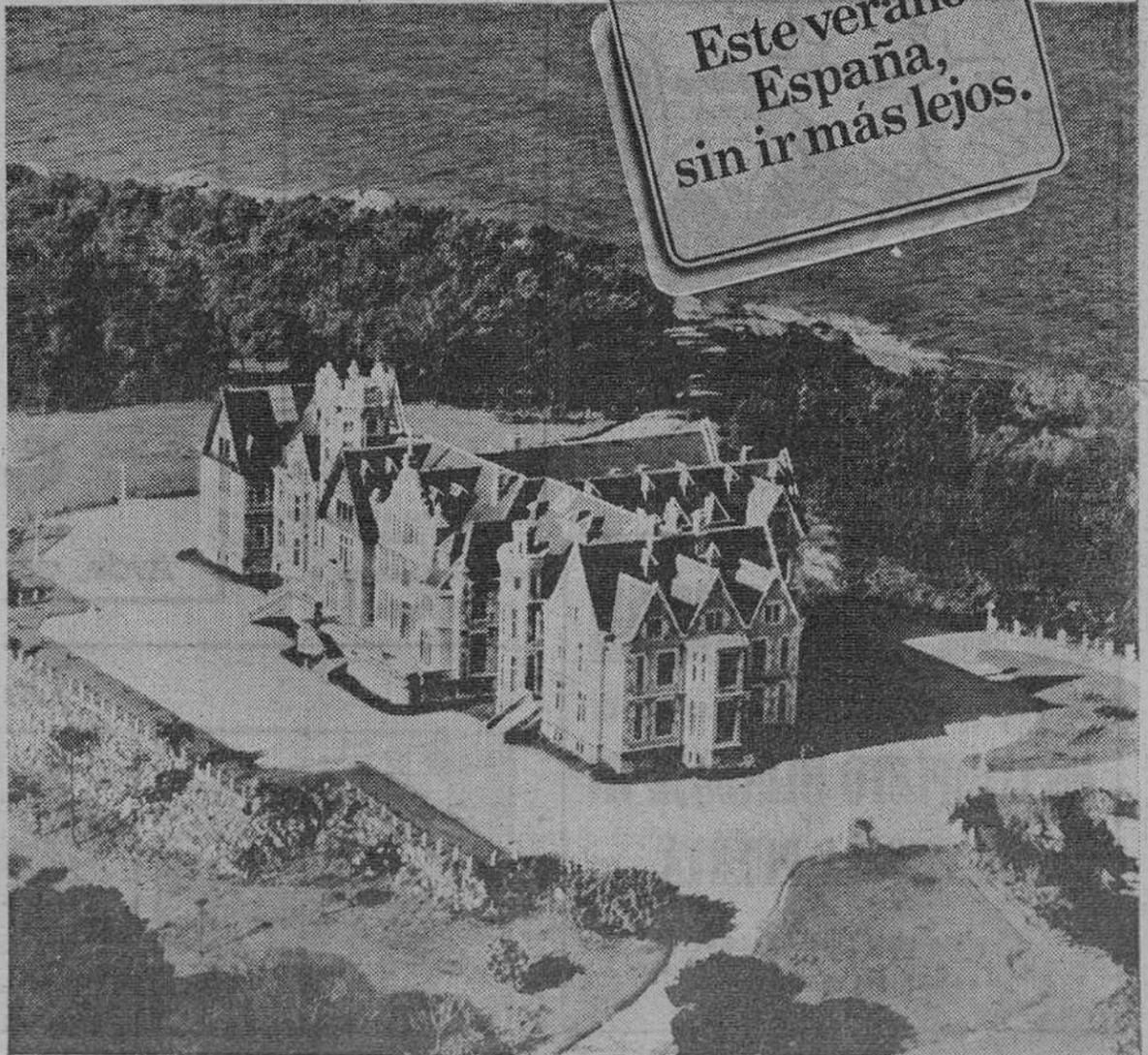
También usted tiene sus raíces en las piedras que han cobrado vida en todos los rincones del país: Un arco, un palacio, un puente, una calzada, un monasterio, un castillo, capítulos de su propia biografía. ¿Las ha leído todas?

En las Agencias de Viajes y Oficinas de Turismo, le indicarán dónde encontrar las mejores ediciones.

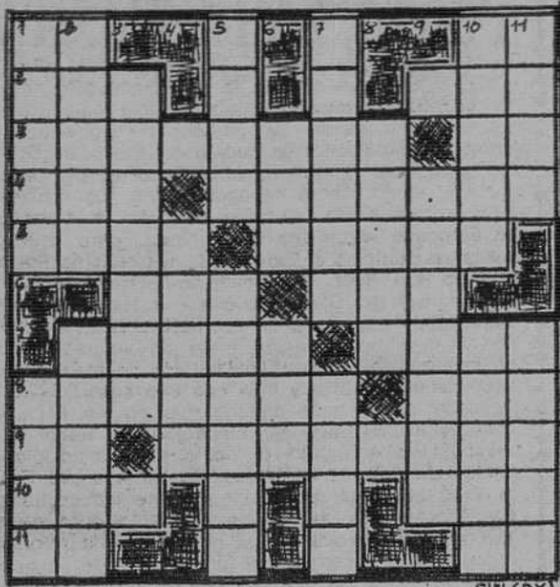
Quedarse es un acierto. Siempre le costará menos. Veranee en pesetas.

Es un mensaje de la SECRETARIA DE ESTADO DE TURISMO

Este verano España, sin ir más lejos.



**Pasando el rato**



FILE(DX)

**HORIZONTALES.** — 1: Repetido: familiar. Pronombre. 2: Nombre de mujer. Caballero inglés. — 3: Cartapacios. o veneraron en Egipto. — 4: Oficial del Ejército turco. Originario. — 5: Encono. Tarea. — 6: Flanco. En latín; así. — 7: Herramienta. Chato. — 8: Páguelo. Sólo lo vemos por el día — 9: Artículo. Olvidábase. — 10: En donde me encuentro. Verbo. — 11: Especie de violonchelo siamés. Nota.

**VERTICALES.** — 1: Fardos. Miembros de las aves. 2: Punta de la isla de Tenerife. Acerca. — 3: Rasguño. Cierta perro. — 5: Gasten. Amás de. — 6: Igual. Nombre árabe de varón. — 7: Pretendes. Distinto. — 8: Trepar. — 9: Peñascosas. — 10: Lanzar. Triturar. — 11: Río ruso. Olfatearé

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES.** — 1: Ca. Pa. — 2: Ola. Sir. — 3: Porteros. La. — 4: Aja. Sazonar. — 5: Rabo. Solas. — 6: Ica. seV. — 7: Aguja. Sala. — 8: Atopada. Jan. — 9: Sí. Adornado. — 10: Ele. soT. — 11: Ra. SA.

**VERTICALES.** — 1: Copar. Aser. — 2: Aloj. Atila. 3: Arábigo. — 4: Ocupa. — 5: Tres. Ajudos. — 6: Ras. Ado. — 7: Trozos. Arca. — 8: Soles. — 9: Navajas. — 10: Pilas. Lados. — 11: Arar. Anota.

**DIBUJOS CON SIETE ERRORES**



**Solución al anterior:**

1: Pino. — 2: Pino. — 3: Montaña. — 4: Piedra. — 5: Humo del tubo del escape. — 6: Rueda. — 7: Matrícula de la moto.

**NO SE DEJE ROBAR**

LE PODEMOS INSTALAR EN POCAS HORAS

**UN COMPLETO BLINDAJE EN SU PROPIA PUERTA**

PARA MAS INFORMACION  
LLAMAR TELEFONO 20 08 00

**Y VA DE CUENTO...**

Para las espectadoras, el actor es una especie de asmiódis, un pastor griego vestido en le rus Royales... Vivir o morir por él sería un placer. Es una palabra, es en todo opuesto al marido calvo y barrigudo que las espera en casa.

Para los espectadores, el actor es una sombra embrutecida, analfabeta y presumida Su mayor placer sería poder darle un puñetazo que estropeará su bonita nariz.

ted suerte: ¡está sentado encima de mi paletal (Colaboración LOGOS)

**HIPOCRATES**

En cierta ocasión, un médico humorista, rodeado de algunos amigos en un café, encontró el brebaje que le servían de un gusto farmacéutico y creyó su deber decirlo en el momento de pagar:

—Camarero, ¿no se le olvida darme la receta?

**SORDERA**

Jaimito no es muy buen estudiante y sus padres están descontentos. Por la noche el chico le dice a su padre:

—Estoy pensando, papá, que deberías llevarme a que me vea un médico.

—¿Un médico? —exclama su padre—. ¿Por qué razón?

—Porque oigo mal.

—No tienes necesidad de médico para eso. Voy a ir a ver al profesor y le diré que te ponga más cerca del estrado.

—¡Pero papá! —explica el estudiante, no es al profesor al que no entiendo, es a mi compañero, al que me sopla.

Existen dos clases de directores de escena: los que tienen talento y los que creen que lo tienen.

Los primeros hacen tranquilamente, sin molestar a nadie, películas emocionantes o graciosas, pero siempre inteligentes.

Los segundos tienen una idea pesimista, no se separan nunca de su tubo de aspirina, se apasionan tan pronto por Homero, como por Shakespeare, como por Balzac, y en ocasiones por los tres al mismo tiempo

El productor ideal no es un hombre, es un productor. Su oído ha terminado por tomar la forma de un auricular telefónico y su dedo índice parece una pluma estilográfica. Y a fuerza de firmar cheques ha terminado por creerse un escritor.

Sabe también a la perfección llamar a su despacho a M Gerard de Nerval para tratar de una aceptación de Sylvia y confiar a los periodistas: «Estoy preparando un capricho de Alfredo, de Musset»

En el estudio del pintor francés Grum se encontraba en una ocasión un visitante, el cual se extrañó mucho cuando vio entrar en la habitación un gato verdaderamente extraño. Tan extraño, que el visitante no pudo por menos que exclamar:

—¡Oh! Yo no había visto un gato tan raro como éste ¿De qué raza es?

La mujer de Grum, que estaba presente, le contestó:

—No es de ninguna raza especial... Es que mi marido tiene la costumbre de limpiar sus pinceles en el lomo del pobre bicho

Se cuenta que un día, un visitante, dijo a Salvador Dalí, en su estudio de pintor:

—¡Qué talento! Daba todo por llevarme algunos de sus colores maravillosos!

—Pues, amigo mío, tiene us-



¿Quiéres que compruebe el peso?

**Solución al anterior:**

La respiración.

*La chispa de Olmo*



**LEA USTED MAÑANA**  
**«HOJA DEL LUNES»**  
**DE BURGOS**  
AMPLIA INFORMACION DEPORTIVA  
Y GENERAL CON ATENCION TAMBIEN A LOS TEMAS BURGALÉSES.



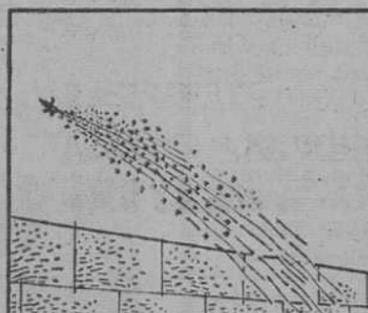
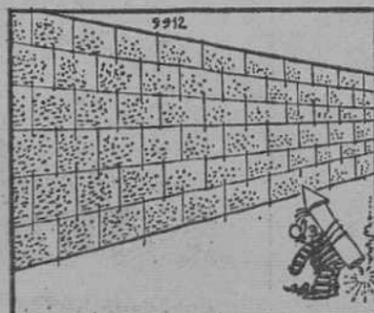
MUEBLES AUTENTICAMENTE CLASICOS, REALIZADOS EN MADERAS NOBLES POR MANOS ARTESANAS

**Módulo**

LA MADERA HECHA ARTE  
Avda. del Cid, 36 - 38 BURGOS

**Don Celes**

Por Olmo



## ESCUELA UNIVERSITARIA DE ARQUITECTURA TECNICA DE BURGOS

Hasta el día 16 del presente mes de Junio se podrá acudir a concurso de méritos para la provisión de vacantes de Maestros de Taller y Laboratorios, con carácter de Interinos, de las siguientes materias:

- Instalaciones.
- Química y Materiales.
- Albañilería.

INFORMACION EN LA SECRETARIA DEL CENTRO

### MANDOS INTERMEDIOS

SE OFRECE:

- Un empleo seguro.
- Amplias posibilidades de promoción.
- Formación complementaria a cargo de la Empresa.

SE REQUIERE:

- Formación a nivel de Maestría Industrial o similar.
- Experiencia mínima de 5 años en taller.
- Cualidades de mando demostradas.
- Carácter y tenacidad.
- Deseos de superación.
- Dinamismo.

Si usted reúne estas cualidades y se encuentra interesado, envíenos su «currículum vitae» a:

SAFEN MICHELIN - Servicio de Personal

Ref. M. I.

Apartado 601 - VALLADOLID

(INEM - VA. N.º 4.051/80)

## REPRESENTANTE PINTURA

CON EXPERIENCIA Y A COMISION

SE NECESITA PARA BURGOS

INTERESADOS LLAMAR TELEFONOS:

94-4410281 - 4418216

(INEM 14.944)

### ¡ATENCIÓN, BURGOS!

NECESITAMOS EL MEJOR PERSONAL

ESPECIALIZADO

### EN VENTAS

10 PERSONAS AMBOS SEXOS

Preferible que trabajen o hayan trabajado en venta domiciliaria: libros, cosmética, laboratorio, seguros, etc.

CONDICIONES INMEJORABLES

Dirigirse mañana, lunes de 11 a 13 y de 17 a 19 hours a:

HOSTAL RODRIGO. Avenida del Cid, 42.

Preguntar por Sr. Aparicio.

O dirigirse al apartado 2.058. Burgos.

Referencia: Captación.

(NEM 14.991)

### SE PRECISA

### COCINERO y PINCHE DE COCINA

Para RESTAURANTE PINEDO

(INEM 14.918)

## COCHES DE OCASION

APROVECHE OFERTA ESPECIAL A PRECIOS SIN COMPETENCIA.

COCHES DE 1 A 3 AÑOS, PREPARADOS DE MECÁNICA, CHAPA Y PINTURA.

- GARANTIA FIRMADA.
- MINIMA ENTRADA.
- FACILIDADES A 6, 12, 18 Y 24 MESES.

## AUTOMOVILES VARONA

CALLE MADRID, 22

TELEFONO 20 70 87

### INDUSTRIA TEXTIL HISPANO - SUIZA EN PRIMERA LINEA DE SU ESPECIALIDAD

BUSCA

### REPRESENTANTE A COMISION

para las provincias de SANTANDER, BURGOS, SORIA, ZARAGOZA, LOGROÑO, NAVARRA, GUIPUZCOA, VIZCAYA y ALAVA.

SE EXIGE: Estar introducido entre confeccionistas de prendas para la moda femenina, infantil y del Hogar y Mayoristas de Mercería.

SE OFRECE: Una asistencia intensa de promoción desde la fábrica.

Damos preferencia a candidatos introducidos que tengan una pequeña pero muy buena cartera de otras representaciones.

INTERESADOS, pueden dirigirse al Apartado Postal 1.001 de MALAGA, indicando sus actividades y zonas que trabajan.

## VENDEMOS

ALFA ROMEO (Alfeta)

IMPECABLE

Precio muy interesante.

## AUTOMOBIA, S. A.

### ATENCIÓN, BRIVIESCA Y SU COMARCA

La compañía Gallina Blanca Purina, S. A., dedicada a la alimentación animal y siguiendo con su plan de expansión para la provincia, busca DISTRIBUIDOR para la comarca de la Bureba. Se valorarán los conocimientos de ganadería.

Interesados, dirigirse por carta a

JUAN CLOPES BOIX. C/ AVELLANOS, 8-3.º. BURGOS.

### SE OFRECE PERSONA TITULADA

### DIPLOMADO EN MARKETING

PARA GERENCIA O DIRECCION COMERCIAL,

por interesar fijar su residencia en Burgos. Se aportan doce años de experiencia en puestos similares. Interesados llamen al TELEFONO 948 - 26 15 12.

### ESPECIALIDADES GRAFICAS

Fabricantes de etiquetas adhesivas, cintas impresas o offset.

Se interesa por REPRESENTANTE A COMISION EN ESTA ZONA

Escribir al n.º 34.563. Marthe Publicidad Vergara, 16. Barcelona - 2 (INEM. B-1. E-6.980)

### ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ

DELEGACION BILBAO

PARA SU DELEGACION DE HOSTELERIA EN BURGOS Y PROVINCIA

### NECESITA VENDEDOR

SE OFRECE:

- ◆ Amplia cartera de clientes.
- ◆ Importantes ingresos por comisión.

SE REQUIERE:

- ◆ Posea vehículo.
- ◆ Persona dinámica y ambiciosa.
- ◆ Se valorará experiencia, en venta de hostelería (no imprescindible).

Interesados dirigirse a ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ, CALLE ERCILLA, 6. BILBAO - 9. Referencia VENDEDOR.

Se contestarán todas las solicitudes.

### TASPASO EN SANTANDER

(CAPITAL)

COMERCIO DE CONFECCION Y CAMISERIA. EN MARCHA Y CON NOMBRE ACREDITADO. CENTRICO. POR JUBILACION.

PUEDE DESTINARSE TAMBIEN A OTRO USO. COMO OFICINA BANCARIA, CAFETERIA, etc.

INTERESADOS LLAMAR TELEFONOS:

942-21 11 63 (horas comercio) y

942-27 08 80 (otras horas).

Escribir: Apartado Correos, 148. Santander.

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

### NECESITA

PARA SU DEPARTAMENTO COMERCIAL

### PERSONAL AMBOS SEXOS

- Trabajo a realizar en BURGOS ciudad y ARANDA DE DUERO.

- Compatible con otros.
- Apoyado por campañas publicitarias.
- Grandes posibilidades de promoción.

FUERTES COMISIONES

INTERESADOS/AS

presentarse en Lain Calvo, 29, 1.º izquierda de 11 a 2 y de 5,30 a 8 ó llamar al teléfono 20 61 28.

(INEM 14.931)

## LOCUTORES

AMBOS SEXOS, PREFERIBLE CON EXPERIENCIA, PRECISA PUBLICIDAD «MENTOR»

INEM 14.976

## TRANSPORTISTAS OPORTUNIDAD

- PEGASO TRACTOR 2080/50.
- » TRACTOR 2080/60 (Cambio Fuller).
- » 1086/52 - 4 ejes.
- » CUATRO EJES BASCULANTE (caja carretera).
- » COMET BASCULANTE (caja carretera).
- BARREIROS TRACTOR 42/38.

## AUTOMOBIA, S. A.

Se reciben de 8.30 a 20.30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 24), de 9.30 a 14 y de 16 a 19.30 en TAGRA (c. Victoria, 13) Teléf. 215111 y 202852, y en Agencias de Publicidad. Precios: 60 ptas. hasta 10 palabras, cada palabra más 6 ptas. Nota.— Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

**Alquileres**

**SANTOS.** — Alquiler apartamientos en Oliva (Valencia) y Alicante por quincena o por mes los meses Junio Julio y Agosto Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.

**ALQUILO** apartamento Laredo, mes Julio. Teléfono 203572.

**SANTOS.** — Alquiler nave en La Ventilla, de 420 m². Calle Julio Sáez Hoya. N.º 8-6.

**SITGES** apartamentos 5 plazas mes o quincena, directo propietario. Teléfono 2152467 Barcelona.

**NECESITO** piso pequeño en alquiler, amueblado. Avisos: teléfono 213084.

**ARRIENDO** local en Quintanilla Vivar. Tratar Constando Díez

**SANTOS.** — Alquiler local de 60 m² en Gamonal. Precio renta barato. Calle Julio Sáez Hoya. N.º 8-6.

**SE ALQUILA** chalet en Sangenjo (Rías Bajas), temporada verano. Teléfono 207795

**COSTA del Sol** Apartamentos, piscina, tenis. Junio y Septiembre, desde 500 día Julio desde 1.000. Viaje 2.800. Teléfono 94-435 59 93.

**ALQUILO** piso verano, amueblado, a estrenar, playo Sordineiro. Informes: teléfono 209726

**CULLERA** primera línea playa. Amplio, TV. Agosto. Teléf 225544.

**PRIGO.** — Calle Romancero, superficie 104 metros cuadrados, puertas correderas puerta trasera 1.040

**PRIGO.** — Carretera Logroño tres habitaciones, salón, baño completamente amueblado. 1.037

**PRIGO.** — Luis Alberdi, tres habitaciones, salón, cocina, baño, calefacción central 1.032

**SE ALQUILA** piso amueblado zona tranquila, servicios centrales. Telf 215786

**ALQUILO** apartamentos en Benidorm, para más información: llamar teléf. 965-851060.

**ARRIENDO** local 460 m² buena zona, fácil aparcamiento, bien comunicado. Bernabé, Espolón, 22.

**SANTANDER.** Alquiler piso amueblado y casita situada costa con playa 942-238232

**SANTOS,** alquiler locales, desde 40 metros, Parque de las Avenidas.

**PRIGO,** San Zadornil, 3 dormitorios, salón, 2 terrazas, 2 baños, servicios centrales exterior, muy soleado, precio económico. 1.587.

**SANTANDER.** Julio. Se alquilan los habitaciones. Teléf. 942 211813.

**SE ALQUILA** plaza de garaje, calle Concepción. Teléf. 202775

**ALQUILO** piso a 3 ó 4 señoritas. Teléfono: 209676.

**SANTANDER,** alquiler piso, primera quincena Julio y Septiembre. — 209627. Burgos.

**SE ALQUILA** habitación dormir o derecho cocina, calle San Juan Ortega, 18, 3.º, B.

**SE ALQUILA** apartamento, Julio, Septiembre en Torre de Mar (Málaga). Informes, teléfono 216349.

**SE ALQUILA** piso Benalmádena, temporada de verano, económico. Teléfono 214524.

**SANTANDER.** Alquiler piso Julio, Agosto. Próximo playas. Comodidades. 942-376597.

**SE ALQUILA** piso amueblado, en Alicante. Teléfono 210692. Burgos.

**SE ALQUILA** nave 250 metros cuadrados, agua y fuerza. Telf. 224538.

**SE ALQUILA** piso a estrenar, servicios centrales y garaje, con o sin muebles. Teléfono 201259.

**NECESITO** piso en alquiler, con o sin muebles. Teléfono 209849, horas de oficina.

**NECESITO** piso amueblado en alquiler. Teléfono 219182.

**SEAT** 850, vendo. Plaza San Bruno, 5-1.º C.

**ALQUILO** piso lujo, temporada verano. Sanjurjo, 42, portería. Teléfono 224720.

**SANTANDER,** alquiler apartamento, 6 camas, próximo playa, mes Julio. Teléfonos 202086 y 201875.

**MES** de Julio alquiler piso en Laredo, 7 camas y cama-cuna. 30.000 pesetas. Telfs. 234645 ó 234687. Santander.

**SE ALQUILA** almacén 90 metros. Telf. 228903.

**Automóviles y accesorios**

**EUROCACION** — Coches revisados y garantizados todas marcas y modelos Trabado S L Carretera Madrid. Irún, Km 234 Te. (teléfono 200543 y 200542) — General Sanz Pastor número 6

**DUCAR.** — Automóviles, vende las mejores marcas a mejores precios Facilidades Teléfono 229107

**FUNDAS** para su coche confección y montaje en el día Arahuete. San Isidro. 13. Teléfono 207327

**AUTOMOVILES** 200 todas las marcas, todos los modelos varío Diesel, precios a comparar entradas a estudiar garantías no tenemos clientes descontentos, visítenos. Vitoria 200 Telf 220733

**PARTICULAR** vende 131-1600 BU-D, buen estado y precio. Teléfono 223024.

**AUTOMOVILES PEDROSA.** — Compra-venta de toda clase de automóviles Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227767

**SE VENDE** Citroen Dynam familiar, perfecto estado. Teléfonos 226823 y 211773.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos todas las marcas «Ser. vi Auto». Sanjurjo, 9 Teléfono 222715

**JUAN** vende 131 y 132, motor Diesel a estrenar. R-12 TS, R-5, R-7 R-8, 150-8 1.200 Simca 1.000, GS y O-S, Dyane 6 y 2 CV CT 1.430-850 Ford Fiesta y varios modelos más Garantizados facilidades, mínima entrada. Automóviles Gamonal Pedro Alfaro 2 Telf 223814

**ANTES** de comprar su vehículo de ocasión véalo y compruébelo sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega 13. Todas marcas

**AUTOMOVILES Vidal** Compra-venta automóviles Vendemos toda clase de automóviles usados, totalmente revisados Facilidades hasta 18 meses Compramos su coche usado y se lo pagamos al contado. Madrid 91 Teléfono 203461

**DUCAR.** — Ocasión automóviles revisados con plena garantía profesional en nuestros propios talleres Últimos modelos Arzobispo de Castro. N.º 7. Teléfono 217054

**DUCAR.** Cambia o vende caravana Moncoyo sin estrenar siete plazas, facilidades pago Teléfono 222222

**OCASION** vehículos grandes rebajas por vacaciones liquidamos varios 600-E y D, varios 850 Seat 127 124 1430 Morris 1.000 con letra Sport 1200 R-5 R-8, Dyane-6 y Citroen 8 simca Ralling Facilidad de pago Garaje Arnáiz. Lealtad 1. Teléfono 203768

**AUTOMOVILES** Vicente López vende toda clase de vehículos y furgonetas industriales, garantizados a precios de ocasión. Visítenos: Pisones 40. Teléfono 209667

**AUTOMOVILES VARRONA.** Compra-venta de automóviles y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos Garantizados Mínima entrada Facilidades 6-12-18 y 24 meses. Madrid. 22. Teléfono 207087

**PARTICULAR** vende Seat 1.430-1.800, en perfecto estado, con extras Facilidades de pago. Interesados llamar al teléfono 219045.

**VENDO** camión Ebro E-60. Plaza San Bruno N.º 9-6.º E posterior. Teléfono 213255

**SE VENDE** furgoneta «Mercedes-1.300» Capitulé BU-8 — D. Teléfono 219437, a partir de las 9 noche.

**VENDO** Seat 1.500 familiar, en buen estado, calle Tesorera, 4, 8.º

**SE VENDE** Seat 600-D y E. Informes en el 209975.

**SE VENDE** 600 E, teléfonos 210816 ó 220352

**VENDO** coche Citroen 2 CV teléfono 227798

**SE VENDE** coche Simca 900, calle Cale, núm. 41, bajo.

**HERTZ** — Alquiler sin conductor Rent a Car.

**HERTZ** — Alquiler con kilometraje ilimitado y precios especiales a empresas.

**HERTZ** — Alquiler aquí, entréguelo allá. Más de 50 oficinas. Estamos en los principales aeropuertos.

**HERTZ** — Aceptamos las principales tarjetas de crédito.

**ALQUILE** un coche Hertz mientras reparan el suyo.

**HERTZ** — Calle Vitoria, 115. 220616.

**SE VENDE** Citroen C-8, familiar, seminuevo y R-8, razón, calle Salas, 12, bajo.

**VENDO** 133, seminuevo, Calzadas, 6. Portobello.

**PARTICULAR** vende Seat 1.500, buen estado. 211417 (15 a 22 horas).

**VENDO** R-12 Ranchera, muy cuidado. Teléfono 218201.

**VENDO** Seat 1.200. Teléfono 218104.

**VENDO** R-16, o cambio por coche más pequeño. Teléfono 201145.

**VENDO** coche Seat 1.200, sport, semi-nuevo. Teléfono 205956.

**VENDO** Citroen - 8. — Vigón, 51, 9.º, G 1.

**SE VENDE** caravana Impala. Con varios extras. Teléfono 224726.

**COMPRO** Simca Rally a particular, en perfecto estado. Telf. 221418.

**VENDO** Seat 600, buen uso. Telf. 223086.

**SE VENDE** Seat 124 DLS, BU-D, impecable, de 4 a 7,30 tarde, Bar Blanco. Calle Briviesca, 22. Teléfono 221014.

**VENDO** Seat 850, con extras. Interesados llamar teléfono 224492.

**Colocaciones**

**SE OFRECE** joven para cualquier trabajo, servicio militar cumplido, carnet B. Estudios: Maestría. Llamar 225191, de 10 a 2.

**SE NECESITA** chica fija Informes: Telf 203302

**HAGA** direcciones mano máquina buena remuneración Apartado 256. Altea (Alicante)

**GANARA** dinero efectuando sencillos trabajos caseros Escribanos Hispanotense Beniform (Alicante)

**SE NECESITA** chica para el Bar Gambarrí Informes Telf 220013 A partir de las 12 de la mañana, excepto los martes (INEM 14.638)

**SE OFRECE** conductor con carnet 1.º especial y experiencia en autocares, sabiendo idioma francés Interesados llamar teléfono 200807

**OFRECESE** joven, carnet 1.º experiencia carretera. Plaza San Bruno, 9-2.º derecha posterior

**SE NECESITA** chica fija, Reyes Católicos, 16, segunda escalera, 2.º E. Teléfono 228361.

**SE OFRECE** joven para cosechar, con experiencia. Informes esta Administración.

**SE NECESITA** chica fija con informes, interese la llamar al teléfono 205571. (Horas de comercio).

**SE NECESITA** limpiadora y ayudante de cocina.— Cafetería Isla. — INEM 14.965.

**PARA** Madrid, verano Burgos, empleada de hogar, mediana edad 2 personas, sueldo pesetas 18.000, Seguros Sociales y pagas extras. Informes: Fernando Alvarez, 3, 3.º.

**SE NECESITA** chica fija. Informes teléfono: 214557.

**SE NECESITA** ayudante de mostrador con experiencia. Mesón José Luis. INEM 14.911.

**GANE** 3.000 pesetas visitando 8 horas diarias. Remitimos muestras gratis. Escribir: Apartado 313. Gijón. Referencia «Visitas».

**SE NECESITA** asistente, de 9 a 2. Avenida del Cid, 6-bis, 5.º, C.

**NECESITO** obrero soltero o pastor para vaquería. Informes: Angel Güemes. Ventorro Madre Juana. — INEM 14563.

**SE NECESITA** pastor para pueblo próximo a Valladolid. Teléfono.— 983-250899.

**SE NECESITA** chica con informes. Razón, teléfono 200035.

**SE PRECISA** chica fija, excelente sueldo, teléfono 215139.

**SE NECESITA** pastor para ovejas. Tel. 228779. (INEM 14.975).

**NECESITO** asistente mañanas. Barrio Gimeno, 20, 4.º, C, escalera derecha.

**SE NECESITA** interina. Avda. del Cid, número 6 (bis), 9.º, C.

**SE OFRECE** conductor con Land Rover, tarjeta comarcal. Llamar teléfono 412055.

**NECESITO** asistente por las mañanas. Almirante Bonifaz, 22, 3.º, izqda.

**NECESITO** señora de 50 a 60 años, interna, para cuidar señora de edad. Teléfono 203327.

**SE NECESITA** chica para matrimonio con un niño, no hay comidas. Informes: Reyes Católicos, 8-4.º C. Teléfono 203494.

**SE NECESITA** chica para cuidar dos niñas, presentarse tardes en Comuneros de Castilla, 25-6.º C.

**SE NECESITA** chica para el Bar Gambarrí. Informes: Telf. 220013. A partir de las 12 de la mañana, excepto los martes (INEM 14.638).

**SE OFRECE** chica de 7,30 a 4 tarde, con informes. Telf. 227027.

**SE NECESITA** chica externa. General Vigón, Edificio Otamendi, 4.º C.

**Compras y ventas**

**ES IANTERIAS** metálicas Dextón, montaje inmediato Ruera Tf 220218

**PERRITOS** chihuahuas, muy pequeños, vendo, 220307.

**MAQUINAS** de coser automáticas, como nuevas Exposición: «La Ocasión» (Junta Parque Bomberos)

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados Paso a domicilio Teléfono 200374.

**COMPRO** acciones, obligaciones, billetes, monedas, correspondencia, libros antiguos, antigüedades. Sr. Ugalde, Elcano, N.º 28 (callejón). Bilbao-8. Teléfonos: 4441499 y 8771861.

**RINCON** Venta y reparación todo tipo de persianas. Teléfono 227446

**OPORTUNIDADES:** vendo 700 postes de 9 metros, acacia y castaño, 2 grupos alternadores, 2 motobombas diesel, 2 remolques basculantes. Arado y otros utensilios. Si interesa, también finca regadio, cultivo y ganadería. Teléfono 226161 Santander.

**VENDO** cocina «Fagor». Butano, 3 fuegos, buen uso, económica.— Informes: Calzadas, 82, 4.º, derecha. Teléfono: 226987.

**SE COMPRO** bicicleta de carrera, de señorita, en buen estado. Teléfono 210115, horas de trabajo.

**SE VENDE** equipo de música compacto, radio de 5 ondas, cambiadis-cos automático, cassette, y columnas de tres altavoces. Informes: Vitoria, 115-3.º A (de 8,30 tarde en adelante).

**LIQUIDACION** pantalones vaqueros, precios increíbles. Padre Silveiro, 2 (calle El Carmen).

**VENDO** 200 fardos de alfalfa empacada, buenas condiciones. Justo González. Villarmero.

**Enseñanzas**

**INLINGUA** Prepara-ción exámenes Inglés-Francés Grupo Particular Plaza Alonso Martínez 7 Tf 206851

**PROFESOR** de Dibujo diplomado (por la Facultad BE. AA. San Carlos, Valencia), daría clases particulares modelado, dibujo, diseño—Romancero, 26, 2.º, letra D.

**LICENCIADA** en francés, de clases. Teléfono 204329

**Fincas**

**FINCAS** Miramir, venta y alquiler apartamentos Bungalows. Apartado 50. Salón. Teléfono 977-380513

**VENDO** piso en Santofía (Santander) Teléfono 220733 tardes

**SE VENDE** piso de rujo, 150 m² en Avenida General Vigón «Otamendi» Telf 222708

**SALOD.** — Venta apartamento, Atlas. Calle Mayor, 64 (Edificio Formentor) Teléfono 977-383053

**SE VENDEN** locales Varias superficies Avenida del Cid. Teléfono 222708

Entérese, quién puede hacerle por completo, en un sólo taller, sus trabajos de imprenta y LIBRESE DE INTERMEDIARIOS QUE LE HARAN PAGAR MAS POR SU ENCARGO Sus trabajos hechos TOTALMENTE en un sólo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, Fotografiado. **TALLERES GRAFICOS** San Pedro Cardena, 34. Apartado 46. Teléfono 2173 38. Burgos

**DE LA FUENTE.** — Antes de vender o comprar su piso, consulte me sin compromiso. **DE LA FUENTE.** — Piso calle Carcedo, 8 y salón Muy económico. **DE LA FUENTE.** — Reyes Católicos Varlos pisos **DE LA FUENTE.** — Crucero San Julián, t y salón Calefacción de gasóleo. **DE LA FUENTE.** — Luis Alberdi, 8 y salón. Vendo o cambio por local San Pablo 12 C. 6.º C **DE LA FUENTE.** — Casillas, 2 y salón Muy económico **DE LA FUENTE.** — Avda. Cid Servicio, centrales Buena altura. **DE LA FUENTE.** — Piso zona San Francisco Precio razonable **DE LA FUENTE.** — Piso zona centro 4 y salón Condiciones a negociar **DE LA FUENTE.** — Chalet en los Pisones 150 m² Buen Precio.

**VENTA** de pisos, promotor Germán Ortega Calle Calzadas, antiguos cuarteles de Artillería, parcela 18. Pisos lujo con plaza de garaje 170 metros cuadrados desde 5.000.000 de pesetas Informes en la obra Teléfono 217969

**SE VENDE** piso. Plaza Lavaderos n.º 3, 9.º, 2.ª puerta Tf. 216174.

**VENDO** piso, calle Briviesca, dos habitaciones y alcoba, cocina y cuarto de baño, calefacción individual gas-oil Llamar teléfono 228351

**VENDO** piso por traslado, 4 habitaciones, 2 terrazas, todo exterior, decorado, con teléfono. Calle Zamora, 4-1.º E.

**SANTOS.** — Vendo piso nuevo, calefacción central, nueva apertura Villalón. Precio económico, por traslado. Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.º

**SANTOS.** — Vendo piso Beyre (Isla), 5 habitaciones, servicios centrales, trastero, opción garaje. Precio interesante. Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.º

**SANTOS.** — Piso calle Vitoria (Gamonal), 5 habitaciones, calefacción individual. Económico. Calle Julio Sáez Hoya. N.º 8-6.º

**SANTOS.** — Terrenos en Vivar del Cid, desde 800 m² o más. Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.º

**SANTOS.** — Piso Martín Cobos, 4 habitaciones, calefacción individual. Precio interesante. Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.º

**SANTOS.** — Agencia Inmobiliaria le ofrece sus servicios para la compra o venta de su local o piso. Consulte sin ningún compromiso Telf 228754

**SANTOS.** — Locales Avda. del Vena, Alfonso X el Sabio, Avenida del Cid, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.º

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer Es la que ofrece **Diario de Burgos** junto a su gran difusión

GARCIA DE FUENTES. - Agencia de la Propiedad Inmobiliaria Plaza Alonso Martinez, N.º 7 A. 2.º Teléfono 202314. Vendo piso en Avda. Sanjurjo, soleado con vistas al rio y 4 y salón servicios centrales.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo piso en calle Clunia, 3 y salón, amplia terraza cubierta. Facilidades.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo piso en General Vigón 4 y salón, terraza cubierta, servicios centrales, mínima entrada, amplias facilidades de pago.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo piso en San Pedro Cardeña, exterior, 3 y salón, servicios centrales, garaje.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo piso céntrico, soleado, Plaza Vega, 6 y salón, inmejorables condiciones. Calefacción individual. Mínimos gastos comunidad. Con o sin plaza de garaje.

GARCIA DE FUENTES. - Pisos económicos en Carretera Logroño, 3 y salón, terrazas, garaje. Precio marcado por Ministerio Vivienda.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo apartamento en General Molina.

GARCIA DE FUENTES. - Vendo en Avenida Eladio Perladón lonja 70 m², en la calle 3-34, otra de 100 m² y en San Juan de Ortega de 55 m².

GARCIA DE FUENTES. - Vendo chalet con terreno, a 12 kilómetros de Burgos.

SANTOS. - En el incomparable lugar de nuestra playa andaluza Málaga. Vendo apartamentos y pisos con grandes zonas verdes, pista de tenis, piscinas, lago artificial y centro comercial junto a la playa. Precios increíbles, muchas facilidades de pago, véalos y se convencerá. Organizamos viaje para verlos próximo fin de semana. Apúntese para visitar este bello rincón. Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.º.

BEORADO. - Vendo pisos estrenar, inmejorable construcción, con muebles o sin ellos, totalmente exteriores, servicios centrales. Teléfono 220043.

SANTOS. - Apartamentos en Petronilla Casado Llana de Afuera, a estrenar. Distintos precios. Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.º.

SANTOS. - Mesón céntrico, completamente instalado en funcionamiento. Vendo por no poder atender. Calle Julio Sáez Hoya, número 8-6.º.

SANTOS. - Piso 5 habitaciones más gran salón de terraza decoración lujo centrista. 100 m² útiles. Precio interesante. Calle Julio Sáez Hoya número 8-6.º.

SANTOS. - Pisos Alfarreros de 4 y 5 habitaciones, a estrenar, materiales primera calidad inmejorable acabado. Vendo facilidades de pago. Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.º.

SE VENDE piso, calle Crucero San Julián. Para informes llamar 214193.

SE VENDE piso en la calle Santa Cruz número 27, 1.º A. Tres habitaciones salón-comedor, terraza, cocina y baño.

VENDO piso cinco habitaciones, calefacción. Calle Vitoria 184, 2.º A.

SE VENDE piso, calle Avila. Telf. 209631.

SE VENDE piso, Paseo de la Isla, 5 habitaciones, servicios centrales. Teléfono 202896.

VENDO piso muy bonito, barato y soleado, zona ajardinada. Informes calle Vitoria, 174, 6.º C (de 10 a 2).

VENDO local pequeño. Calle Carmen. Informes: 204236.

DE PARTICULAR a particular, vendo piso exterior. Carretera Logroño, 1, 5.º B. Teléfono 217896.

INTERESANTE, ver piso, calle Vitoria, 2.600.000, las 600.000 son de reforma. 214458.

VENDO piso exterior y soleado. Calle Francisco Sarmiento. Teléfono 227247.

URGE vender piso, económico. Calle Vitoria, 164-4.º B.

VENDO piso céntrico, 6 habitaciones y 2 servicios, calefacción individual. Telfs. 221425, 206561.

SE VENDEN pisos y apartamentos, en distintas zonas, llave en mano, servicios centrales, ocasión, grandes facilidades. 209238, 225028. Oficina, calle 3-34, N.º 2 bajo.

SANTOS. - Piso Barriada Inguara, 4 habitaciones, calefacción individual, muchas mejoras. Precio interesante. Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.º.

VENDO piso económico. Avda. Valencia, 2-1.º B. Razón: portería.

VENDO piso, calefacción central. Avda. del Cid. Telf. 211376.

BRIVIESCA. Vendo viviendas desde 75 m² terminación de lujo, a estrenar. Inmejorable zona residencial, jardines. Precio inferior a de Protección Oficial. Invierta seguro y aproveche esta promoción. Santos Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.º.

FINCA 6.500 m² tapiada, agua, luz, jardín, huerta, piscina, pequeña edificación, quince minutos ciudad. Bernabé Espolón, 22.

PISO calle Delicias, moderno, amplio, servicios centrales. Bernabé Espolón, 22.

PISO para reformar barato, calle La Puebla Bernabé, Espolón, 22.

NAVE industrial, polígono Villalonquérjar, instalación oficinas, con terreno urbanizado y cercado. Bernabé, Espolón, 22.

LOCALES comerciales desde 30 m², en varias zonas. Bernabé, Espolón, 22.

PISO moderno, céntrico, amplio, servicios centrales, soleado, todo exterior. Bernabé, Espolón, 22.

APARTAMENTOS en construcción, muy céntricos, servicios centrales, facilidades. Bernabé, Espolón, 22.

VENDO finca 600 m², a 3 kilómetros de Burgos, con permiso para cercar. 210350, mañanas y al 219717, tardes.

SE VENDE piso, Diego Laínez, 12. Telf. 225824.

SE VENDE casa de planta baja y bodega, 10 kilómetros de Burgos. Telf. 204797.

VENDO parcela 1.200 m², zona San Medel, con asador de 30 m². Teléfono 212820.

VENDO piso 4 dormitorios, comedor, cocina, cuarto de baño y trastero, con calefacción central. Calle Vitoria, 170, 6.º E. Teléfono 227831.

VENDO buen piso, servicios centrales. Llamar al teléfono 220962.

LOCAL 80 m², muy céntrico, cualquier negocio. Bernabé, Espolón, 22.

VENDO piso todo exterior, 5 habitaciones, servicios centrales, soleado. Sanjurjo, 38, 6.º, izquierda (tardes).

EXTERIOR, soleado, cuatro y salón, terraza, servicios centrales, zona Reyes Católicos. - Informes: Alfonso X el Sabio, 46, 4.º A.

SE VENDE piso de lujo 150 m², en Avda. Gral. Yagüe. - Informes: Parque de las Avenidas, núm. 3, 8.º, letra A.

VENDO casa señorial con 1.500 metros jardín, a 20 kilómetros de Burgos, ideal para residencia, grupo de amigos, hostelería. Información: 204981.

VENDO piso, Francisco Sarmiento, 8, 9.º, B. Teléfono 225960.

SE VENDE nave al pie de carretera, en San Millán de Juarros. Tratar con Florencio Antón.

SE VENDEN 1.000 metros de terreno edificable, urbanizado, pie agua y luz, sito en Melgarejo de Fernamental. - Consultas: teléfonos: 94-4376296 - 4613992. - Baracaldo.

VENDO solar, 3.000 metros cuadrados, en Villadiego. Informes esta Administración.

VENDO casa en Estépar. Informes: teléfono: 203151.

VENDO piso céntrico, 5 habitaciones, 2 baños, servicios centrales. Teléfono 229407.

VENDO piso Paseo Isla, 6 habitaciones, 2 baños, garaje. Edificio Beyre. Teléfono 206051.

SE CEDEN derechos de cooperativa para piso, próximo a terminar. Teléfonos 221792.

SE VENDE piso con o sin muebles, 4 habitaciones, cocina y baño, calefacción individual, calle San Julián, número 16, 4.º derecha. Teléfono 202774.

SE VENDE local de 60 metros, aproximadamente, doble altura, con mucha fachada, zona Gamonal. Teléfono: 218523.

SE VENDE en Sarracín, casa grande con planta y piso, con garaje y solares de cocheras, todo lindante. Informes: en Plaza Doctor Albiñana, 3, portería.

PRIGO. Agentes de la Propiedad Inmobiliaria, Moneda, 13 (centro), Vitoria, 175 (Gamonal).

PRIGO. Aparicio Ruiz, tres dormitorios, salón, cocina, baño, exterior, 697.

PRIGO. Santo Toribio, Dos habitaciones, salón, baño, cocina, calefacción individual. 1.455.

PRIGO. Carmen, tres habitaciones, salón, baño, calefacción individual, exterior. 1.205.

PRIGO. Avda. del Cid, dormitorio, salón, baño, cocina, calefacción individual, exterior. - 1.385.

PRIGO. Romanceros, tres habitaciones, salón, baño, cocina, calefacción individual, exterior. 1.317.

PRIGO. Vitoria, tres dormitorios, salón, baño, cocina, terrazas, calefacción individual. - 1.261.

PRIGO. En Lerma, 4 habitaciones, salón, baño, aseó, cocina, terrazas, calefacción central. 960.

PRIGO. Jesús María Ordoño, tres habitaciones, salón, cocina, baño, calefacción individual. 1.553.

PRIGO. Santa Casilda, cuatro habitaciones, salón, cocina, baño, calefacción individual. - 1.437.

PRIGO. Pisonés, 3 habitaciones, salón, terraza, baño, cocina, calefacción individual. 1.775.

PRIGO. Calatravas, 3 habitaciones, salón, baño, cocina, calefacción individual, exterior. - 1.572.

PRIGO. Paseo Isla, 3 dormitorios, salón, baño, cocina, servicios centrales, exterior. - 1.468.

PRIGO. Calle Alfarojos, cuatro dormitorios, salón, terraza, baño, servicios centrales, exterior. 1.605.

PRIGO. José Zorrilla, cuatro dormitorios, salón, cocina, calefacción central. 1.448.

PRIGO. Paloma, cuatro dormitorios, salón, cocina, baño, calefacción individual, exterior. - 1.378.

PRIGO. José Zorrilla, cuatro habitaciones, salón, baño, cocina, calefacción central. 1.397.

PRIGO. Calle Emperador, tres dormitorios, salón, baño, cocina, servicios centrales. 1.255.

PRIGO. Santa Cruz, 4 dormitorios, salón, baño, cocina, calefacción central, exterior. 1.375.

PRIGO. - Apartamentos, Barrio Pilar, exteriores, tres dormitorios, salón, servicios centrales. 1.416.

VENDO plaza garaje. Calle Vitoria, 9. Teléfono 208698.

VENDO casa chalet, 13 kilómetros de Burgos. Informes: 204728-209037.

COSTA del Sol: Estudios, apartamentos amueblados desde 550.000. Facilidades. (También alquilamos temporadas). Además negocios, terrenos, etcétera. 952-218669-228597.

VENDO casa y finca al lado, en Dobro (Burgos) Telf. 94-4463937.

VENDO piso, 4 habitaciones, cocina, baño, calefacción. Rey Don Pedro, 62-5.º izquierda. De lunes a viernes, 5,30 a 9.

FINCAS para recreo, muy cerca Burgos, baratas, con agua y luz. Agencia Palencia.

LOCALES comerciales, Rey Don Pedro, calle Vitoria, Luis Alberdi, calle Poza, otras zonas. Baratos. Facilidades. Agencia Palencia.

VIVIENDA calle Vitoria, Gamonal, tres habitaciones, salón, servicio, terrazas, total 2.250.000, poca entrada. Otros misma zona. Agencia Palencia.

LOCAL comercialísimo, Avenida del Cid, mejor sitio zona, tres plantas comerciales, sótano, planta y entreplanta, todo 641 metros cuadrados, dos calles, buen precio, compra. Sólo interesados. Agencia Palencia.

VIVIENDA cinco habitaciones, dos baños, calefacción individual, calle San Pablo, poca entrada, resto muchos años. Agencia Palencia.

PISO grandísimo, propio hostel, familia grande, calle San Juan, instalación baños y calefacción nuevo, faltan remates. 3.500.000 pesetas total. Agencia Palencia.

FINCA recreo, tres kilómetros Burgos, pabellones, piscina, salón, luz, agua abundante, frutales, hortalizas, vendiendo por ausencia, buenas facilidades pago. Agencia Palencia.

ESTRENAR piso Avenida Yagüe, cuatro habitaciones, salón 36 metros cuadrados, cocina amueblada, dos cuartos baño, tres terrazas, servicios centrales, armarios. Facilidades. Agencia Palencia, Plaza Calvo Sotelo, 6.

PISO precioso, tres habitaciones, servicios, calefacción central. Calle Clunia, amplias facilidades. Agencia Palencia.

VENDO piso pequeño, céntrico, soleado, calefacción individual. Teléfono 200189.

VENDO piso por traslado, económico. Teléfono 212293.

VENDO piso, Sanjurjo, 41-7.º C. Telf. 215662.

SE VENDE piso. Llamar teléfono 211952.

VENDO plaza de garaje, doble y trastero. Calle San Bruno. Teléfono 218105. Llamar de 3,30 a 6.

VENDO casa unifamiliar, calefacción, garaje, patio. Teléfono 200191.

VENDO finca con casa junto al río. Ofertas apartado 311 Correos (Burgos).

SE VENDE piso con calefacción central, sito en calle Legión Española, N.º 8.1.º C.

SE VENDE piso amueblado, muy soleado, Avda. General Sanjurjo, N.º 413.º B. Teléfono 220265.

SE VENDE terreno para edificar, en Villagonzalo Pedernales. Interesados llamar teléfono 203701, 9 a 11 y 8 a 10.

VENDO piso. Zona Avenida del Cid. Teléfono: 223553.

SE VENDE piso, céntrico. Teléfono 200099.

VENDO piso, 5 habitaciones, calefacción gasóleo, Luis Alberdi, Gamonal. 204811.

VENDO finca 1.673 metros cuadrados, Calle Villafranca (Capiscot). Teléfono nos 91/2274013-4683078. Madrid. Fernando.

VENDO 130 ovejas, 80 abocadas a parir. Hermanos Palenzuela. Palencia Telf. 793184.

VENDO grupo de riego, motor Campeón de 12 C.V., con 200 metros, tubería de 3 pulgadas y 2 aspersores. Julio Bartolomé Villahizán de Treviño.

VENDO vaca de leche, recién parida en Villahoz Perfecto Val.

VENDO cosechadora Jhon Deere, 3 metros, buen uso. Tratar en San Millán de Juarros Evaristo Hernandez.

VENDO cosechadora John Deere, mod. 985, de 4,80 m. de corte. Luis Hnos., S. L. Teléfono 948/301450. Pamplona.

VENDO trilladora Flossan N.º 103, metálica, buen uso. Telf. 186153. Santa María del Campo.

¡OCASION! se vende tractor Deutz 40 HP, con doble embrague, segadora SOLPA, de tractor y rastillo de hierba JF y tractor Ford-2.000, de 36 HP, impecable. Telf. 110281.

VENDO potrero y cinchas seminuevas. Villacienczo. Tratar con el presidente.

VENDO tractor Barreiros industrial por cesar en la agricultura. Razón: Zael. Nicolás Díez.

VENDO cerdas cubiertas y verracos. Teléfono núm. 89. Castrojeriz. - Víctor García Ramos.

¡AGRICULTOR! Si usted desea adquirir una cosechadora de ocasión. Si le gusta Clayton o New Holland (cualquier modelo) Si quiere comprar a precio de verdadera ocasión. Con facilidades y posibilidad de cambio. Si quiere estar amparado por una organización, servicio, asistencia técnica, desconocida en la comercialización de la máquina cosechadora de ocasión. Si quiere tener la seguridad que la máquina esté reparada-reparada. No le dé pereza, venga que acertará (antes llámenme). Enrique Segura Letosa Avenida Hernán Cortés, 10 duplicado Zaragoza-4. Telf. 978-217071, de 8 a 10 mañanas, de 9 a 11 noches. Exposición, ventas y servicio. Carretera de Pradilla (frente Campo de Fútbol). Tauste (Zaragoza) Teléfono 976-855185.

VENDO trilladora Ajuria, TR-80; correas trapezoidales; Benito Delgado, Villademiro.

SE VENDE trilladora, en buen uso. Teléfono 218275.

VENDO trilladora Ajuria N.º 1. Llamar teléfono 206558.

VENDEMOS dos terrenos pintos, 15 días. Prisión Central.

VENDO cosechadoras, reparadas, 3, 3,80 y 4 de corte Pedro Gómez García Carretera Madrid Km 234.

Huéspedes

DOY pensión. Calle Madrid, 9, 6.º derecha.

VERANEANTES: alquiler camas. Muy céntrico. Teléfono 223041. Santander.

SE DA PENSION completa o dormir. Romancero, 30, 4.º A.

PENSION completa, Barrio Gimeno, 20, 4.º C, escalera derecha.

CEDO habitación dos camas. Avda. Sanjurjo, 4, 42, 12.º.

DOY pensión completa o dormir, calefacción central. Vitoria, 115, 2.º E.

DOY pensión completa, estudiante o empleado joven, céntrico, teléfono 207925.

CEDEMOS habitaciones dormir o derecho cocina. San Cosme, 11-1.º.

CAMAS, 200 pesetas, pensión completa y cama, 310. Puebla, 2-1.º.

Muebles

VENDO 2 camas 1,15, colchones flex, 2 mesillas y armario. Calle Calzadas, 20 bis, 3.º, A.

Televisores

REPARAMOS a día televisores todas marcas «Tele-Orly» Teléfono 224139.

RADIO CARACAS Reparación televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación antenas colectivas e individuales. Calzadas 18 Telf. 221529.

RADIO IV CARLOS. Reparación a domicilio de televisores todas marcas. Instalación y reparación de antenas colectivas e individuales. Teléfono: 217579.

Traspasos

PRIGO. - Mesón restaurante, tres comedores, uno en el jardín, cuatro bodegas, buena situación, clientela fija. 1.764.

PRIGO. - Bar, calle Miranda, superficie 110 metros cuadrados, renta muy baja, buena clientela fija. 1.179.

TRASPASO local comercial. Reyes Católicos, 50 m², mucha fachada, económico. Interesados presentarse Reyes Católicos, 31 Droguería.

TRASPASO bar. Informes. Romancero, 14, 1.º letra D.

Varios

REPARO puertas-ventanas aluminio, hierro, a domicilio. Teléfonos 214290-200321.

SE HACEN trabajos de fontanería y calefacción. Teléfono 207230.

RINCON Venta y reparación todo tipo de persianas. Teléfono 227446.

CREDITOS internacionales. Contravalor veinticinco millones intereses de Londres. Teléfono 953/233230 Mañanas.

Calculadoras y Ordenadores Hewlett - Packard Diskettes - Cassettes - Cintas - Discos 3 M-Productos para ordenadores Muebles de oficina KEMEN Papeles hellográficos y Reproductoras de Planos "Regma" Sociedad Iberphane Distribuidor oficial TAGRA Burgos - C./, Vitoria, 13

## Anecdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Colpisa, por ALARICO)

#### «15-J» TRES AÑOS YA

Aquel 15-J amaneció soleado y caluroso. El presidente Suárez fue uno de los más madrugadores y acudió a depositar su voto a los pocos minutos de abrirse los colegios electorales, acompañado de su esposa. Y con los nervios, el presidente se olvidó en casa del carnet de identidad —es que es la primera vez que voto—, comentó— y tuvo que enseñar el de conducir. Antes que él votó en el mismo colegio Paco Fernández Ordóñez, número cuatro de la candidatura de UCD por Madrid, que luego sería ministro de Hacienda. Felipe González votaría a media mañana en un colegio cercano a su domicilio, también acompañado de su mujer.

El gran derrotado en aquella memorable ocasión fue Manuel Fraga, cuyo partido invirtió en la campaña electoral 1.500 millones de pesetas, y sólo pudo recuperar 100 millones. Pero el líder aliancista se timó la derrota con gran filosofía, y el 17 de Junio marchó a pescar truchas —una de sus aficiones favoritas— a la provincia de León, lejos del mundanal ruido. Pero los demás partidos también perdieron dinero: UCD 144 millones, de los 800 invertidos; el PSOE 36, después de haber gastado 500 millones; y el PCE, que sólo invirtió 150 millones, perdió 50. ¡Lo que costó la democracia!

Pero no sólo hubo gastos para los partidos. Fue tal la propaganda electoral utilizada, que el Ayuntamiento de Madrid tuvo que invertir, en la limpieza de las calles, cinco millones de pesetas, 150 camiones y tres mil hombres, además de los centenares de voluntarios que colaboraron en el barrido de papel.

Al poco de conocerse los resultados provisionales —los definitivos nunca llegaron a saberse con exactitud— Suárez llamó por teléfono a Felipe González para felicitarle por el segundo puesto. El presidente decía entonces: «Tengo la seguridad de que los políticos españoles trataremos de estar a la altura de las circunstancias y del nivel alcanzado por el pueblo español». Y Felipe González comentaba: «Somos un partido del pueblo, con el pueblo y de entre el pueblo, y nos parece que somos la fuerza política que más ha conectado con ese deseo de cambio que el pueblo ha expresado».

## Crónica del tiempo

### MEJORA TRANSITORIA

Madrid.—(Colpisa, por MARIANO MEDINA)

#### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Una cña anticiclónica predominará hoy en España. Su presencia será, probablemente, transitoria; nuevos frentes se aproximan desde el Atlántico y empezarán a entrar hoy por Galicia.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Aumento de la nubosidad e iniciación de lloviznas y chaparrones en Galicia. Predominio del buen tiempo en las demás regiones, con alguna nubosidad de evolución diurna en las del interior de la península y algunas neblinas y bancos de niebla matinal en puntos del litoral Cantábrico. Tendencia a subir las temperaturas, moderadamente.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

Lluvias en Galicia; chubascos en la mitad occidental de la vertiente Cantábrica y en la cuenca del Duero, extendiéndose en forma progresiva al alto Ebro, Aragón, algún punto de Cataluña y a otros del centro y de Extremadura; aumento de la nubosidad en Andalucía Occidental; poco nuboso en el resto.

#### TENDENCIA PARA EL MARTES

Chaparrones ocasionales en Galicia y vertiente Cantábrica, chubascos dispersos en el resto de la mitad Norte de la península y puntos de Baleares; nubes y claros en las demás regiones.

#### TEMPERATURAS A 14 HORAS DE AYER

Bilbao 24, Santander 22, San Sebastián 20, Vitoria 17, Pamplona 19, Logroño 19, Burgos 15, La Coruña 18, Valladolid 18, Avila 13, Soria 14, Zaragoza 23, Barcelona 25, Valencia 26, Madrid 20, Sevilla 23, Málaga 23, P. Mallorca 25, Las Palmas 22.

Resto de Europa: Estocolmo 21, Copenhague 21, Londres 19, Bruselas 26, Ginebra 25, Zurich 29, París 17, Burdeos 20, Lyon 26, Lisboa 20, Frankfurt 28, Milán 28, Helsinki 20, Moscú 17.

## NOTICIAS AL CIERRE

#### MONSEÑOR INIESTA RECIBE UN PREMIO

Madrid (Efe). — El obispo auxiliar de Madrid, Monseñor Alberto Iniesta, ha recibido esta tarde el premio «Memorial Juan XXIII», durante una celebración litúrgica en la parroquia del Dulce Nombre de María, situada en el puente de Vallecas. Dicho galardón, que, por iniciativa de Pax Christi, otorga anualmente el Instituto «Victor Selix», de Polemología, con sede en Barcelona, ha sido concedido este año a Monseñor Alberto Iniesta en reconocimiento a su labor social.

#### HOY SALDRA «DIARIO DE BARCELONA»

Barcelona (Efe). — Mañana domingo, saldrá de nuevo a la venta «Diario de Barcelona». A consecuencia de no haberles sido abonada en su totalidad la paga de Mayo, los trabajadores decidieron días atrás realizar huelga intermitente, un día sí y otro no.

#### DOCE PESETAS KILOGRAMO, PRECIO MAXIMO DE VENTA AL PUBLICO DE LA PATATA

Valencia (Efe). — Ante el excedente de patata que existe en la actualidad, con un precio de cotización en el campo inferior a las 5 pesetas, la asociación de comerciantes de patatas de Valencia, después de reuniones en el Gobierno Civil de Valencia, se ha comprometido a la retirada en campo del mayor número posible de toneladas de este tubérculo a 6 pesetas el kilogramo. Esta patata será distribuida a domicilio a detallistas a 10 pesetas kilogramo, en sacos de 50 kilos para granel y 12 pesetas kilo en mallas de 2 kilos, con incremento posterior por parte del detallista, del margen oficial de 2 pesetas kilo. A este objeto, se establecen unos precios máximos al público, controlados, de 12 pesetas kilo de patata granel y 14 pesetas kilo en mallas de 2 kilos, respectivamente.

#### NUEVA EMPRESA ESPAÑOLA EN PUERTO RICO

San Juan de Puerto Rico (Efe). — Una nueva empresa española inició operaciones en Puerto Rico como parte del programa de promoción de industrias españolas en este país, realizado por las oficinas gubernamentales de fomento puertorriqueño en Madrid, «Danosa Caribbean», que fabrica impermeabilizantes de techos, con una inversión de cuatro millones de dólares, y que empleará 70 personas, es una de las 16 empresas de capital español pertenecientes al programa económico de fomento de Puerto Rico, dijo José R. Madera, administrador de fomento económico de Puerto Rico. La inversión total de las 16 empresas anunciadas hasta ahora para establecerse en Puerto Rico asciende a 20 millones de dólares, con más de 800 puestos de trabajo, añadió a «Efe» Madera, al anunciar el inicio de operaciones de «Danosa».

#### MENSAJE DE SCHMIDT AL PRESIDENTE CARTER

Washington (Efe). — El primer ministro federal alemán ha remitido un mensaje al presidente Carter, en el que le asegura que su país no se alejará de sus aliados occidentales en sus posiciones sobre el Afganistán y el desarme en Europa. El comunicado de Helmut Schmidt, expedido poco antes de que viaje a Moscú, tendría por objeto reafirmar la posición germano-occidental y rechazar las suspicacias y recelos sobre un supuesto enfriamiento de sus relaciones con los Estados Unidos.

#### CUBA: LOS ULTIMOS DE MARIEL

La Habana (Efe). — El flujo de salidas de cubanos

hacia Miami por vía marítima desde el puerto de Mariel, está a punto de finalizar. El viernes partieron de dicho puerto cinco embarcaciones en las que viajaron un total de 118 personas. Debido a la constante marejada, con olas de más de un metro, el número de salidas se redujo considerablemente respecto de días anteriores. Esta mañana quedaban fondeadas en la ensenada de la boca del Mariel sólo quince embarcaciones, por lo que de seguir el ritmo de las últimas jornadas, es muy posible que en los próximos dos días finalice el éxodo marítimo que ha llevado a unos 113.000 cubanos a Estados Unidos.

#### AFGANISTAN: EJECUTADOS TRES EX-MINISTROS

Londres (Efe). — Las autoridades afganas ejecutaron a tres ex-ministros del ex-mandatario Hafizullah Amin que habían sido acusados de conspiradores y de atentar contra los principios islámicos. Según Radio Kabul, entre los ejecutados figuraban los ex-titulares de Planificación y de Comunicaciones. Informaciones procedentes de Kabul y captadas en Londres, añadieron que las autoridades judiciales afganas ajusticiaron igualmente al ex-ministro de Asuntos Fronterizos.

#### EL HIJO DE TOLBERT, DETENIDO

Monrovia (Efe-AFP). — El Ejército liberiano ha invadido la Embajada de Francia en Monrovia para detener al hijo mayor del ex-presidente Tolbert, Adolfo Benedicto Tolbert, que se había refugiado en ésta. Los soldados penetraron sin aviso previo en la Embajada hacia las cuatro de la tarde (hora española), cuando estaban ausentes el embajador y su esposa.

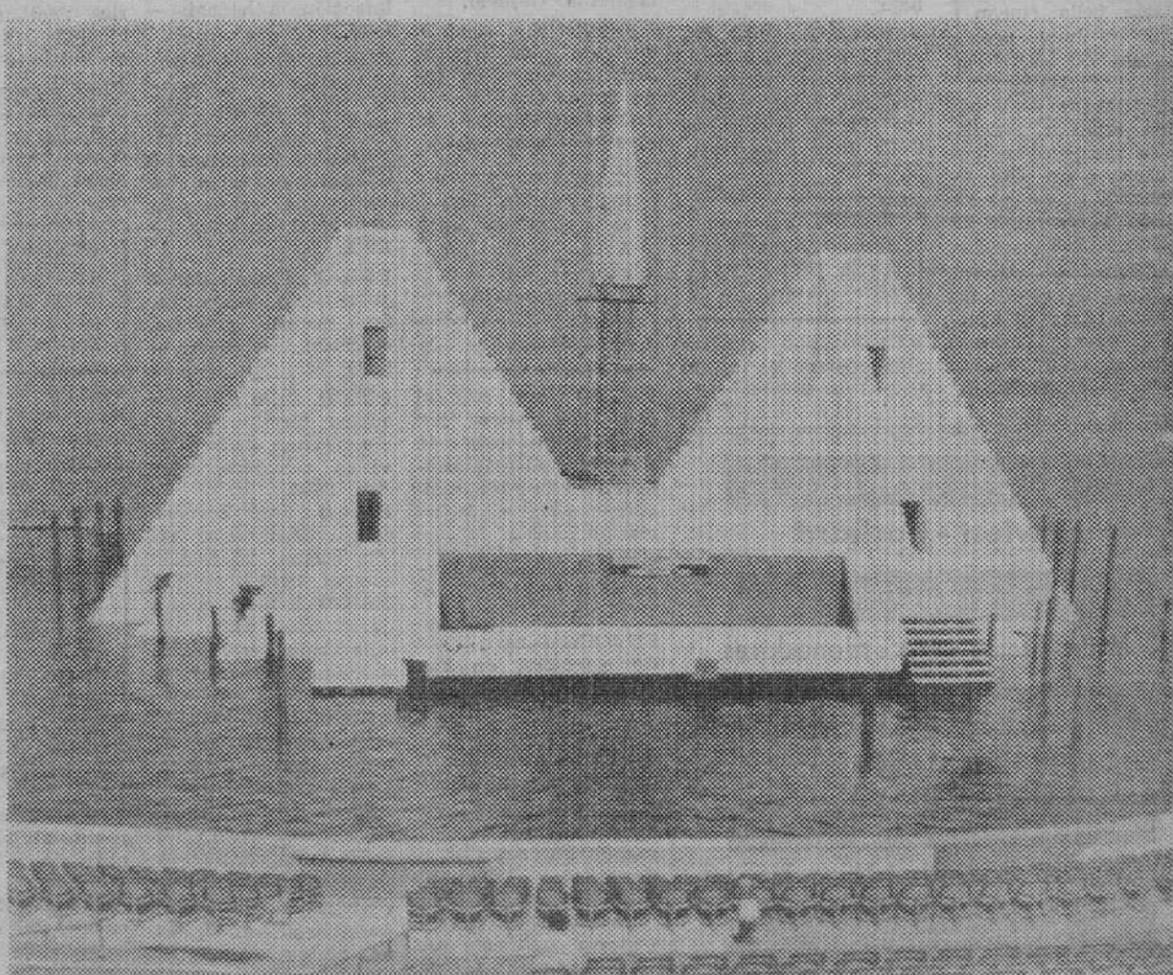
#### OCHO EJECUCIONES EN IRAN

Teherán (Efe). — Ocho personas, reconocidas culpables de tráfico de estupefacientes, homosexualidad y proxenitismo, fueron ejecutadas esta tarde en Teherán, según se ha sabido de buena fuente en la capital iraní. Las ocho personas fueron condenadas a muerte por el ayatollah Jaljall, responsable de la lucha contra la droga.

#### DETENCION DE POLITICOS EN URUGUAY

Montevideo (Efe). — El Gobierno de Uruguay, a través de un comunicado del Ministerio del Interior, confirma hoy la detención de varios políticos de la oposición para esclarecer sus «declaraciones públicas». El escueto informe oficial no detalla el número de detenidos, pero aclara que «los ciudadanos involucrados serán alertados sobre su responsabilidad en hechos de esta naturaleza». Desde el golpe de Estado de 1973, los partidos tradicionales de Uruguay, el «blanco» y el «colorado», tienen prohibido actuar públicamente y todos los partidos de izquierda fueron declarados ilegales. Las declaraciones públicas de políticos comenzaron a difundirse en los últimos días, tras los anuncios oficiales que prometían una reforma constitucional y un plebiscito el próximo 30 de Noviembre. Los líderes políticos detenidos esta mañana, según fuentes familiares, son los «colorados» Jorge Batllé y Amílcar Vasconcellos, los «blancos» Dardo Ortiz y Carlos Julio Pereira, y el democristiano Juan Pablo Terra.

## Escenario flotante en el lago Constanza



Bregenz (Austria). — Escenario flotante sobre el lago Constanza, instalado cerca de Bregenz, para la representación de la ópera «Die Entführung aus dem Serail», de Wolfgang Amadeo Mozart. Se harán quince representaciones en este teatro al aire libre durante el festival de Bregenz, del 19 de Julio al 20 de Agosto. El escenario fue ideado por Ekkehard Grüber. — (Telefoto Efe-AP)

TIRADA DE ESTE NUMERO DE  
**DIARIO DE BURGOS**

23.300 EJEMPLARES

A falta de control O.J.D.

(Última difusión total certificada Agosto 1979.  
18.163 ejemplares)